கடவுள் துணை.

சைநமுனிவர்கள்-திருவாய்மலர்ந்தருளிய

IV. B.

நீதிநூலாகிய

நாலடியார்மூலமும்

உரையும்.

கன்னிவாடி-மஹா-ராஜாவின்மந்திரி

திண்டுக்கல்

முத்துவீரப்பிள்ளை

மதுரை

முத்துக்கிருஷ்ணபிள்ளை

இவ்விருவர்உத்தரவின்படி

மதுரை, புதுவை, சென்னை, இம்முச்சங்கங்களிலும்

தமிழ்த்தலைமைப்புலமைநடாத்திய-களத்தூர்

வேதகிரிமுதலியாரால்

பதவுரையும், கருத்துரையும், இலக்கணமேற்கோளும்
செய்வித்து
சேர்ப்படி முதலியார் குமாரர்
ஆறுமுகமுதலியாரது
இலக்கணக்கலைஞ்சிய அச்சுக்கூடத்தில்
பதிப்பிக்கப்பட்டது.
கந்தசாமிமுதலியாரால
பரிசோதிக்கப்பட்டது
விரோதிகிருது ௵ தை-மீ

கடவுள் துணை.

நாலடியார் மூலமும் உரையும்

கடவுள்வாழ்த்து.

(நேரிசைவெண்பா)

வானிடுவில்லின் வரவறியா வாய்மையாற் ... . ✻
கானிலந்தோயாக் கடவுளை - யானிலஞ் ... . ✻
சென்னி யுறவணங்கிச் சேர்துமெம் முள்ளத்து .... ✻
முன்னிய வெல்லா முடிகவென் று ... . ✻

(இதன்பதப்பொருள்.)

வான்-மேகத்தில் - இடு-இடப்பட்ட - வில்லின் - இந்திரவில்லினது -(காட்சியாத்த) வரவு -பிறப்புவரவை - அறிய - அறிந்த வாய்மையால் - உண்மையினால் - கால் திருவடிகள் - நிலம் - பூவுலகில் - தோயா - படியாத - கடவுளை - முதற்கடவுளை - யாம் - நாம் - நிலம் - பூமியில் - சென்னி - சிரசானது - உற - பொருந்த - வணங்கி - பணிந்து - எம் - எம்முடைய - உள்ளத்து - இருதயத்தில் - முன்னியவை - நினைந்தனவாகிய -(முப்பால்களும்) - முடிகவென்று - முடிகவேண்டுமென்று நினைத்து - சேர்தும் - அடைவோம் - (என்றவாறு) [முன்னியவையென்றது - உள்ளத்து நினைந்தவையாவு மெனப்பொருள் கொள்ளினும் பொருந்தும் - மேகத்தில் - வில்லிற்கிறதும் கெடுகிறதுந் தெரியாமைபோலப் பி

றப்புண்டாதலும் - இறப்புண்டாதலும் தெரியாது - ஆகலால், வில்லைப்பிறப்புக்குவமைகூறினர்] ❊ (இதன்தாற்பரியம்) வானவில்லினது தோற்றமு மழிவுநிகர்த்தபிறப்பையு மிறப்பையு மறிந்து எம்மனதில் - நினைந்தவை முடிகவேண்டுமென்று - நினைத்துக்கடவுளை - வணங்குவோம் - என்பதாம் ☞ யாம் - எழுவாய் - சேர்தும் - பயனிலை - கடவுளை-செயப்படுபொருள்) நாலடியார் - இதில் ஆர்விகுதி - உயர்வுப்பொருட்கண்வந்தது - குறள்வெண்பாவிரண்டடி - சிந்தியல்வெண்பாமூன்றடி - பஃறொடைவெண்பாபலவடி - இவைபோலாகாமை - இந்நூல்வெண்பா நானூறும் - நாலடிப்பாக - வந்தமையால் - நாலடியென்று காரணப்பெயர்பெற்றது. .. .. ❊

அரத்தியம், தொகுத்தகவியைச்சொற்சொல்லாகப் பகுத்துப்பொரு ளுல்பதவுரையாமே, கவிப்பொருள்சுருக்கிக்காட்டுந்தாற்பரியம்;

நாலடிநானூறு

முதலாவது.

அறத்துப்பால.

அஃதாவது விதித்தவைகொள்ளலும் விலக்கியவை தள்ளலுமாம்

முதல்அதிகாரம்

செல்வநிலையாமை

அஃதாவது - செல்வமானது நிலையில்லாமையாம்

அறுசுவையுண்டியமர்ந்தில்லாளூட்ட .... *
மறுசிகைநீக்கியுண்டாரும் - வறிஞராய்ச் .... *
சென்றிரப்பரோரிடத்துக்கூழெனிற்செல்வமொன் ..... *
றுண்டாகவைக்கற்பாற்றன்று .... *

(இதன்பதப்பொருள்) அறுசுவை - அறுவகைருசியாகிய உண்டி - உணவை - அமர்ந்து - விரும்பி - இல்லாள் - மனைவி - ஊட்ட - ஊட்டுதலைச்செய்ய - மறு - மறுக்கப்பட்ட - சிகை (வன்மையான) பதார்த்தங்களை - நீக்கி - தள்ளி - உண்டாரும் (மென்மையானபதார்த்தங்களை) உண்டசெல்வர்களும் - வறிஞராய் - தரித்திரர்களாய் ஓரிடத்து - ஒருவிடத்தில் - சென்று - போய் - கூழ் - கூழினை இரப்பரெனில் - யாசிப்பாராகில் - செல்வம் ஐசுவரியமானது ஒன்றுண்டாக - ஒரு பொருளாய் விசேஷமாக. வைக்கல் - வைக்கும் பாற்று - பகுதியுடையது - அன்று - அல்ல (என்றவாறு) [*சிகையெ [illegible] ர்த்தமாகு, மறுவென்மையெனப்படும் இவ்விதிபால்சிகையென்பது - பொதுப்படப்பதார்த்தமாம் - செல்வர்கள் வன்மையானபதார்த்தங்களை - வெறுத்தமுற்றுக் கடித்துண்ணுதலரிதாகலின்மறுசிகை நீக்கியென்றார் - இளமை நிலையாமையில் - பருவமெனைத்துளபல்லின்பால்லேயனை - இருசிகையுமுண்டீரோ - என்றதில் வயதினளவையும் - பற்களின் வழியினளவையும் வினவியவிடத்தும் - இருசிகையென்றதற்குப்

பொருள் - வன்மையானபதார்த்தங்களும், மென்மையான பதா ர்த்தங்களுமேயாம்] சிகை படைத்தாரேனும் - ஒருபிடி சோறேனினும் பொருந்தும் முற்சிகைநீக்கிப் - பிற்சிகையுண்டா ரும் வசமகொள்ளினுமமையும் ✲ இதன்தாற்பரியம்) அறுசுவை யிற் சேர பதார்த்தங்களை மனையாளூட்டு(நல் - செய்ட உண்டசெ வ்வர்களு மோரிடத்திற் போய்க் கூழை இரந்துண்பாராதல் செ ல்வமானது ஒருபொருளாகவைக்கும் பகுப்புடையதல்ல என்ப தாம், ☞ செல்வம் - எழுவாய் - வைசகற்பாற்றன்று - பயனிலை

O அரும்பதக்கோத்து.

செல்வநிலையாமை.

(இன்னிசைவெண்பா)

துகடீர்பெருஞ்செல்வந்தோன்றியக்காற்றொட்டுப் ✲
பகடுநட ந்தகூழ்பல்லாரோடுண்க .... ✲
அகடுறயார்மாட்டுநில்லாதுசெல்வஞ் .... ✲
சகடக்கால்போலவரும் ... . ✲

(இ-ள்) அகடு - நடுநிலைமை-உற -பொருந்த-யார்மாட்டும்-யவ ரிடத்தும். செல்வம்-ஐசுவரியம் - நில்லாது - நிற்காது சகடம் தேரின் - கால்போல் - உருளையைப்போல - வரும் கீழ்மேலாய் மேலேழாய்) வருமாதலால் - துகள் - குற்றம் - தீர் - நீங்கிய -பெரு ம் - பெரிய - செல்வம்- சம்பத்தானது -தோன்றியக்கால்- கிடைத் தால் - தொட்டு - (கிடைத்தகாலந்) தொடங்கி - பகடு-எர் -நடந்து

உழுந - கூழ் - உணவை - பல்லாரோடு - பற்பலருடன் - உண்க -
நீயுண்பாயாக - (எ-று) [தோன்றியக்க லென்பது - வினையெச்சமே - பெயரெச்சமாகில் - ஒற்றுமிகாது] ❀ (இ-ம்) செல்வமானது யாவரிடத்துநில்லாது தேர்ச்சக்கரம்போலக் - கீழ்மேலாய் மேல் கீழாய் வருமாதலால் செல்வங் கிடைத்தால் - பலருடனுண்ணக்கடவாய் ☞ நீ - தோன்றுஎழுவாய் - உண்க - ப - கூழ் செ - இதில் ஐ உருபு மாகவியது ❀ நல்வழியில்வந்தசெல்வமெனை மறிதற்குத் துகவுர் பெருஞ் செல்வமென்றார்.

யானைமயநத்தம்பொலியக்குடைநிழற்கீழ்ச் ... ... ❀
(உ)

சேனைத்தலைவராய்ச்சென்றோரு - மேனை .... ❀
வினையுலப்பவேறாகிவீழ்வர்தாங்கொண்ட ... ... ❀
மனையாளை மாற்றார்கொள .... ❀

(இ-ள்) யானை - யானையினது - எருத்தம் - பிடரியில் - பொலிய - பிரகாசிக்க - குடை - வெண்குடையின் - நிழற்கீழ் - நீழலின்கீழே சேனை - சதுரங்கசேனைக்கும் - தலைவராய் - முதலவராய் - சென்றோரும் - சென்றவரசர்களும் - ஏனைவினை - தீவினை - உலப்ப - கெடுக்க - வேறாகி வேறுபட்டு - தாம் - தாங்கள் - கொண்ட - கொள்ளப்பட்ட - மனையாளை - மனையாளை - மாற்றார் - பகை

வா - கொள கைக்கொள்ள - வீழ்வர்-கெடுவர் (எ-று) ※ (இம்)

சதுரங்கசேனைக்குத் தலைவராகச் சென்றவரசர்களும் தீவினைசெய்க்க வேறுபட்டுத்தங்கள் மனைவிகளைப் பகைவர் கைக்கொள்ளக் கெடுவர்கள் - என்பதாம். ☞ சென்றோர்-எ வீழ்வர்-ப உடம்மை - சிறப்பும்மை - - - (௬)

நின்றன நின்றன நில்லாவெனவுணர்ந் .... ※
தொன்றினவொன்றினவல்லேசெயிற்செய்க .... ※
சென்றனசென்றனவாழ்நாள்செறுத்துடன் .... ※
வந்ததுவந்தது ※ கூற்று .... ன் ... ※

○ இலக்கணத்திரட்டு

செல்வநிலையாமை.

(இ-ள்) வாழ்நாள் - ஆயுள்கள் - சென்றனசென்றன - போயின போயின - செறுத்து - கோபித்து - உடன்-உடனே கூற்று இயமன் - வந்தது வந்தது - வந்தான் வந்தானுகலால் - நின்றன நின்றன - நின்றன நின்றன - (வென்னும்பொருள்கள் நில்லாவெனச்சிக்காவென-உணர்ந்து - அறிந்து - ஒன்றினவொன்றின - பொருந்திய பொருந்திய தருமங்களை செயின்-நீசெய்வையாகில் வல்லே - சீக்கிரத்தில் - செய்க - செய்யக்கடவாய், எ-று) [※ உயர்திணையிறுபோலஃறிணைவருதலும், அஃறிணையிறுபோலுயர்திணைவருதலும், மருகல்விதிபெனவறைந்தனரான்றோர். இவ்விதியா

ல் கூற்று - என்னுமஃறிணையீறு- உயர்திணைக்குவந்தது - சென்
றன சென்றன • வந்தன வந்தன - இவைவிரவிக் கணிரட்டித்த
ன] ❁(இ-ம்) ஆயுள்கள் போயின, இயமன் வந்தான் வந்தான் - நின்றனவான செல்வங்கள் நில்லாவெனவறிந்து - பொருந்திய தருமங்களை நீசெய்தால் சீக்கிரஞ் செய்யக்கடவாய் • என்பதாம் ☞ நீ தோன்றுவெழுவாய் - செய்க - ப (௬)

ஒன்றானுந்தங்கையுறப்பெற்றக்கால் ... .. *
பின்றூவதென்றுபிடித்திரா - முன்னே .. .. *
கொடுத்தாருயப்போவர்கோடிறீக்கூற்றந் ... ... *
தொடுத்தாறுசெல்லுஞ்சுரம் ... ... *

(இ-ள்) ஒன்றானும் - யாதாகிலும் - ஒன்று- ஒருபொருள் தம் தமது- கை-கையில் - உற - பொருந்த -பெற்றக்கால்- பெற்றால் பின்றூவதென்று• பின்கொடுப்போமென்று - பிடித்திரா - பிடித்திராமல்• முன்னே கேட்குமுன்னே கொடுத்தார் — கொடுத்தவர்கள் -கோடு - தன்செய்கையிற்கோட்டம் - இல்- இல்லாத -தீ பொல்லாத கூற்றம் - இயமன் - தொடுத்து - பாசத்தாற்கட்டி செல்லும் - போகும் -சுரம்-பாலைவனத்தினது - ஆறு - வழியை நீங்கி உயப்போவர் பிழைத்துப்போவர்கள் (எ று)❁ (து ம்) யாதாகிலுமொரு பொருள் தன்கையிற் பெற்றால் - பின்கொடுப்போமென்று வைத்திராது முன்கொடுத்தவர்கள் இயமன்கொண்டுபோம் வழியை நீங்கிப்பிழைத்துப்போவார்கள் -என்பதாம்

☞ கொடுத்தார் - என - உயப்போவர் - ப - ஆறு - செ - இழிவ் ஐயுருபுதொக்கயது ❖ காலைபின்மலர்ந்த மலர்மாலையினுலர்ந்த ழியு மாறுபோற் செல்வமழிதல்பற்றி முன்னேகொடுத்தாரெ ன்ருர். - - - - - (௫)

இழைத்தநாளெல்லையிகவாபிழைத்தொரீஇக் ...... *
கூற்றங்குதித்துய்ந்தாரீங்கில்லை - யாற்றப் .... *
பெரும்பொருள்வைத்தீர்வழங்குமிருளோத் .... *
தழீஇத்தழீஇத்தண்ணம்படும் .... *

செல்வநிலையாமை. [illegible]

(இ-ள்) இழைத்த - நமக்களவுசெய்த - நாள் நாள்கள் - எல்லை - நம்மளவை - இகவா - கடவா - கூற்றம் - இயமனை - பிழைத்து - தப்பி - ஒரீஇ - நீங்கி - குதித்து - அவன்குறிப்பைக்கடந்து உய்ந்தார் - பிழைத்தவர்கள் - ஈங்கு - இவ்வுலகத்து - இல்லை இல்லை நாளை - நாளையே - தழீஇத்தழீஇம் தழீஇத்தழீஇ மென்னுமோசையுடனே - தண்ணம் - பிணப்பறை - படும் - சாற்ற

தப்படுமாகையால - ஆற்ற - மிகவும் - பெரும் - பெரிய - பொருள் - பொருளை வைத்தீர் - தேடிவைத்தவர்களே - வழங்குமின் - அப்பொருளைகொடுங்கள் (எ-று.) ❖ (இம் நமக்களவு செய்தநாள்கள் நம்மெல்லை யைகடவா இயப

ளைகடந்துபிழை

நீவிர்கள் இவ்வுலகத்திலிலே நாளையே பிணப்பறை சாத்தப்படும் பொருளைக் கேட்டவைத்தவர்களோ நீங்கள் கொம்புங்கள் என்பதாம் ☞ நீங்கள் - எ - வழங்குமின் - ப - பொருள் - சே - இவ் ஐயுருபு வராக்கநிற்றது.

தோற்றஞ்சான் ஞாயிறு நாழியா வைகலுங் … … …. *

(௭)

கூற்றமளந்துநு நாளுண்ணு மாற்ற ……… *

அறஞ்செய்தருளுடையீ ராகுமின் யாரும் .. … …. *

பிறந்தும்பிறவாதார் இல் . ……. …. ….. *

(இ-ள்.) தோற்றம் - உதயம் - சால் - மிகுந்த - ஞாயிறு - சூரியனை - நாழியா - அளக்குநாழியாக - வைகலும் - தினந்தோறும் கூற்றம் - யமன் - அளந்து - அளவிட்டு - நும் - உங்களுடைய நாள் - ஆயுளை - உண்ணும் - உண்பானாகையால் - யாரும் - யாவரும் - பிறந்தும் - மக்கட்பிறப்பிற்பிறந்தும் வீணாகாமல் - பிறவாதாரில் - பிறவாதுமோக்ஷத்திலிருப்பவரைப்போல - ஆற்ற - மிகவும் - அறம் - தருமத்தை - செய்து - பண்ணி - அருளுடையீராகுமின் - கிருபையுடையீராகுங்கள் (எ-று.) [யாரும் - யாவரும் - பிறந்தும் - மனிதப்பிறப்பிற்பிறந்தும் அறஞ்செய்யாராயில் - பிறவாதாரில - பிறவாதவர்களில்வைத்தெண்ணப்படுவரென்று

மையயம்] ❁ (இ-ம்.) இயமன் குறித்தவேளைப்படியாகக்கொண்டு உங்கள் நாளையளந்துண்ணுகிறான் ஆகையால் தருமத்தைச்செய்து இருமையுடையீராகுங்கள் ☞ நீங்கள் - தோன்றுமடமையுடைய அருளுடையீராகுமின - பயனிலை ❁ ஆணாலும்பெண்ணாலும்மென்றறிகற்க - யாருமென்றார். (எ)

> செல்வர்யாமென்றுதாஞ்செல்வுழியெண்ணாத ..... ❋
> புல்லறிவாளர்பெருஞ்செல்வ - மெல்லிற் ...... ❋
> கருங்கொண்மூவாய்திறந்தமின்னுப்போற்றோன்றி ❋
> மருங்கறக்கெட்டுவிடும் .... ❋

[உ]

செல்வநிலையாமை.

(இ-ள்.) செல்வர் - செல்வமுள்ளோர் - யாமென்று - நாமேயென்று - தாம் - தாங்கள் - செல்வுழி - போமிடத்தை - எண்ணாத நினையாத - புல் - அற்ப - அறிவாளர் - அறிவுடையாரது - பெரும் - பெரிய - செல்வம் - ஐசுவரியம் - எல்லில் - இராக்காலத்தில் - கரும் கரிய - கொண்மூ - மேகமானது - வாய்திறந்த வாய்விடப்பட்ட - மின்னுப்போல் - மின்னலைப்போல - தோன்றி - உண்டாகி - மருங்கு - வழி - அற - இல்லாமல் - கெட்டுவிடும் - கெட்டுப்போம் (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) செல்வமானது மின்னலைப்போலத்தோன்றியழியும் என்பதாம் ☞ செல்வம் எழுவாய் - கெட்டுவிடும் - பயனிலை- (அ)

> உண்ணானொளிநிறானோங்குபுகழ்செய்யான் .... ❋
> துன்னருங்கேளிர் துயர்களையான் - கொன்னே .... .. ❋

வழங்கான்பொருள்காத்திருப்பானேல் அஆ .... *
விழந்தானென்றெண்ணப்படும் .... *

(இ-ள்.) உண்ணான் - உண்ணாதவனாக ஒளி - பிரகாசத்தை - நிறான் - நிறுத்தாதவனாக - ஓங்கு - மிகுந்த - புகழ் - கீர்த்தியை செய்யான் - தேடாதவனாக - துன் - பெறுதற்கு - அரும் - அரிய கேளிர் - சுற்றத்தாருடைய - துயர் - துன்பத்தை - களையான் - நீக்காதவனாக - வழங்கான் - கொடாதவனாக - கொன்னே - பயனில்லாமல் - பொருள் - திரவியத்தை - காத்து - காத்துக்கொண்டு - இருப்பானேல் - இருப்பானானால் - அஆ - ஐயோ - இழந்தானென்று - இவன்பொருளையிழந்தானென்று - எண்ணப்படும் - யாவராலும் எண்ணப்படுவான் (எ-று) ※ (இ-ம்.) பொருளைத்தேடிச்செலவிடாதுவைத்துக்காத்திருந்தவன்பொருளையிழந்தானென்று யாவராலும்நினைக்கப்படுவானென்பதாம் ☞ இவன்தோன்றுவெழுவாய் எண்ணப்படும் - ப - பொருள் - செ - இதிலேயுருபுதொக்கது அஆவென்றது அருளின்கட்குறிப்பு - ※ நெருங்கியவுறவினரென்பது தோன்றற்குத்துன்னருங்கேளிரென்றார். (௯)

உடாஅதுமுண்ணாதுந்தம்முடம்புசெற்றும் ... ... *
கெடாஅதநல்லறமுஞ்செய்யார் - கொடாஅது .... *
வைத்தீட்டினாரிழப்பர்வான்றோய்மலைநாட .... *
வுய்த்தீட்டுந்தேனீக்கரி........................ . ... *

(இ-ள்.) உடாஅதும் - உடுக்காமலும் - உண்ணாதும் - உண்ணாமலும் - தம் - தங்களுடைய - உடம்பு - உடலை - செற்றும் - வருத்தியும் - கெடாஅத - கெடுதலில்லாத - நல் - நன்மையாகிய - அறமும் - தருமங்களையும்செய்யார் - செய்யாதவர்களாய் - கொடாஅது - யா

துங்கொடாது - வைத்தீட்டினார்--

பொருளைத்தேடிவைத்தவர்

செல்வநிலையாமை.

ள

ருள் - இழப்பர் -இழப்பார்கள் -வான் -ஆகாயத்தை -தோய் அளாவும் -மலை -மலைகளையும் -நாட -நாட்டையுமுடையபாண்டியனே -தேன் -மலர்த்தேனை -உய்த்து ஆராய்ந்து -ஈட்டும் -சம்பாதிக்கும் ஈ ஈயல்லவோ -கரி சாக்ஷி (எ-து.) ❀ (இ-ள்)பொருளைத்தேடிக்கொடாது வைத்தவர்கள் தேனீயைப்போலஇழந்துவிடுவார்கள் -என்பதாம் ☞ ஈட்டினார் - எ இழப்பா-ப பொருளை - செ (௰)

செல்வநிலையாமைமுற்றிற்று

இரண்டாம்- அதிகாரம்,

இளமைநிலையாமை.

அஃதாவது, இளமைப்பருவமானது நிலையில்லாமையாம்

நரைவருமென் றெண்ணி நல்லறிவாளர் .. .. ❋
குழவியிடத்தே துறந்தார் - புரைதீரா . ... ❋
மன்னாவிளமைமகிழ்ந்தாரே கோலூன்றி ... . ❋
யின்னாங்கெழுந்திருப்பார்.... .. .. ❋

(இ-ள்-) நரை-நரைதிரை - வருமென்று-வருமென்று எ - ண்ணி - நினைத்து - நல்-நல்ல - அறிவாளர் - வித்வான்கள் - குழவியிடத்தே - இளமைப்பருவத்தில் - துறந்தார்-மனைவாழ்க்கையை விட்டார் - புரை-குற்றம் - தீரா-நீங்காத - மன்னா - நிலைபெறாத - இளமை-இளமைப்பருவத்தை-மகிழ்ந்தார் - இச்சித்தார் - கோல் - தடியை-ஊன்றி- ஊன்றிக்கொண்டு - இன்னாங்கு துன்பத்துடன் - எழுந்திருப்பார் எழுந்திருப்பார். எ-று) ❁ (இ-ம்-) அறிவுடையவர்கள் நரைதிரைவருமென் றிளமைப்பருவத்தில் இல்வாழ்க்கையைவிட்டார்கள் இளமைப்பருவத்தை விரும்பினவர்கள் துன்பத்துடன் தடியூன்றி எழுந்திருப்பார்கள் என்பதாம் ☞ அறிவாளர் -எ- துறந்தார் -ப- மகிழ்ந்தார் எ எழுந்திருப்பார் - ப எ-அசை ❁ தீயிற்புகைதோன்றியழிதல்போ லிளமையுமழிதலான் மன்னாவிளமையென்றார். (௧)

நட்புநாரற்றன நல்லாருமஃகினர் .. .. ❋
அற்புத்தளையுமவிழ்ந்தன - உட்காணாய் .... ❋
வாழ்தலினூதியமென்னுண்டாம்வந்ததே .... ❋
யாழ்கலத்தன்னகலி ... . ❋

(இ-ள்-) நட்பு-உறவாகிய - நார்-பாசங்களும்- அற்றன-நீங்கி ன-நல்லாரும் - மகளிரும் -அஃகினர்-அன்பிற்குறைந்தார்- அற்

பு-அன்பாகிய - தளையும்-பந்தங்களும் - அவிழ்ந்தன-நெகிழ்ந்தன - உள்-உன்னுள்ளே - காணாய்-பாராய் - ஊழ்-முழுதும்-கல்தன்னை - கட்பலோசைபோல் - கலி-உறவினரழும்மாலை - வந்ததே - வந்ததல்லவோ ஆதலால் - வாழ்தலின் - வாழ்க்கையினால் - ஊதியம் - இலாபம் - என்-யாது - உண்டாம் - உண்டாகும் - (எ-ம்) கட்பறையோசைபோலச் சுற்றத்தாரழுகிறவோசை வந்ததல்லவோ ஆதலால் இல்வாழ்க்கையில் வாழ்தலால் பயனென்ன உண்டாகும் என்பதாம் ☞ ஊதியம்-எ-னுண்டாம்-ப (௨)

> சொற்றளர்ந்து கோலூன்றிச் சோர்ந்தநடையினராய்ப்
> பற்கழன்று பண்டம்பழிகாறும்-இற்செறிந்து .... *
> காமநெறிபடருங்கண்ணினார்க்கில்லையே... .... *
> ஏமநெறிபடருமாறு .... *

(இ-ள்-) சொல்-சொற்கள் - தளர்ந்து- குழறி-கோல்-தடியை-ஊன்றி - ஊன்றிக்கொண்டு சோர்ந்த-கள்ளாடிய - நடையின ராய் - நடையையுடையவராய் - பல் பற்கள்-கழன்று-உதிர்ந்து பண்டம் உடலாகிய பண்டம் - பழிகாறும்- பழிக்கப்படுகி ன்வரை இல்-இல்வாழ்க்கையில் - செறிந்து-நெருங்கி- காமம்-ஆசை-நெ

றி வழியே - படரும் -நடக்கும்-கண்ணிலோர்க்கு-அறிவுடையார்க்கு - ஏமம்-க்ஷேமத்துக்கோட்டையாகிய - நெறி-நல்லவழியில் - படரும்-நடக்கும் - ஆறு-வழி- இல்லை-இல்லை- (எ-று) ❁ (இ-ம்-, இல்வாழ்க்கைவழியிலே - நடப்பவர்களுயிர்க்கு நல்வாழ்க்கை வழி-இல்லை என்பதாம் ❁ ஆறு எ-இல்லை-ப-ஏகாரம் அசை-(௬)

தாழாத்தளராத்தலைநடுக்காத்தண்டூன்று .... *
வீழாவிறக்குமிவண்மாட்டுங் - காழிலா .... *
மம்மர் கொண்மாந்தர்க் கணங்காகுந்தன்கைக்கோ *
லம்மனைக்கோலாகியஞான்று .... *

(இ-ள்) அம்மனைக்கோல் - தன் தாய்கைக்கோலானது - தன் கைக்கோல - தன்கையின்கோல்- ஆகியஞான்று - ஆனகாலத்தில் தாழா-தாழ்ந்து - தளரா-தளர்ந்து-தலை - தலையை - நடுக்கா-நடுக்கி - தண்டு-அத்தடியை-ஊன்று-ஊன்றி - வீழா-வீழ்ந்து-இறக்கும் மரணமாகும் இவண்மாட்டும் - இவளிடத்தும்- காழ் உறுதி-இலா - இல்லாத மம்மர்-மயக்கம்-கொள் - கொண்ட-மாந்தர்க்கு - மனிதர்க்கு-அணங்கு-துன்பம் ஆகும் உண்டாகும்- (எ-று) ❁ (இ-ப்) தன்தாய்கைகோலானது-தன் கைக்கோலானகாலத்துவருந்தமுற்றிறக்கு மிவளிடத்து-மயக்கங் கொண்டவர்களுக்குத், துன்பமுண்டாகும் என்பதாம் (அம்மனைக்கோ

இளமைநிலையாமை.

ல் இவ்விடத்துயர்திணைக்கண் - றொற்றமிகுந்தது - செய்யுள்விகாரம்)   அணங்கு - எ - ஆகும் - ப - ❋ இவண்மாட்டும் - என்பதை - இவ்விடத்தெனப்பொருள்கூறுவாருமுளர். (௩)

எனக்குத்தாயாகியாளென்னையீங்கிட்டுத் … …. …….❋
தனக்குத்தாய்நாடியேசென்ற - டனக்குத்தா …. .. ❋
யாகியவளுமதுவானாற்றாய்த்தாய்க்கொண் …. ……. ❋
டேகுமளித்திவ்வுலகு…… …. ……… ……… ….. …..❋

(இ-ள்) எனக்கு - எனக்கு - தாயாகியாள் - தாயானவள் - என்னை - என்னை - ஈங்கு - இவ்விடத்து - இட்டு - பெற்றுவைத்து - தனக்கு - தனக்கொரு - தாய் - தாயை - நாடி - தேடி - சென்றாள் இறந்தாள் - தனக்கு - அவடனக்கு - தாயாகியவளும் - தாயானவளும் - அதுவானால் - அத்தன்மையளானால் - தாய்த்தாய்க்கொண்டு - தாயைத்தாயைத்தேடிக்கொண்டு - ஏகும் - போகும் - இவ்வுலகு - இவ்வுலகமானது - அளித்து - எளிமையுடையது - என்று) ❋ (இ-ம்) இவ்வுலகமானது - தாயைத்தாயைத் தேடிக்கொண்டுபோகும் எளிமையுடையது - என்பதாம் [தாய்த்தாய்க்கொண்டு இவ்விடத்துயர்திணை மெய்பிற ஒற்றுக்கண்மிக்கன செய்யுள்விகாரம்] ☞ உலகு - எ - அளித்து - ப - வ - அசை

அளித்து - பெற்றுவைத்தெனினுமாம்.

வெறியயர்வெங்களத்தும் வேன்மகன்பாணி...... ......*
முறியார்நறுங்கண்ணிமுன்னர்த் - தயங்க ... . *
மறிகுளகுண்டன்னமன்றுமகிழ்ச்சி .... *
யறிவுடையாளர்கணில் ... ... *

(இ-ள்) வெறி - வெறியாடலை - அயர் - செய்கின்ற - வெம் - வெப்ப - களத்து - பலிக்களத்து - வேன்மகன் - பூசாரி - பாணி - கையில் - முறி - தளிர் - ஆர் - நிறைந்த - நறும் - மணக்கும் - கண்ணி - மாலை - முன்னர் - தன்முன்னாக - தயங்க - அசைந்து தொங்க - மறி ஆடு - குளகு - உணவாக - உண்டன்ன - உண்டாற்போலும் - மன்று - நிலைபெறாத - மகிழ்ச்சி. இளமையினு மகிழ்ச்சி - அறிவுடையாளர்கண் - விவேகிகளிடத்தில் - இல் - இல்லை - (எ-று) ❁ (இ-ம்) ஆடுகொண்டமகிழ்ச்சி அறிவுடையார்களிடத்திலில்லை என்பதாய். ☞ மகிழ்ச்சி - எ-இல்-ப ❁ பறிபின்மகிழ்ச்சி கணப்போதேனு நில்லாமையைபற்றி மன்றுவெல்லூர்.

பனி * பசிசோலைப்பயம்மரமெல்லாந் ... . *
கனிபதிர்ந்தவீழ்ந்தநிலைமை - நனிபெரிதும் ... *

◦ தொல்காப்பியம். வினையின்தொகுதிகாலத்தியலும்.

௰ இளமைநிலையாமை.

வேற்கண்ணளென்றிவளை வெஃகன்மின் மற்றிவளுங் *
கோற்கண்ணளாகுங்குனித்து .... *

(இ-ள்) இளமை - இளமைப்பருவமானது - பனி - குளிர்ச்சி படு - பொருந்திய - சோலை சோலையில் - பயம் - பலனைத்தரும் - மரமெல்லாம் - எல்லாமரங்களிலும் - கனி - பழங்கள் - உதிர்த்து - உதிர்ந்து - வீழ்ந்தற்று - விழுந்தாற்போல ஆமாதலால் நனி - மிக - பெரிதும் - பெரிய - வேல் . வேலைநிகர்த்த - கண்ணளென்று - கண்களையுடையவளென்று - இவளை - இப்பெண்ணை - வெஃகன்மின் இச்சியாதிருங்கள் - மற்றிவளும் - பின்பிப்பெண்ணும் - குனித்து - கூனியாகி - கோல் - கோலையே - கண்ணளாகும் - கண்ணாகவுடையவளாவாள் (எ-று) ❀ (இ-ம்) இளமைப்பருவமானது - மரங்களிற்பழங்களுதிர்ந்தாற்போலும் ஆதலால் வேல்போலத்தகணகளையுடையவளென்றிவளை யிச்சியாதிருங்கள் இவளுங் கூனியாகக் கோலையே கண்ணாக்கொண்டு திரிவாள் என்பதாய் ☞ நீவிர் - தோன்றுவரூவாய் - வெஃகன்மின் - இவளை செ.

(எ)

பருவமெனைத்துளபல்லின்பாலேனை .... *
யிருசிகையுமுண்டோரோவென்று - வரிசையா ...... *
லுண்ணட்டக்கொள்ளப்படுதலாக்யாக்கைக்கோ .... *
வெள்ளூரறியுடையார் .... *

(இ-ள்) உருவம் - வயது - எனைத்து - எவ்வளவு - உள - உண்டாயிருக்கின்றன - உடலின் - பற்களினுடைய -பால்(வலிமைப்) பகுதியினை - எவ்வளவு . இருசிலைகளும்- வன்மையான பதார்த்தங்களையும் - மென்மையான பதார்த்தங்களையும் - உண்டீரோ வென்று - புசித்தீரோவெனக்கேட்டு - வரிசையால் - முறைமையால் - உள் - உங்களுள்ளம் - நாட்டம் - ஆராய்ச்சி கொள்ளப்படுதலால் - பிறரால்செய்யப்படுதலால். யாக்கை உடலினது - கோள் - கொள்கையை - அறிவுடையார் - விவேகமுடையார் - என்னுரர் - பொருளாகநினையார் - (எ-று) ❀ (இம்) வயதெவ்வளவு பற்களின்பலமெவ்வளவு வலியபதார்த்தங்களையும் மெலியபதார்த்தங்களையும் உண்டீரோ வென்று கிரமமாயுங்களுள்ளம்பிறராலாராய்ச்சி கொள்ளப்படுதலானுடலின் கொள்கையை விவேகிகள் பொருளாகவெண்ணார்கள், என்பதாம். ☞ அறிவுடையர் - என்னுநர் - ப - கோள் -செ. (அ)

மற்றறிவா நல்வினை யாமிளையமென்னாது .... *
கைத்துண்டாம் போழ்தே கரவா - தறஞ்செய்ம்மின்
முற்றியிருந்த கனியொழியத் தீவளியா .... *

இளமைநிலையாமை.

யசு.

நற்காயுதிர்தலுமுண்டு .... ❋

(இ-ள்)முற்றி - முதிர்ந்து - இருந்த - இருந்த - கனி-பழங்கள் - ஒழிய-நீங்க - தீவளியால் - தீக்காற்றால் - நல் - நல்ல - காய் - காய்கள் - உதிர்தலும் - விழுதலும் - உண்டு - உண்டாதலால் - நல்வினை - தருமத்தை - பற்று - இனிமேல் - அறிவாம் - அறிந்துசெய்வோம் யாம் - நாம்-இளையம் - இளமைவயதுடையோம் - என்னாது - என்றுநினையாது - கைத்து - திரவியம் - உண்டாம்-உண்டாயிருக்கும் - போழ்தே காலத்திலே - கரவாது-ஒளிக்காமல் - அறம் -தருமத்தை, செய்ம்மின் - செய்யுங்கள் (எ-று) ❋ (இ-ம்) தீக்காற்றால் பழங்களன்றிக் காய்களுதிர்தலுமுண்டு;- ஆகையால் தருமத்தைப் பின்செய் வோமென்று நினையாது பொருளுள்ளபொழுதே செய்யுங்கள் என்பதாம். ☞ நீங்கள் - தோன்றாஎழுவாய் - செய்ம்மின் - ப - அறம் செ (௩)

ஆட்பார்த்துழலுமருளில் கூற்றுண்மையாற் ... ❋
றோட்கோப்புக்காலத்தாற்கொண்டுய்ம்மின்பீட்பிதுக்கிப்
பிள்ளையைத்தாயலறக்கோடலான்மற்றதன் .... ❋
கள்ளங்கடைப்பிடித்தனன்று ..... ❋

(இ-ள்) ஆள் - ஆளை-பார்த்து-பார்த்து-உழலும்-திரியும்-அருள்-தயை இல் இல்லாத - கூற்று இயமன் உண்மையால் -இருக்கின்றபடியால் -தோட்கோப்பு-கட்டமுதாகிய(தருமத்தை)காலத்தால் - இளமைப்பருவத்தில்-கொண்டு-தேடிக்கொண்டு- உய்ம்மின்-பிழையுங்கள் - பீள்-கருப்பத்தை-பிதுக்கி - பிதுங்கச்செய்

ஆ-தாய் - தாயானவள் - அலற-அழ,பிள்ளையை-சிசுவை-கோட லாங்-கொள்ளுதலால் - மற்றதன்- அவ்வியமனது -கள்ளம்- வஞ் சத்தை-கடைப்பிடித்தல்- உறுதியாகவறிந்துகொள்ளுதல்-நன்று நல்லது(எ-று) ❁ (இ-ம்) இயமனிருக்கிறபடியால் தருமத்தை யிளமைப்பருவத்திற்செய்து பிழையுங்கள் தாயழப்பிள்ளையை க்கொண்டுபோதலாலவன் வஞ்சத்தை யுறுதியாவறிந்துகொள் ளுதலுத்தமம்-என்பதாம் ☞ கடைப்பிடித்தல்-எ-நன்று-ப-(௰)

இளமைநிலையாமை முற்றிற்று.

௩-ம்-அதிகாரம்

யாக்கை நிலையாமை-

அஃதாவது-சரீரமானது நிலைநில்லாமையாம்

மலைமிசைத்தோன்றுமதியம்போல்யானைத் .... ❋

தலைமிசைக்கொண்டகுடையர் - நிலமிசைத்...... ❋

அஞ்சி றாரென்றெடுத்துத் தூற்றப்பட்டாரல்லா ... ... *
லெஞ்சினாரிவ்வுலகத்தில் ... ... *

(இ-ள்) மலை -மலையின்-மிசை- மேல் தோன்றும்-உதிக்கும்- மதியம்போல் சந்திரனைப்போல யானை யானையின் தலைமிசை தலைமேல்-கொண்ட-கவியக்கொண்ட-குடையர்- குடையயுடைய மன்னர்களும் - நிலமிசை - பூமிமேல் -துஞ்சினாரென்று - இறந்தாரென்று - எடுத்து பிரசிலெடுத்து - தூற்றப்பட்டார் - தூறுசொல்லப்பட்டார்கள் - அல்லால் - அல்லாமல் - எஞ்சினார் உயிரோடிருந்தார் - இவ்வுலகத்து - இந்தவுலகத்தில் - இல்-ஒருவருமில்லை - (எ-று) ❁ (இ-ம்) யானைமேலேறியவரசர்களும் இறந்தார்களென்று சொல்லப்பட்டார்களே யல்லாமலிவ்வுலகத்துயிரோடுவாழ்ந்தவர்களொருவருமில்லை என்பதாம். ☞ எஞ்சினார் - எ-இல் ப

(௩)

வாழ்நாட்கலகாய்வயங்கொளிமண்டிலம் .... *
வீழ்நாள்படாஅதெழுகலால் - வாழ்நா..... .... *
ளுலவாமுன்னொப்புரவாற்றுமின்யாரு ...., *
நிலவார்நிலமிசைமேல் ... . *

(இ-ள்.) வாழ்நாட்கு - வாழும்நாள்களுக்கு - அலகாய்- அளவுமரக்காலாக- வயங்கு -பிரகாசிக்கும் - ஒளி -கிரணங்களையுடைய - மண்டிலம்- சூரியனானவன்- வீழ்நாள் - வீழுங்காலம் -

படா

அது - உண்டாகாமல் - எழுதலால் - உதயமாதலால் - வாழ்நாள் வாழுநாள்கள் - உலவாமுன்ன -கெடாமுன் -ஒப்புரவு - தருமத்தை ஆற்றுமின் - செய்யுங்கள் - யாரும் - யாவரும் -

நிலமிசைமேல்

நிலத்தின்மேல்- நிலவார் -நிலைக்கமாட்டார் (எ-று.) ❁ (இ-ம்-) யாருமுலகத்தில் நிலைநிற்கமாட்டார்கள் - உங்களாயுள்கெடுமுன்னமே தருமத்தைச்செய்யுங்கள் என்பதாம் நீங்கள் தோன்றுஎழுவாய்-ஆற்றுமின் - ப - ஒப்புரவு - செ (உ

மன்றங்கறங்க மணப்பறையாயின .... ❋

வன்றவற்காங்கேபிணப்பறையாய்ப் - பின்றை ..... ❋

பொலித்தலுமுண்டாமென் றுய்த்துபோமாறே .. ❋

வலிக்குமாமாண்டார்மனம் ... . ❋

(இ-ள்.) மன்றம் - சபையில் - கறங்க - சத்திக்க - மணப்பறையாயின - மணக்கோலத்திற்கானபறைகள் - அன்று - அன்றைந்

- அவற்கு - அம்மாப்பிள்ளைக்கு - ஆங்கே - அவ்விடத்தே - பிணப்பறையாய் - பிணக்கோலத்திற்குக்கொட்டும்பறையாய்- பின்றை- பின்பு - ஒலித்தலும் - சத்தித்தலும் - உண்டாமென்று - உண்டாகுமென்று நினைத்து - உய்ந்துபோம் - பிழைத்துப்பா

௦ அகத்தியம் பின்னிறபலரியாவ்வினையொழிமுடிவே.

யாக்கைநிலையாமை.

மங்

றே - ஆறு - வழியை - வலிக்கும் - அணிந்துநிற்கும் - மாண்டா
ர் - பெரியோர்கள் மனம் - இதயம் - (எ-று.) ❊ (இம்)மண
த்திற்குக்கொட்டும்பறைகளே பிணத்திற்குக்கொட்டும்பறைகளா
மென்று நினைத்துப் பெரியோர்கள் மனம்பிழைக்கும் வழியை
த்துணிந்து நிற்கும் என்பதாம் ☞ மனம் - எ - வலிக்கும் -
ப - ஆறு. செ. (௩)

சென்றே * யெறிபவொருகால்சிறுவரை........ *
நின்றேயெறிபபறையினை - நன்றேகாண் ... *
முக்காலைக்கொட்டினுண்மூடித்தீக்கொண்டெழுவர் ...... *
செத்தாரைச்சாவார்சுமந்து ... *

(இ-ள்.) சென்று-போய்-பறையினை-பிணப்பறையை-ஒருகால்-ஒருமுறை - எறிப-அடிப்பார்கள்-சிறுவரை-சற்றுநேரம்-நின்று-நிறுத்தி-(அப்பறையினை) எறிப - இரண்டாமுறைபடிப்பர்கள்-முக்காலை - மூன்றுமுறை,கொட்டுஉண்-அடித்தமாத்திரத்தில் உள்-பாடையிடத்துள் - மூடி-(பிணத்தைச்சீலையால்)மூடி-தீ-நெருப்பை-கொண்டு - சட்டியிற்கொண்டு-செத்தாரை-இறந்தவரை சாவார் - இனிப்பிறப்பவர்கள்-சுமந்து-தோள்களிற்சுமந்து-எழுவர் மயானத்திற்கெழுவர் - நன்றேகாண-நன்றுகப்பார் எ-று ❊ (இம்) மூன்றுமுறைபறை யறைந்த மாத்திரத்தில்பிணத்தைப் பாடையில்வைத்துச்சீலையால்மூடித்தீயுடன்சுடலைக்குக்கொண்டு போவார்கள். என்பதாம். ☞ சாவார் எ-ழுவர்-ப-செத்தாரை

செ-நீ-தோன்றுமொழிவாய்-காண்-ப எ இரண்டும்-அசைகள்-(௪)

கணங்கொண்டுசுற்றத்தார்கல்லென்றலறப் ... *
பிணங்கொண்டுகாட்டுய்ப்பார்க்கண்டு -மணங்கொண்

டீண்டு ண்டுண் டுண்டென் றுணர்வினாற்சாற்றுமே *
டொண்டொண்டொ டென்னும்பறை .... * .

(இ - ள்.) கணங்கொண்டு - கூட்டங்கூடிக்கொண்டு - சுற்றத்தார் - இனத்தார் - கல்லென்று - கல்லென்னுஞ்சத்தமுண்டாக - அலற - புலம்ப - பிணம் - சவத்தை - கொண்டு - எடுத்துக்கொண்டு - காடு - சுடுகாட்டில - உய்ப்பார் - செலுத்துபவரை - கண்டும் - பார்த்திருந்தும் - மணங்கொண்டு - விவாகஞ்செய்துகொண்டு ஈண்டு - இவ்விடத்தில் உண்டுண்டுண்டென்னும் - இவ்வாழ்க்கை உளது உளது உண்டு என்னும் - உணர்வினான் - அறிவினனுக்கு - டொண்டொண்டொடென்னும் - டொண்டொண்டொடென்று ஒலிக்கின்ற ஓசையுள்ள - பறை - சாப்பறை, சாற்றும் சரீரநில்லாமையை அறிவிக்கும் என்று) ❁ (இ-ம்) இனத்தார் பிணத்தைக் கொண்டு போவதைக் கண்டிருந்தும் இ

[(1) தொல்காப்பியம் - தர் - ஆர் - ப - என வரூஉ முண்மை]
[பல்லோர் மருங்கிற் படர்க்கைச்சொல்லே.]

௰௩ யாக்கை நிலையாமை -

(இவ்)வாழ்க்கையை விரும்பினவனுக்குச்சரீரநில்லாமையைச்சாப்பறையறிவிக்கும் என்பதாம். ☞ பறை - எ - அறிவிக்கும் - ப. .. (௫)

நார்த்தொடுத் தீர்க்கிலென் னன்றாய்த் தடக்கிலென் ..... *
பார்த்துழிப் பெய்யிலென் பல்லோர் பழிக்கிலென் .. *

தோற்பையுணின்றுதொழிலறச்செய்தூட்டுங் …. *

கூத்தன்புறப்பட்டக்கால் … …. …. ………. …. …. …. *

(இ-ள்.) தோற்பை-உடலாகியபை-உள்-உள்ளே-நின்று-இரு
ந்து - தொழில் எத்தொழில்களையும்-அற - முற்றாக - செய்து-ப
ண்ணி ஊட்டும்-உண்பிக்கும்-கூத்தன்-ஆத்துமாவானது - புறப்
பட்டக்கால்- வெளிப்பட்டால் நார்-நாரினால்-தொடுத்து (அவ்வு
டலைக்) கட்டி, ஈர்த்திலென், இழுத்தாலென்ன-நன்று-நன்றாக-ஆய்
ந்து-சுத்தஞ்செய்து-அடக்கிலென்-புதைத்தாலென்ன-பார்-பூமி
யின் -குழி வெட்டிப்பள்ளத்தில் பெய்யிலென் - பெ
'ட்டாலென்
ன-பல்லோர்-பலரும் பழிக்கிலென்-பழித்தாலென்ன - எ-று. பா
ர்த்துழி என்பதை - கண்டுழி என்பாருமுளர் ✲ (இ-ம்) உயிர்
போனபின்பு உடலை எவ்விதஞ்செய்யினும் பயனென
ன்பதாம்-☞ பிறந்தொன்றேழுவாய்-இழுத்தல் முதலிய -
ப- உடல்
செ-✲ (தொல்காப்பியம்) பின்முன் கால்கடை வழியிடத்தென்னும்,
மன்னமரபிற்காலங்கண்ணிய, வென்ன கிளவியுமவற்றியல்பினவே
இவ் விதியால் புறப்பட்டக்காலவினையெச்சம்.

(௩)

படுமழைமொக்குளிற்பல்காலுந்தோன்றிக் .... *
கெடுமிதோரியாக்கையென்றெண்ணித்-தடுமாற்றந் *
தீர்ப்பேம்யாமென்றுணருந்திண்ணறிவாளரை... . *
நேர்ப்பாரியார்நீணிலத்தின்மேல்..... .. .. *

(இ-ள்.)படு-பெய்கிற-மழை-மழையினது-மொக்குளில்,குமிழியைப்போல-பல்காலும்-பலகாலமும்-தோன்றி உண்டாகி-கெடும்-அழியும்-இது-இஃது ஓர்-ஒரு-யாக்கையென்று - உடலென்று-எண்ணி நினைத்து-தடுமாற்றம்-பிறவித்துன்பத்தை-தீர்ப்பேம்-நீக்குவோம்-யாமென்று-நாமென்று - உணரும் - அறியும்- திண்-வலிய-அறிவாளரை - விவேகிகளை - நீள்-நீண்ட-நிலத்தின்மேல்- பூமியிடத்து-நேர்ப்பார்-நேரானவர்-யார்-எவர் எ-று. ❋ (இ-ம்) குமிழியைப்போற்றோன்றி யழியுமுடலென்றெண்ணிப் பிறவித்துன்பத்தை நீக்கும்விவேகிகளை யொப்பானவர்யாரென்பதாம். நேர்ப்பார்-எ-யார்-ப. (எ)

யாக்கையையாப்புடைத்தாப்பெற்றவர் தாம்பெற்ற *
யாக்கையாலாயபயன்கொள்க - யக்கை .... *

○ தொல்காப்பியம். வினையியல் கஉ சூ.

யாக்கைநிலையாமை.

மஞ

மலையாடுமஞ்சுபோற்றோன்றிமற்றாங்கே .... *
நிலையாது நீத்துவிடும் .... *
இ-ள்·(யா க்கையை-உடலை-யாப்புடைத்தா-
பலமுடைத்தா
க-பெற்றவர்-அடைந்தவர்கள்-தாம்-தாங்கள்-பெற்ற-அடைந்த-
யாக்கையால்-அவ்வுடலால் ஆய-ஆகிய- பயன்- தருமப்பிரயோ
சனத்தை-கொள்க-கொள்ளக்கடவர்கள்-யாக்கை-உடலானது- ம
லை-மலையில்-ஆடும்- சஞ்சரிக்கும் - மஞ்சுபோல் - மேகம்போல-
தோன்றி-தோற்றமாகி - நிலையாது-நில்லாமல்- நீத்துவிடும் - கெ
ட்டுவிடும் எ-று. ❊ (இ-ம்)உடலைப்பெற்றவர்கள் தங்களுடலா
லாகியதருமப்பயனைக்கொவ்ளக்கடவர்கள்,உடலோமலைமேற்றோ
ன்று மேகம்போற் றோன்றியழியும் என்பதாம்.☞ பெற்றவர்
எ-கொள்க-ப-பயன்-செ.

புன்னுனிமேனீர்போனிலையாமையென்றெண்ணி *
(அ)

யின்னினியேசெய்கவறவினை - யின்னினியே..... . *
நின்றானிருந்தான்கிடந்தான் * றன்கேளலறச் ... *
சென்றானெனப்படுதலான் .... *
(இ ள்·)இன்னினியே-இப்பொழுதே-நின்றான்- நின்றிருந்தா
ன்-இருந்தான் - வீற்றிருந்தான்-கிடந்தான்-படுத்திருந்தான் தன்
தன்னுடைய-கேள்-இனத்தா ர்-அலற-புலம்ப-சென்றான் -
இறந் தான்-எனப்படுதலால் - என்றுசொல்லப்படுதலால்-புல்-
பல்லின்- நுனிமேல்-நுனி பிடத்து -
நீர்போ ல்-பனிநீரைப்போ ல - நிலையா மையென்று -
சரீரநில்லாதென்று-எண்ணி-நினைத்து - இன்னினி

யே-இப்பொழுதே - அறவினை-தருமத்தை-செய்க- செய்யக்கட வீர் எ-று. ❁ (இ-ம்) இப்பொழுதிருந்தானிறந்தானென்றுசொ ல்லப்படுதலால் சரீரநிலையாதென்றெண்ணி யிப்பொழுதே தரு மஞ்செய்யக்கடவீர்கள் என்பதாம். ☞ நீங்கள்-தோன்றுவெழு வாய்-செய்யக்கடவீர்கள்-ப-அறவினை-செ. (௯)

கேளாதேவந்துகிளைகளாயிற்றோன்றி............ .... ❋
வாளாதேபோவரான்மாந்தர்கள் - வாளாதே...... ❋

சேக்கைமரனொழியச்சேணீங்குபுட்போல .... ❋
யாக்கைதமர்க்கொழியநீத்து .... ❋

(இ-ள்.) மாந்தர்கள்-மனிதர்கள்-கேளாது-கேளாமல்-வந்து- வந்து-கிளைகளாய் - உறவினர்களாய் - இல் - மனைவாழ்க்கையில்- தோன்றி-பிறந்து-வாளாது- சொல்லாது-மரன்- மரத்தில் - சேக்கை-கூட்டை-ஒழிய-விட்டு-சேண்-தூரத்தில்-நீங்கு-நீங்கும்- புட் போல-பறவையைப்போல-யாக்கை-உடலை-தமர்க்கு-உறவினர்க ளுக்கு - ஒழியநீத்து-ஒழித்துவிட்டு-வாளாது-சொல்லாது- போ

o தொல்காப்பியம் தானென்னிளவிபொருளைக்குறித்தே.

௩ யாக்கைநிலையாமை.

வர்-இறந்துபோவார்கள்- எ-று: ❁ (இ-ம்) மனிதர்கள் மனைவாழ்க்கையிற்பிறந்து - தங்களுடலை-உறவின் முறையார்களுக்கொப்புவித்துவிட்டிறந்துபோவார்கள், என்பதாம். ☞ மாந்தர்கள் - எ-போவர்கள் - ப-ஏகாரமொன்றும் ஆலொன்றும ஆசைகள். (ம)

யாக்கைநிலையாமை-முற்றிற்று.

௩-ம் - அதிகாரம்

அறன் வலியுறுத்தல்.

அறத்தாவது - தருமத்தின் பலனையறிவித்தலாம்.

அகத்தாரேவாழ்வாரென்றண்ணாந்துநோக்கிப்..... *
புகத்தாம்பெறாஅர்புறங்கடைபற்றி .... *
மிகத் * தாம்வருந்தியிருப்பரேமேலைத் .... *
தவத்தாற்றவஞ்செய்யாதார்........................ *

(இ ள்.) மேலை-முற்பிறப்பில் - தவத்தால்

- தவங்காரணமாக-

தவம்-நற்றவம்-செய்யாதார்-செய்யாதவர்கள் - அகத்தாரே-

இல்

வாழ்க்கையாரே - வாழ்வாரென்று - வாழ்பவர்களென்று - அண்ணா
ந்து - தலைநிமிர்ந்து - நோக்கிப் பார்த்து பகைதாம் - தாமுன்னே மூ
ழ்மைய - பெறார் - பெறாதவர்களாய் - புறங்கடை - தலைவாயிலை - பற்
றி - பிடித்து நின்று - மிக - மிகவும் - தாம் - தாங்கள் - வருந்தி - வருந்த
தப்பட்டு - இருப்பர் - இருப்பார்கள் - எ - று. ❊ (து - ம்) முற்பிறப
பிற்றவஞ்செய்யாதார் இப்பிறப்பில் இல்வாழ்க்கையாம் வாழ்ப
வர்களென்று தலைவாயிலைப்பற்றி உள்ளே நுழையாதவர்களாய்
வருந்தப்பட்டிருப்பார்கள் என்பதாம். தவஞ்செய்யாதா

ஏ - இருப்பர் - ப - அணுகார்த்தலென்னுந் தொழிற்பெயர் விகா
ரமாங்கால் அணுகுகிறதென்றும் - அணுகார் - து - இதுமேலாற்று
கெட்டது ❊ தாமென்கிளவியன்மைக்குரித்தே. (க)

ஆவா நாமாக்கந் தசையி னறமறந்து ... ... ❊
போவா நமெனற் புலனெஞ்சே - போவாது .... ❊
தின்றுறுதி வாழ்வில் ❊ மெனினு நின்வாழ்நாள்கள் .. ❊
செயற்றனை செய்வதுவா .. .. ❊

(இ - ள்.) ஆவாய் - வாழ்க்கக்கடவோம் - நாம் - யாமென்று - ஆக்கம்
செல்வத்தைத - தசையி - இசைந்து - அறம - தருமத்தை - மறந்து -
மறந்துவிட்டு - போவாம் - இறந்துபோவோம் - நாமென்று - நா
மெய்மறந்தை - டலை - இழில ள - நெஞ்சே - மனமே - பொ... ாது -
ப தொல்காப்பியம் - பெயரியல் - கூல - ரு.

அறன்வலியுறுத்தல்.

யிசை

இடைவிடாது-நின்று-நிலைபெற்று - உருற்றி - முயற்சிசெய்து வாழ்தியெனினும்-வாழ்வாயாகுனும்-நின்-உன்னுடைய- வாழ்நாள்கள்-ஆயுள்கள் - சென்றன-போயின-செய்வது - இனிநீசெய்வதென்ன - உரை-சொல் - எ-று. (இ-ம்)
மனமேபலமுயற்சிசெ
ய்துவாழ்வாய ானுலும் உன்னுடைய ஆயுள்கள் போயின இனி
நீசெய்வதென்னசொல் என்பதாம். ☞ நீ-எ-செய்வதனா-ப,
வினைப்பயன்வந்தக்கால்வெய்யவுயிரா .... *
மனத்தினழியுமாம்பேதை -நினைத்ததனைத் ... . *
தொல்லையமதன்றுணர்வாரேதடுமாற்றத் .... *
தெல்லையிகந்தொருவுவார் ... . *
(இ-ள்.) பேதை -அறிவில்லாதவன் - வினைப்பயன்-தீவினைப்
பலன் - வர்தக்கால் - வந்தால்-வெய்ய-கொடிதாக- உயிரா-பெருமூச்செறிந்து - மனத்தின்-மனத்தினால்நினைத்து-அழியும்- அழிவான்-அதனை-அத்தீவினைப்பலனை-நினைத்து-ஆராய்ந்து- தொல்லையதென்று-முந்பிறப்பிற்செய்ததென்று- உ
ணர்வார்-அறிடவ
ர்களோ-த டுமாற்றத்து - பிறவித்துன்பத்தின்-எல்லை - பிரமாணத்
தை க-இகந்தொருவுவார்-கடந்துபோவ ார். எ-று.)
(இ-ம்)அறி வில்லாதவன் தீவினைவந்தால் மனத்தினினைத்
தழிவான். அத்தீவினை முன்வினை யென்றறிந்தவர்களே ப
றவித்துன்பத்தை வைக்க
டப்பார்கள் என்பதாம். ☞ பேதை எ-அறிபம்-ப-உணர்வார்-எ ஒருவுவார்- ப-*வெண்பா முதலாநால்கைப்பாவுமெஞ்சாரா

ற்பால்வருணர்க்குரிய.இவ்விதியால் வெண்பா பிராமண சாதி யாம்.

(௩)

அரும்பெறல்யாக்கையைப்பெற்றபயத்காற்...... *
பெரும்பயனுமாற்றவேகொள்க - கரும்பூர்ந்த..... *
சாறுபோத்சாலவும்பின்னுதவிமற்றதன் .... *
கோதுபோற்போகுமுடம்பு .... *

(இ-ள்.) பெறல் பெறுதற்கு-அரும்-அரிய-யாக்கையை - உடலை-பெற்ற - அடைந்த-பயத்தால் -பலனுல்-பெரும-பெரிய-பயனும்-தருமப்பலனையும்- ஆற்றவே-மிகவே-கொள்க- கொள்ளக்கடவீர்கள்-கரும்பு -கரும்பிலிருந்து-ஊர்ந்த (ஆலையாற்) பரவிய-சாறுபோல்-சாற்றைப்போல சாலவும் மிகவும் பின்னுதவி (அத்தருமப்பலன்) பிற்காலத்துதவியாம் அதன் அக்கரும்பின் கோதுபோல் சக்கைபோல உடம்பு உடல் போகும் அழிந்துபோகும். (எ று.) * (இ ம்) பெறுதற்கரிய உடலடைந்த பலனுல் தருமப்பலனை க்கொள்ளக்கடவீர்கள். அப்பலன்கரும்பஞ்சாற்றைப்போலாம் உடலதன் சக்கைபோலாம் என்பதாம்.

ㅇ ...ப்பருங்கவமே ...

ர் கோவ னூல்விளக்கத்திலுங்காண்க.

[ரே.]

௰அ றன்வலியுறுத்தல்.

நீங்கள் -தோன்றுளஎழுவாய்-கொள்கடையன்-செ, மம்மு-
அசை. ❋ எவ்வகைப்பிறப்பினுமக்கட்பிறப்பு மேலாகையால், அ
ரும்பெறல்யாக்கையென்றார்.

(௪)

❋ கரும்பாட்டிக்கட்டிசிறுகாலைக்கொண்டார் .... ❋
துரும்பெழுந்துவெங்கால்துயராண்டுழவார் ... ❋
வருந்தியுடம்பின்பயன்கொண்டார்கூற்றம் .... ❋
வருங்காற்பரிவதிலர் .... ❋

(இ-ள்) கரும்பு - கரும்பை - ஆட்டி - ஆலையிலாட்டி - கட்டி - வெல்லக்கட்டியை - சிறுகாலை - இளமையில - கொண்டார் - கொண்டவர்கள் - துரும்பு - அக்கரும்பின் துரும்பு - எழுந்து - தீயாலெழுந்து - வெங்கால் - வேவுங்காலத்தில் - ஆண்டு - அவ்விடத்து - துயர் - துன்பத்தால - உழவார் - வருந்தார் [illegible] - உடம்பின் - உடம்பினாலாகிய - பயன் - தருமப்பயனை [illegible] - கொண்டார் - கைக்கொண்டவர்கள் - கூற்றம் - இயமன் - வருங்கால் - வரும்போது - பரிவது - வருந்துவது - [illegible] இலர்களாவார்கள் (எ-று) ❋ (இ-ம.) [illegible] கரும்பின் சக்கை வேங்காலத்து [illegible] அதுபோலவுடம்பாலாகிய தருமப்பயனைக் [illegible]
வரும்போது விச[illegible]ப்படார்கள் என்பதாம். [illegible]
டார்-எ -பரிவதிலர் - ப.
பயன்படுவார் [illegible]

(௫)

இன்று * கொலன்றுகொலென்றுகொலென்னாது *
பின்றையேநின்றதுகூற்றமென்றெண்ணி .... *
யொருவுமின்தீயவையொல்லும்வகையான் ... *
மருவுமின்மாண்டாரறம் .. .. *

(இ-ள்.) இன்றுகொல் - இன்றைக்கோ - அன்றுகொல் நாளைக் கோ - என்றுகொல் - எந்நாளைக்கோ - என்னாது வாராதென்று - பின்றையே - பின்னையே - நின்றது நிற்பது - கூற்றமென்று - இயமனென்று - எண்ணி - நினைத்து - தீயவை - பாவ

ங்களை ஒருவுமின் - நீக்குங்கள் - மாண்டார் - பெரியோ ராற்சொ

ல்லிய - அறம் - தருமங்களை - ஒல்லும்வகையால் - கூடியமாத்திரம்

மருவுமின் - பொருந்தும்படி செய்யுங்கள். (எ-று.) (இ-ம்.) இயமன்பின்னே நிற்கிறானென்றெண்ணி அசுபத்தை நீக்கித் தருமத்தை செய்யுங்கள் என்பதாம். ☞ நீங்கள் தோன்றா எழுவாய் - ஒருவுமின் - ப - தியவை - செ - நீங்கள் - எ - மருவுமின் - ப - அறம் - செ - [அன்றுகொலென்றது வாழ்நாளளவுமுடிவெனு மையும்.] (சு)

ப தொல்காப்பியம்-சொல்லேயியம்.

அறன்வலியுறுத்தல்,

மக்களாலாயபெரும்பயனுமாயுங்கா .... *
லெத்துணையுமாற்றப்பலவானுந் - தொக்க ...... *
வுடம்பிற்கேயொப்புரவுசெய்தொழுகாதும்பர்க் *
கிடந்துண்ணப்பண்ணப்படும் .. .. *

(இ-ள்) மக்களால் -மனிதர்களால் -ஆய - உண்டாகிய- பெரும் பெரிய- பயனும் -வினைவும்- ஆயுங்கால்- ஆராயுமிடத்து - எதுணையும் -எவ்வளவும் — ஆற்ற-மிக - பலவானுல் - பலவாயிருந்தால் தொக்க-பொருந்திய -உடம்பிற்கே -உடலுக்கே -ஒப்புரவு -தருமத்தைச்-செய்து-பண்ணி ஒழுகாது-நடவாமல் -உம்பர் -சுவர்க்கத்தில்-கிடந்து-இருந்து-உண்ண -அநுபவிக்க -பண்ண -தருமங்கள்செய்ய-படும் -தகும்.(எ-று.) ❊ (இ ம்.) நீங்களுங்களுடலுக்குத்தருமஞ்சைச்செய்யாது- சுவர்க்கத்திலிருந்தநுபவிக்கத்தருமத்தைச் செய்யுங்கள் என்பதாம். ☞

வுரட்-பண்ணைப்படும் - ப-அறங்களை செ.

நீங்கள்-தொன்று எழு

(எ)

* உறக்குந்துணையதோராலம்வித்தீண்டி .... *
பிறப்பரிழற்பயந்தாஅங் - கறப்பயனுந் .. .. *
தாவில்பிநாபிறுந்தக்கார்கைப்பட்டக்கால் ... . *
வான்சிறிதாப்போர்த்துவிடும் .... *

(இ-ள்.) உறக்கும் - கிள்ளியெடுக்கும் - துணையது - அளவினையுடையது - ஓர் - ஒரு - ஆலம்வித்து - ஆலமவிதையானது - ஈண்டி-நெருங்கி ஊர்ந்து - இறப்ப -மிகவும் - நிழல் - நிழலை -பயந்தாஅங்கு - கொ

டுத்தாற்போல - அறம் - தருமத்தின் - பய ீ ம் - பலனும் - தா ள - தான - சிறிதாயினும் -சிறியதாயிரு ந்தா லும் - த க்கார் - பெரியோர்கள் - கைப்பட்டக்கால் - கையி ற்பட்டால் - வான் - ஆகாயம் - சிறிதா - சிறியதாக - போர்த்து விடும் -மூடிவிடும். (எ-று.) ❁ (இ-ம்) ஒருஆலவிதை வளர்ந் தமிகவும நிழலைக்கொடுத்தாற்போலத்த ருமப்பலன் சிறிதானாலு ம்பெரியோ ர்கையிற்கொ டுக்கப்பட்டால்அப்பலன்வானிலும்பெ ரி தா யிரு க் கும்என்பதாம் ☞ அறப்பய ன்-எ-போர்த்துவிடும்- ப- [உறக்கு ம் என்றது-உறங்குமெனக்கூறினும்பொருந்தும்.]

வைகலும்வைகல்வரக்கண்டுமஃதுணரார் .... ❋
வைகலும்வைகலைவருமென் றிம் புறுவர் ... . ❋
வைகலும்வைகற்றம்வாழ்நாண்மேல்வைகுதல் ..... ❋
வைகலைவைத்துணராதார் .. .. ❋

(இ ள்) வைகலும்- நாள்தோறும்- வைகல்- நாள்கழிதலை- தம்- தம்முடைய- வாழ்நாண்மேல்- ஆயுள்களின்மேல்- வைகுதல்வை த்து - செல்வுநாளாகவைத்து - வைகலை - அந்தநாட்களை- உணை

உய அறன்வலியுறுத்தல

ராதார் - அறியாதார்-வைகலும்- நாள்தோறும்- வைகல்வரு-
தம் வாழ்நாள்வருவு- கண்டும்- பார்த்தும்- அஃதுண-
அறியாதார் - உண
ரார் - அறியார் - வைகலும் - நாள்தோறும்- வைகலை-
நாள்களை-
வைகுமென்று- கழியுமென்று- இன்புறுவர்-இன்பத்தையடைவ
ர். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) நாள்தோறும்நாள்செல்லுதலைத்தம்வாழ்
நாளின்மேற் செல்லு காலகலைத் தந்நாட்களை யறியார்
நாள்தோ
றுந்தம்வாழ்நாள் செலவுவரக்கண்டுமதையறியாமல்நாள்தோறு
ம்நாள்செல்லுதலுக்கின்பத்தையடைவரென்பதாம். ☞ உண
ராதாரென- இன்புறுவர்-ப-[இஃதகவல்வெண்பா.]* அகவல்வெண்
பாவடிநிலைபெற்றுச், சீர்நிலைபெறாஉந் தொடைநிலைதெரியாது
தலைவையிலோடி நெய்வார்ந்தன்ன,நயமுடைத்தாகிய பொரு
ளொடுபுணர்ந்த ,வெழுத்தழியாதே என்றதுயாப்பருங்கலமேற்
கோளறிக. (கூ)

மானவருங்கலநீக்கியிரவென்று .... *
மீனவிளிவிலைல்வாழ்வேன்பன் - லீனத்தா .... *
லூட்டியக்கண்ணுமுறாதுசேர்ந்திவ்வுடம்பு.............. *
நீட்டித்துநிற்குமெனின் .... *

(இ-ள்!) ஈனத்தால்-இழிவா ல்- ஊட்டியக்கண்ணும் -
இரந்து
ட்டியவிட த்தும்-உ றாதி- வலிமை:ற- சேர்ந்து- பொருந்தி-
இவ்வு

டம்பு - இவ்வுடல்—நீட்டித்து நெடுநாள் - நிற்குமெனின்-நிற்
குமானால்-மானம்- அபிமானமாகிய- அரும்- அரிய-கலம்- ஆபரணத்தை - நீக்கி - தள்ளி- இரவென்னும்- யாசகமென்னும்- ஈனப்-கவினமான-இளிவினால் - அவமதிப்பால்-வாழ்வேன்-உயிர்வாழ் வேன். (எ-று.) ❀ (இ-ம்.)
இரந்தூட்டியவிடத்திவ்வுடப்புநிலைநி
ற்குமாலபிமானமென் றவாபரணத்தைத்தள்ளிக்கனவீனமாகிய வவமதிப்பினா லுயிர்வாழ்வேன் என்பதாம். ❀ யான்-எ-வாழ்வே ன்-ப-மன் -ஒழியிசை. (
ர)

அறன்வலியுறுத்தல்முற்றிற்று,

ரு-ம்-அதிகாரம்.

தூய தன்மை.

அஃதாவது - சுத்தமல்லாததன்மையைச்சொல்லுதலாம்.

மாக்கேழ்மடநல்லாயென்றரற்றுஞ்சான்றவர்..... ..*
நோக்கார்கொலொவ்வயநோர்புக்கில்லை-யாக்கைக்கோ

o யாப்பருங்கலமேற்கோள் . o அணியியல் துஞ்சாண்க-

தூயதன்மை.

ஈச்சிறகன்னதோர்தோலறினும்வேண்டுமே .... ❋
காக்கைகடிவதோர்கோல்.... ...., ❋

(இ-ள்.) யாக்கைக்கு-உடலிற்கு-ஓர் - ஒரு ஈ- ஈயினது- சிறகு- சிறகை-அன்னது-ஒப்பாகியது-ஓர்-ஒரு தோல் தோலானது-அறினும்-அறுந்தாலும் -காக்கை- காகத்தை—கடிவது- ஓட்டுவ தற்கு- ஓர் - ஒரு - கோல் - தடி - வேண்டுமே - வேண்டுமல்லவா - ஆகலால - மா-மாமரத்தின்- கேழ் -தளிர்நிறத்தையும்-மடம்-இளமையையுமுடைய-நல்லா-யென்று- பெண்ணேயென்று ஆற்றும்- (அறிவினர்) பிறற்றும்- தொய்யது- அற்பமாகியதாய்விளங்கும் -ஓர்- ஒரு - புக்கிலை- உடலை- சான்றவர்- பெரியோர்கள்-நோக்கார் - பார்க்கமாட்டார்கள். (எ று. ❋ , இ-ம்.) அறிவுடையோர்களிழிவாகியவுடலைப்பாரார்களென்பதாம் ☞ சான்றவர் -எ -நோ க்கார் -ப- புக்கில்லை- செ- கொல்-அசை-நோக்
கார் கொல் என்றது - இ;நிலெவ்லு காணுரோமெனி துமமையும்-
[❋ கொல்லேயயமசைநிலைக்கூற்றே.] (க)

தோற்போர்வைமேலுந் துளைபலவாய்.

பொய்ம்மறைக்கு,

மீப்போர்வைமாசிட்டுடம்பானும் - மீப்போர்வை
பொய்ம்மறையாக்காமம்புகலாதுமற்றநனைப் .... ❋
பைம்மறியாப்பார்க்கப்படும் . ... ❋

(இ-ள்.) தோல் - தோலாகிய- போர்வை - போர்வையானது- மேலும் (உடன்) மேலும் - துளை - நவதுவாரங்கள் - பலவாய்- பலவிடமாய்- பொய் - மலங்களை - மறைக்கும் - மறைத்தலைத் திருக்கும் மீப்போர்வை - மேற்போர் வையால் - மாட்சித்
து-பெருமையுடையது- உடம்பானால்- உடலானதால்- மீப்போர்வை-மேலேபோர்த்தபோர்வையால்- பொய்- மலங்களை - மறையா-ம றக்கும்-காமம்- காமறுகர்ச்சியை- புகலாது-
இச்சியாது அதனை - அவ்வுட லை- பைம்மறியா-
உட்புறத்திருப்பியதையைப்
போல-பார்க்கப்படும் - நோக்கத்தகும்- (எ-று.) பைம்மறியாய் பார்க்கப்படும் - பாம்பின்தலைவாய்ப்பையுள் மறிபட்டவிடம் போலப்பார்க்கப்படுமென்பதாகுமாம். ❀ (இ ம்.)மலங்களைம றைத்துத் தோலால் மூடிவைத்திருக்கு முடம்பு உட்புறத்திருப்பி யதையைப்போலப்பார்க்கவேண்டும் என்பதாம் .நீ-☞ தோன்றுவெழுவாய்-பா ர்க்கபடும்-ப . உடம்பினை
செ-மற்று-அசை.

* தக்கோலத்தின் முதலை நிறையப்பூச்சூடிப் ... . *
பொய்க்கோலஞ்செய்யவொழியுமே - யெக்காலு ... *
முண்டிவினையுளுறைக்குமெனப்பெரியோர்..... .....*
கண்டுகைவிட்டமயல் ... ...*

ப நன்னூல் ெ அரும்பதக்கொத்து.

தூயதன்மை.

(இ-ள்.) எக்காலும்- எந்நாளும்- உண்டி- உணவால்வரும்- வினையுள்-தொழிலால்- உறைக்கும்மல-ஞர்க்கர்தம் விசுமென்று - பெரியோர்-பெரியோர்கள்-கண்டு-அறிந்து கைவிட்ட கைவிட்டுவிட்ட-மயல்-உடலான) செத்தைக்கு-தக்கோலந்தின்று-தாம்பூலந்தின்று-தலைநிறைய-சிரசுநிறைய-பூச்சூடி-பூவைத்தரித்து-பொய்க்கோலம்-பொய்யாகியவழகை-செய்ய-செய்தால்-ஒழியுமோ-உள்ளுள்ளமல நீங்குமோ-(எ-று.) ❀ (இ-ம்.) பெரியோர்களுணவுத்தொழிலால் நாறுமென்று வெறுத்தவுடலுக்குத் தாம்பூலந்தின்று பூவைச்சூடினால் உள்ளிருக்குமலங்கள் போய்விடுமோ என்பதாம் ☞ மலம்-தோன்றாதழுவாய்-ஒழியுமே-ப-
* [வலயினகுவெற்றிலை பூவமொடு தக்கோலமென்றே சாற்றப்படுமே] (௩)

தெண்ணீர்க்குவளைபொருகயல்வேலென்று.........*
கண்ணில்புன்மாக்கள்கவற்ற- விடயமே.. ....*
வுண்ணீர்களைந் தக்கா லுங் தருஞ்நிட்டவனே......*

கணைவிழிமைக்கண்டொழுகுவேன் .... *

(இ-ள்.) உள்-உள்ளிருக்கும்-நீர்-சலத்தை-களைந்தக்கால்-எடுத்தால்-நுங்கு-நுங்கை-குன்றிட்டன்ன-தோன்றும்போலும் கண்-கண்களுடை-நீர்மை-குணத்தை-கண்டு-பார்த்து-ஒழுகுவேன்-நடப்பேன் தெள்-தெளிந்த-நீர்-சலத்திலுள்ள-குவளை-நீலோற்பலத்தையும்-கயல்-கெண்டைமீனையும்-வேல்-வேலாயுதத்தையும்-பொருவென்ற-ஒப்பென்ற-கண்ணில்-ஞானக்கண்ணில்லாத-புல்-அற்பமான-மாக்கள்-மனிதர்கள்-கலுழ்ற-என்மனதைக்கவலைப்படுத்த-விடுவனோ-யான்துறவறத்தைவிடுவேனோ (எ-று.) ※ (இ-ம்.) நுங்குக்கண்களைப்போலப்பெண்கள் கண்களைக்கண்டுநடப்பேன் அறிவினரென் மனதைக்கவலைப்படுத்தயான் துறவறத்தைவிடுவேனோ எனபதாம். ☞ யான்-எ-விடுவேனோ-ப) [தொகுபெயர்வேற்றுமைத்தொடர்பெயரன்னெ வியத்திரிபழிவுக்கமிமையத்தாற்றொகையேஇவ்விதியால்நீர்களைந்தக்கால் என்றதில்இயல்பாயிற்று] (௪)

புல்லைமுகைமுருவன்முத்தென் நிலைவிதற்றும் .. *
கல்லாப்புன்மாக்கள்கலுற்ற . விடுவேனோ........ .....*
வெல்லாருங்காணப்புறங்காட்டுதிர்த்துக்க .... *
பல்லென்புகண்டொழுகுவேன் .... *

(இ-ள்.) எல்லாரும்-யாவரும்-காண-அறிய-புறங்காட்டுள்-சுடுகாட்டில் உதிர்த்து-உதிர்ந்து-உக்க-மக்கிக்கிடக்கிற-பல்லென்பு-பல்லாகியவெலும்பை-கண்டு-பார்த்து-ஒழுகுவேன்-நடப்பே

ஒ தொடர்ந்தவிளக்கம்.

தூயநடீலை.

ன் - முறுவல் - அப்பற்களை - முக்கலமுளையென்று - முல்லைய
ரும்பென்றும் - முதலெனறு - முத்தமென்றும் - இவை - இவைக
ளை - பிறகும் - ஒப்பாகச்சொல்லும் - வழும்-கல்லா - கல்விகற்பாத -
புல்-அற்பமான-பூக்கள்-பனிநீர்கள கமழ்ந்த (என்பனவற்றைக்)கவ
லைப்படுத்த-விடுவேனோ-யான் அதனை நமக்கு ஒப்புவேனோ(என்-று.) ❁
(இ-ம்.) கற்காட்டு அருணீர்க்குப்படும் மலரும் பக்கமும் நட
ப்பேன் வழிவினர் பொருள்கள் வழியில் பலன்மனை கைக்கவலைப்படுத்த
யான் அறவாறமைய விடுவேனோ என்பதாம். ☞ யான் எ-விடுவ
னோ ப- [மறுமொழி விளம்பியவாற்றாசையிலது பப்பண்ணிலே
ஓமொழிந்தருட்ல, ஜீ] (ரு)

குருங்கொடிபூவுங் குருதியுமெய்ப்புந் .... *
தொடருமபொருங்காது - மிடையிடையே .. *
வைகக்கதழ்ந்த மெழுமையாமமற்றுந்து ... ... *

மொத்திறந்த வீர்ங்கோதையள் .... *

(இ-ள். கு-ரும்-குடலும்-கொருவும்- மூளையும்- குருதியும்-
உதிரமும்- எனபும் - எலும்பும்- தொடரும தொடர்ந்த- நரம்
பொரு நரம்படல-தோலும் - தோலும் - இடை இடையே நடு
நம்வாக-வைத்த-வைக்கப்பட்ட-தடியும்- இறைச்சியும்- வழும்பு
ம்-திணமும்-ஆம்- ஆகிய- இவற்றாள்- இவைகளாள்- சேர்க்கப்
பாள்-குளிர்ந்தமலையையுடையவள் எத்திறத்தாள் - எம்மத்திறத்
தையுமுடையவள் (எ-று. ❁(இ-ம்)குடல்மூளையுதிரமெலும்புநரம்
புதோல் இறைச்சியிவை இவற்றாள் - மாலையணிந்தவள் எத்தன்
மையுடையவள் எனபதாம் ☞ கோதையாள் - எழுதியதாள்
ப-மற்று. ஒசை. (கூ)

ஊறியுவர்த்தக்கவொன்பதுவாய்ப்புலனுங் .... *
கோதிகுழம்பலைக்குங்கும்பத்தைப் - பேதை ... *
பெருந்தோளிபெய்வளாயென் றுமீப்போர்த்த .... *
கருந்தோலாற்கண்விளக்கப்பட்டு .. .. *

(இ-ள்.) பேதை - அறிவில்லாதவன் - ஊறி - மலங்களூறி - உவர்த்தக்க - வெறுக்கத்தக்க, ஒன்பதுவாய்ப்புலனும், நவதுவாரவிடங்களிலும், கோதி - தெழித்து - குழம்பு - மலக்குழம்பை - அலைக்கும் - ஒதுக்கும் - கும்பத்தை - உடலாகிய குடத்தை - மீப்போர்த்த மேல்மூடிய கரும் - பெருமைபொருந்திய - தோலால் - தோலாலுங் கண்களானுந் - விளக்கப்பட்டு - விளக்கம்பொருந்தி - பெரும் - பெரிய - தோளி - தோள்களையுடையவளே - பெய்வளாய் - இடப்பட்டவளையல்களையுடையவளே - என்றும் - என்றுசொல்லுவான் (எ-று.) ※ (இ-ம்.) அறிவிலான் நவதுவாரங்களிலுமலந்தொழு

௦ தொல்காப்பியம். இடைச்சொல்லியல் ௰௪ ஆ

தூயதன்மை.

பொருக்கும்உடலையுடையவளைப்புகழ்ந்துசொல்லுவான் என்பதாம் ☞ பேதை - என்னும் - ப - கும்பத்தை - செ - * [பல்லோர்படர்க்கைமுன்னிலைதன்மை யவ்வயின்மூன்று நிகழுங்காலத்துச், செய்யுமென்னுங்கிளவியொடுகொள்ளா, இவ்விதியால் என்னுமென்னுவானென்றாயிற்று] (எ)

பண்டமறியார்படுசாந்துங்கோதையும் .... *

சொண்டுபாராட்டுவார்கண்டிலர்கொல் - மண்டிப் *
பெடைச்சேவல்வன்கழுகுபேர்த்திட்டுக்குத்த .. *
முடைச்சாகாடச்சிற்றுழி .... *

(இ-ள்.) முடை - நாறுகிற - சாகாடு - உடலானபண்டி - அச்சு உயிரானவச்சு - இற்றுழி - முறிந்தவிடத்து - மண்டி - நெருங்கி - பெடை; பெட்டையும் - சேவல் - சேவலுமான - வன்கழுகு - வலிய கழுகுகள் - பேர்த்திட்டு - அடிகள்பேர்த்திட்டு - குத்தும் - குத்தா நிற்கும் (ஆகையால்) பண்டம் - உடலாகியபொருளினது - தன்மை யை - அறியார் அறியாதவர்களாய் - படு - பொருந்திய - சாந்தும் - சந்தனத்தையும் - கோதை - மாலையையும் - கொண்டு - கைக்கொ ண்டு - பாராட்டுவார் - உடலைப்பாராட்டுவார் - கண்டிலர்கொல் அக்கழுகுகள்குத்துதலைக்காணார்களோ
(எ-று.) ❄ (இ-ம்.) உயிர்
போனவிடத்துடலைக்கழுகுகள்குத்துதலைஉடலைப்பாராட்டுவா ர்காணார்களோ என்பதாம் ☞ பாராட்டுவார் - எ - கண்டிலர் கொல - ப
(அ

கழிந்தாரிடுதலைகண்டார்நெஞ்சுட்கக் .. .. *
குழிந்தாழ்ந்தகண்ணவாய்த்தோன்றி - யொழிந்தாரைப்
போற்றிநெறிநின்மினிற்றிதன்பண்பென்று .... .. *
சாற்றுங்கொல்சாலச்சிரித்து .... *

(இ-ள்) கழிந்தார் - இறந்தவர்கள் . இடு - இடப்பட்ட - தலை - தலை களானவை - கண்டார் - பார்த்தவர்கள் - நெஞ்சு - இதயங்கள் - உ

ட்க - பயப்பட - சூழ்ந்தார்ந்த - சூழ்ந்திருக்கின்ற - கண்ணவாய் - கண்களையுடையனவாக - தோன்றி - தோற்றப்பட்டு - ஒழிந்தாரை - சாவாதிருந்தவரை - போற்றி - பாதுகாத்து - நெறி நன்மார்க்கத்தில் - நின்மின் - நில்லுங்கள் - இதன்பண்பு - இவ்வுடலினது தன்மை - இற்றென்று - இத்தன்மையதென்று - சால - மிகவும் - சிரித்து - நகைத்து - சாற்றுஞ்சொல் - சொல்வன போலும் (எ-று) ❀ (இ-ம்) இறந்தவர்கள் தலைகள் இறவாதவர்களை நல்வழியிலே நில்லுங்களென்று சிரித்துச்சொல்வனபோலும் என்பதாம். ❀ தலைகள் - எ - சாறறும் - ப. (௬)

[தொல்காப்பியம்-ஸியல் ...]

தூய தன்மை-

உயிர்போயார்வெண்டலையுட்கச்சிரித்துச் .... ❀
செயிர்தீர்க்குஞ்செம்மாப்பவரைச் - செயிர்தீர்ந்தார்
கண்டிற்றிதன்வண்ணமென்பதனாற்றம்மையோர் ❀
பண்டத்துள்வைப்பதிலர் .... ❀

(இ-ள்.) உயிர்போயார் - இறந்தவர்களுடைய - வெண்டலை - வெண்மையாகிய தலைகள் - உட்க - பார்த்தவர்களஞ்ச - சிரித்து - நகைத்து - செம்மாப்பவரை - இல்வாழ்க்கையி லிறுமாந்தவரை - செயிர் - குற்றத்தை - தீர்க்கும் - நீக்கும் - செயிர் குற்றம் - தீர்ந்தார் - நீங்கினவர்கள் - கண்டு - பார்த்து - இதன்வண்ணம் - இவ்வுடம்பின்வகை - இற்று - இத்தன்மையையுடையது - என்பதனால் - என்று - சொல்லப்படுதலால் - தம்மை - தங்களை ஒரு பண்டத்துள் - ஒருபொருளிலே - வைப்பதிலர், வைத்தெண்ணார்கள் (எ-று)

(இ ம் றிற த்தவர்கள்தலைகள் இல்வாழ்க்கையில்
இருமாறதவ ர் களாக்குற்றத் தை விட்டுநீக்கும்
இதைக்குத்தமற்றவர்கள் கல்வி தங்களிமெய
குபொருளாகவையார்கள் என்பதாம். தலைகர், எ, நீக்கும்
ப, செயிர், செ. செயிர்தீர்த் தார்.எ, வைப்பதிவப, கம்மை, செ
* [சம்மாறு நடுகடாஞ்சிலவுளவே இவ்விருபாம்பூ வொபிடத்து
ஐயு க்தவ்வும் பெ ' குத்து ம்.]
(ம)

தூயதன்மைமுற்றிற்று.

ளா ம-அதிகாரம்.

துறவு.

அஃதாவது-அகப்பற்று-புறப்பற்றும்-நீக்கலாம்.

* விளக் குப்புகவிருண்மாய்ந்த ங்கொருவன் ... .. *
றவத்தின்முன் னில்லாதாம்பாவம் - விளக் நெய் *
தேய்விடத்துச்செல்கிருள்பாய்ந்தாங்குநல்வினை . *
தீர்விடத்துநிற்குமாந்தீது . ... *

(இ-ள்.) விளக்கு-தீபம் புக-பிரவேசிக்க-இருள்-இருட்டு-மாய்ந்தாங்கு-கெட்டாற்போல-ஒருவன், ஒருவன்-தவத்தின்முன்-தவத்துக்குமுன், பாவம், தீவினை, நில்லாது; நிற்காது, விளக்கு-அந்தீபத்தின், நெய், தைலம், கேட்டிடத்து, குறைந்தபோது, இருள், இருட்டு, சென்று போய். பாய்ந்தாங்கு, பாய்ந்ததுபோல, நல்வினை, புண்ணியம், தீர்விடத்து, நீங்கினபோது, தீது, பாவம் - நிற்கும் - வந்துநிற்கும் என - று.) (௰) (இ-ள்) [illegible]

[illegible]

துறவு.

கண்டனன் கெட்டத்தபோதுமொருவன்செய்தவத்தின்முன்பாவ
க்கெடும்விளக்குநெய்யற்றபோது இருள்வந்து சம்பவித்தல்போல
நல்வினை நீங்கியபோது தீவினை வந்து சம்பவிக்கும் என்பதா
ம். ☞ பாவம் - எ. நீங்கா துபதிற் - எதிர்க்கும் - ய ஆயிரணமேம் அசை

நிலையாமைநோய்மூப்புச்சாக்காடென்றெண்ணித் *
தலையாயார்தங்கருமஞ் செய்வார் - தொலைவில்லாச் *
சத்தமுஞ்சோதிடமுமென்றாங்கிவைபிதற்றும் .. *
பித்தரிற்பேதையாரில்...... .... *

(இ-ள்.) தலையாயார் - பெரியோர்கள் - நிலையாமை (செல்வயௌவன சரீரமிவை) நில்லாமை - என்று - என்றும் - நோய் வியாதியும் - மூப்பு - விருத்தாப்பியமும் - சாக்காடு - மரணமுமிருக்கின்றன என்று - என்றும் - எண்ணி - நினைத்து - தம் - - தம்மு - கருமம் - காரிய மாகியதவத்தை - செய்வர் செய்வார்கள் - தொலைவில்லா அளவில்லாத - சத்தமும் - சத்தசாத்திரமும் - சோதிடமும் சோதிடசாத்திரமும் - என்று - என்றுசொல்லிய - இவை - இவைகளை - பிதற்றும் - பகையாற்பேசும் - பித்தரின் - பித்தர்களைப்போல பேதையார் புத்திபேதையார் இல் - இல்லை எ-று.) ❁ (இ-ம்) பெரியோர்கள் செல்வயௌவன சரீரம்நில்லாவெனவும்பிணிமூப்புமரணமுமுண்டென்றும் நினைந்து தவத்தைச் செய்வார்கள் சத்தசாத்திரமுஞ் சோதிடசாத்திரமுங்கற்றுப்பிதற்றும் பித்தர்களைப்போல மூடரில்லையென்பதாம். ☞ தலையாயார் - எ - செய்வார் - ப - க - மு - செ - பேதையார் - எ - இல் - ப - ஆங்கு - அசை என்றுஇவ்வண்ணம் தொடுக்க. ❁ [நீக்கமின்றிநிகழ்த்தவல்லமின்மை; இவ்விதியாவதென்றது ... பொருள் இச்சூத்திரத்திற்கிசை செய்யுளையுதாரணங்காட்டினார்] (௨)

இல்லமியைந்தெழிலவப்புமீக்கூற்றம் ...... *

செல்வம்வலியென்றிவையெல்லா - மெல்ல .... *
நிலையாமைகண்டுநெடியார்துறப்பர் ... ... *
தலையாயார்தாமுய்யக்கொண்டு . ... *

(இ-ள்.) தலையாயார்-பெரியோர்கள்- இல்லம் -இல்வாழ்க்கையும்-இளமை-இளமைப்பருவமும்- எழில்- நிறமும்- வனப்பு- அழகும்-மீக்கூற்றம் மிகுந்தவிஸ்தாரமும் - செல்வம் - பாக்கியமும்- வலி- பலமும், என்று - என்றுசொல்லிய- இவையெல்லாம் -இவைகளெல்லாம்-மெல்ல- ஆராயுமிடத்து- நிலையாமை- நில்லாமையைக் கண்டு- பார்த்து- தாம்- தாங்கள் உய்யக்கொண்டு- கடைத்தேறும்வழியைக்கைக்கொண்டு- நெடியார்- தாமதங்கொள்ளாதவர்களாய்- துறப்பர்- இருபற்றையும்விடுவர் எ-று.)

○ [illegible]

துறவு.

(இ-ம்.) பெரியோர்களில்லறஞ்சொல்லியபோதும்நில்லாதென்று இருவகைப்பற்றும் விடுவர் என்பதாம். (இ-து) தலையாயார் எ-துறப்பர்-ப. (௧)

துன்பம்பலநாளுழந்துமொருநாளை .... *
யின்பமேகாமுறுவரேழையா - ரின்ப ....,...*
மிடைதெரிந்தின்னாமைநோக்கிமனையா ....*
றடைவொழிந்தாரான்றமைந்தார் .... *

(இ-ள்.) ஏழையார்-அறிவில்லார்-பலநாள்-பலகாலமும்-துன்பம்-துயரத்தை-உழந்தும்- அநுபவித்தும்- ஒருநாளை- ஒருநாளில்வரும்-இன்பமே-சுகத்தையே-காமுறுவர்-இச்சிப்பார்- ஆன்

ன்றமைந்தார்-அறிவுடையார்-இன்பம்-இல்வாழ்க்கையின்பத்தின்-இடை-வேறுபாட்டை-தெரிந்து- அறிந்து- இன்னாமை-துன்பத்தலை-நோக்கி- பார்த்து- மனையாறு- இல்வாழ்க்கைவழியின்-அடைவு-சம்பந்தத்தை-ஒழிந்தார்-நீங்கினார்(எ-று.)ஃ (இ-ம்) அறிவில்லார் இல்வாழ்க்கையின்பத்தை யிச்சிப்பர். அறிவுடையார் அவ்வில்வாழ்க்கையின்பத்தை விட்டு நீங்குவர் என்பதாம் ☞-ஏழைபார்-எ-காமுறுவர்-ப-இன்பம்-செ- ஆன்றமைந்தார்-எ-ஒழிந்தார்-ப - அடைவை-செ- *[தனியசையென்றுவிணையசையென்று,விரண்டெனமொழிமனாரியல்புணர்ந்தோரே இவ்வியியால்இன்பம்இணையசை.] (௪)

கொன்னே கழிந்தன் றிளமையு மின்னே .... *
பிணியொடு மூப்பும் வருமால் - துணிவொன்றி .... *
என்னொடு சூழா தெழுநெஞ்சே போதியோ .... *

நன்னெறி சேர நமக்கு ...., ... *

(இ-ள்.) துணிவு-துணிதலை-ஒன்றி- பொருந்தி- என்னொடு-மன்னுடன்-சூழாது-ஆலோசியாது-எழும்-எழுகின்ற-ஓ நெஞ்சே ஓமனமே-இளமையும் - இளமைப்பருவமும் - கொன்னே பயனில்லாமல்-கழிந்தன்று-நீங்கியது-இன்னே- இப்பொழுதே-

பிணியொடு- மூப்பிணியுடன்- மூப்பும்- தள்ளாமையும்- வருமால்.வருமாகையால்- நமக்கு-நமக்கு-நன்னெறி.பிறப்பறுநல்வழி-சேர-பொருந்த-போதி-வருதி (எ-று. ❁ (இ-ம்.) எனக்குடன்படாதெழுந்து செல்கின்றமனமே இளமைநீங்கிமுதுமைவருமாகையால்நமக்குப்பிறப்பறும்வழியிற்பொருந்தவா என்பதாம் ☞ நெஞ்சம்- ௭- போதி-ப-போதல்- வருதல்- இதனாற்போதி வருதியென்றாயிற்று - போதியோ - என்றதற்கு -போகிறாயா வென்பாருமுளர். (௫)

மாண்டகுணத்தொடுமக்கட்பேறில்லெனினும் .... *

[illegible]

துறவு

பூண்டான்கழித்தற்கருமையாற் - பூண்ட........ ❁
மிடியென்னுங்காரணத்தின் மேன்முறைக்கண்ணே ❁
கடியென்றார்கற்றறிந்தார்........ ❁

(இ-ள்.) மாண்ட-பெருமைபொருந்திய -குணத்தொடு-நற்குணத்தொடு-மக்கட்பேறு- மக்களைப்பெறுதல்- இல்லெனினும்- (மனைவிக்கு) இல்லையானாலும் - பூண்டான்- விவாகஞ்செய்தவன் கழித்தற்கு-அவளைவிடுதற்கு-அருமையால்- அரிதாதலால்- பூண்ட-தான்கொண்ட-மிடியென்னும் -வறுமையென்னும்- காரண

த்தின்-எ துவினுல்- கற்றறிந்தார்- பெரியோர்கள்- மேன்முறை க்கண்ணே- மேலாகிய துறவற வொழுக்கத்தை விரும்பி-கடியென் ரூர் (மணஞ்செய்ய முன்னமேயில்வாழ்க்கையை) விட்டுவிடுவென் ரூர்கள் (எ-று. ❀ (இ-ம்.) நற்குணமுமக்கட்பேறுமில்லா வில்லா திருந்துங்கொண்டவனிக்குதற்கரிதாதலால் தரித்திரமென்றுங்கா ரணத்தாலேனுந் துறவறத்தைவிரும்பியில்லறத்தை நீக்குவென்ரூர் கள் என்பதாம். ☞ கற்றறிந்தார்-எ-கடியென்ரூர் ப- (௫)

ஊக்கித்தாங்கொண்டவிரதங்களுள்ளுடையத் ... *
தாக்கருந் துன்பங்கடாந்தலை - வந்தக்கா ...... *
னீக்கிநிறூஉமுரவோரோ நல்லொழுக்கங் ... *
காக்குந்திருவத்தவர் ... *

(இ-ள்) ஊக்கி- உறுதிகொண்டு- தாம்- தாங்கள்- கொண்ட- நல்லொழுக்கமாகக்கொண்ட - விரதங்கள் - தவங்கள் உள்ளு டைய-இருதயங்கலங்க-தாக்கு- தாங்குதற்கு அரும்- அரிய- துன்பங்கள்- துயரங்கள்-தலை (தம்) மிடத்தில்- வந்தக்கால்- வந்தால்-நீக்கி- தள்ளி- நிறூஉம்- தங்களைத்தவத்திலே நிறுத்தும்- உர வோரோ-அறிவுடையோரே-நல்லொழுக்கம்- நற்றவவொழுக்கத்தை-காக்கும்-காப்பாற்றும்- திருவத்தவர்- சிறப்பினையுடையார்- (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) அறிவுடையோரே துன்பம்வரினுமத்துன்பத்தைச் சகித்துத் தவத்தைக்காப்பர் என்பதாம். ☞ உரவோ ரே-ஏ திருவத்தவர்-ப-தாம்-அசை-தாக்கு-விகாரம் * [இயற் கை அளபெடைசெயற்கையளபெடை, ஒ ழுத்துப்பேறளபெடையிவை நாலளபெடையொற்றுப்பேறளபெடை

யொரோவழிக்கூடிலே

நின்றனமொழியளபெடையவைதாம், குற்றெழுத்தளபெடை
நெட்டெழுத்தளபெடையொற்றெழுத்தளபெடை யெனவொரு
மூன்றாய்மொழிமுதலிடைகடைமூன்றிலும்வருமேஇவ்விதியா
ல்திருவுங்குற்றெழுத்தளபெடை.] (எ)

தம்மையிகழ்ந்தமைதாம்பொறுப்பதன்றிமற் ... *
றெம்மையிகழ்ந்தவினைப்பயத்தா - லும்மை ... *

○ இலக்கணக்கொத்தொழிபியல் ௪ ரு.

உ

எரிவாய்நிரயத்துவீழ்வர்கொலென்று ... *
பரிவதூஉஞ்சான்றோர்கடன் ... *

(இ-ள்) தம்மை - தங்களை - இகழ்ந்தமை - இகழ்ந்துபேசினை
மறமை - தாம்பொறுப்பதன்றி - தாங்கள் பொறுப்பதல்லாமல்
எம்மை - எங்களை - இகழ்ந்த - இகழ்ந்துபேசிய -

வினைப்பயத்தா

ல் - தீவினைப்பயனால் - உம்மை - மறுபிறப்பில் - எரியாய் - தீயிடையாகிய - நிரய நரகு - நரகத்தில் - வீழ்வரொன்று - வீழ்வார்க ளென்று-பரிவதூஉம் - இரக்கங்கொள்வதும் - சான்றோர் - பெரியோர்கள் - கடன் - கடமை என - று) ❁ (இ-ம்) பெரியோர்கள் - பிறர்வைதலைப்பொறுப்பதன்றியும் வைதவர்கள் நரகத்தில் வீழ்வார்களென்றிரங்குவார்கள் என்பதாம்- ☞ சான்றோர்- எ-கடன்-ப-மற்று கொல்-அசைகள். (௮)

மெய்வாய்கண்மூக்குச்செவியெனப்பேர்பெற்ற ... ❋
ஐவாயவேட்கை யவாவினைக் - கைவாய் .... ❋
கலங்காமற்காத்துய்க்குமாற்ற லுடையான் .... ❋
விலங்காது ❋ வீடுபெறும். .... ❋

(இ-ள்) மெய்- உடலும்-வாய்- வாயும் கண்- நேத்திரமும்-மூக்கு- நாசியும் - செவி- காதும் - என - என்று சொல்லிய - பேர் பெற்ற- பெயர்கொண்ட-ஐவாய - ஐந்திடமாகிய - வேட்கை - ஆசையையும் - அவாவினை - உளத்தால்வருமாசையையும் - கைவாய-ஒழுக்கவழியில்-கலங்காமல்-கலக்கமடையாமல் -காத்து காப்பாற்றி- உய்க்கும் - தன்னைநடத்தும்- ஆற்றலுடையான் - வல்லமையுடையான்- விலங்காது-தவறாது- வீடு-மோட்சவீட்டை - பெறும் - அடைவானென - று.) ❁ (இ-ம்) ஐம்பொறிகளையும் ஐம்புலன்களிற் செல்லாமற்காக்கும் வல்லமையுடையவன் மோட்சமடைவானென்பதாம்· ☞ ஆற்றலுடையான-எ-பெயர்-ப வீடு-செ· (௯)

துன்பமேமீதூரக்கண்டுந்துறவுள்ளா .... *
ரின்பமேகாமுறுவரேழையா - ரின்ப .... *
மிசைதோறுமற்றதனின்னாமைநோக்கிப் ...... *
பசைதல்பரியாதா * மேல் ...... *

(இ-ள்.) ஏழையார்-அறிவில்லா ர்-துன்பமே-துன்பத்தையே மீதூர-மேன்மேலும்வர-கண்டும்-பார்த்தும்- துறவு- துறவற றத்தை-உள்ளார்-நினையார்- இன்பமே- இன்பத்தையே- காமு றுவர்-இச்சிப்பார்-மேல்-மேலாயினோர்- இன்பம்- இன்பம்- இ சைதோறும்-இசைத்துவருந்தோறும்- அதன்- அவ்வின்பத்தா ல்வரும்-இன்னாமை- துன்பத்தை [illegible] -கண்- பார்த்து- பசைதல்-

ஒ நோக்கி [illegible] விழைவால் [illegible]

அவ்வின்பத்திற்பொருந்துதலை-பரியாது இச்சியார் (எ-டு.) *
(இ-ம்.) அறிவில்லார், இன்பத்தையிச்சிப்பார் அறிவுள்ளார்அவ் வின்பத்தையிச்சியாரென்பதாம். ☞ ஏழையார்-எ-காமுறுவ ர்-ப-இன்பம்-செ-, மேல் எ-பரியாது-ப-பசைதல்-செ- * விகு திகுன்றியும் விளங்குமுயர்திணை இவ்விதியால் மேலென்றது வி குதிகுன்றியது. (௯)

எ-ம்-அதிகாரம்.

சினமின்மை

அஃதாவது-கோபமில்லாதிருக்குந்தன்மையைச்சொல்லுதலாம்

மதித்திறப்பாருமிறக்கமதியா .... *
மிதித்திறப்பாருமிறக்க - மிதித்தேறி .... *
யீயுந்தலைமேலிருத்தலாலஃதறிவார் .... *
காயுங்கதமின்மைநன்று .... *

(இ-ள்.) மதித்து-கனஞ்செய்து-இறப்பாரும்-நடப்பவரும் இறக்க-நடக்கட்டும் -மதியா- மதியாமல்- மிதித்து- கனவீனஞ் செய்து- இறப்பாரும்-நடப்பவரும்-இறக்க-நடக்கட்டும்-மிதித் தேறி-காலால்மிதித்தேறி-ஈயும்- ஈயானதும்- தலைமேல் - சிர சின் மேல்-இருத்தலால்-இருக்கையால்-அஃது-அ வ்வீயினியல்பை- அறிவார்- அறிபவர்கள்- காயும்- கோபிக்கும்- கதமின்மை-கோபமில்லாதிருக்கை-நன்று -நல்லது (எ-று.) ❁ (இ-ம்.)மதித்து நடப்பவரும்நடக்கட்டும்-மதியாது நடப்பவரும்நடக்கட்டும் அடிமேலேறிய ஈமுடியேலேறியிருத்தலாலத்தன்மையறிபவர்பிற ர்மேற்கோபமில்லாதிருக்கைநன்றென்பதாம்

கதமின்மை

ஏ-தன்று-ப.

தண்டாச்சிறப்பிற்றம்மின் * னுயிரைத்தாங்காது * (ச)

கண்டுழியெல்லாந் துறப்பவோ - மண்டி .... *
யடிபெயராதாற்றவிளிவந்தபோழ்தின் ....*
முடிகிற்குமுள்ளத்தவர் ... . *

(இ-ள்.) மண்டி-நெருங்கி-அடி- பாதங்களை- பெயராது-பெயர்த்துவையாமல்-ஆற்ற-மிகவும்-இளி- இழிவு- வந்தபோழ்தில்- வந்தகாலத்தில்- முடிகிற்கும்- (எண்ணியவற்றை) முடிக்கும்- உள்ளத்தவர்- மனவலியுள்ளோர்- தண்டா- கெடாத- சிறப்பின்-

○ சஞ்சத்தார்செய்த அரியவிசேசுத்திரம்.

சினமின்மை ரு

சிறப்புடைய- தம்- தமது -இன்னுயிர் - இனியவுயிரை - தாங்காது-காக்காமல்-கண்டுழியெல்லாம்- கோபங்கண்டவிடமெல்லாம் துறப்பவோ- உயிரைவிடுவார்களோ எ-று) ❀ (இ-ம்) மிகவுமிழிவுவந்தகாலத்திலுந்தினைத்தனைத்துமுடிக்குமனவலியுடையோர்கோபங்கண்டவிடத்திலுயிரைவிடார்கள் என்பதாம். ☞ உள்ளத்தவர் எ துறப்பவோ-ப. (உ)

காவாதொருவன்றன் வாய்திறந்துசொல்லுஞ்சொ *
லோவாதேதன்னைச்சுடுதலா - லோவாதே .... *
யாய்ந்தமைந்தகேள்வியறிவுடையாரெஞ்ஞான்றுங் *
காய்ந்தமைந்தசொல்லார்கறுத்து .... *

(இ-ள்) காவாது-(நாவைக்) காக்காமல் ஒருவன்-ஒருவர்-தன்-தன து-வாய்திறந்து வாயைத்திறந்து-சொல்லுஞ்சொல் - சொல்லுங் கடுஞ் சொற்கள் ஓவாது-ஒழியாமல்- தன்னை-அவனையே- சுடுதலால்- சுடலால் ஓவாது- ஒழியாமல் - ஆய்ந்து-பலநூலாராய்ந்து- அமைந்த- நிரம்பிய-கேள்வி- கல்வி- அறிவுடையார் -விவேகமுடையார்- எஞ்ஞான்றும் - எக்காலத்திலும் - காய்ந்து-கோபித்து அமைந்த - கொடுமைநிறைந்தசொற்களை - கறுத்து - ஓறி - சொல்லார் -சொல்லார்கள் (எ-று.) ❁ (இ-ம்) ஒருவன்நாவைக்காவாது பிறனைச் சொல்வனவை தன்னைச்சுடுதலாலறிவுடையா ரெக்காலத்திலுங் கோபித்துக்கொடுஞ்சொற்களைச்சொல்லார் என்பதாம் ☞ அறிவுடையார்-ஏ-சொல்லார்-ஏ-அமைந்த - ஏ - ஏகாரமிரண்டும்-அசைகள். (௩)

> நேர்த்துநிகரல்லார் நீரல்லசொல்லியக்கா .... ❁
> வேர்த்துவெகுளார்விழுமியோ - ரோர்த்ததனை ..... ❁
> யுள்ளத்தா னுள்ளியுரைத்துராயூர்கேட்பத் .... ❁
> துள்ளித்தூண் முட்டுமாங்கீழ் ... . ❁

(இ-ள்.) விழுமியார்-பெரியோரானவர்- நிகரல்லார்- ஒப்பில்லார்-நேர்த்து-எதிர்த்து- நீரல்ல குணமில்லாச்சொற்களை- சொல்லியக்கால்- சொன்னால்- வேர்த்து- மனம்புழுங்கி- வெகுளார் கோபியார்-கீழ் கீழ்மகன்-ஓர்த்து- ஆராய்ந்து- அதனை- வைததனை -உள்ளத்தால்- மனதால்- உள்ளி- நினைந்து- உராய்- சென்று-ஊர்-ஊரார் கேட்ப-கேட்க உரைத்து- சொல்லி- துள்ளி-குதித்து தூண்-தூணில் முட்டும்-முட்டிக்கொள்வான் (எ-று.)
❁ (இ-ம்.) பெரியோர் தமக்கொப்பில்லார்கொடுஞ்சொற்களைச்

சொன்றாற்போபியார் கிழானவன் பிறன் வைததனை நினைத்து ஊரார்க்குச்சொல்லித் தூணில்முட்டிக்கொள்வான் என்பதாம்.
☞ விழுபியோர் எ வெகுள ர்-ப-கிழ்-எ- முட்டும்-ப- தேர்த்.

௦ தருக்கசங்கிரகம்டீபிகையுடனேறுதந்தெவவேபகும.

[illegible] சினமின்மை

அதிகார-விசாரம். * [பல்லோர்படர்க்கையுமன்னிலைதன்மையிற் சொல்லாதசகுஞ்செய்யுமென்றுமற்றே. இவ்விதியால் முட்டும்என்றதுமுட்டுவாமென்றாயிற்று] (௭)

இளையானடக்கமடக்கங்கிளைபொரு...... .... *
ளில்லான்கொடையேகொடைப்பய- னெல்லா.... *

மொறுக்குமதுகையுமுடையாளன்...... ... ... *
பொறுக்கும்பொறுமையேபொறை..... ....*

(இ-ள்,) இளையான்-இளமையுடையவன்-அடக்கம்- ஐம்பொறிகளையடக்குதல்-அடக்கம்-அடக்கமாவது-கிளை-வளரும்- பொருள்-திரவியம்-இல்லான்- இலாதவன்- கொடையே- கொடுத்தலே-பயன்-பிரயோசனமுள்ள-கொடை-கொடையாவது- எல்லாம்-யாவும்-ஒறுக்கும்-சங்கரிக்கும்- மதுகை- வெற்றியும் -உரன்-பலத்தையும் உடையாளன்- உடையசுத்தவீரன்- பொறுக்கும்-பொறுக்கின்ற-பொறுமையே- பொறுமையே- பொறை- பொறுமையாவது.(எ-று.) ❊ (இ-ம்,) இளையவனைப்பொறியடகுத

லேயடக்கம குமந்தில்லாதவனகொயகிறதேகொடையாகும் -சு நதவிரஸ்டை துக்கிறதேபொறுமையாடீனன்பதாம்,
அடக்கம்- எ-அடக்கம்-ட- கொலைட-எ-மகாலட- ப மேபாறை எ-மொறை-ப. (௬)

கல ஒலமிந்தல்னகயவர்வாயின்றுச்சொல் ... ... *
மெல்லாருக்காணப்பொறுத்துய்ப்ப - மோல்லே... *
யிம்நீற்றூற்பைடவிந்தநாகயபோற்றத்தங் .... *
குடிமையாயன்வாதிககட்படுே .... *

(இ-ள்.) இடிமந்திரிதஇடய் -நீற்றல்- திருநீற்றல் - ஏடலே-சிக்கிரம்-மை-படம்-அவிந்த அடங்கிய-நாகம்போல்- நாகதலைதடபோல்-தத்த-தங்கள் தங்சளூடைய-குடிமையால - குடிப்பிறப்பால- வாதிக்கப்படுே- ஒறுக்கப்பட்டுக்கல் - கல்லே - ஒமிந்தவை-எமிந்தாற்போலும்- கயவர்- கீழானவர்கள் - வாய்-வாயில்வரும்-இன்றுச்சொல-கொடுஞ்சொற்களை- எல்லாரும் -யாவரும்-காண-அறிய- பொறுத்துய்ப்பர்- சகித்துநடப்பர்- பெரியோர் (எ-று,) ❀ (இ-ம்.) மந்திரித்தஇருநீற்றலடங்கிய நாகம்போலபெரியோர்தங்கள்குலவொழுக்கத்திற்கஞ்சிகீழ்மக்கள்சொல்லிய கொடுஞ் சொற்களைப் பொறுத்து நடப்பார் என்பதாம். ❀ பெரியோர்- தோன்றுவெழுவாய்- உய்ப்பர்-ப- இன்றுச்சொல்-செ, (௭)

*மாறுநாய்தின்றதம்மாறேறபார்க்கேலாமை.... *
யாதுறுஷைமயொன்றாறிவுடையார - ராறுமை *

ப நன்னூல் விளயில் உக கு-

சினமின்மை

நேர்த்தின்னாமற்றவர் செய்தக்கால் தாமவரைப் ... *
பேர்த்தின்னாசெய்யாமைநன்று ... ... *

(இ-ள்) மாற்றார் - பகைவராய் - நின்று - நின்று - தம் - தம்மொடு - மாறேற்பார்க்கும் - மாறாய்நிற்பவர்க்கும் - தன்மை - பொறுக்குந் தன்மையை - ஆற்றாமை - வல்லமையில்லாமை - என்னும் நீர்மையுடையரல்லார் - அறிவுடையார் - அறிவுள்ளார் - ஆற்றாமை - பொறுக்குந் தன்மையில்லை - நேர்த்து - எதிர்த்து இன்னா - துன்பங்களை - அவர் - அப்பகைவர் - செய்தக்கால் - செய்தால் - தாம் - தங்கள் - அவரை - அப்பகைவரை - பேர்த்து - மீண்டு - இன்னா - தீங்குகளை - செய்யாமை - செய்யாதிருத்தல் - நன்று - நல்லது - எ-று.) (இ-ம்.) தம்முடனெதிர்ப்பவர்மேலெதிரா திருத்தலை வல்லமையில்லாமையென்ற றிவுடையோர் சொல்லார் - பகைவர் துன்பஞ்செய்தாலவர்களுக்குத் துன்பஞ்செய்யா திருத்தலே நல்லது என்பதாம். ஈற்றில் அறிவுடையார் எ-என்றோர்-ய-மற்று அசை. (௨)

நெடுங்காலமோடினுநீசர்வெகுளி ... ... *
கெடுங்காலமின்றிப்பரக்கு-மடுங்காலை. ... ... *
நீர்கொண்டவெப்பம்போற்றானேதணியுமே ... *
சீர்கொண்டசான்றோர்சினம் ... ... *

(இ-ள்.) நீசர்-கீழ்மக்களுடைய-வெகுளி-கோபமானது - நெடுங்காலம் அநேககாலம் - ஓடினும் - சென்றாலும் - கெடுங்காலம் - கெட்டுப்போங்காலம் - இன்றி - இல்லாமல் - பரக்கும் - வளர்ந்தோங்கும் - சீர் - சிறப்பை கொண்ட - கொண்டிருக்கிற - சான்றோர் - பெரியோர் - சினம் - கோபமானது - அடும் - காய்ச்சும் - கா

லை-காலத்தில்-நீர்-நீரானது-சொண்ட-கொண்டிருக்கிற-வெப்ப
ம்போல்-உஷ்டணம்போல்-தானே தணக்குந்தாமே-தணியுமா

றாம். எ-று.) ❁ (இ-ம்.) நீசமக்கள்கோபம் நெடுநாட்சென்று
ம் பெருகித்திருக்கும் பெரியோர்கோபம் நீர்கொண்ட வெப்பம்
போற தணக்குத்தானே தணியுமென்பதாம் ☞ நீசர்வெகுளி

ன-பரக்கும்-ப-சான்றோர்சினம்-ஊ-தணியும்-ப ஏ-அசை. (அ)

உபகாரஞ் செய்ததனை யோராதே தங்க ………… ❁

ணபகார மாற்றச் செயினு - முபகாரந் ………… ❁

தாஞ்செய்வ தல்லாற் றவற்றினாற் றீங்கூக்கல் …… ❁

வான்றோய் குடிப்பிறந் தார்க்கு ………… ❁

(இ-ள்.) உபகாரம்-உதவி-செய்ததனை - செய்ததை - ஓராது
அறியாது-தங்கண்-தம்மிடத்து-அபகாரம்-ஒருவருபகாரத்தை-
ஆற்ற மிகவும்-செய்யினும்-செய்தாலும்-உபகாரம் உதவியை
தாம்-தாங்கள்-செய்வதல்லால்-செய்வதன்றி-தவறதினால் அவர்

அவிநயம் தெரிந்திவர்க்கு முணர்ந்து செய்யுளொடு.

[கூ]

சினமின்மை

செய்த குற்றத்தால் - தீங்கு - பொல்லாங்கை - ஊக்கல் - செய்தக் வான் - பெருமைகோய - நிறைந்த - குடிப்பிறந்தார்க்கு - நற்குடியிற்பிறந்தார்க்கு - இல் - இல்லை - எ-று.) ❀ (இ-ம்.) ஒருவருபகாரத்தை நினையாது - அபகாரத்தைச்செய்தாலும் நற்குடியிற்பிறந்தாருபகாரஞ்செய்வரே யல்லாது - அபகாரஞ்செய்யார் என்பதாம் ☞ ஊக்கல் - எ இல் - ப. தீங்கு - செ - வான் பெருங்குடி - உயர்ந்தகுடியெனினுமாம். (௯)

கூர்த்துநாய் கௌவிக் கொளக்கண்டுந் தம்வாயாற் *
பேர்த்துநாய் கௌவினா ரீங்கில்லை - நீர்த்தன்றிக் ... *
கீழ்மக்கள் கீழாய சொல்லியக்காற் சொல்பவோ .... *
மேன்மக்கடம்வாயான் மீட்டு ... ... *

(இ-ள்) நாய் - நாயானது - கூர்த்து - கோபமிகுந்து - கௌவிக்கொள - கடித்துக்கொள்ள - கண்டு - பார்த்தும் - பேர்த்து - மீண்டு தம் - தம்முடைய - வாயால் - வாயினால் - நாய் கடித்தநாயை - கௌவினார் - கடித்தவர் ஈங்கு - இவ்வுலகில் - இல்லை - இல்லை - நீர்த்தன்றி - குணமில்லாமல் - கீழ்மக்கள் - கீழானவர்கள் - கீழாய இழிவானசொற்களை - சொலியக்கால் - சொன்னால் - மேன்மக்கள் - மேலானவர்கள் - தம்வாயால் - தங்கள்வாயால - மீட்டு - மறுத்து - செல்பவோ - சொல்வார்களோ எ-று) ❀ (இ-ம்) நாய்கடிக்கக்கண்டுந் தங்கள்வாயாற்கடித்த நாயைக்கடித்தவர்க ளிவ்வுலகிலில்லை கீழானவர்களிழிவானசொற்களைச்சொன்னால் மேலானவர்களவ்வாறு சொல்லார்கள் என்பதாம் ☞ மேன்மக்கள் எ - சொல்பவோ - ப

சினமின்மைமுற்றிற்று.

அ-ம்- அதிகாரம்.

பொறையுடைமை.

அஃதாவது, பொறுமையையுடைத்தாயிருக்குந்தன்மையாம்.

கோதையருவிக்குளிர்வரைநன்னாட...... ... . *
பேதையோடியாதுமுரைக்க - பேதை.... ...... *
யுரைப்பிற்சிதைந்துரைக்குமொல்லும்வகையால் *
வழுக்கிக்கழிதலேநன்று.. .. .. *

(இ-ள்.) கோதை-மாலைபோல்விழும்- அருவி-யாற்றைப்பொருந்திய குளிர்-குளிர்ந்த-வரை-மலைகளையும்- நாட-நாட்டையுமுடையபாண்டியனே-பேதையோடு-அறிவிலானுடன் - யாதும் ஒ

○ தொல்லுலகிலச்சம்

ன்றையும்-உரையற்க-சொல்லாதிருப்பாயாக-பேதை-அவ்வறிவி லான்-உரைப்பின்-ஒன்றைச்சொன்னால்-சிதைந்து-கெடும்படி-உரைக்கும்-சொல்வான் (ஆகலால்)ஒல்லும்-பொருந்தும்-வகையால்-விதத்தால்-வழுக்கி-தப்பி-கழிதல்-(அவனைவிட்டு)நீங்குதல் நன்று - நல்லது - எ-று) ❁ (இ-ம்) பாண்டியனே அறிவினனுடனொன்றுஞ் சொல்லாதிருப்பாயாக, சொன்னால் சிதைவுபடச் சொல்லுவானாகையா லவனைவிட்டு நீங்குதல்நல்லது என்பதாம். ☞ கழிதல்-எ- நன்று- ப-அறிவிலான்-செ- எதிர்மறையேவற் கேவலபன்மே, பன்மேவற்கவாகுமொருமை, யாமினன்மினத் தோர்பன்மை இவ்விதியால் அற்கவிகுதியொருமைக்கண்வந்தது. (௧)

நேரல்லார்நீரல்லசொல்லியக்கால்மற்றது ……… *
தாரித்திருத்தறகுதிமற் - றோரும் ……………… *
புகழ்மையாக்கொள்ளாதுபொங்குநீர்ஞாலஞ் … *
சமழ்மையாக்கொண்டுவிடும். ……… *

(இ-ம்)நேரல்லார்-ஒப்பில்லாதவர்-நீரல்ல-குணமில்லாச்சொற்களை-சொல்லியக்கால்- சொன்னால்- தாரித்திருத்தல்- பொறுத்திருத்தல் -தகுதி-பொறுமை- மற்று- அதைப்பொறுக்காவிட்டால் - புகழ்மையா- புகழ்ச்சியாக- கொள்ளாது-கொள்ளாமல்-பொங்கு மிகுந்த-நீர்- நீர்சூழ்ந்த-ஞாலம்-பூமி-சமழ்மையா-தாழ்மையாக கொண்டுவிடும்-கொள்ளும்.எ-று) ❁ (இ-ம்) நமக்கொப்பில்லார்தாழ்வானவைகளைச் சொன்னால்பொறுத்துக்கொள்ளல்பொறுமை பொறுவிட்டாலுலகம் புகழ்ச்சியாகக்கொள்ளாது இகழ்ச்சியாகக் கொள்ளும் என்பதாம். ☞ ஞாலம்-எ-கொண்டுவிடும்-ப-மற்றோரும்-அசைகள். (௨)

காதலார்சொல்லுங்கடுஞ்சொல்லுவர்த்தனைக்கு …. *
மேதிலாரின்சொலிற்றீதாமோ - போதெலா ……… *
[illegible] *

மாதரா வண்டார்க்குமலர் ... ...

னாவதறிவார்ப்பெறின் .... *

(இ-ள்.) போதெலாம் மலர்களெல்லாம்-மாதர்- அழகிய- வண்டு-வண்டுகள்-ஆர்க்கும்-சத்திக்கும்-மலி-நிறைந்த கடல்- கடலையும்-தண்- குளிர்ந்த-சேர்ப்ப - கரையையுமுடையபாண்டியனே-ஆவது-ஆவதொண்டிய நன்மையை-அறிவார்-அறிந்தவரா-பெறின்-பெற்றால்-காதலார்-சம்பவிருப்புள்ளோர்-சொல்லும்-சொல்கின்ற-கடுஞ்சொல் கொடுஞ்சொல்லானது-ஏதிலா-பகைவர்-உவர்ந்து சாக்கும்-மகிழ்ந்துசொல்லும்-இன்சொலின்-இனியசொல்லைப்பார்க்கிலும்-தீதோ-குற்றமாகுமோ (எ-று) ... -ம்) ப-

ட அவிநயம குறில்மிகுதல்குறிப்பு செய்யுள்-பாப்பருந்தவத்தினல்கா...

௧௬ பொறையுடைமை

ண்டியனே நிரேசர்சொல்லுங் கடுஞ்சொல்லானது பகைவரினிசொல்லுமினியசொல்லைப்பார்க்கிலுங் குற்றமாகுமோ என்பதாம் கடுஞ்சொல்-ஏ-தீதாமோ-ப (௯)

* அறிவதறிந்தடங்கியஞ்சுவதஞ்சி .... *

யுறுவதுலகுவப்பச்செய்து-பெறுவதை .... *

மின்புற்று வாழு மியல்புடையா ரெஞ்ஞான்றுந் ... .. ✻
துன்புற்று வாழ்த லரிது .... ✻

(இ-ள்.) அறிவது-அறியத்தக்கதை-அறிந்து-தெரிந்து-அடங்கி-அடங்கி. அஞ்சுவது-அஞ்சத்தகுவதற்கு-அஞ்சி பயந்து-உறுவது-செய்யத்தகுவதை-உலகு-உலகத்தார் உவப்ப-மகிழ-செய்து செய்து பெறுவதனால்-பெறும்பலனால்-இன்புற்று-இன்பமடைந்து-வாழும்-வாழுகின்ற-இயல்புடையார்-குணமுடையார் எஞ்ஞான்றும் எந்நாளும்-துன்புற்று-துன்பமடைந்து-வாழ்தல்-வாழ்தலின்மை. (எ-று.) ✻ (இ-ம்.) அறியத்தகுவதையறிந்து அஞ்சத்தகுவதற்கஞ்சிச் செய்யத்தகுவதைச் செய்து பெறும்பலனால் இன்பம் பொருந்திவாழுங் குணமுடையோர் துன்பம் பொருந்திவாழ்தலில்லை என்பதாம் [illegible] வாழ்தல் எ-து இல்லை

வேற்றுமையின்றிக் கலந்திருவர் நட்டக்கால் ... . ✻
தேற்றா வொழுக்க மொருவன்க ணுண்டாயின் ...... ✻
ஆற்றுந் துணையும் பொறுக்க பொறானாயின் .... ✻
தூற்றாதே தூர விடல் ... . ✻

(இ-ள்) வேற்றுமை வேறுபடுக்குணம்- இன்றி- இல்லாது- கலந்து-பொருந்தி-இருவர்-இரண்டுபேர்-நட்டக்கால்-சிநேகித்தால்-தேற்றா - தெளியாத- ஒழுக்கம்- நடக்கை- ஒருவன்கண் ஒருவனிடத்து-உண்டாயின் உண்டானால்-ஆற்றும் (நோய)மடங்கும்-துணையும்-அளவும்-பொறுக்க பொறுக்கக்கடவன்-பொறுத்திய-பொறாக்காவிடில்-தூற்றாது (அவனை) குற்றத்தைத்தூற்றாமல்-தூரவிடல்-அவனைப்பயப்படுக (எ-று.) ※ (இ-ப்.) வித்தியாசமில்லாமல்இருவர்கலந்துசிநேகஞ்செய்தால்ஒருவனிடத்து நன்னடக்கையில்லாவிடில்மற்றவன் பொறுக்குமளவும்பொறுக்கக்கடவன்பொறுவிட்டால்தூற்றாமல்சிநேகத்தைவிடக்கடவனென்பதாம். ※ ஒருவன்-எ .றாவிடல்-ப-நட்பிலே-செ-எ-அசை(ரி)

இன்றுசெயினுமியல்வாழ்கென்று ... ... *
தன்னையேதானேறுவினைல்லது - துன்னின் ... *
கலந்தாளாக்கைவிடுசக்காலைதாட ... ... *

விலவிற்றகும்விள்ளலரிது ... ... *

(இ-ள்.) [illegible]

[illegible]

பொறையுடைமை

டியவேயின்னு-துன்பங்களை - செய்யினும்-ஒருவர் செய்தாலு
இனிய - இனியனவாகவெண்ணி - ஒழிகென்று - கோபந்தீர்க்
கின்ற-தன்னைபேதான்- தன்னைத்தானே - நோவினல்லது- நோ
வுவதல்லாமல்- துனி- நெருங்கி - கலந்தாரை-இநேசித்...
கைவிடுதல்- விட்டுவிடுதல்-விலக்கிற்கும் - மிருகத்திற்கும் - ...
லல்-வேறுபடல் -அரிது - அருமை -(எ-று) ❀ (இ-ப.) பா...
னே ஒருவர் துன்பஞ்செய்யினும் இன்பமாக நினைத்துத் தன்...
நொந்துகொள்வதே யல்லாது நேசித்தாரை விட்டுவிடுதலாகாது
மிருகத்திற்கும் பிரிவரிது என்பதாம் ☞ பகைவிடுதல்--எ-அரி
து-ப கலந்தாரை. செ. (௯)

பெரியார்பெருநட்புக்கோடலுஞ்செய்த .... ❋
வரியபொருட்டென்றனரோ - வரியசோ..... ... ❋
❋ வொல்லெனருவியுயர்வரை நன்றோ .... ❋

நல்லசெய்வார்க்குத்தமர் .. . . *

(இ-ள்) ஒல்லென் - ஒல்லென்னுஞ்சத்தமுள்ள - அருவி - யாறு நீரோட்பொருந்திய - உயர் - உயர்ந்த - வரை - மலையையும் - நன்று - நல்லநாட்டையுமுடையபாண்டியனே - நாம் - நாங்கள் - செய்த செய்த - அரிய - அரிய குற்றங்களை - பொறுப்ப - பொறுப்பார்கள் - என்றன்றே - என்றல்லவோ - பெரியார் - பெரியோர்களுடைய பெருநட்பு - பெரியசிநேகத்தை - கொடல் - கொள்ளுதல் - நல்ல - நன்மைகளை - செய்வார்க்கு - செய்பவர்களுக்கு தமர் - சுற்றத்தார் - அரியரோ - கிடையார்களோ (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாண்டியனே நாங்கள்செய்தகுற்றங்களைப் பொறுப்பார்களென்றல்லவா பெரியோர்களிடத்தில் சிநேகஞ்செய்தல் நன்மைகளைச்செய்பவர்களுக் குறவினர்கிடைய ரீகளோ என்பதாம். ☞ தமர்-எ-அரியரோ-ய-(எ)

வற்றிமற்றாற்றப்பசிப்பினும்பண்பிலார்க் ... . *
கற்றமறியவுரையற்க - வற்ற ... . *
மறைக்குந்துணையார்க்குரைப்பவேதம்மைத் .... *
துறக்குந்துணிவிலாதார் .. .. *

(இ-ள்.) வற்றி - உடல்மெலிந்து - மற்று - ஆற்ற - மிகவும் - பசிப்பினும் - பசித்தாலும் - பண்பிலார்க்கு - நட்புக்குணமில்லாதார்க்கு - அற்றம் - வறுமையை அறிய - தெரிய - உரையற்க - சொல்லாதிருப்பாயாக - அற்றம் - வறுமையை - மறைக்கும் - நீக்கும் - துணையார்க்கு - வலிமையையுடையார்க்கு - தம்மை - தம்முயிரை - துறக்கும் - விட்டுவிடும் - துணிவிலாதார் - துணிவுகொள்ளாதார் - உரைப்ப - சொல்வார்கள் - (எ-று.) ❁ (இ-ம்) உடல்மெலிந்து மிகப்பசித்தாலும் நட்புக்குணமில்லாதவர்க்கு வறுமையைச்சொல்லாதே. உயிர்விடத்து

பொறையுடைமை

[illegible] (அ)

[illegible] .... *
[illegible] .... *
[illegible] .... *
[illegible] .... *

[illegible]

[illegible] (ஆ)

[illegible] .... *
[illegible] .... *
[illegible] .... *
[illegible] .... *

[illegible]

[illegible] - பொறையாளர்க-
த்தவராயிருப்பார்கள் - தம் குடும்பம் - தன் குடும்பமும் - உலகத்தெ
டுக்கும் - மாமிசஞ்செட்டாலும் - உள்ளார் - உள்ளவர்ப்பட்டவர்.
வைத்து - கைப்பொருள் உண்ணாக் - உண்டிருப்பார்கள் - வா
ழ்க்கையிற்க - ஆகும் நீடிய - வைகலமெல்லாம் - உலகமெல்லாம் - பெ
றினும் - பெற்றுலும் - பொறுமையால் - பொறுப்புடன் - இடையிலுடை
ந்த - நெருக்கட - சொல் - சொல்லை - உவகையற்ச - சொல்லாரைப்
பாராக (ள் - அ.) (இ-ம்) நான் கெட்டாலும் பிறர்க்குக்கேடு செ
ய்யாமையுடைமைதகார் கிட்டினன்று நீ உலகெல்லாம் பெற்று
லும் பொறுமைக்கொல்லாதேன்பதாம். [illegible] - க்னை
க - ட - கேட்டை - செ [illegible] - க - உண்ணாற்க - ப - கைதந்த - செ - ஒரு
ஷ் - ய் கண்டபந்த - ட - சொல் - செ - நக்கார் - நகரமை. (ய)

பொறையுடைமை முற்றிற்று.

௧௭ - ம் அதிகாரம்.

அழுக்காறாமை.

அஃதாவது - பிறருடைமையைக் கண்டு பொறாமை செய்யாமையாம்.

அச்சம் பெரிதா லதற்கின்பஞ் சிற்றளவா .... *
னிச்ச நினையுங்காற் கோக்கொலையா - னிச்சலுங் .... *

கும்பிக்கே கூர்த்த வினையாற் பிறன்றார .... *

நம்பற்க நாணுடையார் ... . *

(இ-ள்.) நாணுடையார் - நாணமுள்ளோர் - அச்சம் பயப்பது - பெரிது - அதற்கு - அப்பயத்திற்கு - இன்பம் - இன்பமானது - சிற்றளவு - சிறிய அளவினையுடையது - நிச்சம் - நித்தமும் - நினையுங்கால் - நினைக்குமிடத்து - கோ - அரசனால் வரும் - கொலையால் - ஆகலையாலும் - நிச்சலும் - தினமும் - கும்பிக்கே - நரகத்திற்கே - கூர்த்த - மிகுந்த - வினையால் - இவ்வண்ணம் வருமாதலால் - பிறன் - அடுத்தவனுடைய - தாரம் - மனைவியை - நம்பற்க - நம்பாதிருக்கக்கடவர்கள் (எ-று.) (இ-ம்.) நாணமுடையவர்களே பயம்பெரியது அப்பயத்த வெகும்பஞ்சிறியது இராசதண்டனைவரும் நரகத்திற்கேதுவாய்ப் பாவம் வருமாதலால் பிறர் மனையாளை விரும்பாதிருங்கள் என்பதாம். இவ்விரண்டாம் அசைகள் [illegible] நாணுடையார் கூறாய் - அவ்வளமையின் - நிப்பதப் - பிறன்றாரம்-செக அவ்வமைச்சொல்லே யியற்கைபாகும் (௨)

* அறம்புகழ் கேண்மை பெருமையிந் நான்குமே...... *

பிறன்றார நச்சுவார்ச்சேரா - பிறன்றார ... ... ௵
நச்சுவார்ச்சேரும்பகைபழிபாவமென் ... ... ௵
றச்சத்தோடிந்நாற்பொருள் ... ... ௵

(இ-ள்) பிறன் - அயலானுடைய - தாரம் - மனைவியை - நச்சுவார் - இச்சிப்பவர்களை - அறம் - தருமமும் - புகழ் - கீர்த்தியும் - கேண்மை - சிநேகமும் - பெருமை - மேன்மையும் - இந்நான்கும் - இந்நான்கு பொருளும் - சேரா - அடையாவாம்; பிறன் - பிறனுடைய - தாரம் - மனைவியை - நச்சுவார் - இச்சிப்பவர்களை - பகை - விரோதமும் - பழி - இகழ்ச்சியும் - பாவம் - அதருமமும் - என்று - என்று சொல்லிய - அச்சத்தோடு - பயத்தோடு - இந்நாற்பொருள் - இந்நான்கு பொருளும் - சேரும் - அடையும் (எ - று.) பிறன் மனைவியை இச்சிப்பவரைப் புண்ணியம் கீர்த்தி சிநேகம் மேன்மை இந்நான்கும் சேராவாம்; பிறன் மனைவியை இச்சிப்பவர்களைப் பகை பழி பாவம் பயம் இந்நான்கும் சேரும் என்பதாம். [illegible] நான்கும் - சேர [illegible] பொருள்கள் - சேரும். (௮௨)

பிறர்மனைநயவாமை

புக்கவிடத்தச்சம்போதரும்போதச்சந் .... ✱
துய்க்குமிடத்தச்சந்தோன்றாமற் - காப்பச்ச .. ✱
மெக்காலுமச்சந்தருமாலெவன்கொலோ .... ✱
வுட்கான்பிறனில்புகல் .... ✱

(இ-ள்.) புக்கவிடத்து-பிறன்மனையாளிடத்திற்போகும்போது அச்சம்-பயம்-போதரும்போது- வரும்போது- அச்சம்-பயம்- துய்க்குமிடத்து-அநுபவிக்கும்போது-அச்சம்- பயம்- தோன்றாமல்-புணர்ச்சிதோன்றாமல்- காப்பு-காத்தல்-அச்சம்- பயம்- எக்காலும்-எந்நாளும்- அச்சம் -பயத்தை- தருமால் (கொடுக்குமாகையால்) உட்கான்- அஞ்சாதவனாய்- பிறனில்- பிறன்மனையாளிடத்து-புகல்- பிரவேசித்தல்-எவன்கொல்- என்னபலன்குறித்தோ. (எ-று.) ✿ (இ-ம்.) பிறன்மனையாளிடத்துப் போகும்போதும்பயம்-வரும்போதும்பயம்- அநுபவிக்கும்போதும்-பயம்புணர்ச்சிதோற்றாதகாத்தலும்பயமெந்நாளும்பயமாகையால் அஞ்சாது பிறன்மனையாளிடத்துப் பிரவேசிப்பதென்னபயன் குறித்தோ என்பதாம் ☞ புகல் எ- எவன்கொல் ப- பிறனில் செ. (௫)

காணிற்குடிப்பழியாங்கையுறிற்காற்குறையு .... ✱
மாணின்மைசெய்யுங்காலச்சமா - நீணிரயத்..... ✱
துன்பம்பயக்குமாற்றுச்சாரிநீகண்ட ... .. ✱
வின்பமெனக்கெனைத்தாற்கூறு .... ✱

(இ-ள்.) தச்சாரி - காமுகனே - காணில் (பிறன்மனையாளைக் கூடுகையில்) கண்டால் - குடி - தன்குடிக்கு - பழிப்பாம் - இகழ்ச்சியாம் - கையுறில் - அகப்படில் - கால்குறையும் - கால் வெட்டப்படும் - மாண் பெருமை - இன்மை - இல்லாமை - செய்யுங்கால் - செய்யுமிடத்து - அச்சமாம் - பயமாகும் - நீள் - நீண்ட - நிரயம் - நரகத்தில் - துன்பம் - துயரத்தை - பயக்குமால் - கொடுக்குமாகையால் - நீ கண்ட - நீயறிந்த, இன்பம், இன்பமானது, எனைத்து, எத்தன்மையுடையது, எனக்கு, என்றனக்கு, கூறு, சொல்லு, (எ-று.) ❀

(இ-ம்.) காமுகனே பிறன்மனைவியைக் கூடுகையிற் கண்டால் தன்குடிக்குப்பழிப்பாம் அகப்படில் கால்குறைந்துபோம் அனுபவிக்கும்போது பயமாகும் நரகத்தில் துயரத்தைக் கொடுக்கும் நீகண்ட இன்பம் எத்தன்மையுடையது எனக்குச்சொல்லு என்பதாம் ❀ நீ - எ - கூறு - ப - இன்பம் - செ - ஆல் - அசை (௯)

செம்மையொன்றின்றிச்சிறியாரினத்தராய்க் .. ...*
கொம்மைவரிமுலையாடோண்மரீஇ - யும்மை .. ...*
வலியாற்பிறர்மனைமேற்சென்றாரேயிம்மை .... *
யலியாகியாடியுண்பார் .. .. *

பிறர்மனைநயவாமை

(இ-ள்.) செம்மை - செவ்வையானதும் - ஒன்றின்றி - ஒன்றில்லாது - சிறியார் - சிறியார்கள் - இனத்தராய் - இனமுடையவராய் - கொம்மை - திரட்சியும் - வரி - தேமலும் பொருந்திய - முலையாள் - முலைகளையுடைய பெண்ணின - தோள் - தோள்களை - மரீஇ - பொருந்தி - உம்மை - முற்பிறப்பில் - வலியால் - தமது வல்ல

மையால் - பிறர்-அந்நியருடைய - மனைமேல் - மனைவியிடத்தி
ல் -சென்றார்- போனவர்கள்- இம்மை- இப்பிறப்பில்- அலிபாலி
- பேடிகளாகி- ஆடி- கூத்தாடி-உண்பார்- உண்பார்கள் - (எ று)
❁ (இ·ம் - நன்மனமில்லாத சிறியவர்களிற் பிழையுடையவர்
களாய்முற்பிறப்பில் தமதுவல்லமையால் பிறர்மனைவியைச் சேர்ந்
தவர்கள் இப்பிறப்பில் பேடிகளாய்க் கூத்தாடியுண்பார்கள்
என் ப தாம்· ☞ சென்றார்-எ-உண்பார்-ப-வி-அசை (௫)

பல்லாரறியப்பறையறைந்துநாட்கேட்டுக் .... *
கல்யாணஞ்செய்துகடிபுக்க - மெல்லியற் .... *
காதன்மனையாளுமில்லாளாவென்னொருவ .... *
னேதின் மனையாளை நோக்கு .... *

(இ - ள்.) நாள் சுபதினத்தை க- கேட்டு-கேட்டு பல்
லார்-பலரும்
அறிய-அறியும்படி-பறையறைந்து-மணப்பறையடித்து -கல்யா
ணஞ்செய்து விவாகம்பண்ணி கடி-காவலில் புக்க-புகுந்த-மெ
ல்லிய மெல்லிய -
இயல்-இயல்பினையுடைய-காதல்-இச்சிக்கப்பட்ட-
மனையாளும் - மனைவியும்- இல்லாளா - மனைவியாக - ஒருவன்
ஒருவன் ஏதில்- அயலாருடைய- மனையாளை- மனைவியை - நோ
க்கு-பார்க்கும்பார்வை-என்-யாது-(எ-று) ❁ (இ·ம்· ஒருவன்
பிறன்மனையாளைத்தன்மனையாளாகப்பார்க்கும்பார்வை மெய்யன்
என்பதாம் ☞ நோக்கு என்-ப-ஏதின்மனையாளை செ (௬)

அம்பலபலெடுப்பவஞ்சித்தயர்பரீஇ .. .. *
வம்பலன்பெண்மரீஇமைந்துற்று - நம்பு ... . *
நிலைமையினெஞ்சத்தான் றுப்புரவுபாம்பின் ...... *

றலைநக்கியன்ன துடைத்து .. .. *

(இ-ள்.) அயல்: அயலார் - அம்பலெடுப்ப, புறங்கூற - அஞ்சி-யபந்த-தமர்-உறவினர்-பரீஇ-வருந்த-வம்பலன்-அயலாருடை-ய-பெண்-மனையாளை-மரீஇ-தழுவி-மைத்து- மபச்சத்த-உற்று- பொருந்தி- நம்பும்- நம்பியிருக்கிற நிலைமையில்-நிலையில்லாத-நெஞ்சத்தான்-மனமுடையவன்-அட்டுரவு-அரவம்-பாம்பின்-பாம்பினது- தலை- தலையை- நக்கிட்டனைத்து- நக்கியின்பமடைந்தாற்போலும்-உடைத்து-உடையது (எ-டு.) ✽ (இ-ம்) பிறன்மனைவியைத்தழுவிமயககமடைந்துநம்புமனமுடையவன் அரவம்பாம்பின் தலைநக்கினாற்போலுள்ளானென்பதாம் [மை]

௨ பிறர்மனைநயவாமை

☞ அறப்பால்-உடைத்துடை.

பாவா வெளிப்படாபல்லோர்கட்டங்கா .... *
வுரவோர்கட்காமநோய்போது - கொடிதே .. .. *

(ஈ)

விரவாருள்ளாப்படலஞ்சியார் .... *
முறைபாதுவாதிவிடும் .... *

(இ-ள்.) உரவோர்கள்-விவேகிகள்-காமம்-காமமானது-பரவா பரவாது வெளிப்படா-வெளியாகாது- பல்லோர்கண்- பலரிடத் திலும்-தங்கா-தங்காது-நோய்-அக்காமத்

கால்வருநோயானது-

ஓஒ கொடிது-மிகவுங்கொடியது-விரகாருள்-கலாசவரிடத்து-நாணுப்படல்-வெட்கமடைந்து- அஞ்சி- பயந்து- யாதும்-யாதொன்றும்-உரைகாது -சொல்லாது -உள்ளாறிவிடும். உள்ளுக்குள்ளேதணியும்-(எ-று.) ❁ (இ-ம்.) அறிவுடையோர்கள் காமமானது பரவசமேனும் வெளிப்படாமலும் பலரிடத்துந்தங்காமத் துயர் எலவரிடத்தஞ்சிச்சொல்லாதுள்ளுக்குள்ளேதணியுமென்பதாம். ☞ நோய் எ-ஆறிவிடும்.ப-ஏ-வகைச-விரகாருள்-என்றது-பலரிடத்தென்பாருமுளர்* [குற்றொடியலபெண்டிற்குறுப்பாகும்போ, இவ்விரியாக் ஒஒகொடிது மொடியலளப்பை] (அ)

அம்புமழலுமவிர்கதிர் ஞாயிறும் .... *
வெம்பிச்சுடினும்புறஞ்சுடும் - வெம்பிக் ..... *
கவற்றிமனத்தைச்சுடுதலாற்காம .... *
மவற்றினுமஞ்சப்படும் .... *

(இ-ள்) அம்பும்- அஸ்திரமும்- அழலும் - அக்கினியும் - அவிர் பிரகாசிக்கும்-கதிர்-கிரணங்களையுடைய- ஞாயிறும் - சூரியனும்-வெம்பி- கனன்று-சுடினும் - சுட்டாலும் - புறஞ்சுடும் - மேலே சுடும்-வெம்பி -கனன்று -மனத்தை -இதயத்தை-கவற்றி -கவலைப் படுத்தி - சுடுதலால் - சுடுகின்றபடியால் - காமம் -காமமானது-அவற்றினும் -அம்பு நெருப்பு சூரியனென்பவைகளிலும் - அஞ்சப்படும் -கொடிதென் றஞ்சப்படும் (எ-று) ❁ (இ-ம்) காமமானது அம்பிலும் அக்கினியிலும் சூரியனிலும் கொடிது

என்பதாம்.

☞ காமம் - ஏ - அஞ்சப்பம் - ப. (கூ)

ஊருளெழுந்தவுருகெழுசெந்தீக்கு..... .... *
நீருட்குளித்துமுயலாகு - நீருட்... .... *
குளிப்பினுங்காமஞ்சுடுமேகுன்றேறி..... .... *
யொளிப்பினுங்காமஞ்சுடும். ... . *

(இ-ள்) ஊருள் - ஊரில் - எழுந்த - எழும்பிய உரு - வெப்பம் - கெழு - பிரகாசயிருந்த - செந்தீக்கு - செந்நெருப்புக்கு - நீருள் - தண்ணீரில் - குளித்தும் - மூழ்கியும் - உயலாகும் - பிழைக்கலாம் காமம் - காமமானது - நீருள் - தண்ணீரில் குளிப்பினும் - குளித்தா

பிறர்மனைநயவாமை

[illegible]னும் - சுடும் - சுட்டுவிடும் - காமம் - காமமானது - குன்றேறி - [illegible] மேலேறி - ஒளிப்பினும் - ஒளித்தாலும் - சுடும் - சுட்டுவிடும். (எ-று)
❁ (இ-ம்) தாமத்தீக்குத்தப்பலாம் காமத்தீக்குத் தப்பலாகாது என்பதாம் தாமம் - புகை ☞ காமம் - எ - சுடும் - பல - அசை. (ய)

பிறர்மனைநயவாமை முற்றிற்று.

ய-ம்-அதிகாரம்.

ஈ ஸ க.

அஃதாவது - கொடுக்குந்திறங்கூறுதலாம்.

இல்லாவிடத்துமியைபத்தளவினு .... ✻
ளுள்ளவிடம்போற்பெரிதுவந்து - மெல்லக் ....✻
கொடையொடுபட்டகுணனுடைமாந்தர்க் ....✻
கடையாவ மாண்டைக்கதவு. . ...✻

(இ-ள்) இலா -தமக்கில்லாத -இடத்தும் -காலத்தும்-இயை

நீ[illegible] [illegible]ந்திய -அளவினால் -அளவால் -உள்ளவிடம்போல் -இ

[illegible] ம்பால-பெரிது-மிகவும்-உவந்து-மகிழ்ந்து -மெல்ல நோக்க கொடையொடு -கொடுத்தலுக்குடன் - பட்ட -பொருந்திய -குணன் - நற்குணன் - உடை - உடைத்தாகிய -மாந்தர்க்கு மனி -ர்க்கு- ஆண்டை-சுவர்க்கவாசலின் -கதவு -கதவுகள் - அடையாவாம் -அடைக்காவாம். (எ-று) ✻ (இ-ம்) கொடுத்தவர்களுக்குச்சுவர்க்கவாசற்கதவுகளடைக்காவாம் என்பதாம். ☞ கதவு எ அடையாவாம் - ப. (௯)

முன்னரோசாரண்முனிதக்கமைப்புள..... .... ✻
பின்னரும்பீடழிக்குநோயுள - சொன்னே ... ... ✻
பரவன்பின்பற்றன்பின்பாத்துண்மின்பாதும்... .... ✻
காவன்பின்கைத்துண்டாம்போழ்து..... .... ✻

(இ-ள்) சாதல் - சாகின்றநாள் - முன்னர் - முன்னது - முனிதக்க - வெறுக்கத்தக்க - மூப்புள - விருத்தாப்பியமுண்டு - பின்னரும் பின்னாலும் - பிணி - பெருமையை - அழிக்கும் - கெடுக்கும் - நோயுள - வியாதியுமுண்டு - கொன்னே - பயனில்லாமல் - பரவன்மின் - பரவாதிருங்கள் - கைத்துண்டாம்போழ்து - திரவியமுண்டான காலத்து - பற்றன்மின் - பற்றாதிருங்கள் - பாத்து - பகுத்து - உண்மின் - உண்ணுங்கள் - பதம் - பக்குவத்தை யொன்றையும் - கரவன்மின் ஒளியாதொழிக (எ-று) ※ (இ-ம்) பொருளுண்டான காலத்து ஒளியாது பகுத்துண்ணுங்கள் என்பதாம் ☞ நீவிர் தோன்று கழுவாய் பரவன்மின் முதலிய பலவினைகள் - ஏகாரம் - அசை. (உ)

நடுக்குற்றுத் தற்சேர்ந்தார் துன்பந் துடையார் ...... ※
கொடுத்துத் தான் துய்ப்பினு மீண்டுங்கா - லீண்டு . . ※
இடுக்குற்றுப் பற்றினு நில்லாது செல்வம் .. .. ※
விடுக்கும் வினையுலந்தக்கால். .... ※

(இ-ள்) நடுக்குற்று - வறுமையால் நடுக்கமுற்று - பொருளுடைய தன்னை - சேர்ந்தார் - சேர்ந்தவரது - துன்பம் - துன்பங்களை - துடையார் - நீக்குகின்றிலார் - கொடுத்து - பிறருக்குக்கொடுத்து - தான் - தானே - துய்ப்பினும் - உண்டாலும் - ஈண்டுங்கால் - வளருங்காலமாயின் ஈண்டும் - வளரும் - இடுக்குற்று - வலிமை உற்று - பொருளைப் பற்றினும் - பற்றினாராயினும் - வினை - தாம் முன்பு செய்த நல்வினை - உலந்தக்கால் - நீங்கினால் - செல்வம் - செல்வமானது - நில்லாது - நில்லாமல் - விடுக்கும் - விட்டுப்போம் (எ-று) ※ (இ-ம்) கொடாதவர்கள் பிறர்க்குக்கொடுத்துத் தாங்களுண்டாலும் பொருள் வளருங்காலத்தில் வளரும் நல்வினை நீங்கிச் செல்வங்கெடும். என்

பதாம். ☞ செல்வம் - எ-வி மிக்கும் ப. * [எந்பழிமெடுத்துட ன்கூட்டுறமடிபவும் - ப. ப்பிறிடைமூகலாக்குறும்பொருளிலச - ம ட்சியுபாருவடிபவுமடிபடி. இவ்விதிய ல்இஃது - அடிமறிமா ற்றுப்பொருள்கோள்.] (௯)

இம்மிபரிசித்துணை பானும்வைகலு .. .. *

நும்மிலிவையவகெ டுத்துண்மி - னும்மைக் ... .. *

கெ டாஅதவரென்பர்குன்றுநீர்வையத் .... *

தடாஅவடுப்பினவர். ... . *

(இ ள்) இம்மியரிசி - மத்தங்காய்ப்புல்லரிசி - துணையானு

ம-

அளவாயினும் வைகலும் - நாடோறும் - நும் உம்முடைய - இல்-

லிலேயிடத்து - இவைவ - பொருந்திடவைவொ - வகுத்து பிற

ருக்குக்கொடுத்து - உண்மின் - உண்ணுங்கள் - ஏனெனில் - ஆழ்ந்த

நீர் - கடல்சூழ்ந்த - வையத்து - பூமியில - அடாஅ - அடுப்

பினவர் - அடுப்பிலைவுடையவராயிருந்திரியுமவரா - உம்மை

ம-

முற்பிறப்பில் - கொடாதவர் - ஈயாதவர் என்பர் - என்று சொ

ல்லுவர் - அறிவுடையார். (எ று) ஃ (இம் நாலடியாருக்கு

வது கொடுத்துண்ணுங்கள் யாசகரை முற்பிறப்பில் கொடாதவ

ர்களென்று சொல்லுவார்கள் என்பதாம். ☞ நீவிர் - எ - உம்

ன் ப.

மி மறுமையுமிம்மையுநோக்கியொருவத் . .. . *

(௧௦)

று மாறிலைப் பொருந்தல் - வறுமையா ... . *
லீதலிசையா தெனினு மிரவாமை ... . *
யீதலிரட்டி யுறும். .... *

(இ-ள்) மறுமையும் - மறுபிறப்பையும் - இம்மையும் இப்பிற

ஈகை

ப்பினையுந் - நோக்கி - ஆராய்ந்து - ஒருவர்க்கு - ஒருவனுக்கு - இயைபவ பொருந்தியவைகளை - கொடுத்தல் - வழங்கல் - உறுமாற - பொருந்தும்வழி - வறுமையால் - தரித்திரத்தினால் - ஈதல் - கொடுத்தல் - இசையாதெனினும் - கூடாதாயினும் - இரவாமை - யாசியாதிருத்தல் - ஈதல் - கொடுத்தலிலும் - இரட்டி - இருமடங்காக - உறும் - அடையும். (எ-று) (இ-ம்) கொடுத்தல் கூடாதிருந்தாலும் தான் போயிரவாதிருத்தல் கொடுத்தலினு மிரண்டடங்கதிகம் என்பதாம். இரவாமை - எ - இரட்டியுறும் - ப. (ள)

நடுவூருள் வேதிகைச் சுற்றுக்கோட் புக்க..... ....*
படுபனையன்னர் பலர்நச்ச வாழ்வார்.. ... . *
குடிகொழுத்தக் கண்ணுங் கொடுத்துண்ணா மாக்க .... *
ளிடுகாட்டுளேற்றைப் பனை. ... ... *

(இ-ள்) நடுவூருள் - ஊர்நடுவில் - வேதிகை - திண்ணை - சுற்றக் கெட்டுக - சூழ்ந்திருக்கப்பட்டு - பொருந்திய - பனையன்னர் - காய்த் தபனைமரத்துக்கொப்பானவர் பலர்நச்ச பலபேர்விரும்ப வாழ் வார் - வாழ்வார்கள் - குடி - தங்குடி - கொழுத்தக்கண்ணும் - வளமிகுந் தாலும் - கொடுத்து - வழங்கல் - ஈண்டு - உண்ணாத - மாக்கள் - ம னிதர்கள் - இடுகாட்டுள் - சுடுகாட்டிலிருக்கும் - எற்றுப்பனை - ஆண் பனையையொப்பார்கள். (எ-று) ❁ (இ-ம்) பலருமிச்சிக்க வாழ்ப வர்கள் நடுவூரிற்காய்த்த பனைமரத்திற்கொப்பானவர் கொடுத்துண் ணாதவர்கள் சுடுகாட்டிலிருக்கும் ஆண்பனைக்கொப்பாவர்கள் என் பதாம். ☞ படுபனையன்னர் - எ. வாழ்வார் - ப. மாக்கள் - எ - எற் றுப்பனையன்னர் - ப. (சு)

பெயற்பான் மழைபெய்யாக்கண்ணு முலகம் .... *
செயற்பால செய்யா விடினுங் - கயற்புலால் .... *
புன்னைகடியும் பொருகடற்றண்சேர்ப்ப . ... *
என்னையுலகுய்யுமாறு . ... *

(இ-ள்) கயல் - கயல்மீனையும் - புலால் - புலால்நாற்றத்தையும் புன்னை - புன்னைப்பூவின்மணமானது - கடியும் - நீக்கும் - பொரு - அலைமோதப்பட்ட - தண் - குளிர்ந்த - கடல் - கடலையும் - சேர்ப்ப - கரையையுமுடையபாண்டியனே - பெயல் - பெய்தல் - பால் - பகுதி யான - மழை - மழையானது - பெய்யாக்கண்ணும் - பெய்யாத விடத்தும் - உலகம் - உயர்ந்தோர் - செயற்பால - செய்யத்தக்கவை களை - செய்யாவிடினும் - செய்யாதவிடத்தும் - உலகு - உலகமா னது - உய்யுமாறு - பிழைக்கும்வழி - என்னை - என்ன. (எ-று) ❁ (இ-ம்) பாண்டியனே மழைபெய்யாமலும் பெரியோர்கள் செய் யத்தக்கவைகளைச் செய்யாமலும் விட்டால் உலகம்பிழைக்கும் வழியில்லை என்பதாம். ☞ உய்யுமாறு - எ - என்னை - ப. (எ)

ஏற்றகைமாற்றாமையென்னுந்தாம்வலாயார் .... *
ஆற்றார்க்கீவதாமாண்கடன் - ஆற்றின் .... * *
மலிகடற்றண்சேர்ப்பமாறீவார்க்கீதல் .... *
பொலிகடனென்னும்பெயர்த்து ... . *

(இ-ள்.) ஆற்றின்-யாதினாலும்-மலி- நிறைந்த, தண்- குளிர்ச்சி பொருந்திய-கடல்-கடலையும்-சேர்ப்ப- கரையையுமுடையபாண்டியனே-ஏற்ற-யாசிக்கின்ற-கை-கைக்கு- மாற்றுமை- இல்லையென்றது-என்றேனும்-யாதாகிலும்-தாம்-தமக்குள்ள- வலாயார்ன் -அளவால்-ஆற்றாதார்க்கு-தரித்திரருக்கு- ஈவதாம்- கொடுப்பதாம்-ஆண்கடன்-ஆண்டன்மையுடையது-மாறீவார்க்கு- கைம்மாறுசெய்வார்க்கு-ஈதல்- கொடுத்தல்- பொலி- பிரகாசம்பொருந்திய‘கடனென்னும்பெயரத்து-கடனென்றுசொல்லும் பெயரினையுடையது(எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாண்டியனே வறியவர்க்குக்கொடுத்தலேகொடையாகும் செல்வர்க்குக் கொடுத்தலேல்கடனாகுமென்பதாம். ☞ ஆண்கடன் எ-னவது-ப-கடன்-எ பெயர்த்து ப.

இறப்பச்சிறிதெனலுமில்லெனலுமென்று .... *
மறப்பபன்யார்மாட்டுஞ்செய்க - முறைநட்புதவி.. *
னையம்புகூஉத்தவசிகழினைபோற் .... *
பையநிறைத்துவிடும் .... *

(இ-ள்.) இறப்ப-மிகவும் -
சிறிதென்றது-சிறியதென்றுசொல்லாது -இல்லென்றது -

இல்லையென்றுசொல்லாது- என்றும்.
எப்பொழுதும்-அறப்பயன்- தருமப்பலனை- யார்மாட்டும்- யாவ ரிடத்தும்-செய்க்-செய்யக்கடவாய் முறை-முறையாக-புதவின்- வாயில்கடோறும்-டிகூடம்- டருந்து- ஐயம்- பிச்சையேற்கும் தவசி-தவசிகையிலிருக்கும்- கடிஞைபோல்- பாத்திரம்போல- வுடைய மெல்ல-நிறைத்துவிடும்-நிறைத்துவிடும் எ-று. ❁ இ-ம்.) யாவரிடத்துந்தருமத்தைச்செய்க்கடவீர் அத்தருமப்பலன்யா சிப்போர்பாத்திரம்போலநிறைவுபெறும்என்பதாம். ☞ நீவி ர்தோன்று-எழுவாய்-செய்க ப-அறப்பயனை-செ.

கடிப்பிடுகண்முரசங்காதத்தோர்கேட்ப .... ✻

(௬)

ரிடித்துமுழங்கியதோர்யோசனையோர் - கேட்ப ... ✻
ரடுக்கியமூவுலகுங்கேட்குமேசான்றோர் .... ✻
கொடுத்தாரெனப்படுஞ்சொல் . . .. ✻

(இ-ள்,) கடிப்பு குறுந்தடியினால்-இடு-அடிக்கப்பட்ட- கண்- இடமகன்றவாயிலையுடைய முரசம்- பேரிகைச்சத்தம்- காதத்தோர்-காதவழியிலுள்ளோர்-கேட்பர்- கேட்பார்கள்- இடித்து-
இடியிடித்து-முழங்கிய அசத்திப்பது-ஓர்-ஒரு- யோசனையோர் யோசனைவழியிலுள்ளோர்-கேட்பர். கேட்பார்கள்- சான்றோர்-

பெரியோர்களுக்கும் கொடுத்தாரெனப்படுஞ்சொல்- கொடுத்தா ரென்றுசொல்லப் படுஞ்சொல்லானது- அடுக்கிய- ஒன்றன்மே லொன்றாகவடுக்கிய-மூவுலகும்-சுவர்க்க-மத்தியபாதலமென்னு மூவுலகிற்கும்-கேட்கும்-கேட்கும்(எ-று.) ❀ (இ-ம்.)பெரியோர்க ளுக்குக் கொடுத்தாரென்று சொல்லப்படுஞ் சொல்லானதுதிரி யுலோகத்திற்குங்கேட்குமென்பதாம். ☞ சொல்-எ-கேட்கும் ப-ஏகாரம்-அசை. (௰)

ஈகைமுற்றிற்று.

௰௧-ம்-அதிகாரம்.

பழவினை.

அஃதாவது- முற்பிறப்பிற்செய்தவினையாம்.

பல்லாவுளுய்த்துவிடினுங்குழக்கன்று ... . ❀
வல்லதாந்தாய்நாடிக்கோடலைத் - தொல்லைப் .. ❀
பழவினையுமன்னதகைத்தேதற்செய்த ..... ❀
கிழவனைநாடிக்கொளற்கு .... ❀

(இ-ம்) பல்லாவுள் - பலபசுக்களுள் - குழக்கன்று - இளங்கன்

றை.உய்த்துவிடினும்-செலுத்திவிடினும்-தாய்-தன்றாயை-நாடி-தேடி- கோடலை-கொள்ளுதலில்-வல்லதாம்- வல்லமையையுடையதாம்-தொல்லை - முன்செய்த- பழவினையும்- ஊழ்வினையும்-தன்-தன்னை- செய்த- செய்தற்கு- கிழவனை- உரியவனை- நாடி- ஆராய்ந்து -சேருதற்கு-பற்றிக்கொள்ளுதற்கு-அன்னதனைகததே-அத்தன்மையதாம். (எ-று.) ❋ (இ-ம்) கன்று பசுவைத்தேடிக் கொள்ளுதல்போல வினையுஞ்செய்தவனைத்

☞ பழைவினை எ-அன்னதகைத்தே-ப-
தேடிக்கொள்ளும்

(சு)

உருவுபிளைமைபொன்பொருளுமூட்கு .... ❋
மொருவழிநில்லாமைகண்டு - மொருவழி .... ❋
யொன்றேயுமில்லாதான்வாழ்க்கையுடம்பிட்டு . . ❋
நின்றுவீழ்ந்தக்கதுடைத்து .... ❋

(இ-ள்.) உருவும்- அழகும்-இளமையும் இளமைப்பருவமும்-ஒள்-ஒளிபொருந்திய-பொருளும்-திரவியமும்-ஒருவழி-ஒருபிறப்பினும்-நில்லாமை-நில்லாது-உட்கும்-கெடுதலை. கண்டும்- பார்த்தும் ஒன்றேயும்- ஒருதல்வினையும்- இல்லாதான் -செய்யாதவன் வாழ்க்கை வாழ்க்கை-உடம்பு- உடம்பினை- இட்டு- எடுத்து-

நின்று நின்றுஉளவினளுய் வீழ்ந்தக்கது-விழுந்தகுதியை- உடைத்து-உடையது (எ-று.) ❋ (இ-ம்.) ஒருபிறப்பினுந்தருமஞ்செ

பழவினை

யிபான்வாழ்வுசெய்தென்பதாம் ☞
வாழ்க்கை-எ-உடைமை-ஆ-ய

வளம்படவேண்டாதார்யார்யாருமில்லை .... *
அளந்தனபோகமவரவராற்றான் .... *
விளங்காய்திரட்டினாரில்லைக்களங்கனியைக் .... *
காரெனச்செய்தாருமில் .... *

(இ-ள்) வளம்- செல்வம்-பட- உண்டாக- வேண்டாதார்-விரும்பாதார்-யார்யாரும்-யாவரும்-இல்லை-இல்லை- அவரவர்- அவரவர்செய்த-ஆற்றால்- வினைவழியால்- போகம்- அவரவர்க்குறுபோகம்—அளந்தன-கற்பித்துக்கிடந்தன- விளங்காய்- விளங்கனியை திரட்டினார் -திரட்டினவர்- இல்லை- இல்லை—களங்கனியை- களங்கனியை-காரென-கறுப்பாக.செய்தாரும்- செய்தவரும்- இல் இல்லை. (எ-று) ❊ (இ-ம்.) செல்வம்வேண்டாதாரி யாவருமில்லை அவரவர்வினையின்படி யமைக்கப்பட்டிருக்கின்றது என்பதாம்.

☞ போகம் -ஏ - அளந்தன-ப - [*மூத்தகச்செய்யுட்டனிநின்றமுடியும்,இஃது மூத்தகச்செய்யுள் இன்னிசைவெண்பா] (௩)

உறற்பாலநீக்கலுறுவர்க்குமாகா .. .. *
பெறற்பாலனையவுமன்னவாமாரி .... *

வறப்பிற்றருவாருமில்லையதனைச்..... .... ❊
சிறப்பிற்றணிப்பாருமில் .... ❊

(இ-ள்.) உறற்பால -உறும்பகுதியான தீவினைகளை - நீக்கல்- நீக்குதல்- உறுவர்க்கும்- தபோதனர்க்கும்- ஆகா- இயலாவாம்- பெறற்பால். பெறும்பகுதியான நல்வினைகள் - அவையும்- எல்லாம்- அன்னவாம் - அத்தன்மையாம்- (அதுபோல) மாரி-மழை-வறப்பில்- மறுத்தகாலத்தில்- தருவாரும்- அதனைப்பெய்விப்பாரும் - இல்லை- இல்லை-சிறப்பில்- அம்மழை பெய்யுங்காலத்தில்-அதனை - அதை -தணிப்பாரும்- பெய்யாமலிருத்தவல்லாரும்-இல்-இல்லை- (எ-று) ❊ (இ-ம்) வந்ததுன் பங்களை நீக்குதலும்இருக்கிறவின்பங்களைட்போக்குதலும்பெரியோர்க்கு மரிது என்பதாய்☞ நீக்கல்-எ-ஆகா-ப

(௪)

தினைத துணையராகித்தந்தேசுள்ளடக்கிப்... .... ❊
பனைத் துணையார்வைகலும்பாடழிந்துவாழ்வர் .. .. ❊
நினைப்பக்கிடந்ததெவனுண்டாமேலை .. .. ❊
வினைப்பயனல்லாற்பிற. .... ❊

(இ-ள்) தினை -தினை யினுடைய-துணையரா கி- அளவினையுடையராய் - தம் - தமது - தேசு - ஒளியை - உள் -உள்ளே -அடக்கி அடங்கச்செய்து - பனை -பனையினுடைய துணையார்- அளவினையுடையார் -வைகலும் -நாடோறும் -பாடு -பெருமை -அழிந்து- கெட்டு- வாழ்வர்- வாழ்ந்திருப்பர்- நினைப்ப- விசாரிக்க- கிடந்தது

பழமொழிவிளக்கம்

தக்கது - எவன் ; ஏன் - உண்டாம் - உளதாம் - சேரு - முற்செய்த வினைப்பயன் ; வினைப்பயன் - அல்லால் - அல்லது - பிற - வேறொன்றுமில்லை (எ-று) ❁ (இ-ம்) வினைவசத்தால் பணையளவு பெருமையையுடையவரும் தினையளவுபெருமையினையுடையவராய் அடங்கிநிற்பர் என்பதாம் ☞ பணைத்துணையார் - எ - வாழ்வர் - ப(ரு)

பல்லான்றகேள்விப்பயனுணர்வார்வீயவும் . .. .❋

கல்லாதார்வாழ்வதறிதிரேற் - கல்லாதார் .... ❋

சேதனமென்னுமச்சேறகத்தின்மையாற்..... .... ❋

கோதென்றுகொள்ளாதாங்கூற்று..... .... ❋

(இ-ள்) பல் - பல நூல்களையும் - ஆன்ற - கற்றமைந்த - கேள்வி - கல்விபால்வரும் - பயன் - பயனை - உணர்வார் - அறிவார் - வீயவும் - இறக்கவும் - கல்லாதார் - கல்லாதவர் - வாழ்வது - உயிர்வாழ்வதும் - அறிதிரேல் - காரணமறிவீராயில் - கல்லாதார் - கல்லாதவர் - சேதனம் - அறிவென்னும் - அச்சேறு - அச்சாரம் - அகத்து - மனத்தில் - இன்மையால் - இல்லாமையால - கூற்று - கூற்றுவன் - கோதென்று - அவலாச்சக்கையென்றெண்ணி - கொள்ளாதாம் - கொள்ளமாட்டாது (எ-று) ❁ (இ-ம்) இயமனுங் கற்றோரை அச்சாரமாகவு மற்றோரைச் சக்கையாகவுங் கொள்வான் என்பதாம் ☞ கூற்று - எ - கொள்ளாதாம் - ப. (சு)

இடும்பைகூர் நெஞ்சத்தா ரெல்லாருங் காண .... *
நெடுங்கடைநின் றுழல்வதெல்லா மடம்பம்பூ ... *
அன்னங் கிழிக்குங் கலிகடற்றண் சேர்ப்ப .... *
முன்னை வினையாய் விடும். ... ... *

(இ-ள்) அடம்பம் - அடம்பினுடைய - பூ - பூக்களை - அன்னம் - அன்னங்கள் - கிழிக்கும் - கிழித்துவிளையாடும் - அலை - அலை எறியப்பட்ட குதிப்பு - தண் - குளிர்ந்த - கடல் - சமுத்திரத்தையும் - சேர்ப்ப - சேர்ப்பமுடைய பாண்டியனே - இடும்பை - துன்பம் - கூர் - மிக்க நெஞ்சத்தார் - நெஞ்சினையுடையார் - எல்லாரும் - எல்லாரும் - காண - அறிய - நெடும் - நெடிய - கடை - வாயில்களிலோரும் - நின்று - இரந்து நின்று - உழல்வது - திரிவது - எல்லாம் - யாவும் - முன்னை - முன்செய்த - வினையாய்விடும் - தீவினைப்பயனாய்விடும். (எ-று) (இ-ம்) பாண்டியனை இப்பிறப்பில் பணிக்குஞ்செய்கை மும்பிறப்பிற்செய்வினைப்பயனென்பதாம். ☞ எல்லாம் - எ விளையாட்டிற்பட. [* தெளிவெனப்படுவது பொருள்புலப்பாடே. இது தெளிவணி.

அறிவாரு மல்லா ரறிவதிர்தும் .. .. *
பழிபோ மெட்டவைசெய்தல் - வளியே டி .... *
நெறிப்பகை நவுயிர்க்கு நீள்கடற்றண் சேர்ப்ப .... *
செய்த வினையான் வரும்...... .... *

[௯௬]

௰ பழவினை

(இ-ள்) ஒளியோடு - காந்தியோடு பெரியவரோடு - நெய்தல் - நெய்தற்பூவின் - தாவு - ... - உயர்ந்தோரும் - கயமாந்தரும் - நீண்ட - நீண்ட - ஒளிர்ந்த கடல் - சூழ்ந்த பூமியையும் சேர்ப்ப - கடற்கரையுடைய பாண்டியனே - அறிவாரும் - அறியாதாரும் - கல்வியுடையார் அறிவிலர் - அறிவுடையார் அறிவில்லாதார் - அந்த அந்த ... - பழிப்பட்டவை - பொருந்திய வை - செய்தல் - சிலர் செய்தல் - செய்த - முன் செய்த - வினையால் வினைப்பயனாலே வரும் - வரும் (எ-று) ❁ (இ-ம்) பாண்டியனே நார்க்காயத்தைத் தீவினைகளைச்செய்தல் புண்செய்வோ யாம் எம்பதாம் ☞ செய்தல் - எ - வரும் - ப.

(அ)

ஈண்டுநீர்வையத்துளெல்லாருமெத்துணையும் .... ❁

வேண்டார்மற்றீயவினைப்பயனல்லவை .... ❁

வேண்டினும் வேண்டாவிடினுமுறற்பால.. .. .... ❁

தீண்டாவிடுதலரிது. . . . . ❁

(இ-ள்) ஈண்டுநீர்வையத்துள் - மிகுநீர்சூழ்ந்தவுலகத்துள் - எல்லாரும் - யாவரும் - எத்துணையும் - தமக்குச்செய்யவரும் தீய - கொடியவை - வினைப் - வினையால் - கலந்த - பயன் - தம்பக்கலை வேண்டார் வேண்டி

யிரார் நல்லவை - நல்வினைப்பயன்களை - வேண்டினும் - அவர்விரும்பினாலும் வேண்டாவிடினும் - விரும்பாவிட்டாலும் - உறற்பால - உறுபால வினைகள் - தீண்டா - அவைதீண்டாமல் - விடுதல் - நீங்குதல் - அரிது (எ-று) ❁ (இ-ம்) யாவரும் நல்வினை தீவினைகள் வேண்டினும் வேண்டாவிடினும்

வருவினைகள் வாராமலி
ராவாம் என்பதாம். ☞விடுதல் எ-அரிது பட்டன் ஒழிபிசை.(௧)

சிறுகாப் பெருகா முறைபிறழ்ந்து வாரா ... . *
உறுகாலத் தூற்றாகா வாமடத்தே யாகும். ... ... *
சிறுகாலைப் பட்ட பொறியு மதனால் ... ... *
இறுகாலத் தென்னை பரிவு. .... *

(இ-ள்) சிறுகாலை-முற்காலத்து-பட்ட-உண்டாகிய-பொறியும்-நல்வினைகளும்-சிறுகா-சிறுகாவாம்-பெருகா-பெருகாவாம்-முறை-வரிசை-பிறழ்ந்து-மாறி-வாரா-வாராவாம்-உறுகாலத்து-துன்புறுங்காலத்து-ஊற்றாகா-வந்துதவுங்காவாம்-ஆம்

இடத்து-ஆங்காலத்து-ஆகும்-ஆகும்-அதனால்-அத்தன்மையேயாதலால்-இறுகாலத்து-தீவினைப்பயத்தால்-(கேடுவருங்காலத்து) பரிவு-வருத்தமடைதல்-என்னை-யாது-(எ-று) ❀ (இ-ம்) நல்வினைகள் சிறுகலும் பெருகலுமமுறைமாறிவருதலுமில்லை. வரும்போதுவரும் தீவினைகள் வந்தபோது வருந்துவதென்னை என்பதாம். ☞பரிவு எ என்பது [* சொல்லினும் பொருளினுஞ் சுவைப்பட்டலிவ்வியம்பு இம்மூன்றிடையணி. (௰) பழவினை முற்றிற்று.

௰௨-ம்-அதிகாரம்.

மெய்ம்மை.

அஃதாவது - உண்மைகூறுதலாம்.

இசையாவொருபொருளில்லென்றல்யார்க்கும் .... *
வசையன்றுவையத்தியற்கை - நசையழுங்க .... *
நின்றோடிப்பொய்த்தனிரைதொடீசெய்தநன்றி *
கொன்றாரிற்குற்றமுடைத்து. .... *

(இ-ள்) நிரைதொடீ -
வரிசையாகவணிந்தவளையல்களையுடைய
வளே - இசையா - இசையாத - ஒருபொருள் - ஒருபொருளை -
இல்லென்றல் - இல்லையென்றுசொல்லல் - யார்க்கும் - யாவர்க்கு
ம் - வசையன்று - குற்றமல்ல - வையத்து - பூமியில் - இயற்கை -
இயல்பாகும் - நசை - ஆசை - அழுங்க - கெட - நின்றோடி - நெடுங்கால
நின்று - பொய்த்தல் - பொய்ச்சொல்லல் - செய்தநன்றி - பிறர்செ
ய்த உதவியை - கொன்றாரின்
- கொன்றவரைப்பார்க்கிலும் - குற்றம் -
குற்றம் - உடைத்து - உடையதாம். (எ-று) ❋ (இ-ம்) பெண்
ணே! நலமாப்பலகாலஞ்சியவைத்து இல்லையென்றுசொல்லல் செய்
தநன்றி யழித்தாரினுங் குற்றமுடையது என்பதாம். ☞
பொய்த்தல் - எ - குற்றமுடைத்து - ப.

(எ)

தக்காருந்தக்கவரல்லாருந்தந்நீர்மை .... *
எக்காலுங்குன்றலிலராவ - ரக்காரம் .... *

யாவரோதின்னினுங்கையாதாங்கைக்குமாந்... ... *
தேவரோதின்னினும்வேம்பு..... ....*

(இ-ள்) தக்காரும் - பெரியோரும் - தக்கவரல்லாரும் - சிறியோரும் - தம் - தமது - நீர்மை - குணங்களில் - எக்காலும் - எந்நாளும் - குன்றல் - குறைதல் - இலராவர் - இல்லாராவர் - அக்காரம் - வெல்லத்தை - யாவர் - எவர் - தின்னினும் - தின்றாலும் - கையாது - கசக்காது - வேம்பு - வேம்பை - தேவர் - தேவர்கள் - தின்னினும் - தின்றாலும் - கைக்கும் - கசக்கும். (எ-று) (இ-ம்) பெரியோரும் சிறியோரும் தங்கள் குணங்களிற் குறைவுபடார்கள் என்பதாம். ☞ குன்றல - எ - இலராவர் - ப - ஆம் - உம் - ஏ - உம் - அசைகள். (உ)

காலாடுபோழ்திற்கழிகிளைஞர்வானத்து .... *
மேல மீனிற்பலராவ-ரேலா .. .. *

இடரொருவருற்றக்காலீர்ங்குன்றநாட ....*
தொடர்புடையோமென்பார்சிலர் ....*

(இ-ள்) ஈர்ங்குன்ற - குளிர்ந்த மலையையும் - நாட - நாட்டையுமுடையவனே - ஒருவர் - ஒருவர் - காலமுபோழ்தில் - (செல்

[illegible] [illegible]

போல. அறம் - அறத்தினது - நெறி - வழி. இருதன்மைத்து - இருதன்மையையுடையது - ஆகும் - ஆம் - ஆபோல - அப்பசுக்கள்போல

சங்கு சக்கரங்கொண்டாகியசமயங்களும்-பல பல உருவு வேடங்களை கொளல்-கொண்டிருக்கும். (எ-று) ❁ (இ-ம்) பசுக்களெல்லாம் வேறுருவானாலும்பாலெல்லாமோருருவே அதுபோலயார்செய் யினுந்தருமமெல்லாமொருவழியாகும் இப்படியே சமயங்கள் என்பதாம். ☞ அறநெறி - எ-அதும் ப-சமயங்கள் -எ கொளல்-ப- வேடங்களை-செ [* முதலுமூன் றாநாற்சீராகி,யிரண்டுமீ ரமூச்சீராகிப்ந், தனிச்சொற்சீர் கொளநேரிசைவெண்பா.] (அ)

யாது நலகத்தோர்சொல்லில்லாதோர் நெருங்கால்..... ❁

யாதுருபாயத்தின்வாழாதார் . யாது .... ❁
ரிடையாகவின்றதெய்தாதார்யாவர்..... .... ❁
கடைபோகச்செல்வமுய்த்தார்.... .... ❁

(இ-ள்.) நெருங்கால்-ஆராயுமிடத்து உலகத்து -உலகில்-சொல்-புகழ்-இல்லார்-இல்லாதவர்-யாவர்- யாவர்தாம்- உபாயத்தின் முற்பிறப்பிற்றவஞ்செய்தவுபாயத்தால் - வாழாதார்- இப்பிறப் பில்வாழாதார்-யாவர்-யாவர்தாம் இடையாக-இறக்குமுன்- இன் று-இன்பத்தை-எய்தாதார்- அடையாதவர்- யாவர்- யா வர் தாம்-கடைபோக-முடிவளவும்- செல்வம்- செல்வத்தை- உய்த் தார்-செலுத்தினவர்-யாவர்-யாரொருவருமில்லை. (எ-று) ❁ (இ-ம்) புகழில்லாரியார், வாழாதாரியார், யாரின்பமடையாத ர், யார்முற்றுஞ்செல்வம்பெற்றார், என்பதாம். ☞ யார்-எ-யா ர்-ப

தாஞ்செய்வினையல்லாற் றம்மொடுசெல்வதுமற் *
றியாங்கணுந்தேரிற்பிறிதில்லை . யாங்குத்தாம் .... .. *
போற்றிப்புனைந்தவுடம்பும்பயனின்றே ... . *
கூற்றங்கொண்டோடும்பொழுது .... *

(இ-ள்) ஆங்கு-அவ்விடத்து- தாம்- தாங்கள்- போற்றி- காத்து-புனைந்த-அழகுசெய்த- உடம்பும்- உடம்பாலும்- கூற்றம்- கூற்றுவன்-கொண்டு- தமதுயிரைக்கொண்டு- ஓடும்- போங்காலத்தில்-பயன்-பிரயோசனமும் இன்று - இல்லை- தாம்- தாங்கள் செய்-செய்த வினை-இருவினையும்- அல்லால்- அல்லாது- தம்மொடு-தம்முடனே-செல்வது- கூடப்போவது- யாங்கணும்- எக்காலத்தாயினும்-தேரில்-ஆராய்ந்தால்- பிறிதில்லை-வேறொன்றுமில்லை-(எ-று) ❁ (இ-ம்) தாங்கள்செய்த நல்வினை தீவினையைத் தங்களோடுகூடவரும் என்பதாம் ☞ வினை-எ-பிறிதில்லை-ப. (ம)

மெய்ம்மை முற்றிற்று.

௰௧ம்-அதிகாரம்

அஃதாவது - தீவினைக்கஞ்சலாம்.

துக்கத்துட்டூங்கித் துறவின்கட் சேர்கலா..... ...... *
மக்கட்பிணத்தசுடுகாடு . தொக்க . . .. *
விலங்கிற்கும்புள்ளிற்குங்காடேபுலன்கொட்ட ..... *
புல்லறிவாளர்வயிறு . ...*

(இ-ள்.) துக்கத்துள்- துன்பத்திடத்து- தூங்கி- மயங்கி- துறவின்கண்- துறவறவிடத்து- சேர்கலா- அடையாத- மக்கள்- மக்களின் - பிணத்த- பிணங்களையுடையன - சுடுகாடு - சுடுகாடுகள்- தொக்க- நெருங்கிய-விலங்கிற்கும்- மிருகங்களுக்கும்-புள்ளிற்கும்-பறவைகளுக்கும்-காடு-காடுகளாவன-புலன்கெட்ட-அறிவுகெட்ட-புல்லறிவாளர்-[அறிவீனருடைய-வயிறு-வயிறுகள். (எ-று) ❁ இ-ம்) மிருகங்களுக்கும் பறவை களுக்கும் அறிவீனர் களுடையவயிறுகளே சுடுகாடுகளாமென்பதாம். ☞ வயிறு-எ-காடு-ப

இரும்பார்க்குங்காலராயேனுமிலர்க்காளாய்க் .... *
கரும்பார்கழனியுட்சேர்வர் கரும்பார்க்குங் .... *
காட்டுளாய்வாழுஞ்சிவலுங்குறும்பூழுங் .... ,.. *
கூட்டுளாய்க்கொண்டுவைப்பார். .... *

(இ ள்) சுரும்பு-வண்டுகள்-ஆர்க்கும்-சத்திக்கும்-காட்டுளாய்-காட்டிடமாய் -வ ழும் -வாழுகின்ற -சிவலும் - கவுதாரியையும்-

குறம்பூழும் -காடையையும் - கூட்டுளாய் -கூட்டிடமாய் - கொண்டுவைப்பார் தொண்டடைப்பவர்கள்-இரும்பு-இருப்புவிலங்கு ஆர்க்கும் -சத்திக்கும் -காலராய் -கால்களையுடையவராய் -எதிலார்கரு -பகைவருக்கு-ஆளாய்-அடிமையாய் -கரும்பார்-இருட்பூமியாகிய -கழனியுள் -வயலிடத்தில் -சேர்வர் -அடைவார்கள்.(எ-று)

(இ-ம்) இப்பிறப்பில் காடை கவுதாரி முதலானவற்றைக்கூட்டிலடைப்பவர் மறுபிறப்பில்விலங்குபூண்டு நரகத்திலடைவர்கள் என்பதாம். ☞ வைப்பார் - எ - சேர்வர் - ப. (உ)

அக்கேட்யாலங்கையெர்ழியவிரலழுகித் .... *

அக்கத்கொழுநோபெழுயவே - யக்கா..... ... . *

லலவனைக்காதலித்துக்கான்முரித்துத்தில்ற ... . *

பாழவினைவந்தடைந்தக்கால். ... . *

(இ-ள்) அக்கால் -முற்பிறப்பில் -அலவனை - நண்டுகளை -காதலித்து - இச்சித்து - கான்முரித்து - கால்களைமுரித்து - தின்றவுண்ட -பழவினை -பழையவினை -வந்தடைந்தக்கால் -வந்தால்-அக்கேபோல்-சங்குமணிபோல-அங்கை-அகங்கை ஒழிய-தவிர-

[illegible]

விரல் - விரல்கள் அழுகி - அழுகி - தொழுநோய் - குஷ்டநோயில் -
துக்கம் - துன்பமடைந்து - உழல - திரிவார்கள். (எ-று) ❁ (இ-ம்)
முற்பிறப்பில் நன்றுசெய்யாதில்லவர்கள் இப்பிறப்பில் குஷ்டவி
யாதிகொண்டு திரிவர்கள் என்பதாம். ☞ தொழுநோய் - எ - எழு
வா - ய - எ - அறை. [* அகமுனைச்செவியை வரிவிட்டகெமி
ம். இவ்விதியால் அகங்கை அங்கையாயிற்று.] (௬)

நெருப்பழற்சேர்த்தக்கானெய்போல்வதூஉம் .... *
எரிப்பச்சுட்டெவ்வநோயாக்கும் ; பரப்பக் ... . *
கொடுவினையராகுவர்கோடாருங்கோடிக் .... *

கடுவினையாளரைச்சார்ந்து.... .... *

(இ-ள்) நெருப்பு - நெருப்பினது - அழல் - வெம்மையை - சேர்த்தக்கால் - சேர்த்தால் - நெய்போல்வதூஉம் - நெய்போலக்குளிர்ச்சியையுடையதும் - எரிப்ப - எரிக்கும்படி - சுட்டு - மிகச்சுட்டு - எவ்வம் - துன்பமாகிய - நோய் - நோயை - ஆக்கும் - உண்டாக்கும் - (அதுபோல) கோடாரும் - நன்னடைபிறழாதவர்களும் - கடுவினையாளரை - கொடியவர்களை - சார்ந்து - சேர்ந்து - கோடி - நன்னடைபிறழ்ந்து - பரப்ப - மிகவும் - கொடு - கொடிய
ய - வினையராகுவர் -
வினையையுடையராவார்கள். (எ-று) ❁ (இ-ம்)
துன்மார்க்கரை
ச்சேர்ந்த நன்மார்க்கரும் துன்மார்க்கராவார்கள் என்பதாம். ☞ கோடார் - எ - ஆகுவர் - ய. [* காருநாண்மலர் பிறப்பெனுநான்கு ம்வெண்பாவிற்கின் மேவும்வாய்பாடே. இவ்விதியால
என்னும் வாய்பாடு.]

இதுகாசு பெரியவர்கேண்மைபிறைபோலநாளும்

(௭)

.... *

வரிசைவரிசையா நந்தும் - வரிசையால் ... . *
வானூர்மதியம்போல்வைகலுந்தேயுமே .. .... *
தானேசிறியார்தொடர்பு ... . *

(இ-ள்.) பெரியவர்-பெரியோர்கள்-கேண்மை-சிநேகம் பிறை போல-இளம்பிறைபோல- நாளும்- எந்நாளும்-வரிசைவரிசை யா-கிரமங்கிரமமாக- நந்தும்-வளரும்- சிறியார்- சிறியோர்கள்- தொடர்பு-சிநேகம்-வான்-ஆகாயத்தின்மேல்-ஊர்-செல்லும் மதியம் போல-பூரணசந்திரன்போல-வைகலும்-தினந்தோ றும்-வரிசை யால்-கிரமமாய்-தானே - தனக்குத்தானே- தேயும்- குறைந்து போகும்- (எ-று) ❋ (இ-ம்) பெரியோர்கள்சிநேகம்-பிறைபோ ல்வளரும் சிறியோர்கள் சிநேகம் நிறைசந்திரன் குறைதல்போ-ற்குறையும் என்பதாம். ☞ கேண்மை எ-நந்தும்-ப-தொடர்பு எ-ம்தயும்-ப-வ-அசை. (௫)

சான்றோரனையதித்துச்சார்ந்தாய்மற்றோர்ந்தாட்க்குச்
சான்றாண்மைசார்ந்தார்களில்லாயிற்-சார்ந்தோட்கேள்

தீவினையச்சம் ௫௰

சாந்தகத்துண்டென்றுசெப்புத்திறந்தொருவன்.. *
பாம்பகத்துக்கண்டதுடைத்து..... .... *

(இ-ள்) சான்றோனை - பெரியோனை - மதித்து - எண்ணி - சார்ந்தாய் - சேர்ந்தவனே - சார்ந்தாய்க்கு - சேர்ந்தவனுக்கு - சான்றாண்மை - பெருந்தன்மை - சார்ந்தார்கண் - நீசேரப்பட்டவரிடத்து - இல்லாயின் - இல்லாவிடில் - சார்ந்தோய் - சேர்ந்தவனே - கேள் - கேட்பாயாக - சாந்து - கலவைச்சாந்து - அகத்து - உன்
ளிடத்து - உண்டென்று - இருக்கின்றதென்று - செப்பு
செப்பை -
திறந்து - திறந்து - ஒருவன் - ஒருவன் - அகத்து - உள்ளே - பாம்பு - பாம்பை - கண்டதுடைத்து - கண்டதுபோலும். (எ-று) ❀ (இம்) நன்மார்க்கமுண்டென்று நீசேரப்பட்ட வரிடத்துத்தன் மார்க்கமுண்டாயிருத்தல் அதுபோலவொருவல் செப்பினுள்ளே சாந்துண்டென்று திறந்து பாம்பைக் கண்டாற் போலும் என்பதாம் ☞ ஒருவன் - எ - உடைத்து ப - தன்மைப - செ - யன் - அசை. [அ * முசற்பா முதலடிக் கெழுத்தொழிபிந்பதின் மூன்றும் பன்னிரண்டும் பகர்வீற்றடிக், கெட்டுமேழுங் குற்றுகர மின்றியாய்] (௬)

யாஅ ரொருவரொருவர் தம்முள்ளத்தைத் .... *
தேருந் துணைமையுடையவர் - சாரந் .... *
கனமணி நின்றிமைக்கு நாடகேண்மக்கள் .... .. *
மனம்வேறு செய்கையும்வேறு .... *

(இ-ள்) சாரல் - மலைச்சாரலிலே - கனம் - பொன்னும் - மணி - அரதனங்களும் - நின்று - இருந்து - இமைக்கும் - பிரகாசிக்கும் - நாட - நாட்டையுடையபாண்டியனே - கேள் - கேட்பாயாக - மக்கள் - மனிதர்கள் - மனம் - மனத்திலெண்ணுவதும் - வேறு - வேறு செய்கையும் - நடக்கையும் - வேறு - வேறு - (ஆகலால்) ஒருவர் ஒரு

வர்-ஒருவர்தம்-மற்றொருவர்தம்முடைய- உள்ளத்தை- மனதை- தெரும- அறியும்- துணைமையுடையவர்- அளவினையுடையவர்- யாஅர்-யாவர்- (எ-று) ❁ (இ-ம்) பாண்டியனேஒருவர்மனதைமற்றொருவரறியார் என்பதாம் ☞ உடையவர்-எ-யாஅர்-ப (எ)

உள்ளத்தானள்ளாதுறுஓத்தொழிலராய்க்......... ❋
கள்ளத்தானட்டார்கழிகேண்மை - தெள்ளிப்...... ❋

புனற்செதும்புநின்றலைக்கும்பூங்குன்றநாட......... ❋
மனத்துக்கண்மாசாய்விடும் .... ❋

(இ-ள்) தெள்ளி- மணிகளைக்கொழித்து- புனல்- அருவிநீரானது செதும்பின்று சேறுபொருந்தி- அலைக்கும்- ஒதுக்கும்- பூ-அழகிய-குன்றம்- மலையும்-நாட- நாட்டையுமுடையபாண்டியனே-உள்ளத்தால் -மனதால்- நள்ளாது-சிநேகியாது - உறுத்தொழிலராய்-பலப்பொருந்திய செய்கையையுடையராய- கள்ளத்தால்-வஞ்சத்தால் நட்டார் சிநேகித்தவராது-கழி மிகுந்த-கேண்மை-சிநேகம் மனத்துக்கண்-மனதினிடத்தில் மாசாய்விடும்- குற்றமாய்விடும். (எ-று) ❁ (இ-ம்) பாண்டியனேமனங்கலந்து றவுசெய்யாது வஞ்சகமாக வுறவுசெய்தல்மனதிடத்திற் குற்றமாம் என்பதாம் ☞ கேண்மை-எ-மாசாய்விடும் ப. (அ)

[மஓ]

ரு ஆ இவிலஞ்சம்.

ஒக்கியவொள்வாடன்னொன்னார்கைப்பட்டக்கா..... *
லூக்கமழிப்பதூஉமெய்யாகு - மாக்க .... *
மிருமையுஞ்சென்றுசுடுதலானல்ல ... . *
கருமமேகல்லார்கட்டீர்வு .... *

(இ-ள்) ஒக்கிய ஒங்கிய-ஒள்-ஒளிபொருந்திய-வாள்- தன்வாளாயுதம்-தன்னொன்னார்-தன்சத்துருக்கள்- கை-கையில்- பட்டக்கால்-அகப்பட்டால் ஊக்கம்-பராக்கிரமத்தை- அழிப்பதூஉம்-கெடுப்பதும்-மெய்யாகும்-உண்மையாகும்- ஆக்கம்- தீவினைப் பலன்-இருமையும்-இம்மையுமறுமையும்- சென்று- தன்னுடன் சென்று சுடுதலால்- வருத்துதலால்- கல்லார்கண்- தீவினையாளரி த்து-தீர்வு-நேகநீங்குதல்- நல்லகருமமே- நல்லகாரியமே- (எ-று) ❁ (இ-ம்) தீவினையாளரிடத்து நேகநீக்குதல்நல்லது

எம்பதாப. ☞ தீர்வு-எ கருமம் ப எ-ஆசை. [நன்னூல் *வலித்தன் மெலித்தனீட்டல்குறுக்கல் விரித்தறொகுத்தலும் வருஞ்செய்யுள் வேண்டுழி இவ்விதியால் ஒங்கிய என்றது ஒக்கிடவ்வலித்தல் விகாரமாயிற்று.] (௯)

மனைப்பாசங்கைவிடாய்மக்கட்கென்றேங்கி .... *
யெனைத்தூழிவாழ்தியோநெஞ்சே - யெனைத்துஞ் *
சிறுவரையேயாயினுஞ்செய்தநன்றல்லா .... *
லுறுபயனோவில்லையுயிர்க்கு .... *

(இ-ள்) நெஞ்சே -மனமே -மனை -இல்வாழ்க்கையின்-பாசம்- ஆசையை -கைவிடாய் -விட்டுவிடாய்- மக்கட்கென்று- மக்களுக்கென்று- ஏங்கி - இரங்கி - எனைத்தூழி- எவ்வளவுகாலம் -வாழ்தி

யோ-வாழ்வாயோ சிறுவரை-சிறுபொழுது-ஆயினும்- அறவு
ம்-செய்த-தான்செய்த-நன்று-கருமப்பலன்-அல்லால்-அவைது-
எனைத்தும் -எவ்வளவும்- உயர்ந்த- நம்முயிர்க்கு- உறுபயன்-
பொருந்தியபலன் -இல்லை- இல்லை-(எ-று) ❁ (இ-ம்) மனமே ந
ம்முயிர்க்குத் தருமத்தையன்றிப் பலனில்லை என்பதாம். ☞
உ
றுபயன்-எ-இல்லை-ப எ-ஓ-அசைகள்.

நிவ்வினையச்சமுற்றிற்று.

(ய)

ஆஉ அதிகாரம்- யஈ இ- செய்யுள் - ௱௩ய.

அறத்துப்பால்முற்றிற்று.

இரண்டாவது

பொருட்பால்-

அஃதாவது-பொருளினுடையபகுப்பாம்.

ய௩-ம் - அதிகாரம்.

கல்வி.

அஃதாவது-கல்வியைப்பற்றிச்சொல்லியது.

குஞ்சியழகுங்கொடுந்தானைக்கோட்டழகு........ .... *
மஞ்சளழகுமழகல்ல - நெஞ்சத்து .... *
நல்லம்யாமென்னுநடுவுநிலைமையாற் .... *
கல்வியழகேயழகு .... *

(இ-ள்) குஞ்சி- மயிரினுடைய- அழகும்-அழகும்-கொடும்கொடிய-தானை-ஆடையினுடைய- கோடு- கரைக் கோட்டினது-அழகும்-அழகும்- மஞ்சள்-மஞ்சளினுடைய-அழகும்- அழகும்-அழகல்ல- அழகல்லவாம் - நெஞ்சத்து - மனதில் - நடுவுநிலைமையால் - நடுநிலையால்-நல்லம்-நன்மையுடையோம்-யாமென்னும்

யாமென்றுசொல்லும் - கல்வி-வித்தையினுடைய-அழகே-அழ

கே-அழகு-ஒருவர்க்கழகாகும் எ-று.

❊(இ-ம்)ஒருவர்க்குக்கல்வி

யழகேயழகாகும் - மற்றையழகுகளழகல்லவாம் -
என்பதாம்-

☞ அழகு-எ-கல்வியழகு - ப-[* ஒருவனென்பதுயரிருபாற்கும்ப்,பன்மைவினைகொளும்பாங்கிற்றென்ப. இவ்விதியால்,ஒருவனென்ற ஆண்பாற்கும்-பெண்பாற்குங்கொள்க. மஞ்சள் பெண்பாற்கும், மஞ்சள்கலந்த சந்தன மாண்பாற்குமாம்
கல்விவெண்பா

ர்க்கும்வேண்டுமென்றதாயிற்று.] (க)

இம்மைபயக்குமாலீடக்குறைவின்றாற் .... *
றம்மைவிளக்குமாற்றாமூளராக்கேடின்றே .... *
லெம்மையுலகத்தும்யாங்காணேங்கல்விபோன் ... *
மம்ம ரறுக்குமருந்து .... *

(இ-ள்.) இம்மை இப்பிறப்பில் - பயக்கும்- பயன்கொடுக்கும்- நய-பிறர்க்குக்கொடுக்க-குறைவின்றி - குறைதலில்லை - தம்மை- கற்றவர்தங்களை - விளக்கும்-விளங்கச்செய்யும் - தாமுளரா - தாமறியாத-கேடின்று - கேடில்லை - எம்மை யுலகத்தும் - எவ்வுலக

த்தும்- யாம்- நாம்- கல்விபோல் - வித்தையைப்போல- மம்மர்- மயக்கத்தை - அறுக்கும்-தீர்க்கும்-மருந்து-மருந்தை-காணேம் கண்டறியோம். எ-று.) ❀ (இ-ம்.) கல்விக்குமேலானதொன்றில்லை என்பதாம். ☞ யாம்-எ-காணேம்-ப-மருந்து-செ. (உ)

கல்வி

களர்நிலத்துப்பிறந்தவுப்பினைச்சான்றோர் .... *
விளைநிலத்துநெல்லின்விழுமிதாக்கொள்வர் .... *
கடைநிலத்தோராயினுங்கற்றுணர்ந்தோரைத் .... *
தலைநிலத்துவைக்கப்படும்...... ... . *

(இ-ள்.) களர்நிலத்து - உவர்நிலத்தில் - பிறந்த - உண்டான - உப்பினை - உப்பை - சான்றோர் - பெரியோர் - விளை - விளைகின்ற - நிலத்து - வயனிலத்துப்பிறந்த - நெல்லின் - நெல்லைப்பார்க்கிலும் - விழுமிதா - சிறப்பாக - கொள்வர் - கொள்வார்கள் - (அதுபோல) கடை - கடையான - நிலத்தோராயினும் - சாதியிற்பிறந்தாராயினும் - கற்றறிந்தோரை - கற்றுணர்ந்தவரை - தலைநிலத்து - முதன்மையானவிடத்து - வைக்கப்படும் - வைக்கத்தகும். எ-று.) ❁ (இ-ம்.) தாழ்ந்தநிலத்திற்பிறந்தவுப்பை உயர்ந்தநிலத்திற்பிறந்தநெல்லினுஞ் சிறப்பாகக்கொள்வர் அதுபோலக்கீழ்க்குலத்தோராயினுங் கற்றோரை மேலிடத்து வைக்கத் தகும் என்பதாம். ☞ சான்றோர்-எ கொள்வர்-ப. (௩)

வைப்புழிக்கோட்படாவாய்த்தீயிற்கேடில்லை ...... *
மிக்கசிறப்பினரசர்செறினும்வவ்வார .. .. *
எச்சமெனவொருவன்மக்கட்குச்செய்வன .... *
விச்சைமற்றல்லபிற.... .... *

(இ-ள்.) வைப்புழி - வைத்தவிடத்தில் - கோட்படா - பிறரால்கொள்ளப்படாது - வாய்த்து - பொருந்தி - ஈயில் - கொடுத்தால் - கேடில்லை - குறைவில்லை - மிக்க - மிகுந்த சிறப்பின் - சிறப்புடைய - அரசர் - அரசர்கள் - செறின் - கோபித்தால் - வவ்வார் - கவரார் - (ஆகையால்) ஒருவன் - ஒருவன் - மக்கட்கு - தன்புதல்வர்க்கு - எச்சமென (தேடியிடும்) பிள்ளையென - செய்வன - செய்யத்தக்கன - விச்சை - கல்விகளே - பிற - பிறவெல்லாம் - அல்ல - தேடிவைக்குஞ்செல்வங்களல்ல. எ-று.) ❁ (இ-ம்.) ஒருவன் - தம்பிள்ளைக்குத் தேடியிடும் - பிள்ளையாகக்கல்வி யொன்றே கற்பிக்கவேண்டும் என்பதாம். ☞ விச்சை-எ-செய்வன-ப-மற்று-அசை. [* காய்பகன்

னேருய் விளமுங்னேரு, யாமுன்னிலாயும் வருப்வெள்ளைக்கே. இவ்விதியாற்றலையறிக.]

(௪)

கல்விகரையிலகற்பவர்நாள்சில.... .... *
மெல்லநினைக்கிற்பிணிபல - தெள்ளிதின் ... . *
ஆராய்ந்தமைவுடையகற்பவேநீரொழியப் .... *
பாலுண்குருகிற்றெரிந்து ... . *

(இ-ள்.) கல்வி-கல்விகள்-கரையில-அளவில-கற்பவர்-கற்பவர்களுக்கு நாள்-வாழ்நாள்கள் - சில-சிலவுள மெல்ல-மெதுவாக நினைக்கில்- ஆராய்ந்தால் - பிணி-நோய்கள்-பல- பலவுள தெள்

கல்வி

ளிதின் - தெளிவுள்ளவறிவால் - ஆராய்ந்து-விசாரித்து - அமைவுடைய - நிறைவுடைய நூல்களை - நீரொழிய - ஜலநீங்க-பால்-பாலை-உண்-உண்ணும் - குருகில்-அன்னம்போல-தெரிந்து - அறிந்து-கற்ப (அறிவுடையோர்கள்) கற்பார்கள் எ-று.) (இ-ம்.) அன்னம் நீரைநீக்கிப் - பாலைக்கொள்ளுதல்போல, அறிவுடையோர்கள் பொய்நூலைத்தள்ளி மெய்நூலைக் கற்பார்கள் என்பதாம். ☞ அறிவுடையோர்-தோன்றாவெழுவாய் - கற்ப-ப - அமைவுடைய-செ-எ-அசை.

(௫)

தோணியியக்குவான்றொல்லைவருணத்துக்........ ... *
காணிற்கடைப்பட்டானென்றிகழார் - காணாய் .... *
அவன்றுணையாவாறுபோயற்றேநூல்கற்ற .... *
மகன்றுணையாநல்லகொளல் . . .. *

(இ-ள்.) தொல்லை பழைய - வருணத்து - சாதிகளுள் - காணின்
ஆராயில் கீழ்சாதி - தோணியை இயக்குவான் - ஓட்டுவோன் - கடை
நிச்சாதியிற்பட்டானென்று - பிறந்தவனென்று - இகழார் - இக
ழார்கள் - அவன் - அவனையே - துணையா - துணையாக - ஆறு - ஆற்
றை - போயற்றே - கடந்துபோவதுபோலும் - நூற்றுப் - பாராய் -
நூல் - நூல்களை - கற்றமகன் - கற்றவனிழிந்தானானாலும் - துணை
யா - அவனே துணையாக - நல்ல - நல்லநூற்பொருள்களை - கொள
ல் - (ஒருவன்) கற்றுக்கொள்ளல்வேண்டும் எ-று.) ❀ (இ-ம்.) ஒரு
வன் இழிந்தோனிடத்துங் கல்வியைக் கற்கவேண்டும் என்பதாம்
☞ ஒருவன் - தோன்றுகெழுவாய் - கொளல் ப - நல்ல - செ. (சு)

தவலருந்தொல்கேள்வித்தன்மையுடையார் .... ❀
இகலிலரெஃகுடையார்தம்முட்குழீஇ .... ❀
நகலினினிதாயிற்காண்பாமகல்வானத் .... ❀
தும்பருறைவார்பதி .... ❀

(இ-ள்.) தவலரும் கேடில்லாத தொல் - பழைய - கேள்வி - கல்வி
களாலுளரும் - நன்மை - குணங்களை - உடையார் -
உடையவர்கள் -
இகலிலர் - பகையில்லாதவர்கள் - எஃகுடையார் - கூரியபுத்தியுடை
யார் - தம்முள் - தங்களிடத்தில் குழீஇ கூடியிருந்து நகலின் - மகி
ழ்கலப்பார்க்கிலும் - அகல் - அகன்ற - வானத்து - வானத்தில் - உம்
பர் - தேவர்கள் - உறை - வாசம்பண்ணும் - வார்பதி - தெய்ப்பதி
இ
னிது இல் - இனிதாயிருந்தால் - காண்பாம் - காணக்கடவோம் - எ-று.)
❀ (இ-ம்.) அறிவுடையோரிடத்துக்கூடி மகிழ்கலப்பார்களு
ம்தேவருலகமினிதாயிருக்குமாறுகாண்போம் என்பதாம் ☞

நாம் - எ-காண்பாம்-ப.

கனைகடற் றண்சேர்ப்ப கற்றறிந்தார் கேண்மை ... ... *
நுனியிற் கரும்புதின் றற்றே - நுனிநீக்கித் ... ... *
[illegible]

[illegible] கல்வி

தூரிற்றின் றன்ன தகைத்தரோ பண்பிலா ... ... *
ஈரமிலாளர் தொடர்பு ... ... *

(இ-ள்.) கனை - சத்திக்கும் - தண் - குளிர்ந்த - கடல் - கடலினது - சேர்ப்ப - கரையையுடைய பாண்டியனே கற்றறிந்தார் - கற்றுணர்ந்தோர் - கேண்மை - சிநேகமானது - கரும்பு - கரும்பை - நுனியில் - நுனியிலிருந்து - தின்றற்று - தின்றாற்போலும் - பண்பிலா - நற்குணங்களில்லாத - ஈரமிலாளர் - அன்பிலாதவர்கள் - தொடர்பு சிநேகமானது - நுனி - கரும்பினுனியை - நீக்கி - விட்டு - தூரில் - அடியிலிரு

ந்து-இன்றலைய - நன்றாற்போலும்-தலைத்து - நன்மையுடைய வா-ஏ-ரா. ※ (இ-ம்.) கற்றோர்சிநேகம் கரும்பை நுனியிலிருந் தினின்றாற்போலும், மற்றோர்சிநேகம் கரும்பை அடியிலிருந் தருந்தினாற்போலும், என்பதாம் ☞. கேண்மை-ஏ-இன்றது-ப தொடர்பு-ஏ-தலைத்து-ப-ஏ-அரோ-அசைகள். (அ)

கல்லாரே யாயினுங் கற்றாரைச் சேர்ந்தொழுகி ... ... ※
னல்லறிவு நாளுந் தலைப்படுவர் - தொல்சிறப்பி .... ※
னொண்ணிறப் பாதிரிப்பூச் சேர்தலாற் புத்தோடு .. ※
தண்ணீர்க்குத் தான்பயந் தாங்கு ... . ※

(இ-ள்.) ஒள்-ஒள்ளிய-நிறம்-நிறமுடைய-பாதிரிப்பூ-பாதிரி ப்பூவின்-புத்தோடு-புதியவிதழ்களானவை - சேர்தலால்-அடைத லால்-தண்ணீர்க்கு சலத்திற்கு-தான்-வாசனைதான்- பயந்தாங்கு பயன்பட்டாற்போலும்-கல்லாரே யாயினும்-கற்றிலரானாலும்-கற் றாரை-கற்றவரை - சேர்ந்து-சார்ந்து ஒழுகின்- நடப்பாராயின் தொல்-பழமை- சிறப்பின்-சிறப்புடைய - நல்-நல்ல-அறிவு-அறி வில் நாளும்-நாடோறும்-தலைப்படுவர்,முதன்மையுடையர்.ஏ-று. ※ இ-ம்.) பாதிரிப்பூக்களி னிதழ்களானவை தண்ணீர்க்கு வாசம் தந்தாற்போலும் கல்லாதவருங் கற்றோரைச் சார்ந்தால் விவேகமு தன்மையாவர் என்பதாம். ☞ ஒருவர் - ஏ -தலைப்படுவர் -ப -ஏ அசை. புத்து -கூடைக்குறைத்தல் -புதியவோடு -என்வுணர்கூறு வாருஞ் சிலருளரிவர் நுணுக்கமறியார்போலும். (௯)

அலகுசால் கற்பி னறிவுநூல் கல்லா ... . ※
துலகநூ லோதுவ தெல்லாங் - கலகல .... ※
கூஉந் துணையல்லாற் கொண்டு தடுமாற்றம் .... ※

போஒந் துணையறிவாரில் ... . *

(இ-ள்) அஃகு- அளவு- சால- மிக- கற்பின்- நூல்களைக்கற்று- ல்- அறிவுநூல்- ஞானநூல்களை- கல்லாது- கற்காமல்- உலகநூல்- உலகத்துக்குரியநூல்களை- ஓதவல்லாய்- கற்கவல்லாம் -

கல்- கலகல்லியன் ஒம்ப வேசட ப்- கூடர் துணை- க

வுபவவு- அ

லால்- அல்ல- நம்மாற்ற- பிறவித்துங் பத்ஐ விட்டு-

கொ

கல்வி

ண்டு- நல்வழியைக்கொண்டு- போந்துணை- போகுமளவை- அறிவார்- அறியவல்லவர்- இல்- இல்லை- (எ-று) ❁ (இ-ம்) ஞானத்திற்குரிய நூல்களைக் கற்காமல் உலகத்திற்குரிய நூல்களைக்கற்றுதவின்னென்பதாம். ☞ அறிவார் எ- இல்- ப- கல்விமுற்றிற்று. (௰)

யகூ- ம்- அதிகாரம்.

குடிப்பிறப்பு.

அஃதாவது - நற்குடியிற்பிறந்தலாம்.

உடுக்கையுலறியுடம்பழித்தக்கண்ணும் ... .*

குடிப்பிறப்பாளர்தங்கொள்கையிற்குன்றா........... *
ரிடுக்கண்டலைவந்தக்கண்ணுமரிமா..... .... *
கொடிப்புற்கறிக்குமோமற்று .... *

(இ-ள்) குடிப்பிறப்பாளர் நற்குலத்திற்பிறந்தோர்-உடுக்கை-ஆடை-உலறி கெட்டு-உடம்பு-உடலானது-அழிந்தக்கண்ணும்-அழிந்தாலும்-தம்-தங்களுடைய-கொள்கையில்- நன்னடைக்கையில்-குன்றார்-குறைவுபடார்-அரிமா-சிங்கமானது- இடுக்கண் (பசித்)துன்பம்-தலைவந்தக்கண்ணும்- முதன்மையாகவந்தாலும் கொடிப்புல்-கொடிகளையுடையபுல்லை -கறிக்குமோ- தின்னுமோ. (எ-று) ❊ (இ-ம்) நற்குடியிற்பிறந்தார் துன்பம்வந்தாலும் நன்னடைக்கையிற் குறையார்- சிங்கம் பசித்தாலும்புல்லைத்தின்னாதென்பதாம் ☞ குடிப்பிறப்பாளர் -எ-குன்றார்ப -மற்றலை.

சான்றாண்மைசாயலொழுக்கமிவைமூன்றும் ✿
வான்றோய்க்குடிப்பிறந்தார்க்கல்லது - வான்றோயு.. *
மைதவழ்வெற்பபடாஅபெருஞ்செல்வ.. ... ...*
மெய்தியக்கண்ணும்பிறர்க்கு... .. ..*

(இ-ள்) வான் -ஆகாயத்து தோயும் -அளாவும்-மை-மேகம்-தவழ்-தவழும்-வெற்ப-மலையையுடையபாண்டியனே -சான்றாண்மை -பெருந்தன்மை -சாயல்-மேன்மை -ஒழுக்கம்-நன்னடைக்கை- இவைமூன்றும்-இம்மூக்குணங்களும் வான்-பெருமை-தோய் -நிறைந்த -குடிப்பிறந்தார்கு -நற்குடியிற்பிறந்தார்க்கு-அல்லது - அல்லாமல் பிறர்க்கு -நற்குடியிற்பிறவாதார்க்கு -பெருஞ்செல்வம்-பெரியசெல்வம்-எய்தியக்கண்ணும்-வந்தாலும்-படாஅ

அம்முக்குணங்களுமுண்டாகாவாம். (எ-று) ❀ (இ-ம்)பாண்டியமே பெருந்தன்மை யென்னை? நல்லடைக்கை இவை நற்குடியிற்பிறந்தார்க்கல்லது அக்குடியிற்பிறவாதாருக்கில்லையென்பதாம். ☞ இவை [illegible]

குடிப்பிறப்பு.

இருக்கையெழலுமெதிர்செலவுமேனை..... .... ❀
விடுப்பவொழிதலோடின்ன - குடிப்பிறந்தார்..... ❀
குன்றாவொழுக்கமாக்கொண்டார்கயவரோ .... .. ❀
டொன்றாவுணரற்பாற்றன்று...... .... ❀

(இ-ள்) குடிப்பிறந்தார்-நற்குடியிற்பிறந்தார்-இருக்கையெழலும்-(பெரியோரைக்கண்டு) இருக்குமிடம்விட்டெழுதலும்-எதிர்செலவும்-எதிராகப்போதலும்-ஏனை-இவைநீங்க-விடுப்ப-வழிவிடுதலும்-ஒழிதல்-நீங்கலும்-ஓடு-இவற்றுடன்-இன்ன-இவைபோல்வனவுபசாரங்களை குன்றா-குறையாத-ஒழுக்கமா-நன்னடைக்கையாக-கொண்டார்-கொண்டார்கள்-கயவரோடு-கீழ்மக்களோடு-ஒன்று-அக்குணங்கள் பொருந்தாவாம்-உணரற்பாற்று-அறியுந்தன்மை-அன்று-கீழோர்க்கல்ல. (எ-று) ❀ (இ-ம்) நற்குடியிற்பிறந்தோர் ஆசாரவுபசாரங்களைவிடார் அக்குடியிற்பிறவாதார்க்காசாரவுபசாரங்களில்லை என்பதாம். ☞ குடிப்பிறந்

நல்லவை செய்யினியல்பாகுந் தீயவை .... *
பல்லவர் தூற்றம்பழியாகு - மெல்லா .. .. *
முணருங்குடிப்பிறப்பினூதியமென்னோ .... *
புணருமொருவர்க்கெனின். .... *

(இ-ள்) நல்லவை - நன்மைகளை - செய்யின் - செய்தால் - இயல்பாகும் - இயற்கையாம் - தீயவை - துன்மைகளைச்செய்தால் - பலல்வர் - பலரும் - தூற்றும் - தூற்றத்தக்க - பழியாகும் - பழிப்பாகும் - எல்லாம் - நற்குணமெல்லாம் - உணரும் - அறியும் - குடிப்பிறப்பு - நற்குடிப்பிறப்பு - ஒருவர்க்கு - ஒருவருக்கு - இனிதாக புணருமெனின் - கூடுமானால - ஊதியமென - இதினுமிலாபமியாதென்ற) ❁ (இ-ம்) ஒருவருக்கு நற்குடிப்பிறப்புப் பொருந்துமானாலினைத் விடலாபமென்ன என்பதாம். ☞ ஊதியம் - எ - ன் - ப - ஓ - அசை.

கல்லாமையச்சங்கயவர்தொழிலச்சஞ் . . .. *
சொல்லாமையுள்ளுமோரச்ச - மெல்லா.... *
மிரப்பார்க்கொன்றீயாமையச்சமரத்தாரிம் .. .. *
மாணாக்குடிப்பிறந்தார். ... . *

(இ-ள்.) கல்லாமை - கற்காதிருக்கை - அச்சம் - அச்சம் - கயவர் - கீழ்மக்கள் - தொழில் - தொழிலசெய்தல் - அச்சம் - அச்சம் - சொல்லாமையுள்ளும் - பொய்சொல்லாமையிடத்தும் - ஓர் - ஒரு - சோர்வு - சொற்சோர்வுபடல் - அச்சம் - அச்சம் - எல்லாம் - யாவும் - இரப்பார்க்கு - யாசிப்பவர்க்கு - ஒன்று - ஒருபொருள் - ஈயாமை - கொடாமை - அச்சம் - அச்சம் - (ஆதலால) இம் மாணாக்குடி பெருமையிலாத வீக்குடியிற்பிறந்தார் - மரத்தார் - மரத்தேடொத்தவர்

...க-து.) ✽ (இ-ம்.) எல்லாமையும் இழிதொழிலும் சொற்சோர்வும் ஈயாமையும் உடையவர் மாத்திரைகொள்ளார்னவர் எ-ப்பதாம். ☞ குடிப்பிறந்தார்-எ-மாத்தார்-ப. (௮)

இனநன்மையின்சொல்லோன் றீதல்மற்றேனே .... .. ✽
மனநன்மையென்நிலையெல்லாம் - கனமணி ...... ✽
முத்தோடிமைக்கும் புழன்குலவரித்தண் சேர்ப்ப...... ✽
இற்பிறந்தார்கண்ணேயுள ....✽

(இ-ள்.) கனம்-பொன்னையும்- மணி- இரத்தினங்களையும்- முத்தோடு - முத்துக்களுடன்-இமைக்கும் - பிரகாசிக்கச்செய்யும்- புழன்கு-சதுறிக்கிற-தண்-குளிர்ந்த-உவரி - கடலையும்-சேர்ப்ப-கரையையுமுடைய பாண்டியனே- இனநன்மை-இனநன்மையும் இன்சொல்- இனியசொற்களும்-ஒன்று ஒருபொருளை-ஈதல்-கொடுத்தலும் ஆன-ஒழிந்த- மனநன்மை-மனத்தினன்மையும்-என்னும் நிலையெல்லாம் - என்னுமிவையெல்லாம்-இற்பிறந்தார்- நற்குடியிற்பிறந்தார் - கண்ணே-இடத்தே-உள-இருக்கின்றன-எ-று. ✽ (இ-ம்.) பாண்டியனே நல்லினம் நற்சொல் ஈகை நன்மனம் இவையெல்லாம் குடிப்பிறந்தார்க்கேயுள்ளவாம் என்பதாம். ☞ எல்லாம்-எ-உள-ப-மற்று-அசை.

(௯)

செய்கை யழிந்து சிதன்மண்டிற் றாயினும் ... *
பெய்யா வொருசிறை பேரி லுடைத்தாகு ... *
மெவ்வ முழந்தக் கடைத்துங் குடிப்பிறந்தார் ... *
செய்வர் செயற்பா லவை ... *

(இ-ள்.) செய்கை-செய்கைகள் - அழிந்து-கெட்டு-சிதல் மண்டிற்றாயினும்-பற்றியதாயினும்-பெய்யா- ஒழுகாத-ஒருசிறை-ஓரிடமுள்ள-பேரில்-பெரிய வீடு-உடைத்தாகும்-உண்டாயிருக்கும் (அதுபோல) எவ்வம்-துன்பம்-உழந்தக்கடைத்தும்-வருத்தினும்- குடிப்பிறந்தார்-நற்குடியிற்பிறந்தோர்.செயற்பாலவை -செய்யத்தக்கவைகளை-செய்வர்-செய்வார்கள் (எ-று.) ❀(இ-ம்.) நற்குடியிற்பிறந்தோர் துன்பத்தால்வருந்தினுஞ் செய்யத்தக்க தருமங்களைச்செய்வர் என்பதாம். ☞ குடிப்பிறந்தார்-எ-செய்வர்-ப-செயற்பாலவை-செ.

(ச)

ஒருபுடைபாம்புகொளினுமொருபுடை ... *
யங்கண்மாஞாலவிளக்குறூஉந்திங்கள்போற் ... *
செல்லாமைசெவ்வனேர்நிற்பினுமொப்புரவிற் ... *
கொல்கார்குடிப்பிறந்தார் ... *

(இ-ள்.) ஒருபுடை-ஒருபக்கம்-பாம்பு-பாம்பு-கொளினும்-பற்றிக்கொண்டாலும்-ஒருபுடை-ஒருபக்கம்-அம்-அழகிய-கண்-இடமகன்ற-மா-பெரிய-ஞாலம்-பூமியை-விளக்குறூஉம்-விள

குடிப்பிறப்பு.

க்ரும்-திங்கள்போல்-சந்திரன்போல-குடிப்பிறந்தார்- நற்குடியி ற்பிறந்தார்-செல்லாமை-வறுமை-செல்வினோர்- செல்வமுடையா நீர்ப்பினும்-நின்றுமூட்பாவிற்கு-தருமஞ்செய்தற்கு-ஒல்கார் தனையர். எ-று.) (கு) இ-ள்.) நற்குடியிற்பிறந்தார் வறுமையடை ந்தாலும் தருமஞ்செய்தற்குத்தளரார் என்பதாம். ☞ குடிப் பிறந்தார்)எ ஒல்கார்-ப. (அ)

செல்லாவிடத்துங்குடிப்பிறந்தார்செய்வன .... *
செல்லிடத்துஞ்செய்யார்சிறியவர் - புல்லாய்..... *
பருமம்பொறுப்பினும்பாய்பரிமாபோற் ... .*
பொருமுரணாற்றதலின்று..................... .... *

(இ-ள்.) குடிப்பிறந்தார் - நற்குடியிற்பிறந்தார் - செல்லாவி டத்தும்-வறுமையிடத்தும்-செய்வன-செய்தருமங்களை-சிறியவ ர்,கீழ்மக்கள்-செல்லிடத்தும்-செல்வமுள்ளவிடத்தும்-செய்யார்-செய்யார்கள் - புல்வாய்-கலைமான்.பருமம்-கல்லணையை,பொறு ப்பினும்-சுமந்தாலும்-பாய்-பாயும்-பரிமாபோல்- குதிரையைப் போல-பொருமுரண் - தாக்கும்-முரண்- சண்டையை-ஆற்றுதல்-செ ய்தல் - இன்று-இல்லை. எ-று.) (கு) (இ-ப.)மேன்மக்கள் வறுமை யிடத்துஞ் செய்தருமங்களைக்கீழ்மக்கள் செல்வத்திடத்துஞ் செ ய்யார்கள் என்பதாம். ☞ சிறியவர்-எ-செய்யார் ப. (க)

எற்றொன்றுமில்லாவிடத்துங்குடிப்பிறந்தா .... *

ஈந்ருந்தர்ச்சேர்ந்தார்க்கசைவிடத்- தூற்ருவ...... *
ரீர்றக்கடைத்துமகல்யாறகழ்ந்தக்காற் .... *
றெற்றெனத்தெண்ணீர்படும்..... .... *

(இ-ள்.) அகல்-அகன்ற-யாறு-யாறானது-அற்றக்கடைத்தும்-நீர்வற்றினும் - அகழ்ந்தக்கால் - தோண்டினால் - தெற்றென-உடனேபோடு-தெண்ணீர்-தெளிந்தநீர்-படும்-தரும்- (அதுபோல) குடிப்பிறந்தார் - நற்குடியிற்பிறந்தார் - எற்றொன்றும் - யாம்... தும்-இல்லாவிடத்தும் - இல்லாதிருந்தும்-அற்று-பொருளிழந்தும்-தஞ்சேர்ந்தார்க்கு-தம்மையடுத்தார்க்கு- அசைவிடத்து அவர்தளர்ந்தவிடத்து-ஊற்றாவர் - உதவியாவார். எ-று.) ✿ இ-ம்) நற்குடியிற்பிறந்தார் வறுமையினும் தம்மை யடுத்தவர்க்குதவி செய்வார்களென்பதாம். ☞ குடிப்பிறந்தார்-எ-ஊற்றாவர்-ட.(ய)

குடிப்பிறப்புமுற்றித்து,

யீ - ம்-அதிகாரம்

மேன்மக்கள்

அஃதாவது மேன்மக்களுடைமையைச்சொல்லுதலாம்.

அங்கண்விசும்பினகனிலாப்பாரிக்குந் .... *
திங்களுஞ்சான்றோருமொப்பர்மற்-றிங்கள் *
மறுவாற்றுஞ்சான்றோரஃதாற்றார்தெருமந்து
தேய்வரொருமாசுறின் .... *

(இ-ள்.) அம்-அழகிய-கண்-இடமகன்ற-விசும்பின்- ஆகாயத்தில்-அகல்-விரிவான நிலா-கிரணங்களை - பாரிக்கும்- பரப்பும்-திங்களும்-சந்திரனும் - சான்றோரும்-பெரியோர்களும்-ஒப்பர்- தம்மிலொப்பாவார் - திங்கள்-சந்திரன் -மறு - களங்கத்தை- ஆற்றும்-பொறுத்துக்கொள்வான் - சான்றோர் - பெரியோர்கள் - அஃது-அக்களங்கத்தை - ஆற்றார் பொறுத்துக்கொள்ளார்-ஒரு - குடிக்கொரு-மாசு-குற்றம் - உறின்-வந்தால்-தெருமந்து - மயக்கமடைந்து-தேய்வர்-மாய்வர்.எ-று) (இ-ம்.) சந்திரன்களங்கத்தைச்சகிக்கினும்பெரியோர்கள் அக்களங்கத்தைச் சகியார் என்பதா

ரீ. ☞ சான்றோர்-எ-தேய்வர் - ப - மன்-அசை-[* திணைபால் பொருள்பல விரவினசிறப்பினு, மிகவினுமிழிபினு மொருமுடிபினவே. இவ்விதியால் சந்திரனுமிய அஃறிணை உயர்திணை முடிபேற்றது.] (௧)

இசையுமெனினுமிசையாதெனினும்...... .... *
வசைதீரவெண்ணுவர்சான்றோர் - விசையி...... ...... *
னரிமாவுளங்கிழித்தவம்பினிற்றீதோ...... .... *
வரிமாப்பிழைப்பெய்தகோல்...... .... *

(இ-ள்.) இசையுமெனினும்-கூடுமாகிலும்- இசையாதெனினும்-கூடாதாகிலும் - வசை-குற்றம்-தீர-நீங்க-எண்ணுவர் - நினைப்பார்கள்-சான்றோர்-பெரியோர்கள்-விசையின் - விசையால்- நரிமா-நரியை-உளம்-நெஞ்சம்-கிழித்த- பிளந்த- அம்பினில்- கணையைப்பார்க்கிலும்- அரிமா-சிங்கத்தை-பிழைப்பு-பிழைக்க-எய்த-தொடுத்த கோல்-கணையானது-தீதோ-பொல்லாதோ. எ-று. ❁ (இ-ம்.) பெரியோர்கள் பிறராற் பொருள்கிடைத்தாலுங்கிடையாவிட்டாலுங் குற்றநினையார்கள் என்பதாம். ☞ சான்றோர்-எ-எண்ணுவர் - ப-நரிமேலெய்தவம்பிலுமரிமேலெய்தவம்புயர்வு. (௨)

நரம்பெழுந்துநல்கூர்ந்தாராயினுஞ்சான்றோர் ... *
குரம்பெழுந்துகுற்றங்கொண்டேறா- ருரங்கவறா- *
வுள்ளமெனுநாரினாற்கட்டியுளவரையாற்...... ...... *
செய்வர்செயற்பாலவை...... .... *

௧௬ மேன்மக்கள்.

(இ-ள்.) சான்றோர் பெரியோர்கள்-நாம்பு-நாம்புகள்-எழுந்
து-தோன்றி-நல்கூர்ந்தாராயினும்-வறுமைப்பட்டாராயினும்,
வரம்பு-வரம்பு-எழுந்து-கடந்து-குற்றங்கொண்டு-குற்றத்தைக்
கொண்டு - ஏனோர்- (யாசிக்கச்)செல்லார் - உரம்-அறிவே-கவறு-
கவறாகக்கொண்டு-உள்ளமெனும்-முயற்சியென்கின்ற நாரினால்-
நாரால், கட்டி, மனதைக்கட்டி,வளவியால்,தமக்குள்ளபொரு
ளளவால்-செயற்பாலவை,செய்யத்தக்கதருமங்களை,செய்வர்,செ
ய்வார்களென்று.)❋(இ-ம்.)பெரியோர்கள்வறுமைப்பட்டாராயினு
ம் யாசியார்கள் உள்ளமட்டுத்தருமஞ்செய்வார்கள் என்பதா
ம். ☞ சான்றோர் எ-செய்வர்-ப-செயற்பாலவை-செ· [* கவறு

என்றது - இருபிளவாகிய பனையினடிமட்டை இம்மட்டை
மர

த்தைக் கவியப் பற்றியதுபோல மனதை அறிவு கவியப்
பற்று

தலாம்.]

(௫)

செல்வழிக்கண்ணொருநாட்காணினுஞ்சான்றவர் ❋
தொல்வழிக்கேண்மையிற்றோன்றப்புரிந்தியாப்பர் ❋
நல்வரைநாடசிலநாளடிப்படிற் .... ❋

கல்வரையுமுண்டாநெறி .... ❋

(இ-ள்.) நல்-நல்ல - வரை- மலைகளையும்-நாட-நாட்டையுமு
டையபாண்டியனே-செல்-போகின்ற - வழிக்கண் - வழியிடத்து

ஒருநாள்- (ஒருவனை) ஒருநாள்-காணினும்- கண்டாலும்-சான்ற வர்-பெரியோர்கள் - தொல்-பழைய-வழி-வழியில்வந்த - கேண்மையில்-உறவைப்போல-தோன்ற-விளங்க- புரிந்து - விரும்பி- இயாப்பர்-சிநேகஞ்செய்வர்-கல்லவரையும் - கன்மலையும் சிலநாள்சிலகாலம் - அடிப்படில் - காலடிப்பட்டால்-நெறி-வழி-உண்டாம்-உண்டாகும். எ-று.) ❀ (இ-ம்.) பார்த்தவுடனே பெரியோர்கள்- புதியவரைக்கண்டாலும் பழையவரைப்போலவேசிநேகஞ் செய்வர் என்பதாம் ☞ சான்றவர்,எ,யாப்பர்,ப. (சு)

புல்லாவெழுத்திற்பொருளில்லா வறுங்கோட்டி .. .. *
கல்லாவொருவனுரைப்பவுங் - கண்ணோடி .... *
நல்லார்வருந்தியுங்கேட்பரே மற்றவன் .... *
பல்லாருணாணல்பரிந்து .... *

(இ-ள்.) புல்லா-இலக்கணப்பொருந்தாத - எழுத்தில் எழுத்தினையுடைய, பொருளில் - பொருளறிவில்லாத- வறும் - வீணாகிய- கோட்டி - சபையில்- கல்லாவொருவன்-கற்காதவொருவன்-உரைப்பவும்-ஒன்றைச்சொல்லவும் - நல்லார்-மேன்மக்கள்- கண்ணோடி-தாட்சணியங்கொண்டு - வருந்தியும்-வருத்தமடைந்தும்- அவன் - அவ்வறிவில்லான்-பல்லாருள்-பலர்முன் - நாணல்- நாணுதற்கு-பரிந்து- இரங்கி- கேட்பர்- கேட்பார்கள். எ-று.) ❀ (இ-ம்)

பெரியோர்கள் கல்லார்சபையில் விசேஷகுணிய னென்றச்சொல்லினும் அவனுக்குத்துதிக்கிக்கேட்பார் என்பதாம். ☞ நல்லார் - எ - கேட்பர் - ப - எ - மற்று - அசைகள். (௬)

கடித்துக் கரும்பினைக் கண்டகர நூறி ... ... *
யிடித்துநீர் கொள்ளினு மின்சுவைத்தே யாகும் ...... *
வடுப்பட வைதிறந்தக் கண்ணுங் குடிப்பிறந்தார் ... *
கூறார்தம் வாயிற் சிதைந்து .... *

(இ-ள்.) கரும்பினை - கரும்பை - கடித்து - கறித்து - கண் - கணுக்கள் - சகர - உடைய நூறி - நெரித்து - இடித்து - (ஆலையில்) ஆட்டி - நீர் - இரசத்தை - கொள்ளினும் - கொண்டாலும் (அக்கரும்பு) இன் - இனிய சுவைத்தே - மதுரமுடையதே - ஆகும் - ஆம் (அதுபோல) வடுப்பட - குற்றமுண்டாக - வைது - ஒருவர்வைது இறந்தக்கண்ணும் - போனாலும் - குடிப்பிறந்தார் - நற்குடியிற்பிறந்தார் - தம் - தம்முடைய - வாயில் - வாயினாலே - சிதைந்து - சிதைய - கூறார் - சொல்லார். எ-று.) ❁ (இ-ம்.) கரும்பைவருத்தினும் இனியசாரத்தைக்கொடுக்கும் அதுபோல ஒருவர்வைதாலும் நற்குடியிற்பிறந்தார் கடுவையமாட்டார் என்பதாம். ☞ குடிப்பிறந்தார் - எ - கூறார் - ப. (௭)

கள்ளார் கள்ளுண்ணார் கடிவ கடிந்தொரீஇ .... *
வெள்ளிப்பிறரையிகழ்ந்துரையார் - தள்ளியும் ... *
வாயிற்பொய்கூறார்வடுவறுகாட்சியார் .... *
சாயிற்பரிவதிலர் .... *

(இ-ள்.) வடு - குற்றம் - அறு - அற்ற - காட்சியார் - அறிவுடையார் -

க்கினார் - திருடார்-கள்ளுண்ணுர்-கள்ளக்குடியார்-கடிவ - நீச்சத்
தக்கவைகளை-கடிந்து-நீக்கி- ஒரீஇ-நீமையினீங்கி-பிறரை- ஆப
லாரை- என்னி - அவமதித்து-இகழ்ந்து - நிந்தித்து - உரையா-
சொல்லார்-தன்னியும் - தவறியும்-வாயில்-வாயால்- பொய்கூறார்
பொய்சொல்லார் - சாயில்-துன்பம்வந்தால் - பரிவதிலர்-விசன
ப்படார். எ-று.) ✽ (இ-ம்-) மேன்மக்கள் திருடார்கள் ளுண்ணு
ர்பிறரை யிகழார் பொய்சொல்லார் வறுமை வந்தால் பசைப்ப
டார் என்பதாம். ☞ காட்சியார் -எ-பரிவிலர்-ட.

(எ)

பிறர்மறையின்கட்செவிடாய்த்திறனறிந் .... *
தேதிலாரிற்கட்குருடனுய்த் - தீய.... .... *
பரங்கூற்றின்மூகையாய்நிற்பானேல்யாது .... *
மறங்கூறவேண்டாவவற்கு .... *

(இ-ள்.) பிறர்-அயலாருடைய-மறையின்கண்-இரகசியச்சொ
ல்லிடத்து - செவிடாய்-செவிடனைப்போல் - திறனறிந்து- நல்லொழுக்கத்திற்படிந்து ஏதிலா... ...டைய... ...பவனை-தீ

[...]

எய மேன்மக்களிர்

வன்-இடத்து-குருடனாய்-குருடனாகவும்-தீய-கொடிய-பழங்கூற்றினை-பொருளுடைச்சொல்லிடத்து-மூகையாய்-ஊமையனாகவும்-இருப்பானேல்-இருப்பானாகில்-அவர்க்கு-அவனுக்கு-யாதும்-யாதொரு-அறம்-தருமம்-கூறவேண்டா-சொல்லவேண்டா. எ-று.) ☸ (இ-ம்.) பிரசங்கத்திற்செவிடனாகவும்பிரமாணங்களிடத்திற் குருடனாகவும், பொருளுடைச்சொல்லோனிடத்து ஊமையனாகவும் ஒருவனிருந்தானாகில்-அவனுக்கு இதுவே பெரியதருமம் என்பதாம், ☞ ஒருவன்-எ-கூறவேண்டா-ப. (௮)

பன்னாஞ்சென்றக்காற்பண்பிலார்தம்முழை ... *
யென்னானும்வேண்டுபவென்றிகழ்ப- வென்னானும் *
வேண்டினுநன்றுமற்றென்றுவிழுமியோர் .... *
காண்டொறுஞ்செய்வர்சிறப்பு .... *

(இ-ள்) பண்பிலார்-நற்குணமில்லார்-தம்முழை-தம்மிடத்து-பன்னாளும்-பலநாளும்-சென்றக்கால்-சென்றால்-என்னானும்-யாதாகிலும்-வேண்டுப-வேண்டுவோர்கள்-என்று-என்றுசொல்லி இகழ்ப-இகழ்வார்கள்-விழுமியோர்-மேன்மக்கள்-என்னானும்-யாதாகிலும்-வேண்டினும்-வேண்டினாலும்-நன்று-நல்லது-என்று-என்றுசொல்லி-காண்டொறும்-காணுந்தோறும்-சிறப்பு-சிறப்பை-செய்வர்-செய்வார்கள் (எ-று.) ☸ (இ-ம்.) கீழ்மக்கள் தங்களிடத்து ஒருவரெந்தாவியாதாவதொன்றைக்கேட்பார்களென்றிகழ்வார்கள் மேன்மக்கள்-தங்களிடத்துவந்தவருக்குக்காணுந்தோறுஞ் சிறப்புச் செய்வார்கள் என்பதாம் ☞ பண்பிலார்-எ-இகழ்ப-ப-விழுமியோர்-எ-செய்வர்-ப-சிறப்பினை-செய்தார்-மற்று-அசை, (௯)

உடையாரிவரென்றொருதலையாப்பற்றிக் ... ... *
கடையாயார்பின்சென்றுவாழ்வ - ருடைய ... ... *
பிலந்தலைப்பட்டதுபோலாதேநல்ல ... ... *
குலந்தலைப்பட்டவிடத்து ... ... *

(இ-ள்) உடையார்-செல்வமுள்ளார்- இவரென்று- இவர்களென்று-ஒருதலையா-ஒருதணிவாக-பற்றி- பிடித்து- கடையாயார்-கீழ்மக்கள்-பின்சென்று பின்போய்- வாழ்வர்- சிலர்வாழ்வார்கள்- நல்ல-நல்ல-குலம் குலத்திற்பிறந்தாரை-தலைப்பட்ட- ஒருதலைமையாச்சேரப்பட்ட-இடத்து-இடத்திலே உடைய-எல்லாப்பொருளுமுடைய-பிலம்- குகையை- தலைப்பட்டதுபோலாதே-தலைப்பட்டதும்போலுமல்லவோ. (எ-று) ❁ (இ-ம்,) கீழ்மக்கள்பின்சென்று சிலர்வாழ்ந்திருப்பர் மேன்மக்களைச் சேர்தல் எல்லாப்பொருளுமுள்ளகுகை யகப்பட்டதும்போலுமென்பதாம். ☞ சிலர்-தோன்றாவெழுவாய்-வாழ்வர்-ப, மேன்மக்கள்முற்றிற்று. (௰)

௰எ-ம் அதிகாரம்.

பெரியாரைப்பிழையாமை.

(*)❁(*)

அஃதாவது -பெரியோர்களைப்பிழைசொல்லாமையாம்.

பொறுப்பரென்றெண்ணிப்புரைதீர்ந்தார்மாட்டும் *
வெறுப்பனசெய்யாமைவேண்டும் - வெறுத்தபி .... *
னார்க்குமருவியணிமலைநன்னாட..... .... *
பேர்க்குதல்யார்க்குமரிது. .... *

(இ-ள்) ஆர்க்கும்-சத்திக்கும் -அருவி-ஜலபாதத்தையும்-அ ணி-அழகிய-மலை -பொதியமலையையும்-நல்-நல்ல-நாட-பாண்டி நாட்டையுமுடையபாண்டியனே - பொறுப்பரென்று - குற்றம் பொறுப்பாரென்று - எண்ணி - நினைந்து -புரைதீர்ந்தார் -குற்ற மற்றவர்-மாட்டும் -இடத்தும் -வெறுப்பன -வெறுக்கத்தக்கவை களை -செய்யாமைவேண்டும் -செய்யாதிருக்கவேண்டும் -வெறுத் தபின் -வெறுத்தபின்பு -பேர்க்குதல்- (அவர்கோபத்தை) நீக்கல் யார்க்கும்-யாவர்க்கும்-அரிது-அருமை. (எ-று) ❁ (இ-ம்)பாண் டியனே குற்றமற்றவரிடத்தும் குற்றஞ்செய்யாதிருப்பாயாக அவ ர்கள் கோபித்தபின் கோபத்தை நீக்குதல் யார்க்குமரிது என்ப தாம். ☞ பேர்க்குதல் - எ - அரிது - ப (க)

பொன்னேகொடுத்தும்புணர்தற்கரியாரைக் . .... *
கொன்னேதலைக்கூடப்பெற்றிருந்து - மன்னோ *
பயனில்பொழுதாக்கழிப்பரேநல்ல..... .... *
நயமிலறிவினவர். ... . *

(இ ள்) பொன் -பொன்னை -கொடுத்தும் -ஈந்தும் -புணர்தற்

று-சேர்தற்கு-அரியானை-அரியபெரியோனை-கொள்-பயனில்லாமல்-தலைக்கூட-வந்துபொருந்த-பெற்றிருந்தும்-பெற்றும்-அஃதொரு-ஐயோ-நல்ல-நல்ல-நயமில்-நன்மையில்லாத-அறிவினவர்-அறிவுடையார்-பயனில்-பிரயோசனமில்லாத-பொழுதா-காலமாக-கழிப்பர்-போக்குவர்.(எ-று) ❁ இ-ம்) அறிவிலார் அறிவுடையாரைப் பெற்றிருந்தும் வீண்காலங்கழிப்பர் என்பதாம். ☞ நயமிலறிவினவர்-எ-கழிப்பர்-ப-வ-மூன்றும்-அசைகள்.

அவமதிப்புமான்றமதிப்புமிரண்டு .... *
மிகைமக்களான்மதிக்கற்பால - நயமுணராக் .... .. *
கையறியாமாக்களிழிப்புமெடுத்தேத்தும்..... .. *

வையார்வடித்தநூலார். .... *

(இ-ள்.) அவமதிப்பும்-இகழ்வாகமதித்தலும்-ஆன்றமதிப்பும்-புகழ்வாகமதித்தலும்-இரண்டும்-இவ்விரண்டும்-மிகைமக்களால்-மேன்மக்களால் மதிக்கற்பால-மதிக்கத்தக்கனவல்ல-நயம்-நீதி

௯௰. பெரியாரைப்பிழையாமை.

டையடையார - அறியாத-கை-ஒழுக்கத்தை- அறியா-தெரியாத-மாக்கள்-மனிதர்கள் - இழிப்பும் - பழிப்பும் - எடுத்து - எடுத்து-ரைத்தும் - புகழ்தலும்-வடித்த நூலார்-ஆராய்ந்த நூலறிவுள்ளார், வையார்-மனதில்வையார் எ-று.) ❁ (இ-ம்.) ஒருவனையிகழ்தலும், புகழ்தலும், பெரியோர்க்கில்லை பிறரிகழினும், அவர்க்குமனக் குறைவில்லை என்பதாம். [* எதிர்மறைப்பெயரெச்சத்தீறுகெடவி, யியல்புமீறுகெடுங்கால்மிகுதலுமாகும். இவ்விதியால் உணராத என்னும் எதிர்மறைப்பெயரெச்சம் ஈறு கெட்டொற்றுமிக்கது.] ☞ நூலார்-எ-வையார்-ப. (௩)

விரிநிறநாகம்விடருளதேனும்..... .... *
உருமின்கடுஞ்சினஞ்சேணின்றுமுட்கும் .... *
அருமையுடையவரண்சேர்ந்துமுய்யார் ... . *
பெருமையுடையார்செறின் .. .. *

(இ-ள்.) விரி-மிக்க நிறம்-நிறமுள்ள-நாகம்-பாம்பானது- விடர்-மலைப்பிளப்பில் - உளதேனும்-உள்ளதாயினும்-உருமின் - இடியின்-கடும்-கடிய - சினம் உக்கிரம் - சேணின்றும்- ஆகாயத்தினின்றும் - உட்கும்-பயப்படும்- (அதுபோல)பெருமையுடையார், பெரியோர்கள்-செறின் - கோபித்தால்-அருமையுடைய - அரிய அரண்சேர்ந்தும்-கோட்டையைச்சேர்ந்தும் - உய்யார் - (பகைவர்) பிழையார். எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாம்பு மலைப்பிளப்புள்- ளிருந்தாலும் இடிகண்டஞ்சும்-அதுபோலபகைவர் பெரியோர்கோபிக்கில், கோட்டையைச்சார்ந்தும் பிழையார் என்பதாம். ☞ பகைவர்-

தோன்றுஎழுவாய்-உப்பார்-ப.

எம்மையறிந்திலிரெம்போல்வாரில்லென்று ... . *

(௪)

தம்மைத்தாங்கொள்வதுகோளன்று - தம்மை ... ... *
யரியராநோக்கியறனறியுஞ்சான்றோர் ... . *
பெரியாராக்கொள்வதுகோள் .... *

(இ-ள்.) எம்மை-எங்களை - அறிந்திலிர் - அறியீர் - எம்போல்வார்-எங்களைநிகர்த்தவர் - இல்லென்று - இல்லையென்று-தம்மைத்தாம் - தங்களைத்தாமே-கொள்வது உயர்த்திக்கொள்வது கோளன்று-கொள்கையன்று-தம்மை- தங்களை- அரியரா எளியராக- நோக்கி - பார்த்து-அறன் - தருமத்தை- அறியும்- உணரும்-சான்றோர்-மேன்மக்கள்-பெரியரா-பெரியோராக கொள்வது-மதித்துக்கொள்வது-கோள்-கொள்கை-எ-று.) ❁ (கு-ம்.) தங்களைத் தாங்களே புகழ்ந்துகொள்வது கொள்கையல்ல தங்களை பெரியவராகத் தாழ்த்திக்கொள்வது பெரியோர்கொள்கையெனபதாம்
☞ கொள்வது-எ-கோள்-பு. (௫)

நளிகடற்றண்சேர்ப்பநாணிழற்போல .... *

பெரியாரைப்பிழையாமை.

௧௭

விளியுஞ்சிறியவர்கேண்மை - விளிவின்றி .... *
யல்குநிழற்போலகன்றகன்றோடுமே..... .... *
தொல்புகழாளர்தொடர்பு..... .... *

(இ-ள்.) நளி-அகன்ற-கடல்-கடலையும்-தண்-குளிர்ந்த- சேர்ப்ப-கரையையுமுடையபாண்டியனே - சிறியவர்-சிறியோர்கள்-கேண்மை-சிநேகம் - நாள்-முற்பகல் - நிழற்போல-நிழலைப்போல-விளியும்-குறையும்-தொல்-பழைய - புகழாளர் - பெரியோர்கள்-தொடர்பு - சிநேகம்-விளிவின்றி கேடில்லாது-அல்கு-பிற்பகல், நிழற்போல் - நிழலைப்போல - அகன்றகன்று -வளர்ந்து வளர்ந்து-ஓடும்-செல்லும். எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாண்டியனே சிறியவர்சிநேகம் முற்பகல் நிழலைப்போற் குறையும்பெரியவர்சிநேகம் பிற்பகல் நிழலைப்போல வளரும் என்பதாம். ☞ கேண்மை-எ-விளியும்-ப. தொடர்பு-எ-ஓடும் ப ல-அசை. (௬)

மன்னர்திருவுமகளிரெழினலமுந் ....*
துன்னியார்துய்ப்பர்தகல்வேண்டா - துன்னிக்.... *
குழைகொண்டுதாழ்ந்தகுளிர்மரமெல்லா .... *
உழைதங்கட்சென்றார்க்கொருங்கு .... *

(இ-ள்.) துன்னி நெருங்கி- குழைகொண்டு - தளிர்கொண்டு-தாழ்ந்த-தாழ்ந்த-குளிர்-குளிர்ந்த - மரமெல்லாம்-மரங்களெல்லாம்-தங்கண்-தம்மிடத்து -சென்றார்க்கு-வந்தவர்க்கு-ஒருங்கு-ஒருமிக்க - உழை-புகலிடமாவதுபோல - மன்னர்-அரசர்-திருவும்-செல்வமும் - மகளிர்-பெண்களுடைய-எழில்-அழகின்- நலமும்-நன்மையும்-துன்னியார் -சேர்ந்தவர்-தகல்வேண்டா - தடையில்லாமல்-துய்ப்பர்-அநுபவிப்பர் எ-று.) ❁ (இ-ம்.) அரசர்

செ ல்வத்தையும் பெண்கள் நலத்தையும்
அருமிருத்தோரநுபவிப்பர் என்பதாம். ☞
துன்னியார்-எ-துப்பர்-ப. (எ)

தெரியத்தெரியுந்தெளிவிலார்கண்ணும் .... *
பிரியப்பெருப்படர்நோய்செய்யும் - பெரிய..... *
வுலவாவிருங்கழிச்சேர்ப்பயார்மாட்டுங் .... *
கலவாமைகோடியுறும் ... . *

(இ-ள்.) பெரிய-பெரிதாகிய-உலவா - வற்றாத-இரும்- மிக்கக்கழி-கழியையும்-சேர்ப்ப-கானலையுமுடையபாண்டியனே-தெளிவிலார்கண்ணும்-தெளிவில்லாரிடத்தும்-தெரிய (சிநேகஞ்செய்)தறிய-தெரியும்-(அவர்குணத்) தெரியும்-பிரிய (அவர் சிநேகம்) பிரிய-பெரும்-பெரிய-படர்நோய்- துன்பநோய்- செய்யும்-செய்யும்-(ஆதலால்) யார்மாட்டும்-யாவரிடத்தும்- கலவாமை-சிநேகியாமையே- கோடியுறும் - கோடிபங்கதிகம். (அ ற) ❁
(இ-ம்)பாண்டியனேதெளிவிலார்நட்புச்சிநேகஞ்செய்தல்பதமே

[illegible] பெரியாரைப்பிழையாமை

நீயும்பவரிடத்துஞ்சிநேகஞ்செய்யாதிருக்கை நல்லதென்பதாம் ☞ கலவாமை கோடியுறும்-ப. (அ)

கல்லாது போகிய நாளும் பெரியவர்கட் ... ... *
செல்லாது வைகிய வைகலும் - சொல்லும் ... ... *
கொடா தொழிந்த பகலு முரைப்பிற் ... ... *

படா அவாம் பண்புடை யார்கண் ... ... *

(இ-ள்.) பண்புடையார்கண் - நற்குணமுடையாரிடத்து - கல்லாது - நூலைக்கற்காது - போகிய - கழிந்த நாளும் - நாள்களும் - பெரியவர்கண் - பெரியோரிடத்து - செல்லாது - போகாது - வைகிய - இருந்த - வைகலும் - நாள்களும் - ஒல்லு - பொருந்தியதற்கு - ஏற்ப - கொடாது - கொடுக்காது - ஒழிந்த - கழிந்த பகலும் - நாள்களும் - உரைப்பின் - சொல்லில் - படாஅவாம் - இவை பொருந்தாவாம். எ-று.)

(இ-ம்.) பெரியோர்களிடத்தில் கற்காதகாலமும் தம்மிற் பெரியோரிடத்திற் செல்லாதகாலமும் கொடாதகாலமும் உண்டாகாவாம் என்பதாம். நாள்-வைகல் - பகல் மூன்றும் ஒருபொருள். படாஅவாம் - படா. (௯)

பெரியார் பெருமை சிறுதகைமை யொன்றிற் ... ... *
குரியா ருரிமை யடக்கந் - தெரியுங்காற் ... ... *
செல்வ முடையாருஞ் செல்வரோ தற்சேர்ந்தா ... ... *
ரல்லல் * களைபவெனின் ... ... *

(இ-ள்.) பெரியார்க்-பெரியோர்க்கு - பெருமை பொறுமையான
து-சிறுதலைமை-பணிந்துநடக்குதல் - ஒன்றிற்கு-ஒருகல்விக்கு
உரியார்-உரியவர்களுக்கு - உரிமை-தகுதியானது-அடக்கம்-அட
ங்கியிருக்கை - தெரியுங்கால்-ஆராய்ந்தால் - தற்சேர்ந்தார் - தன்
னைச்சேர்ந்தவர்கள் - அல்லல்-துன்பங்களை - களைய - நீக்குவதா
ணிப்-என்றால் - செல்வமுடையாரும்-செல்வமுள்ளவருஞ்.செல்
வரோ செல்வமுள்ளவர்களே- எ-று.) ❀ (இ-ம்.)பெரியோர்க்குப்
பணிவும் கற்றோர்க்கடக்கமும் செல்வர்க்கீகையும்வேண்டும் என்
பதாம். ☞ செல்வமுடையார் எ செல்வர்-ப-எ-அசை (ய)

பெரியாரைப்பிழையாமை-முற்றிற்று.



யஅ-ம்-அதிகாரம்

நல்லினஞ்சேர்தல்.

அஃதாவது - நன்மையாகிய இனத்தைச்சேர்தல்.

அறியாப்பருவத்தடக்காரோடொன்றி .... ❋
நெறியல்லசெய்தொழுகியவ்வு - நெறியறிந்த .... .. ❋
நற்சார்வுசாரக்கெடுமேவெயின்முறுகப் .... ❋
புற்பனிப்பற்றுவிட்டாங்கு .... ❋

(இ-ள்.) வெயில் - வெயிலானது - முறுக - அதிகரிக்க புல் - புல்லில் - பனிப்பற்று - பனியின்பற்று விட்டாங்கு - விட்டாற்போல - அறியாப்பருவத்து - சிறுவயதில் - அடக்காரோடு - அடக்கமில்லாருடன் - ஒன்றி - பொருந்தி - நெறியல்ல நீதியல்லவைகளை - செய்தொழுகியவ்வும் - [illegible]த்தவையும் - நெறியறிந்த - நன்மார்க்கமறிந்த - நற்சார்வு - நல்லினங்களை - சார - சேர கெடும் - கெட்டுவிடும் — எ - று.

(❋ ௧-ம்.) வெயிலைக்கண்டபனி நீங்கினாற்போலத் துன்மார்க்கனாயிருந்த அறநடக்கை நன்மார்க்கரைச்சேரக்கெடும் என்பதாம். ☞ தொழுகியவ்வும் - எ கெடும் - ப ஏ - அசை.

அறிமினறநெறியஞ்சுமின்கூற்றம் .... ❋
(௧)

பொறுமின்பிறர்கடுஞ்சொற்போற்றுமின்-வஞ்சம் *
வெறுமின்வினைதீயார்கேண்மையெஞ்ஞான்றும் *
பெறுமின்பெரியார்வாய்ச்சொல் ....*

(இ-ள்.) அறம்-தருமத்தின் - நெறி வழியை-அறிமின்- அறியுங்கள் - கூற்றம் - இயமனுக்கு-அஞ்சமின் - பயப்படுங்கள்- பிறர்-அயலாருடைய - கடுஞ்சொல் - கொடுஞ்சொல்லை - பொறுமின்-பொறுத்துக்கொள்ளுங்கள்-வஞ்சம்- வஞ்சத்தை-போற்றுமின்-வாராதுபோற்றுங்கள்-வினை-தீவினையுள்ள - தீயார்-கொடியவர்-கேண்மை-சிநேகத்தை-வெறுமின் -வெறுத்துவிடுங்கள்-எஞ்ஞான்றும்-எந்நாளும் - பெரியார்-பெரியோர்கள்-வாய்ச்சொல்,வாயிற்பிறக்குஞ்சொல்லை - பெறுமின்-பெறுங்கள்-எ-று.) ❁ (இ-ம்) தருமத்தையறியுங்கள் இயமனுக் கஞ்சுங்கள் கொடுஞ்சொல்லைப் பொறுங்கள் வஞ்சனை வாராது காத்துக்கொள்ளுங்கள் தீயவர்நட்பை விடுங்கள் பெரியோர்சொல்லைப்பெறுங்களென்பதாம். ☞ நீங்கள்—தோன்றுமெழுவாய்-பெறுமின்-ப. (ட)

அடைந்தார்ப்பிரிவுமரும்பிணியுஞ்சாவு .... *
முடைந்துடம்புகொண்டார்க்குறலால் - தொடங்கிப்-*
பிறப்பின்றென்றுணரும்போதிநிழலில் .... *
...றப்புணர்க * ...மாலென்னெஞ்சே... .... *

ஐ நல்வினைச்சேர்தல்

(இ-ள்.) அடைந்தார்-அடைந்தவரை-பிரிவும்-பிரிதலும்-அரும்-அரிய - பிணியும்-தீராதநோயும் - சாவும்-மரணமும்- உடம்பு-உடம்பை-கொண்டார்க்கு - கொண்டவர்க்கு-உடந்து-உடனே-உறலால்-வருதலால்-தொடங்கி-வினைதொடங்கி-பிறப்பு- வரும்பிறப்

பு-இன்றென்று-அன்பமைந்து - உரைக்கும்-அறியும்-போற்றி
னுரை - பெரியோரை-ஸ்னேகஞ்செய் - என்மனம் - உற-இக்கொள
புணர்ந்து-மகிழ்ப்பதாக- எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பெரியோரையெம்ம
னம்பிரிக்கட்டவது என்பதாம். ☞ நெஞ்சு - எ- புணர்க-புடை
போற்றியுரை-செ. (ரு)

பிறப்பினைப் புகாரின் குறையினும் .... *

பிறப்பினை யாரு முனிவார் பிறப்பினுட் . ... *
பயம்பு நற்குணத்தவர்களே கொண்டாலும் .... *

உம்பரர் பிறப்பு கம்பெறில் .... *

(இ-ள்.) பிறப்பினுள்-பிறப்புள் பண்பு - நற்குணங்களை - ஆத்
தும் சுடர்பிறக்கும் - நெஞ்சுத்தவர்களோடு-படமுள்ள நல்லோ
ருடன்-வந்தோன் தம் - எத்தாருட-நண்பாற்றி-சிநேகஞ்செய்து
நடக்கப்பெறின் இரேகைக்கப்பெற்றால்-இரப்ப-மிகவும் - நீளையுங்
கால்-நீளைந்தால் - இன்றுபிறவிதனில் அவ்வமாகும் - பிறப்பி
னை-பிறவி [illegible] -யாவரும்-முனிவர்-வெறுக்கா

ர்.—எ-று.) ❀ (இ-ம்.) பிறப்புத்தன்மையாயினும் பெரியோரா ச்சிறப்பித்தாய் அப்பிறப்பை வெறுக்காரென்பதாம். (கு-ம்) யாரும் -எ-று. பார் ப-பிறப்பில்லை-செ. (௮)

ஊரங்கணநீருரவுநீர்ச்சேர்ந்தக்காற் .. .. ❀
பேரும்பிறிதாகித்தீர்த்தமா - மோருங் .... ❀
குலமாட்சியில்லாருங்குன்றுபோனிற்பர் .... ❀
நலமாட்சிநல்லாரைச்சார்ந்து ... . ❀

(இ-ள்.) ஊர் ஊரின்-அங்கணநீர்-சலதாரைநீர்-உரவுநீர்-மிகுந்தநீரை-சேர்ந்தக்கால்-சேர்ந்தால்-பேரும்-பெயரும்-பிறிதாகி-வேறாகி-தீர்த்தமாம்-தீர்த்தமாகும்-(அதுபோல) குலமாட்சி-குலப்பெருமை-இல்லாரும்-இல்லாதவரும்-நலமாட்சி-நற்பெருமையுள்ள-நல்லாரை-நல்லோரை-சார்ந்து-சேர்ந்து-குன்று போல்-மலைபோல்-நிற்பர்-உயர்ந்திருப்பர்-எ-று.) ❀ (இ-ம்.) சலதாரைநீர் பெருவெள்ளத்திற்சேர்ந்து தீர்த்தமாகும் அதுபோலீனர் பெரியோரைச்சேர்ந்தால் தாழ்ந்தோரும் உயர்ந்தோராவரென்பதாம். (கு-ம்) குலமாட்சியில்லார்-எ-நிற்பர்-ப-ஓரும்-அசை. (௯)

ஒண்கதிர்வாண்மதியஞ்சேர்தலாலோங்கிய ... . ❀
அங்கண்விசும்பின்முயலுந்தொழப்படூஉம் .... ❀
குன்றியசீர்மையராயினுஞ்சீர்பெறுவர்....... .... . ❀

நல்லினஞ்சேர்தல்.

குன்றன்னார்கேண்மைகொளின் .... *

(இ-ள்) ஒன்ன-ஒன்னிய-கதிர்-கிரணங்களையுடைய-வான்-பிரகாசிக்கும் மதியம்-சந்திரனை- சேர்தலால்- அடைதலால்-ஓங்கிய-உயர்ந்த-அம்-அழகிய கண்-இடமுடைய- விசும்பின்-ஆகாயத்துள்ள-முயலும்-முசலும்.தொழப்படுமே- வணங்கப்படும் (அதுபோல) குன்றிய-குறைந்த-சீர்மையராயினும்- சிறப்புடையரானாலும்-குன்றன்னார்-மலைநிகர்பெருமையோர்-கேண்மை-சிநேகத்தை -கொளின்- கொண்டால்- சீர்பெறுவர்- சிறப்படைவர் — (எ-று) ※ (இ-ம்) சந்திரனைச்சேர்ந்தகளங்கமுந் தொழப்படும் அதுபோல் பெரியோரைச்சேர்ந்த சிறியோருஞ் சிறப்படைவர் என்பதாம். ☞ கேண்மை கொள்பவர்-தோன்றாஎழுவாய- பெ

றுவர்-பயனிலை-செயப்படுபொருள்

(அ)

பாலோடளாயநீர்பாலாகுமல்லது ... . *
நீராய்நிறந்தெரிந்துதோன்றாதாந்தேரின் ...... *
சிறியார்சிறுமையுந்தோன்றாதாநல்ல .... *

பெரியார்பெருமையைச்சார்ந்து .... *

(இ-ள்) பாலோடு-பாலுடன்- அளாய-கலந்த- நீர்- நீரானது- பாலாகும்-பால்போலாம்- அல்லது அல்லாமல்- நீராய்- நீர்ப்பாலாய் நிறம்-நிறம்-தெரிந்து- விளங்கி- தோன்றாது- தெரியாது- (அதுபோல) தேரில்- ஆராயில்- நல்ல- நல்ல- பெரியார் -பெரியோர்-பெருமையை-பெருந்தன்மையை-சார்ந்து-சேர்ந்து-சிறியார்-சிறியோருடைய-சிறுமையும்- பெருந்தன்மையின்மையுந்- தோன்றாது-தெரியாது (எ-று) ❁ (இ-ம்) பாலைச்சேர்ந்த நீரும்பால்போலாம் அதுபோல் பெரியாரைச்சேர்ந்தசிறியோர்சிறுமைதோன்றாது என்பதாம். ☞ சிறுமை எ - தோன்றாது - பாலும் இரண்டும்- அசைகள். (௬)

தொல்லையிரும்புனத்துக்குற்றியடைந்தபு .... *
லொல்காவேயாகுமுழவருழுபடைக்கு ... .*
மெல்லியரேயாயினுநற்சார்வுசார்ந்தார்மேற் .... ..*
* செல்லாவாஞ்செற்றார்சினம் ... . *

(இ-ள்)தொல்லை-தொல்லையில்-இரும்- பெரிய- புனத்து-புனத்திலே குற்றி-மரக்கட்டையை அடைந்த-சேர்ந்த-புல் புல்லானது-உழவர்-பயிர்செய்வோர்-உழு -உழுகிற-படைக்கு-கலப்பைக்கு ஒல்காவேயாகும்-அசையாதாகும் (அதுபோல) மெல்லியராயி னு -மெலியோராயினும்-நற்சார்வு-நல்லசார்வை- சார்ந்தார்மேல் சேர்ந்தவரிடத்து-செற்றார்-பகைவருடைய-சினம்-கோபங்கள் செல்லா - செல்லமாட்டாவாம் (எ-று) ❁ இ-ம்) மரக்கட்டையைச்சார்ந்த புல்லைப்பற்றி [illegible]

எ-அ நல்லினஞ்சேர்தல்.

சேர்ந்தமெய்யாரிடத்துப் பகைவர் கோபஞ்செல்லாது என்பது ரும். ☞ சிலம்-எ செல்லா-ப ஏ. இரண்டும்-ஆம்நன்றாம்-அசைச்

நிலநலத்தானந்தியநெல்லேபோற்றத்தம் .. .... *

குலநலத்தாலாகுவர்சான்றோர் - கலநலத்தைத் .... *
தீயவளி சென்றுசிதைத்தாங்குச்சான்றாண்மை ..... *
தீயினஞ்சேரக்கெடும் .. .. *

(இ-ள்) நிலம்-நிலத்தின்-நலத்தால்-நன்மையால்-நந்திய-வளர்ந்த--நெல்லேபோல்-நெல்லைப்போல-தத்தம்-அவரவருடைய-குலம்-குலத்தின்-நலத்தால்-நன்மையால்-சான்றோர்-பெரியோர்-ஆகுவர்-ஆவர்-கலம்-கப்பலின்-நலத்தை-நன்மையை-தீயவளி-தீயகாற்று-சென்று-போய்-சிதைத்தாங்கு-கெடுத்தாற்போல-சான்றாண்மை-பெரியோர்தன்மை-தீயினம்-தீயவினத்தை-சேர-அடைய-கெடும்-கெட்டுவிடும். (எ-று) ❀ (இ-ம்) கடுங்காற்றுக்கப்பலைக்கெடுத்தாற்போல நல்லினத் தீயினத்தைச் சேரக்கெடும் என்பதாம். ☞ சான்றோர்-எ- ஆகுவர்-ப-
சான்றாண்மை-எ-
கெடும்-ப.

மனத்தான்மறுவிலரேனுந்தாஞ்சேர்ந்த .... *

(க)

வினைத்தாலிகழப்படுவர் - புனத்து .... *
வெறிகமழ்சந்தனமும்வேங்கையும்வேமே ...... *
யெறிபுனத்தீப்பட்டக்கால் .... *

(இ-ள்) எறிபுனம் - வெட்டப்பட்டவனம் - தீப்பட்டக்கால் - தீப்பட்டால்-புனத்து வனத்தில்-வெறி-வாசனை- கமழ் வீசும்- சந்தனமும்-சந்தனமரமும்-வேங்கையும்-வேங்கைமரமும்-வேம்-வேகும்- (அதுபோல) மனத்தாக்-மனதால்- மறுவிலரானும்- குற்றமில்லாராகிலும்- தாஞ்சேர்ந்த- தாங்கள்சேரப்பட்ட- இனத்தால் தீயவினத்தால்- இகழப்படுவர்- இகழப்படுவார்கள். (எ-று)

(இ-ப்) காடுதீப்பட்டால் அதைச்சார்ந்தமரங்கள் வேகும்அதுபோலக்குற்றமற்றவராலும் தீயவினத்தைச்சேர்ந்தால் இகழப்படுவார்கள் என்பதாம். ☞ மறுவிலர் - இகழப்படுவர் - ய-ப-அசை. (ய)

நல்லினஞ்சேர்தன்முற்றிற்று.



பெருமை,

அஃதாவது-பெருந்தன்மையைச்சொல்லுதலாம்.

நதிசைடாதிளமைசேணிங்குதலாத் ....*
காதலவருங்கருத்தல்லர் - காதலித் .... *
தாதுநாமென்னுமவாவினைக்கைவிட்டுப் .... *
போவதேபோதும்பொருள் .... *

(இ-ள்) நதல் கொழுத்தல்- இசையாது- பொருந்தாது- இளமை இளமைப்பருவம்-சென்-றகத்தில்-நீங்குதலால்- நீங்கலால் -காதலவரும்-இச்சையுள்ளபெண்களும்- கருத்தல்லர்- கருத்துள்ளவரல்லர்-காதலித்து-இச்சித்து- ஆதுநாமென்னும்- நாம்வாழக் கடவோமென்னும்-அவாவினை-ஆசையை-கைவிட்டு-கைவிட்டு- போவது-துறந்துபோவது-பொருள்- பொருளாம். (எ-று) ❀
(இ-ம்) ஆசையை விட்டுத்துறப்பதே பொருளாகும் என்பதாம்.
☞பொருள்-எ போவது-ப, போதும்-எ- அசைகள். (௪)

இற்சார்பினைமாத்தேயீன்றமைத்தேமென்றெண்ணிப்*
பொச்சாந்தொழுகுவர்பேதையார் - ரச்சார்வு .... *
நின்றனபோன்றநில்லாவெனவுணர்த்தா .... *
ரொன்றும்பரிவதிலர் ... . , ... *

(இ-ள்) இற்சார்வின்-இல்வாழ்க்கையில்- ஏமாந்தேம்- மகிழ்ச்சியடைந்தோம் இங்கு-இவ்விடத்து-அமைந்தேமென்று- யாவும் நிறைவுற்றேமென்று-எண்ணி-நினைத்து பொச்சாந்து மறந்து-ஒழுகுவர் நடப்பர் பேதையார்-அறிவில்லார்.அச்சார்வு- அவ்வில்வாழ்க்கை-நின்றனபோன்று-நின்றனபோலானவை- நிலையாவென-நில்லாவென-உணர்ந்தார்-அறிந்தார்-என்றும் எந்நாளும் பரிவிலர்-விசனப்படார்-எ-று) ❁(இ-ம்)அறிவீனர்இல்வாழ்க்கையை மெச்சி நடப்பர்-அறிவுளோர்அவ்வாழ்க்கையையிச்சித்துத்துன்பமடையார் என்பதாம்-☞பேதையார்-எ-ஒழுகுவர்-ப உணர்ந்தார்-எ-பரிவிலர்-ப. (உ)

மறுமைக்குவித்துமயலின்றிச்செய்து .... ❁
சிறுமைப்படாதேநீர்வாழ்மி - னறிஞராய் .... ❁
நிற்றுமிநின்றேநிறம்வேறுங்காரணை.... .... ❁
மின்றிப்பலவுமுள ... . ❁

(இ-ள்) மறுமைக்கு-மறுபிறப்பிற்கு-வித்து-வித்தானதருமங்களை மயலின்றி-மயக்கமில்லாமல்-செய்து-செய்து-சிறுமைதுன்பம்-படாது-உண்டாகாமல்- நீர்-நீங்கள்- வாழ்மின்-வாழு

...ாயி பெருமை

ங்கள் - அறிஞராய் - விவேகிகளாய - தின் றறிவின்று -தின் றறிவெயி
லதின் று - திறம் - குணம் - வேராக்யாகளம் . வேறுபயமுகார்ந்தர
ம் - இன்றி - நீக்லாமல் - பலவுமுளி பலவுமுள்ளன. (எ-று) ❀
(இ-ம்) நீங்கள் தருமத்தைச் செய்து வாழுங்கள் அறிவாளிகளாயி
ருந்து தருமஞ்செய்யா தருணம்வேறுபயந்தல் பலவிருக்கின்றன
என பதாம். ☞ நீர் - எ - வாழ்ந்தின் - ப - பலவு ம - எ - வை - டான - உம்

அசைகள்.

(க)

உறைப்பருங் காலத்து முற்று நீர்க்கேணி ... . ❀
இறைத்துணினு மூராற்று மென்பர் - கொடைக்கடனுஞ்
சா அயக்கண் ணும் பெரியார்போன் மற்றையா ... ❀
ரா அயக்கண் ணுமரிது ... ... ❀

(இ-ள்) உறைப்பு - மழை - அருங்காலத்து - இல்லாக்காலத்து - ஊற்று நீர் - ஊற்றுநீருள்ள - கேணி - குளமானது - இறைத்து - நீரை இறைத்து உண்ணினும் - உண்டாலும் - ஊராற்றும் - ஊரைக் காப்பாற்றும் என்பர் - என்று சொல்வர் (அதுபோல) கொடை - தியாகத்தில் - க - ணும் - முறைமையும் - சா அயக்கண்ணும் - தளர்ந்தவிடத்தும் - வெ - ரிடரார்போல் - பெரியோர் கொடைப்போல -

மத்தை றயார்
சிறியோர்கள் - ஆன அயக்கண்ணும் - செயமுண்டாயினும் - அரி
து - செய்தல் அரிது. (எ-று) ※ இம்) பெரியோர்செய்தல்போல
- சிறியோர்செயலரிது என்பதாம் ☞ செய்தல் தோன்று எழு
வாய் - அரிது-ப.

(௩)

உறுபுனல் தந்துலகூட்டி யறுமிடத்தும் ... . *
கல்லூற் றுழியூறு மாறுபோற்-செல்வம் .. . . *
பலர்க்காற்றிக் கெட்டுலந்தக் கண்ணுஞ் சிலர்க்காற்றிச்
செய்வர்செயற்பாலவை . ... *

(இ ள்.) உறு-மிக்க புனல்-நீரை தந்து - கொடுத்து
-உலகு-உலகத்தை-ஊட்டி-உண்பித்து-அறுமிடத்தும்-நீர
ற்றகாலத்தும்-
கல்-தோ ண்டின-ஊற்றுழி ஊற்றுக்குழியிடத்து
ஊறும்-ஊறு

கின்ற-ஆற்றைப்போல-ஆறுபோல-செல்வம்-பாக்கியத்தை-பலர்க்கு
பலருக்கும்-ஆற்றி-கொடுத்து-கெட்டு-கெட்டு-உலர்ந்தக்கண்ணு
ம்-அறிந்தாலும்-சிலர்க்கு-சிலருக்கு - ஆற்றி- கொடுத்து- செய
ற்பாலவை - செய்யத்தக்க காரமங்களை-செய்வர் - பெரியோர் செய்
வர் (எ-று) ※ இ-ம்) மழையில்லாதானிலும் ஆறு ஊற்றுநீர் கொடுக்
கும் (அதுபோல செல்வமழிந்தாலும் பெரியோர் செய்யத் தகு
மங்களைச் செய்வர் என்பதாம். ☞ பெரியோர்-தோன்று எழு வா
ய்-செய்வர்-ப செயற்பாலவை செ-வ-அ.ப. (௪)

பெருவுகோரமடபெரியார்கட்டுரைம... .. .. *
...ப்பு... ந்த பெ.ல.. ப ற் ...ல்-...ற லுறையக *

...ன்றன்னவின்னாசெயினுஞ்சிறியார்மே ... .*
லொன்றானுந்தோன்றாகெடும் .... *

(இ-ள்.) பெரு-பெரிய-வரை-மலையையும் - நாட-நாட்டையு முடையபாண்டியனே-பெரியார்கண்-பெரியோரிடத்துள்ளதாம், தீமை-குற்றம்- கரும்-பெரிய-நரை-இடபத்தின்,மேல்-முதுகின் மேலிருக்கும்-சூடேபோல்-திமிலைப்போல - தோன்றும் காணப் படும்-கரும்-பெரிய- நரையை-இடபத்தை-கொன்றன்ன-கொன் றாற்போலும்- இன்னா-குற்றங்களை - செயினும்- செய்தாலும்- சிறியார்மேல் - சிறியவரிடத்து-ஒன்றானும் - ஒருகுற்றமும் தோன் றா-தோன்றாமல்-கெடும்-கெட்டுவிடும். எ-று. (கரு-ம்.) பாண் டியனே பெரியோர்கள்செய்த குற்றம் பிரகாசமாய்க்காணப்படு ம். சிறியோர்கள் செய்தகுற்றம் காணப்படாது என்பதாம். (பழ மொழி-எ தோன்றும்-குற்றம்-தோன்றாமலும்-கெடும்-ம (அ)

இசைந்தசிறுமையியல்பிலாதார்கட் ... . *
பசைந்ததுணையும்பரிவாம்-அசைந்த .... *
நகைதேயும்வேண்டாதநல்லறிவினர்கட்... . ... *
பகைதேயுமபாடுபெறும்.. ... ... *

(இ-ள்.) சிறுமை-அற்பமும்-இசைந்த-பொருந்திய-இயல்பு-நற்குணம் இலாதார்கண்-இல்லாதாரிடத்து-பசைந்த - நட்புக்கொண்ட-துணையும் - அளவும்-பரிவாம்-துன்பமாகும்-அசைந்த-அ ள

சீத்த-நகையேயும்-மகிழ்ச்சியாயினும்-வேண்டாத (தீமையையெ
ணும்பாத-நல்லறிவினர்கள்-நல்லறிவாளரிடத்து-பலகோபம்-ப
கையாகிலும்-பாடுபெறும்-பெருமையடையும். எ-று. ❀ இ-ம்.)
சிறியவர்களிடத்திற்கொண்ட சிநேகத்தின்பத்தினும் பெரியவர்க
ளிடத்திற்கொண்டபகையும் பெருமைதரும் என்பதாம். ☞ ப
கைத்தனை எ-பரிவாம்-ப-பகை எ-பெறும் ப. (௭)

மெல்லிய நல்லாருண் மென்மை அதுவிறந் ... ... *
தொன்னாருட் கூற்றுட்கு முட்குடைமை-யெல்லாஞ் *
சலவருட் சாலச் சலமே நலவரு .... *
ணன்மைவரம் பாய்விடல்...... .... *

(இ-ள்.) மெல் மெல்லிய-இயல்-நற்குணமுடைய- நல்லார்கள்-
பெண்களிடத்து - மென்மை-மேன்மைசெலுத்துக - அதுவிறந்
து-அதைக்கடந்து - ஒன்னாருள்-பகைவரிடத்து கூற்று-இயமன்-
உட்கும- அஞ்சத்தகும் - உட்குடைமை-அச்சத்தைச்செலுத்துக
எல்லாம்- முற்றும்- சலவருள்-பொய்யரிடத்து- சால மிகவும்-சல
மே - பொய்யேசெலுத்துக - நலவருள்-நல்லவரிடத்து - நன்
மை நலமேயாய-வரம்பாயுள்ளவாய் விடல் - செலுத்துக எ-
று.) ❀ இ-ம்.) பெண்களிடத்துமேன்மையும் பகைவரிடத்

[௬௪]

[illegible] பெருமை

நச்சத்தையும் வெளிப்படுத்தும் பொய்மையையும் நல்லவர்களிடத் தன்மையையும் செலுத்தக்கடவரென்பதாம். ☞ நீவிர்-நோன்று எழுவாய்-செலுத்துக-ப. (அ)

கடுக்கி யொருவன் கடுங்குறளை பேசி .... ❀
மயக்கி விடினு மனப்பிரிப்பொன் றின்றித் .... ❀
துளக்க மிலாதவர் தூய மனத்தார் .... ❀
விளக்கினு ளொண்சுடரே போன்று .... ❀

(இ-ள்.) கடுக்கி-கடுமையாகி - ஒருவன்-ஒருவன் - கடுங்குறளை பொல்லாதசொற்களை - பேசி-சொல்லி-மயக்கிவிடினும்-மயக்கினாலும்-மனம்-தம்மனத்தின் - பிரிப்பு-வேறுபாடு-ஒன்றின்றி- ஒன்றில்லாமல்-விளக்கினுள் - தீபத்தின்-ஒண்-ஒள்ளிய- சுடரேபோன்று-தீபம்போலாகி - துளக்கமிலாதவர் - அசைவில்லாதவர்-தூய மனத்தார்-பரிசுத்தமனமுடையார். எ-று.) ❀ (இ-ம்.) ஒருவன் கொடுஞ்சொற்களைச்சொல்லிமயக்கினும் வேறுபடாமல் நிற்பவரேபரிசுத்தமனமுடையவரென்பதாம். ☞ துளக்கமிலாதவர் எ-தூயமனத்தார் -ப. (கூ)

முற்றுத் துற்றுத் தினைநாளு மறஞ்செய்து .... ❀
பிற்றுத் துற்றுத் துற்றுவர் சான்றவ - ரத்துற்று .... ❀
முக்குற்ற நீக்கி முடியு மளவெல்லாந் .... ❀
துக்கத்து ணீக்கி விடும் .... ❀

(இ-ள்.) முற்றத்தும்-முன்புண்ணும்-நத்தினை-க்கைவ-நா
ளும்-எந்நாளும் - அறம்-தருமம்-செய்து - செய்து-பிற்றத்து-
பின்புண்ணுமுறைவை-நத்துவர் - உண்ணுவர்-சான்றவர்-பெரி
யோர் - அத்துத்து-அவ்வுணவு - முக்குற்றம்-மூன்றுகுற்றங்களு
ம்-நீக்கி-தள்ளி - முடியுமளவெல்லாம்- கிடைக்குமளவெல்லாம்-
துக்கத்துள் - துன்பத்திலிருந்து-நீக்கிவிடும்- நீக்கும். எ-று.)
(இ-ம்.) முக்குற்றமற்றுவந்த உணவு துக்கத்தைவிட்டு நீக்கும்
என்பதாம். குற்றம்-௩- களவுசெய்தல் ௨ வஞ்சித்தல்-யாசித்தல்
☞ அத்துத்து-எ-நீக்கிவிடும்-ப. (௰)

பெருமை-முற்றிற்றுமுற்றும்.



௨௫-ம்-அதிகாரம்.

தாளாண்மை

அஃதாவது - முயற்சிசெய்தலாம்.

கோளாற்றக்கொள்ளாக் குளத்தின்கீழ்ப் பைங்கூழ்
கேளீவதுண்டுகிளைகளோதுஞ்சுக .... [போற்
வாளாகெடுத்தியர்கண்போற்றமோரந் .... *

தாளாளர்க்குண்டோதவறு .... *

(இ-ள்.) கேள்-நீர்கொள்ளுதல் - ஆற்ற-மிகவும் - கொள்ளா-கொள்ளாத - குளத்தின்கீழ் - குளத்தின்கீழே - பைங்கூழ்போல்-பசியபயிர்போல கேள்-இனத்தார் - நவது-கொடுப்பதை - உண்டு-புசித்து-கிளைகள் - இனத்தார் - அஞ்சா - இறக்கக்கடவர்கள்-வரளாடு-வாள்கொண்டுசுழற்றும்- கூத்தியர்-கூத்தாடுவோர்-கண்போல் - கண்ணைப்போல-தடுமாறும்-புடைபெயர்ந்துதிற்கும்-தாளாளர்க்கு - முயற்சிசெய்வார்க்கு-தவறு - பொருண்முட்டுப்பாடு - உண்டோ-இல்லை. எ-று.) ❁ (இ-ம்) முயற்சிசெய்வார்க்குயாதொருகுறையுமில்லை என்பதாம். ☞ கிளைகள்-எ-அஞ்சுக-ப-தவறு-எ-உண்டோ-ப-ஓ-அசை. (௧)

ஆடுகோடாகியதரிடைநின்றதூஉம். .... *

காழ்கொண்டகண்ணேகளிறணைக்குங்கந்தாகும்.. *

வாழ்தலுமன்னதகைத்தேயொருவன்றான் .... *

றாழ்வின்றித்தன்னைச்செயின் ... . *

(இ-ள்.) ஆடு-அசைகின்ற கோடாகி - கொம்பாகி- அதரிடை-வழியிடத்து-நின்றதூஉம் - நின்றதுவும் - காழ்-வைரம்-கொண்ட-கொண்ட-கண்ணே - இடத்தே-களிறு-யானையை-அணைக்கும்-சேர்த்துக்கட்டும் - கந்தாகும்-தறியாகும் ஒருவன்- ஒருவன்-தாழ்வு-தாழ்ச்சி - இன்றி-இல்லாமல்-தன்னைச்செயின் (முயற்சியில்) தன்னையாக்கிக்கொண்டால் - வாழ்தலும்-செல்வமுடையனாதலும்-அன்னதகைத்தே - அத்தன்மையாம். எ-று.) ❁ (இ-ம்.) இளையமரமுற்றிஞல் யானைகட்டலாம் ஒருவன்முயற்சிசெய்வானாஞல் வாழ்கலாம். ☞ வாழ்தல் எ-தகைத்து ப-தான்-அசை - வைரத்தின்பகுதி வேரம். [வீரசோழியத்திற்காண்க] (௨)

உறுபுலியூனிரையின்றியொருநாட் .... *

சிறுதேரைபற்றியுந்தின்னும் - மறுவிலாத் .... *

சாற்றொழில் வென்றாக ருதற்கணையி ஞன்................... *
பேற்றொழிலுமாக்கேமிகும்................................ *
(இ-ள்.) உறு-பல முற்று-புலி-புலி-உளன்-இரைச்சி-இரை-உண வு-இன்றி - இல்லாமல் ஒருநாள்-ஒருதினம் - சிறுந்தனை - சிறிய

௯௮ நாலடிலமை

நவிலலை - பற்றியும்-பிடித்தும் - தின்றும் உண்டும்-(ஆதலி ல்) அறிவிலுல்-அறிவால் - சாற்றொழிலென்று - அற்பதொழிலெ ன்று - கருதற்க-நினையாதொழிக-ணையிறல் - முயற்சியால்-மே ற்றொழிலும் - மேலானதொழிலும் - மிகும்-மிகும். எ-று.)
(இ-ம்.) புலிஇரையில்லாவிடில்சிறுநவிலலை. புற்றின் ஞம் ஆகை யால் அற்பதொழிலென் றெண்ணாதே அதுவே பெரிய தொழி லாகும்என்பதாம். ☞ மேற்றொழில்-எ - மிகும் - ப- ஆகு ஏ- அசைகள். (௬)
இசையாதெனினுமிடற்றிபோசாற்ற .... *
வசையாறுமிப்பதாமாண்மை - யிசைபுக்காற் ...... *
கண்டறிவாயிலக்குக்காலத்தன்சேர்ப்ப .... *

பெண்டிரும்வாழாரோமற்று .... *

(இ-ள்) கண்டல்-முள்ளிச்செடியை-திரை- அலைகள்-அலைக்கும் உதுக்கும்-கானலம்-உப்பளத்தையும்-தண்-குளிர்ந்த-சேர்ப்ப-கடற்கரையையுமுடையபாண்டியனே-இசையாதெனினும்- முயற்சிபொருந்தாவிடினும்-இயற்றி-முயற்சிசெய்து-ஒராற்றால்- ஒருவழியால்-அசையாது-தளராமல்-நிற்பதாம்-நிற்பதாகும்- ஆண்மை -ஆண்மைத்திறம்- இசையுங்கால்- முயற்சிபொருந்துமாயில் பெண்டிரும் - பெண்பிள்ளைகளும் - வாழாரோ- வாழ்வார்கள் (எ-று) ✻ (இ-ம்) பாண்டியனேமுயற்சிபொருந்தாவிடினும்மேலேனு முயற்சிசெய்துவாழ்தலாண்மைத்திறம்முயற்சிபொருந்துமாகில் பெண்பிள்ளைகளும்வாழ்வார்களென்பதாம். ☞ ஆண்மை-எ. நிற்பதாம்-ப-மற்று-அசை. (௭)

நல்லகுலமென்றதீயகுலமென்றுஞ் .... *
சொல்லளவல்லாற்பொருளில்லைத் - தொல்சிறப்பி. *

ஒண்பொருளொன்றோ தவங்கல்வியாள்வினை .... *
யென்றிவற்றானாகுங் குலம் ... . *

(இ-ள்) நல்லகுலமென்றும் - நல்லகுலமென்றும் - தீயகுலமென்றும் - கெட்டகுலமென்றும் - சொல்லளவல்லால் - சொல்லுமளவல்லாமல் - பொருளில்லை - யாதொருபேறுமில்லை - தொல் - பழைய - சிறப்பின் - சிறப்பையுடைய - ஒண் - ஒள்ளிய - பொருள் - பொருளும் - தவம் - தவமும் - கல்வி - கல்வியும் - ஆள்வினை - முயற்சியும் - என்றிவற்றான் என்றுசொல்லப்பட்டவைகளால் - குலம் - குலம் - ஆகும் - ஆம் - (எ-று) ❀ (இ-ம்) பொருள் தவம்கல்வி தொழில் இவற்றாற்குலமாகும் என்பதாம். ☞ குலம் - ஆகுபெயர் - ஒன்றோ - இடைச்சொல். (௫)

ஆற்றுநர் அணையுமறிவிலாயுள்ளடக்கி .. .. *
மூக்கமுறைமையாருணர்வுடையார் - ளுக்க ... . *

நான்காவது அறி

முறைப்பிறழாராயுமொண்மையுடையார் .... ௬ *
குறிப்பின்கேட்பட்டதலகு .... *

(இ-ள்) ஆற்றும் செய்யுங் (காரியம்) தனையும் முறைபட மனத்தும்- அறிவை- அறிவை- உள்ளடக்கி- தமமுள்ளடக்கி- ஊக்கம் - தம்வலிமையை- உணர்வுடையார்- அறிவுடையார்- உரைபார்-பிறரிடத்தொல்லார்-ஊக்கம் பிறர்வலிமையை- உறப்பிறல்-அவயகத்தால் ஆராயும்-விசாரிக்கும்-ஒண்மையுடையார்-அறிவுடையவர்-குறிப்பின்கேடு-அவர்குறிப்பினிடத்து உலகு உலகமானது அயட்டது-கெடுவது. எ-று.) ❀ அறிவுடையோர்தமதுகாரிய முறையுணவும் தமதுவலிமையைச் சொல்லார்கள் உலகு அறிவுடையோர் குறிப்பிற்றங்கிப்பது எப்படாம். ☞ உணர்வுடையார் எடையார்-ப ஊக்கம் செ. (ஈ)

சிற்கெடுப்பட்டவாலமாத்தை .... *

மதலையாய் மற்றதன் வீழூன்றி யாங்குக் ... . *
குதலைமை தந்தைகட் டோன்றின்தான் பெற்ற .... *
புதல்வன் மறைப்பக் கெடும். .... *

(இ-ள்.) சிதலை செல் - தினப்பட்ட - தின்னப்பட்ட - ஆலமர முதலை - ஆலமரத்தின் அடியை - அதன் - அம்மரத்தில் - வீழ் - வீழ்ந்த விழுது - மதலையாய் பற்றினாற்போல - ஊன்றியாங்கு - தாங்கினாற்போல - தந்தைகண் - தன் பிதாவிடத்து - குதலைமை - தளர்ச்சி தோன்றின் - தோன்றில் - தான் பெற்ற - தானீன்ற - புதல்வன் - பிள்ளை - மறைப்ப - தன் முயற்சியால் மறைக்க - கெடும் - கெட்டுவிடும் (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) ஆலமரத்தை விழுதாங்கினாற்போலப் பிதாவிடத்துத் தளர்ச்சி தோன்றில் பிள்ளை தாங்குவான் என்பதாம். ☞ குதலைமை-ஏ கெடும்-படர்க்கை. (எ)

ஈனமா யில்லிருந் தின்றி விளியினும் .... *
மானந் தலைவருவ செய்பவோ - யானை .... *
வரிமுகம் புண்படுக்கும் வள்ளுகிர் நோன்கால் .... *
அரிமா மதுகை யவர் .. .. *

(இ-ள்.) யானை - யானையினது - வரிமுகம் - புள்ளியுடைய முகத்தை புண்படுக்கும் - புண்செய்யும் - வள் - கூரிய - உகிர் - நகங்களையும் நோன் - வலிய - கால் - காலையுமுடைய - அரிமா - சிங்கத்தினது - மதுகையவர் - வலிபோன்றவர் - ஈனமாய் - இழிவாய் - இல்லிருந்து - வீட்டிலிருந்து - இன்றி - முயற்சியில்லாது - விளியினும் - இறந்தாலும் - மானம் - குற்றம் - தலை - தம்மிடத்து - வருவ - வரும்படியான காரியங்களை - செய்பவோ - செய்வாரோ - (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) மானமுடையார் முயற்சியில்லாது வீட்டிலிருந்து இறந்தாலும் மானக்கேடான தொழில்களைச் செய்யமாட்டார்கள் என்பதாம். ☞ மதுகையவர் ஈ

செய்யுள்-டு. (௮)

தீங்கரும்பீன்றதிரள்கா [illegible]
தேக்கமழ்நாற்றமிழந்தாங்கு
மேயர்குடியுட்பிறப்பினென்னும்பெயர்பொதிக்கும்
பேராண்மையில்லாதகடை

(இ-ள்.) தீங்கரும்பு-மதுரக்கரும்பு-ஈன்ற-தந்த-திரள்-திரண்ட-கால்-தாளினையும் - உளை-வெண்மயிர்போத் - [illegible]டைய-அலரி பூ-தேங்கமழ் - இனியபரிமளமாகிய-நாற்றம்-வாசனையை-இழந்தாங்கு - இழந்தாற்போல-பெயர்-, தன்பெடலை பொதிக்கும் - எங்குநாட்டும்-பேராண்மை-பெரியநடக்கை- இல்லாக்கடை-இல்லாவிடில் - ஓங்கும் ஓங்கி-உயர்-உயர்ந்த குடியுள்-நற்குடியில்-பிறப்பின்-பிறந்தால்- என்-என்ன-ஆம்-பயனுண்டாம்(எ-று.) ❁ (இ-ம்,)முயற்சியினால்தன்பெடலைமெங்குநாட்டாதவன் உயர்ந்தகுடியிற்பிறந்தென்னபலன் என்பதாம். ☞ என்-ன-ஆம். - ப. (௯)

பெருமுத்தரையர்பெரிதுவந்தீயுங்
கருனைசோறார்வர்கயவர் - கருனையைப்
பேருமறியார்நனிவிரும்புதாளாண்மை
நீருமமிழ்தாய்விடும்

(இ-ள்.) பெரும் பெரிய-முத்தரையர்-முத்தையொத்தபெரிசுத்தமுள்ளவர்கள் - பெரிது-மிகவும்-உவந்து-மகிழ்ந்து - ஈயும்-இடும்-கருனை-பொரிக்கறியையும் - சோறு-சோற்றையும் - ஆர்வர்-புசிப்பர் - கயவர்-கீழ்மக்கள் - கருனையை-பொரிக்கறியை-பேரும்-பெயரும்-அறியார்- அறியாதவர்-நனி-மிகவும்- விரும்பு-இச்சிக்க [illegible]

நீரும்-அமிழ்தாட்விடும்-சமச்சமூர்தமாம்(ஏ-அ. ☸ (இ-ம்.,தேம்
மக்கள் பிறரிட்த்தண்பர் மேன்மக்கள் முயற்சி மேச் சுண்பர்
என்பதாம். ☞ கயவர்-எ-ஆர்வர் -ப-சோறு-செ-நீர்-எ- அமிழ்
தாய்விடும்-ப. (௰)

தாளாண்மை-மூத்திற்று.



௨௰ம்-அதிகாரம்.

சுற்றந்தழால்.

அஃதாவது - கல்வியுற்றதைத் தழுவிக் கொள்ளுதலாம்.

வியாவும்வருத்தமுமீன்றக்கானோவுங் ... . *
கலாஅல்மகற்கண்டுதாய்மறந்தாஅங் .... *
கசாஅத்தானுற்றவருத்தமுசாஅத்தன் .... *
கேளிரைக்காணக்கெடும் *

(இ-ள்.) வியாவும் - (கருக்கொண்ட)நோவும் - வருத்தமும் - (அக்கருவைச்சுமக்கு) நோவும் - ஈன்றக்கால் பெற்றால் - நோவும் (சம்பவிக்கு) நோவும் - கலாஅல் - தொடையில் - மகற்கண்டு - பிள்ளையைக்கண்டு - தாய் - தாயானவள் - மறந்தாஅங்கு - மறந்தாற்போல - அசாஅ - தளர்ச்சியால் - தானுற்ற - தான்பெற்ற - வருத்தம் - நோவு - உசாஅத்தன் - விசாரிப்புடைய - தன்கேளிரா - கல்வியுற்றாரைக் காண - பார்க்க - கெடும் - நீங்கும். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) தொடைமேற் பிள்ளையைக்கண்டு தாய் வருத்தத்தை மறந்தாற்போல ஒருவர் சுற்றத்தாரைக் காணத் தானடைந்த வருத்தநீங்கும் என்பதாம். ☞ வருத்தம் - ஏ - கெடும் - ப, (எ)

அழன்மண்டுபோழ்தினடைந்தவர்கட்கெல்லா..... *
நிழன்மரம்போனேரொப்பத்தாங்கிப்-பழுமரப்போற்
பல்லார்பயன்றுய்ப்பத்தான்வருந்திவாழ்வதே ...... *
நல்லாண்மகற்குக்கடன் ... . *

(இ-ள்.) அழல் உஷ்ணம் - மண்டு - நெருங்கும் - போழ்தின் கோடைக்காலத்தில் - அடைந்தவர்கட்கெல்லாம் - தன்னைச்சேர்ந்தவர்க்கெல்லாம் - நிழல் - நிழலைத்தரும் - மரம்போல் -

விருட்சம்போ

ல-நேரொப்பு - ஒருசமமாக-தாங்கி-காத்து-பழுமரம்போல்-பழுத்தமரம்போல-பல்லார்-பலரும் - பயன்-பலனை-துய்ப்ப-அநுபவிக்க-தான்வருந்தி-தான்வருத்தமடைந்து-வாழ்வது-வாழ்வு

அது-நல்-நல்ல - ஆண்மகற்கு-ஆண்மகனுக்கு - கடன்-கடமை(எ-று) (இ-ம்.) தன்னைச்சார்ந்தவர்க்கு நிழலைக்கொடுக்குமரம்போலப்பலர்க்கும் பயன்படவாழ்தல் ஆண்மகனுக்குக்கடமை என்பதாம். பழுமரம் ஆலமரமுமாம். (☞) வாழ்வது-கடன்-பு-எ அசைநிலை.

அடுக்கல் மலைநாட தற்சேர்ந்தவரை .... *
எடுக்கலம் என்னார்பெரியோ ரடுத்தடுத்து .... *
வன்காய் பலபல காய்ப்பினு மில்லையே....... . . .. *
தன்காய் பொறுக்கலாக்கொம்பு .... *

(இ-ள்) அடுக்கல்-அணியணியான-மலை-மலைகளாயும்-நாட-

[illegible] சுற்றந்தழால்

நாட்டிக்கனையமுடையபாண்டியனே-பெரியோர்-பெரியோர்கள் தற்சேர்ந்தவரை-தம்மைச்சேர்ந்தாரை-எளிக்கவடிவன்றோர்-தாங் கமென்றுசொல்லார்-(என்றுபோலவனில்)- அடுத்தடுத்து- மேன் மேலும்-வன்காய்-வலியகாய்கள். பலபல- பற்பலவாக- காய்ப் பினும்- காய்த்தாலும்- தங்காய்- தங்காய்களை- பொறுக்கலா தாங்காத- கொம்பு- கொம்புகள் - இல்லை- இல்லை- (எ-று) ❀ (இ-ம்) பாண்டியனே! மாக்கொம்புகள் பற்பலகாய்களைக்காய்த் தாலுந்தாங்கும் அதுபோலப்பெரியோர்கள் தம்மையடுத்தவர் களைத்தாங்குவார்கள் என்பதாம். ☞ பெரியோர் எ எழுவாய்- ப-சேர்ந்தவரை செ ஏ-அசை. (௩)

உலகறியத்தீரக்கலப்பினுநில்லா .... ❀
சிலபகலாஞ்சிற்றினத்தார்கேண்மை - நிலைதிரியா . ❀
நிற்கும்பெரியோர்நெறியுடையநின்றளைத்தா .... ❀
லொற்கமிலாளர்தொடர்பு .... ❀

(இ-ள்) சிற்றினத்தார்-சிறு மக்கள் கேண்மை- சிநேகங்களான வை-உலகறிய-உலகமறிய-தீர-முழுதுங்-கலப்பினும்- கலந்தாலு ம்-நில்லா- நில்லாவாம்- சிலபகலாம்- சிலநாளளவாம்- ஒற்கமி லாளர்-வறுமையில்லாதவர்-தொடர்பு- சிநேகம்- நிலைதிரியா-நி லைகெடாமல்- நிற்கும்பெரியோர்- நிற்கின்றபெரியோர்கள்- நெறியுடைய-நல்வழியுடைய- நின்றளைத்து- நின்றாற்போலும்; (எ-று) ❀ (இ-ம்) சிறுமக்கள் சிநேகஞ்சிலகாலமிருக்கும், மேன்ம க்கள் சிநேகம்பலகாலமிருக்குமென்பதாம். ☞ கேண்மை எ- சி லபகலாம்-ப-தொடர்பு எ- நின்றனைத்து-ப-ஆல்-அசை. (௪)

இன்னரினையரெமர்பிறரென்னுஞ்சொல் .... ❀
ஒன்னுமிலராமியல்பினால் - துன்னித் .... ❀
தொலைமக்கடீர்ப்பாரேயார்மாட்டுந் .... ❀
தலைமக்களாகற்பாலார் .... ❀

(இ-ள்) இன்னர்-நல்லவர்-இனையர்-தீயவர்- ...

யுறர்-அயலார்-என்னுஞ்சொல்-என்னுஞ்சொல்லுஞ்செவ் வென்னும் பொருள்தாகிலும் - இலராம்-இல்லாதவர்களாகும் - இயல்பினுள் - இய ற்கையால் - ஐம்மி-சேர்ந்து - கொல்-களைந்த-மக்கள்-மனிதர் களுடைய - துன்பம்-துன்பங்களை - தீர்ப்பார் - தீர்க்குவார் - யார் மாட்டும்-யாவரிடத்தும் - நன்மக்கள் - நன்மக்கள் - ஆகப்பால ர்-ஆகுந்தன்மையுடையார். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) மேன்மக்கள் பிற ர் துன்பங்களை நீக்குவார்களென்பதாம். ... நன்மக்கள் எ-தீர்ப்பார் ப துன்பம்-செ-எ-அசை.

பொற்கலத்துப் பெய்த புலியுகிர் வான்புழுக்கல்... ..... *
அக்காரம் பாலோ டமரார்கைத் துண்டலின் .... *

சுற்றந்தழால்.

உப்பிலிப் புற்கையுயிர்போற் * கிளைஞர்மாட் ..... *
டெக்கலாத் தாயினு மினிது ... . *

(இ-ள்) பொற்கலத்து பொன்விளக்கலத்தில் - பெய்த - இட்டவ் புலியுகிர் - புலிநகம்போன்ற - வான்புழுக்கல் - வெண்சோற்றை அக்காரம்-சருக்கரையும்-பால்-பாலும்-ஒடு - இவற்றொடு-அமரா ர்-பகைவர்-கைத்து - பொருளை-உண்டலின் - உண்பதைப்பார்க் கிலும் உப்பிலி-உப்பில்லாத-புற்கை புல்லரிசிக்கூழை-உயிர்போ ல்-தன்னுயிர்போலும்- கிளைஞர்மாட்டு - இனத்தாரிடத்து-எக்கல

ந்தாலும்- எத்தக்காலத்திலாகினும் (உண்டல்) இனிது-இன்பம் எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பகைவரிடத்துப் பொருளைத்தீற் பாலுஞ்சோறுண்பதினும் உயிர்போது மினத்தாரிடத்துப் புல்லரிசிக்கூழுண்ணுதலின்பம் என்பதாம். ☞ உண்டல்-எ-இனிது-ப. (௬)

நாள்வாய்ப்பெறினுந்தந்நள்ளாதாரில்லத்து .... ✻
வேளாண்மைவெங்கருனைவேம்பாகும் - கேளா .... ✻
அயராணைப்புழுக்கல் அட்டதோராயினும்
தமராயார்மாட்டேயினிது .... ✻

(இ-ள்.) கேளாய் - (மனமே) கேட்பாயாக-நாள்வாய்ப்- காலத்திலே-தம்-தமது-நள்ளாதார்-பகைவர்-இல்லத்து வீட்டில்- வேளாண்மை ..... - வெங்கருனை விருப்பந்தரும் பொரிக்கறிச்(சோற்றை) பெறினும்-பெற்றாலும்-வேம்பாகும்-வேம்புக்கொப்பாகும் - அயராணைப்போழ்தில் - அகாலத்தில்-அடுகு-இலக்கறிபை-இலைசோறும்- இடுவாராகிலும்-தமராயர்மாட்டே-சுற்றத்தாரிடத்துண்ணல் - இனிது - இன்பமாம். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) காலத்

தில் பகைவரிடத்தில் பொரிக்கறிசோற்றைப்பெற்றுழும்வெம்பா ரும் அக லத்தில் இலைக்கறிசோறிடுவாராயினும் இனத்தாரிடத்தி லுண்டவின்பம் என்பதாம். ☞ கருனை எ-வெம்பாகும்-ப-உண் டல் - தோன்றுமெழுவாய்-இவி அ-ட. (௫)

முட்டிகைபோ முனிபார்த்து வைகலுங் .... ❀
கொட்டியுண்பாருங் குறடுபோற்கைவிடுவர் .... ❀
சுட்டுக்கோல்போலவெரியும்புகுவரே .... ❀
நட்டாரெனப்படுவார் .... ❀

(இ-ள்.) முட்டிகைபோல - கொல்லன் சம்மட்டிபோல - முனி யார்த்து - வெறுக்காது - வைகலும் - நாடோறும் - கொட்டி - அடித்து - உண்பாரும் - உண்பவரும் - குறடுபோல் அவன் குறட்டைப்போல கைவிடுவர் - விட்டுநீங்குவர் - நட்டார் - உறவினர் எனப்படுவார் - என்று சொல்லப்படுவார் - சுட்டுக்கோல்போல - உலைப்பக்கக்கோல் போல - எரியும் - அக்கினிநெருப்பிலும் - புகுவர் - பிரவேசிப்பர் - (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) சம்மட்டிபோலடித்துண்ணு நட்பில்லார்குற

[illegible]

[illegible] [illegible]

ட்டைப்போற்கைவிடுவர் உறவினரென்று சொல்லப் படுவோர்

உலையாணிக்கோல்போலத் துன்பத்திலுதவி யிருப்பார் என்ப தாம். ☞ உண்பார்-எ-கைவிடுவர்-ப- நட்டார்-உ-புகுவர்-ப-எ-அலகு. (அ)

நறுமலர்த்தண்கோதாய் நட்டார்க்குநட்டார் ...... *
மறுமையுஞ்செய்வதொன் றுண்டோ-இறுமளவு.. *
மின்புறுவவின்புற்றெழீஇயவரொடு .... *
துன்புறுவதுன்புறாக்கால் .. .. *

(இ-ள்.) நறுமலர்-வாசம் வீசும்மலராற்றொடுத்த-தண்-குளிர்ந்த-கோதாய்-மாலையையுடையவளே- நட்டார்க்கு-உறவினர்க்கு-நட்டார் உறவினர் - இறுமளவும்-சாமளவும்- இன்புறுவ-இன்பமடைவனவற்றில் - இன்புற்று-இன்பமடைந்து எழீஇ- நன்னிலையினடந்து-அவரொடு - அவருடன்-துன்புறுவ - துன்பமடைவனவற்றில் - துன்புறாக்கால-துன்பமடையாவிடில் - மறுமையும்- மறுபிறப்பிலும் செய்வது-செய்யத்தக்கது - ஒன்றுண்டோ ஒரு நன்மையுண்டோ. (எ-று.) ☞ (இ-ம்) மாலையையுடையவளே உறவி னர் மரணபரியந்தம் இன்பங்களையுந் துன் பங்களையும் பகுத்துக்கொள்ளாவிட்டால் மறுபிறப்பிலுஞ் செய்யத்தக்கநன்றி யொன்றுண்டோ என்பதாம். ☞ ஒன்றா-எ-உண்டு-ப. (கூ)

விருப்பிலாரில்லத்துவேறிருந்துண்ணும் .... *
வெருக்குக்கண்வெங்கருனைவேம்பாம்- விருப்புடைத்
தன்போல்வாரில்லுட்டயங்குநீர்த்தண்புற்கை ... .. *
யென்போடியைந்தவமிழ்து .. .. *

(இ-ள்.) விருப்பிலார்-தம்மிலாசையில்லாதவர் - இல்லத்து—

வீட்டில்-வேறிருந்து-வேறாகவிருந்து - உண்ணும்-உண்கிற வெருக்குக்கண் - பூனைக்கண்போலும்நிறமுடைய-வெங்கருனை-விரும்பத்தகுந்த பொரிக்கறிபோசனம் - வேம்பாம் - வேப்புக்கொப்பாம் விருப்புடை - தன்மேலாசையுடைய-தன் போல்வார் - தன்னை நிகர்த்தவர் -இல்லுள்-வீட்டில்-தயங்கு - தெளிந்த- நீர்- நீரையுடைய-தண் - குளிர்ந்த-புற்கை-புல்லரிசிக்கூழானது-என்போடு-என்னுடம்போடே-இயைந்த - பொருந்திய-அமிழ்து- அமுதுக்கொப்பாகும். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) விருப்பில்லார் வீட்டிலுண்ணும் பொரிக்கறிபோசனம் வேம்புக்கொப்பாகும் விருப்புள்ளார் வீட்டிலுண்ணும் புல்லரிசிக்கூழ் அமிழ்துக்கொப்பாகும் என்பதாம். வெருக்குமுனை-வே-வேம்பாம்-ப-புற்கை-எ-அமிழ்து-ப. (௰)

சுற்றந்தழால்-முற்றிற்று.

உஉ-ம்-அதிகாரம்.

நட்பாராய்தல்.

அஃதாவது-சிநேகத்தையாராய்தலாகும்.

கருத்துணர்ந்து கற்றறிந்தார் கேண்மையெஞ்ஞான்றுங்
குருத்திற் கரும்புதின் றற்றே - குருத்திற் .... *
கெதிர்செலத் தின்றனைத்தரோ வென்றா .... *
மதுரமிலாளர் தொடர்பு . .. . *

(இ-ள்.) கருத்து கருத்தால்-
உணர்ந்து-அறிந்து-கற்றறிந்தார்
பலநூலையறிந்தவர்-கேண்மை - நட்பானது எஞ்ஞான்றும் எந்நாளும் - கரும்பு-கரும்பை-குருத்தின் - குருத்திலிருந்து - தின்றற்று - தின்றாற்போலும்-மதுரமிலாளர் - கல்வி மதுரமில்லாதவர் தொடர்பு-நட்பானது -என்றும் -எந்நாளும் குருத்திற்கு-கரும்பின் குருத்திற்கு-எதிர்செல - எதிராயடியிலிருந்து தின்றதனைத்து.தின்றதுபோலும். (எ-று.) (இ-ம்.) கற்றோர் சிநேகங் கரும்பைநுனியிலிருந்து தின்றதுபோலும் மற்றோர் சிநேகம் கரும்பை யடியிலிருந்து தின்றதுபோலும் என்பதாம். ☞ கேண்மை-எ - நின்றது-ப-தொடர்பு - எ-நின்றதைத்து-ப-அசோர்-ஈ-அசைகள். (௯)

இற்பிறப்பெண்ணியிடைநீரியாரொன்பதோர் .....*

நட்புடைக்கொண்டமையல்லது - பொற்சேழ் .... *
புனலொழுகப்புள்ளிரியும்பூங்குன்றநாட.... .... *
மனமதிப்பப்பட்டதொன்றன்று .... *

(இ-ள்.) பொற்சேழ்-பொன்னிறத்தோடும்-புனல்-அருவிநீரும்-ஒழுக-விழுக-புள்-பறவைகள் - இரியும்-பறக்கும்-பூ-அழகிய-குன்றம் - மலையையும் - நாட - நாட்டையுமுடையபாண்டியனே-இப்பிறப்பு நற்குடிப்பிறப்பை-எண்ணி-நினைத்து - இடைநுப்பில்-திரிபார்- வேறுபடார்-என்பது-என்றுசொல்லுவது-ஓர்-ஒரு-நட்புடை - நல்லிடம்பற்றி-கொண்டமை - நட்புக்கொண்டமை - அல்லது-அல்லாமல்-மனம்-அவர்மனமானது - அறியப்பட்டது-பிறரால்அறியப்பட்டது-ஒன்றன்று-ஒன்றல்ல. எ-று. (இ-ம்.) பாண்டியனே! நற்குடிப்பிறப்பை நினைத்து நம்மிலே வேறுபடாரென்று ஒருவனோடு சிநேகஞ்செய்ததல்லாது அவர்மனதின் அறியப்பட்டதல்ல என்பதாம். (மனம்-எ-பட்டதன்று.) (உ)

யாமொருவரொருவர்க்குப் பொரிந்திராயினையார் .... *
கோமாற்றுப்பூங்குக்கோலக்கொண்டும்- யாரை ...... *
பர்த்தற்த்தும்பாக்கை செறிந்து மெதிர்த்தவன் ... *

௬௨. நட்பாராய்தல் . . . .

மெய்யதாவால்குழைக்குநாய் .... ✽

(இ-ள்) யானையனையவர்- யானையை ஒப்பானவர்- நண்பு- சிநேகத்தை- ஒரீஇ- நீக்கி- நாய்- நன்றிப்பிறராயினும் நாயனையார்- நாயையொப்பானவர் கேண்மை- நட்பை- தழீஇக்கொளல்- தழுவிக்கொள்ளுதல்- வேண்டும்- வேண்டும்- யானை- யானையானது - அறிந்தறிந்தும்- (இளைதருவோனென) நயிர்த்தும்- பாகனையே- பாகனை- கொல்லும்- கொலைசெய்யும்- நாய்- நாயானது- எறிந்த- எசமானெறிந்த -வேல்- வேலானது மெய்யதா- தன்னுடலிலிருக்க- வால்- வாலை- குழைக்கும்- ஆட்டும். (எ-று) ✽ (இ-ம்-) யானைக்கொப்பானவர்சிநேகத்தைவிட்டு நாய்க்கொப்பானவர்சிநேகத்தைக் கொள்ளவேண்டுமென்பதாம். ☞ நீவிர்-தோன்றுவெழுவாய்- கொளல்வேண்டும்-ப கேண்மையை-செ-வ-அசை. (௩)

பலநாளும்பக்கத்தாராயினுநெஞ்சிற் .... ✽
சிலநாளுமொட்டாரோடொட்டார் - பலநாளு .... ✽
நீத்தாரெனக்கைவிடலுண்டோதந்நெஞ்சத் .... ✽
தியாத்தாரோடியாத்ததொடர்பு ... . ✽

(இ-ள்.) பலநாளும்-எந்நாளும்-பக்கத்தாராயினும்- அருகிலிருந்தாராயினும்-நெஞ்சில்-மனதில் ஒட்டாரோடு-பொருந்தயில்லாருடன் சிலநாளும்-சிலநாளும்-ஒட்டார்- சிநேகியார்- தம்-தம் நெஞ்சத்து-மனதில் -யாத்தாரோடு- சம்பந்தப்பட்டாருடன்-யாத்த -கட்டப்பட்ட -தொடர்பு -சிநேகத்தை- பலநா

ளும் பலநாளும்- நீத்தாரென- நீக்கினுமொன்று - கைவிடினுங்
விடோ-கைவிடக்கடவதோ.(எ-று) ❀ (இ-ம்) பலகாலம்பழகிய
வராயினுமனப்பொருத்தமில்லாருடன் சிலகாலமுஞ்சிநேகஞ்செ
ய்யார்-மனப்பொருத்தமுடையார் சிநேகத்தை விடுவார்களோவெ
ன்பதாம். ☞ ஒருவர் - எ-ஒட்டார்-ப- ஒருவர் - எ - கைவிடினுங்
கேடர் - ப - தொடர்பை - செ. (௯)

கோட்டுப்பூப்போலமலர்ந்துபிற்கூம்பாது ..... ❀
வேட்டதேவேட்டதாநட்பாட்சி - தோட்ட..... ❀
கயப்பூப்போன்முன்மலர்ந்துபிற்கூம்புவாரை ..... ❀
நயப்பாருநட்பாருமில் .... ❀

(இ-ள்) கோடு-கொம்பிற்பூத்த- பூப்போல்- பூவைப்போல மலர்ந்து-அலர்ந்து-பின் பின்பு கூம்பாது-முகங்குவியாது-வேட்டதே-இச்சித்ததே-வேட்டதாம்-இச்சித்ததாகும்-நட்பாட்சி-சிநேகவுரிமை-தோட்ட-தோன்றிய-கயம்- குளத்தில்- பூப்போல்-பூவைப்போல-முன்-முன்னே-மலர்ந்து-அலர்ந்து- பின்- பின்னே-கூம்புவாரை-முகங்குவிப்பாரை-நயப்பாரும்-இச்சிப்பாரும் -நட்பாரும் சிநேகிப்பாரும் இல்- இல்லை. (எ-று) ❀

நட்பாராய்தல். ௮௰

(இ-ம்) மாத்திரிற்பூத்தபூவைப்போல்முகமலர்ந்துசிநேகித்தசே சிநேகங்குளத்திற்பூத்தபூவைப்போலமுகங்குவிப்பார்சிநேகம் நேசமல்லவென்பதாம். ☞ நட்பாட்சி-எ-வேட்டதாம்-ப-நயப்பார்-நட்பார்-எ-இல்-ப. (ஓ)

கடையாயார்நட்பிற்கமுகனையரேனை .... : .... ✽
யிடையாயார்தெங்கினனையர் - தலையாயார .... ✽
ரெண்ணரும்பெண்ணைபோன்றிட்டஞான்றிட்டதே ✽
தொன்மையுடையார்தொடர்பு .... ✽

(இ-ள்.) கடைய யார்-கடையானவர்-நட்பின் - சிநேகத்தில்-கமுகனையர்-பாக்குமரத்தையொப்பாவர் - ஏனை-மற்ற - இடையாயார் - இடையானவர்-தெங்கினையர் - தென்னமரத்தையொப்பாவர்-தலையாயார் - தலையானவர்-எண்ணரும் - நினைத்தற்கரிய-பெண்ணைபோன்று-பனைமரத்தையொப்பாவர் - இட்டஞான்று-இட்டகாலத்தில்- இட்ட தே-இய ப்பட்டதே-

தொன்மையுடைய

ர் பழைமையுடையார் -தொடர்பு-சிநேகம். (எ-று.) ✽

(இ-ம்.)

சிநேகத்துக்கமர் பக்குமரத்தை யொப்பாவர் மத்திமர் தென்

னமரத்தை யொப் பாவர் அதமர் பாக்குமரத்தை யொப்பாவர்

என்பதாம். ☞ கடையாயார் - இடையாயார் - தலையாயார் எ-

கழுநீருட்காரடகேனுமொருவன் .... *
விழுமிதாக்கொள்ளினமிழ்தாம் - விழுமிய ...... *
குய்த்துவையார்வெண்சோறேயாயினுமேவாதார் *
கைத்துண்டல்காஞ்சிரங்காய் .... *

(இ-ள்.) கழுநீருள்-அரிசிகழுநீரில்வெந்த-கார் பசிய- அடகே னும்- இலைக்கறியாகிலும்- ஒருவன்-ஒருவன்-விழுமிதா- சிறப்பாக கொள்ளின்- (சிநேகிதத்தக்) கொண்டால்-அமிழ்தாம்- அமுதுக்கொப்பாம் - விழுமிய-சிறந்த-குய்-தாளித்த - துவை-பருப் பி கறி-ஆர்-நிறைந்த வெண்சோறேயாயினும் -வெண்சோறாகிலும் மேவாதார் - பகைவர்-கைத்து-பொருளை- உண்டல்- (புசித்தல்) காஞ்சிரங்காய்-எட்டிக்காயோடொக்கும் - (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) ஒருவன் இலைக்கறியாகிலுஞ் சிநேகித்துண்ணலமிழ்துக்கொ ப்பாம். ஒருவன் சிறந்ததியோடு பகைவரிடத்துண்ணலெட்டிக் காய்க்கொப்பாம் என்பதாம். ☞ அடகு-எ-அமிழ்தாம்-ப-ணை த்து - எ - காஞ்சிரங்காய் -ப. (௪)

நாட்கூர்ந்திறவிரஸ்போனன்கலாயினும் ...... *
நீக்காந்துனைபுழுகவாதார்நட்பென்றும் ...... *
சேய்த்தாகுஞ்சென்றுகொளற்கேயன்றேசெப்பினைக்கும்
காய்ச்சாலனையார்தொடர்பு .... *

௨௨ நட்பாராய்தல்.

(இ-ள்.) நாய்க்கால்-நாய்க்காலின்
சிறுவிரல்போல்-சிறியவிர
ல்களைப்போல- நன்கணியராயினும்- மிகவுநெருக்கமு
டையவரா
யினும்- ஈக் கால் - ஈயினதுகால்-அணையும் - அளவும்-
உதவாதார்-
உதவிசெய்யார் -நட்பென்றும் - சிநேகமென்றயலறும்-
செய்ய
ஓழவிழை-விளைக்கும்
விளைவிக்கும்-வாய்க்கால்-நீர்வாய்க்காலை-
அனையார் - ஒப்பானவர்-தொடர்பு-நட்பை-செய்த்தாலும்-தூர
த்திலே-இருக்கும் - சென்று-போய்-கொளல்வேண்டும்- கொள்ளவே
ண்டும்- (எ-று.) (இ-ம்.) ஈயின் காலளவுதவிசெய்யாதார் நட்
டச்சமீபத்திருந்துநன்மையுலவ் ? கொ டுப்போர்
சிநேகத்தைத்தூ
ரத்திற்சென்றுவது கொள்ளல்வேண்டும் என்பதாம். (நட்பு
ஈ-னன்றா-ப-தருகர்-ன கொளல்வேண்டும்-ப-தொடர்வைய-மச.)

தெள்ளியார்நட்பிற்பகைநன்றுசாதல்........ .. .. *
விளியாவருநோயினன்று - லளிய .... *
மிகச்செய்தெள்ளியோரெமத்தில்ல .. .. *
பகற்பின்லவதலைதப்பு ... . *

(இ-ள்.)
தெளிவில்லார்-விவேகமில்லார்-நட்பின்-சிநேகத்தைப் பார்க்
கிலும் - பகைநன்று-பகைநன்மையாம் - விளியா-சாவாமல
யிருக்க-வரும்-உரப்பட்ட - நோயில்-வியாதியைப்பார்க்கிலும்-

சார்தல்-இறந்தல்-நன்று - நன்மையாம்-அரிய - ஒருவன்வருந்தி இகழ்தலின்-இகழ்ந்தவெப்புரைக்கினும் - சோறல்-கொல்லுதல்-இனிது-நன்மையாம் - இல்ல-இல்லாதனைத்தறைச்சொல்லி - புகழ்தலி
ன்-புகழ்தலைப்பார்க்கினும் -.வைதலேநன்று-வைகிறதேநன்மையாம். (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) அறிவில்லார்சிநேகத்தினும் பகைநல்லது. வியாதியுமரணநல்லது. இகழ்தலினுங் கொல்லுதலை நல்லது கீழோரைப்புகழ்தலினும் வைதனல்லது என்பதாம்.

☞ பகை- ௭௫.

தல் மேற்கோல்-வைதல்-ஏ-நன்று-ப. [* பலவெழுவாயுமொருபயனிலைபெறும்.] ஆல்-வ-மற்று-அசைகள். (௬).

மரீஇப்பலரொடுபன்னாள்முயங்கிப் .... *
பொரீஇப்பொருட்டக்கார்க்கோடலேவேண்டும் .. *
பரீஇயுயிர்செகுக்கும்பாம்பொடுமின்று.. .... *
மரீஇப்பின்னைப்பிரிவு .... *

(இ-ள்.)பலரொடு-பலருடன்-மரீஇ-மருவி-பன்னாள்-பலநாள் முயங்கி - கலந்து-பொரீஇ- (இருவர்குணமு) மொப்பாகி-பொருள்-பொருளாக - தக்கார்-யோக்யரை - கோடல்வேண்டும்- சிநேகமாகக்கொள்ளவேண்டும்-மரீஇ-ஒருவனைச்சிநேகித்து- பின்னை பிரிவு - பிரிவு-(அவனைவிட்டுப்) பிரிதல்-பரீஇ-பல்லாற்கடித்து-உயிர்-உயிரை-செகுக்கும்-நீக்கும்-பாம்பொடும்- பாம்பொடு கொண்டநட்பினும்-இன்று- அன்புடைமாம். (எ-று.) ❀ (இ-ம்)

நட்பிற்பிழைபொறுத்தல்.

ஒருவர் பெரியோரைச் சிநேகமாகக்கொள்ளவேண்டும் சிநேகங் கொண்டுபிரிதல் துன்பமென்பதாம். ☞ ஒருவர்-எ-கோடல்வேண்டும்-ப தக்கார்-செ-பிரிவு-எ-இன்னா-ப-எ-அசை. (௰)

நட்பாராய்தன்முற்றிற்று.

௨௩ம்-அதிகாரம்,

நட்பிற்பிழைபொறுத்தல்×

அஃதாவது

நட்பால் வருங் குற்றங்களைப் பொறுத்தலைச் சொல்லலாம்.

நல்லாரெனத்தா நனிவிரும்பிக்கொண்டாரை……… *
யல்லாரெனினுமடக்கிக்கொளல்வேண்டு ……… … *
நெல்லுக்குமியுண்டுநீர்க்குநுரையுண்டு …… …*
புல்லிதழ்பூவிற்குமுண்டு … …… …. …. ………… ……. *

(இ-ள்.) நல்லாரென-நல்லவரென்று - தாம்-தாம் - ந

மி-மிகவும்
ம்-விரும்பி-இச்சித்து - கொண்டாரை - நட்புக்கொள்ள
ப்பட்டவ
ரை-அல்லரெனினும் - பொல்லாதவராகிலும் - அடக்கி-(குற்றத்
தை)யடக்கி-கொளல்வேண்டும்-கொள்ளவேண்டும் - நெல்லுக்கு
நெல்லுக்கு-உமியுண்டு-உமியுண்டு-நீர்க்கு-சலத்திற்கு-நுரையுண்
டு-நுரையுண்டு-புல்லிதழ் - புறவிதழ்-பூவிற்கும்- மலருக்கும்-உ
ண்டு-உண்டு (எ-று) ❁ (இ-ம்.) நல்லவரென்று சிநேகிக்கப்பட்
டவரைப் பொல்லாதவராகினும் குற்றத்தை நீக்கிச் சிநேகித்து
க்கொள்ளவேண்டும் என்பதாம். ☞ ஒருவர் - தோன்றாவெழு
வாய். கொளல்வேண்டும்-ப-கொண்டாரை-செ. (௧)

செறுத்தோ றுடைப்பினுஞ் செம்புனலோ டூடார் .... *
மறுத்துஞ் சிறைசெய்வர் நீர்நசை வாழ்நர் .... *
வெறுப்ப வெறுப்பச் செயினும் பொறுப்பரே .... .. *
தாம்வேண்டிக் கொண்டார் தொடர்பு .... *

(இ-ள்) செறுத்தோறு-அடக்குந்தோறும்-உடைப்பினும்-
உடைத்தாலும்-செம்-நல்ல- புனலொடு. நீருடன்- ஊடார்-
பிணங்கார்-மறுத்தும்-மீண்டும் -சிறைசெய்வர் -அணைகட்டுவர்-
நீர்-சலத்தை-நசை இச்சித்து-வாழ்நர்-வாழ்பவர்- (அதுபோல)
தாம்-தாங்கள்- வேண்டி-விரும்பி-தொடர்பு-நட்பு- கொண்டார்-
கொள்ளப்பட்டவர்- வெறுப்ப- வெறுக்கத்தக்கவைகளை- செயி
னும்-செய்தாலும்-பொறுப்பர் -பொறுத்துக்கொள்வர். (எ-று)
❁ (இ-ம்) சிநேகிக்கப்பட்டவர் வெறுப்பானவைகளைச் செய்தா

௨௩ நட்பிற்பிழைபொறுத்தல்

னும் சிநேகித்தவர் பொறுத்துக்கொள்வரென்பதாம். ☞ கொ
ண்டார்-எ. பொறுப்பர்-ப-ன்-அசை. (௯)

இறப்பவே தீய செயினுந்தன் நட்டார் .... *
பொறுத்தல் தகுவதொன்றன்றோ - நிறக்கோங் .... *
குருவவண்டார்க்கு முயர்வரை நாட....... .. .. *
வொருவர்பொறையிருவர்நட்பு ... . *

(இ-ள்) நிறம்-நிறமுடைய-கோங்கு கோங்குமலரில்-உருவம்-வடிவுள்ள-வண்டு-வண்டினங்கள்-ஆர்க்கும்-சத்திக்கும். உயர்வரை-உயர்ந்தமலையையும் நாட-நாட்டையுமுடையபாண்டியனே நம்-நம்மொடு-நட்டார்-சிநேகித்தவர்-இறப்ப-மிகவும்-தீய-பொல்லாங்குகளை-செயினும்-செய்தாலும்-பொறுத்தல்-பொறுத்துக்கொள்ளல்-தகுவது-தக்கது-ஒன்றன்றோ; ஒன்றல்லவா!

(ஆதலால்) ஒருவர்பொறை - ஒருவர்பொறுத்துக்கொள்ளுதல்-இருவர்நட்பு-இருவர்க்குஞ்சிநேகமாம். (எ-று) *(இ-ம்) பாண்டியனே! தம்முடையச்சிநேகர் மிகவுங்குற்றங்களைச் செய்தாலும் பொறுத்துக்கொள்ளல்வேண்டும் ஒருவர்பொறுத்தல் இருவர்க்குஞ்சிநேகமாமென்பதாம். ☞ நட்பு-எ-ஆம்-என்னும்பயனிலைதொக்கியது எ-அசை. (௰)

மடிதிரைதந்திட்ட வான்கதிர்முத்தங் .... *
கடுவிளைநராவரிக்காலைக்குஞ்சேர்ப்ப..... .... *
விடுதற்கரியாரியல்பிலரேனெஞ்சஞ் .... *
சுடுதற்குமூட்டியதீ .... *

(இ-ள்) மடி-மடிந்த-திரை-அலைகள்-தந்திட்ட-ஒதுக்கப்பட்ட-வா ல்-வெள்ளிய-கதிர்-கிரணங்களையுடைய-முத்தம்-முத்துக்களையும்-அம்பிகை-மிகுந்தவேகமுடைய-நாவாய்-கப்பலையும்-கரை-கரையிலே-அலைக்கும்-ஒதுக்கும்-சேர்ப்ப-கரையையுடையபாண்டியனே; விடுதற்கு-சிநேகம்விடுதற்கு-அரியார்-அரிதானவர்கள்-இயல்பிலரேல்-நற்குணமில்லாரேயாகில்-நெஞ்சம் மனதை-சுடுதந்து-சுடுகொந்து-மூட்டிய-மூட்டப்பட்ட-தீ-நெருப்புக்கொப்பாவார். (எ-று) ❀ (இ-ம்) பாண்டியனே! சிநேகஞ்செய்யப்பட்டவர் நற்குணமில்லாதவராகில் சிநேகித்தவர் மனதைச்சுடுநெருப்புக்கொப்பாவார் என்பதாம். ☞ அரியார்-என நீயாவர் ப. (எ)

இன்னாசெயினும்விடற்பாலரல்லாரைப் .... ❀
பொன்னாகப்போற்றிக்கொளல்வேண்டும் - பொன்னொடு
நல்விற்சிதைத்ததீநாடொறுநாடித்தம் .. ..❀
யில்லத்திலாக்குதலால் .. .. ❀

(இ-ள்.)

பொன்னொடு-பொன்னுடன்-நல்இல்-நல்லவீட்டைத்

நட்பிற்பிழைபொறுத்தல்.

கூஎ

வைத்த-சட்ட - நீ தெருப்பை-தாவொ..ரும்நாளிலோரும்-தா
டி-தேடி - நம்-தமது - இல்லத்தில்-வீட்டில் -. ஆக்குதலால் - (அ
வைபற்று) வளர்த்தலால் இன்று-தன்பக்கலே - செயினும்-செ
ய்காலும்-விடற்பாலரல்லாரை-விடத்தகுதியல்லாதவர்களை பொ
ன்றுக-பொன்னைப்போல் - போற்றி காப்பாற்றி-கொளல்வேண்
டும்-நட்புக்கொள்ளவேண்டும். (எ-று.) ❋ (இ-ம்.) வீட்டைச்
சுட்டதீயை வீட்டிலேதேடிவைத்துக்கொண்டதுபோல் தன்பக்
கெடினும் விடத்தகுதியில்லாதவர்களைச் சிநேகித்துக் கொள்ள
வேண்டும் என்பதாம். ☞ ஒருவர்-எ-கொளல்வேண்டும்-ப. (௩)

இன்றுசெயினும் இழித்தக்கரியானைத் .... *
கன்றூர் தாதக் கறைகுவரோ - நன்னருந்தீர் ... ... *
விளைநீர் தாள் வளைவெற்பகளைப்போ .... *
கன்றந் தெறென் றாதங்கை . . .. *

இ-ள். நாங்கரும்-நெருங்குதற்கரிய-சீர்-சிறப்புடைய வின்ன
ஆக பத்த-குன்றும்-அகவிடநீள் நீண்ட-வரை-மூங்கிலைப்
பொருந்திய வெற்ப-மலையுடைப்பாண்டியனே! தன்னை-கு
ற்றங்களை செய்றும்-செய்தாலும்-இழித்து-விட்டுவிடத்த-
அரிபா லா -அரிப்பசித்தகளோ-துனை று-சிநேகியாமல்
திருக்குறள்-யக

விடுதல்-தகுவதோ- நல்லோர்-தம்-தம்முடைய கை-கையானது கண்-தங்கண்ணை - குத்திற்றென்று-குற்றமிட்டென்று- களைபவரு -தமிப்பாரோ. (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாண்டியனே! குற்றங்களைச்செய்தாலும் விடுதற்கரிய சிநேகிதரைச் சிநேகிப்பது விடுதல் தகாது என்பதாம். ☞ குறத்தல் எ தகுடதோ-ப. (௬)

இலங்குநீர்த்தண்சேர்ப்ப இன்னாசெயினும் ...... ❋
கலந்து பழிகாணார் சான்றோர் - கலந்தபின் ...... ❋
தீமை யெடுத்துரைக்குந் திண்ணறிவில்லாதார் ...... ❋
தாமு மவரிற் கடை ...... ❋

(இ-ள்.) இலங்கு-விளங்கும் - நீர்-நீரையும்-தண்-குளிர்ச்சியையும்பொருந்திய - சேர்ப்ப-கரையையுடைய பாண்டியனே - இன்னா குற்றங்களை-செயினும் (ஒருவர்) செய்தாலும்-சான்றோர்-பெரியோர் - கலந்து சிநேகித்து பழி-குற்றங்களை-காணார் - பாரார்-கலந்தபின் சிநேகித்தபின்-தீமை-குற்றங்களை-எடுத்துரைக்கும்-எடுத்துச்சொல்லும் - திண்- வலிய- அறிவில்லாதார் - அறிவிலாதவர்-தாமும்-தாங்களும்-அவரின்-அவரைப்பார்க்கிலும் - கடை-கடையானவர். (எ-று. ❁ இ-ம்) பாண்டியனே பெரியோர்கள் தம்முடைய சிநேகிதர் குற்றங்களைச்செய்தாலும் அவர் குற்றங்களைப்பாரார்; குற்றங்களைச் சொல்பவர் குற்றஞ்செய்தவரிலுங் கடையானவரென்பதாம். ☞ சான்றோர்-எ-காணார்-ப-பழி-செ- அறிவி

௨௩ நட்பிற்பிழைபொறுத்தல்.

ல்லாதார்-எ-கடையாவர்-ப.

ஏதிலார்செய்த திறப்பவே தீதெனினும் * (ரு)
நோதக்க தென்னுண்டா நோக்குங்காற்-காதல் *
கழுமியார்செய்த கறங்கருவி நாட *
விழுமிதா நெஞ்சத் தனின்று *

(இ-ள்.) கறங்கு-சத்திக்கும்-அருவி-யாத்தையும் - நாட-நாட்டையுமுடையபாண்டியனே - ஏதிலார்-அயலார்-செய்தது-செய்தகுற்றம்-இறப்ப-மிகவும்-தீதெனினும் - குற்றமாகிலும்-நோக்குங்கால-பார்க்குமிடத்தில் - நோதக்கது - நோவத்தக்கது-என்னுண்டாம் - என்னவுண்டாம் - காதல்-தம்மிலாசையுடைய-கழுமியார் - சிநேகர்-செய்த-செய்தகுற்றம்- நெஞ்சத்துள்-மனதுள்-நின்று-இருந்து- விழுமிதாம்-சிறப்புடையதாம் (எ-று.) ❀ இ-ம்.) பாண்டியனே அரியசிநேகர் செய்தகுற்றமனதிலிருந்து சிறப்புடையதாகும் அயலார் செய்ததுமிகுவுங்குற்றமாயினும்வருத்தத்தக்கதென்ன என்பதாம். ☞ குற்றம்-எ-விழுமிதாம்-ப. (அ)

தமரொன்று தாங்கொள்ளப்பட்டவர் தம்மைத் *
தமரன்மை தாமறிந்தாராயின் அவரைத் *
தமரினு நன்கு மதித்துத் தமரன்மை *
தம்முள் அடக்கிக் கொளல் *

(இ-ள்.) தமரொன்று-உறவென்று-தாம்-தாம்-கொள்ளப்பட்டவர்-சிநேகிக்கப்பட்டவர் - தம்மை-தம்மை-தமரன்மை உறவில்லாமையை - தாமறிந்தாராயின் - தாங்கண்டாராகில் - அவரை-அவர்களை தமரினும்-உறவினும் - நன்கு-நன்றாக மதித்து-எண்ணி-தமரன்மை - உறவில்லாமையை-தம்முள் - தமக்குள்ளே-அடக்கிக்கொளல்-அடக்கிக்கொள்ளவேண்டும்- (எ-று) ❀ (இ-ம்) சிநேகிக்கப்பட்டவரிடத்துச் சிநேகமில்லாமையைக்கண்டால் அவரைச் சிநேகிதரினுமதிகமாகக்கொள்ளவேண்டும் என்பதாம் ☞ தமருவர்-ஏ-அடக்கிக்கொள்ளல்-ப-தமரன்மை-செ. (கூ)

குற்றமு மேனைக் குணமு மொருவனை ௯
நட்டபி னாடித் திரிவேனே னட்டான் ௯
மறைகாவா விட்டவன் செல்வுழிச் செல்க ௯
வறைகடல் சூழ்வைய நக ௯

(இ-ள்.) குற்றமும்-குற்றத்தையும் - ஏனை-மற்ற-குணமும்-குணத்தையும்-ஒருவனை - ஒருவனை-நட்டபின்-சிநேகித்தபின்-நாடி-ஆராய்ந்து-திரிவேனேல்-திரிவேனாகில்-நட்டான்-சிநேகித்தவன்-மறை-இரகசியத்தை-காவாவிட்டவன்-வெளிப்படுத்தினவன்-செல்வுழி-செல்லுநரகத்தில் - அறை-சத்திக்கும்-கடல்சூழ்-கடலாற்சூழப்பட்ட - வையம்-உலகம்-நக (என்னை) நகைக்க-செல்க-நான்

போவேனாக. (எ-று.) ❀ (க-ம்.) ஒருவன்-குற்றத்தையுங் குணத்தையுஞ் சிநேகித்தபின் ஆராய்வேனாகில் சிநேகன் இரகசியத்தைச் சொன்னவன் போகும் நரகத்திற் போவேனாக என்பதாம். நியாயம்-ஏ-செல்க-ப. (௰)

நட்பிற்பிழைபொறுத்தன் முற்றிற்று.

உ௪-ம்-அதிகாரம்.

கூடா நட்பு.

அஃதாவது-பொருந்தாதசிநேகமாம்.

செதிப்பில்பழங்கூரைசேறணையாக ... ... *
இறைத்துநீர்மாற்றுங்கிடப்பர் - கறைக்குன்றம் ... .. *
பொங்கருவிதாழும்புனல்வரைநன்னாட ... ... *
தங்கருமமுற்றாத்துணை .... *

(இ-ள்.) கறை-இருண்ட-குன்றம்-மலையில்-பொங்கு-மிகுந்த அருவி-டாறு-தாழும் வீழும்-புனல்-நீரையுடைய-நல்-நல்ல வரைநாட-மலைநாட்டையுடையபாண்டியனே-செதுப்பில்-கட்டவிழ்ந்த-பழம்-பழைய-கூரை-கூரையையுடையவீட்டில் சேறு-சேற்றை-அணையாக-அணைகட்டி-இறைத்தும்-அவ்வொழுகுநீரையிறைத்தும்-நீர்-ஒழுகுநீரை-மாற்றும்-மேலேதாங்கியும்-தம்-தமது-கருமம்-காரியம்-முற்றாத்துணை-முடியுமளவும்-கிடப்பர்-இருப்பார். (எ-று) ❀ (இ-ம்) பாண்டியனே! மழைவிடுமளவும்ஒழுக்குவீட்டிலிருப்பார்போலக் காரியமுடியுமளவுஞ் சிலர்சிநேகித்திருப்பரென்பதாம். சிலர்-தோன்றா எழுவாய்-கிடப்பர்-ப. (க)

சீரியார்கேண்மைசிறந்தசிறப்பிற்றாய் .... *
மாரிபோன்மாண்டபயத்ததாம் - மாரி ... .*
வறந்தக்காற்போலுமேவாவருவிநாட..... .... *
சிறந்தக்காற்சீரிலார்நட்பு .. .. *

(இ-ள்.) வால்-வெள்ளிய-அருவி-ஆற்றையும்-நாட- நாட்டையுடைய-பாண்டியனே-சீரியார்-நல்லவர்-கேண்மை- சிநேகமானது-சிறந்த- மிகுந்த- சிறப்பிற்றாய்- சிறப்புடையதாய்- மாரி போல்-மழைபோல- மாண்ட- மாட்சிமைப்பட்ட- பயத்ததாம்-

பயனையுடையதாம்- சிலர் கெட்டவர்கள்- நட்பு- சிநேகமான து- சிறந்தக்கால்- மிக்கவிடத்தும்-மாரி- அம்மழையும்- வறந்தக்காற் போலும்- பெய்யா விட்டாற்போலும். (எ-று) ※ (இ-ம்) பழ

கூடாநட்பு.

ஸ்டியனே! நல்லவர் சிநேகமழைபெய்தாற்போற் பயனுடைய து [illegible] கெட்டவர் சிநேகம் அம்மழைபெய்யா விட்டாற்போற் பய னில்லதாம் என்பதாம் ☞ செண்மை-எ-படத்தநாம் ப-நட்பு ள-சிறந்தக்காற்போலும் ப.

(க)

நன்னூலார் திருவோடு கூடி நுகர்வுடைமை .... ※
வின்னூலே போகநா [illegible] விசைமேவிரு - நன்னூ .. ※
நூலார் [illegible] பெருநிதியில்லார் ...
[illegible] ..
.... ※
. .. . ※

(இ-ள்-) [illegible] - அ,
றிவுளருடன்-கூ
டி சேர்ந்து [illegible] ம - அநுபவிக்குமதுபயகம்- வில்
நால்
று-[illegible] -பயனுடைய
[illegible] - அறியாத [illegible]
[illegible] புணர் [illegible]

நீடமிலன்-நாகலிங்கநாரினை - எம்மது ஒருதகரத்தற்கொப்பாய், (எ-உ.) ☞ (இ-ம்.) அழகிய பாண்டியனே நிறப்பிக்கக் கற்றுக் கொட்டப்பட்ட வேலைப்பாடு நிற்றித்தல் நாகத்துக்கு ஒப்பாம். வல்லபராப் ... அடைமை வினை முற்று பயனிலைகள் ஒன்றான பதினான்கு ஆசைகள். (௩)

பெருகுவதுபோலத்தோன்றிவைத்திட்டபோ *
லொருபொழுதுஞ்செல்லாதேநந்துமாறுகெல்லாஞ்
சந்தனநீள்சோலைச்சாரல்மலைநாடா ... ... *
பந்தமிலாவர்தொடர்பு .. .. *

(இ-ள்.) அருகு-பக்கம்-எல்லாம்-யாவும்-நீள்-நீண்ட-சந்தனச் சோலை - சந்தனச்சோலைகளையும் - சாரல் - குளிர்ந்த ... மலைநாடா-மலைநாட்டையாளும் பாண்டியனே! பந்தமிலாவர் - உட்கிடந்தமிலாதவர் - தொடர்பு-சிநேகமானது-பெருகுவதுபோல-வளர்வதுபோல - தோன்றி-தோற்றி வைத்து - வைக்கில் - இட்டபோல் - இட்டபோல - ஒருபொழுதும் ஒருநாளும் செல்லாது-செல்லாமல் - நந்தும் - கெடும் (எ-று.) ☞ (இ-ம்.) பாண்டியனே! ஐயமில்லாதார் சிநேகம் வைக்கோலின் தீயைப் போலத் தோன்றிக் கெடும் என்பதாம். ☞ தொடர்பு - எ - தந்ததும் - பய - ஆசை.

செய்யாதசெய்துநாமென்றலுஞ்செய்வதனை .. .. *

(௪)

செய்யாதுநாமென்றுகொண்டிட்டதும்பொய்யாகு *
பெய்யுறாவுமியேநீ ... ... க்குமந்திலே .. . *
... ... *

(இ-ள்.) செய்யாத காரியத்தை
செய்குவோமென்று
நாஞ் செய்வோமென்று சொல்லுதலும், செய்வதனை, செ

செய்யுங்காரியத்தைச்-செய்யாது - செய்யாமல்-தாழ்த்துக்கொண்டு
நீட்டிக்கவிட்டு- ஒட்டலும்-வைத்தலும்-மெய்யாக - உண்மையா
க இன்புறூஉம் - இன்பமடையத்தக்க-பெற்றி - பெருமையை-
இகழ்ந்தார்க்கும் - இகழ்ந்தவர்களுக்கும்-அந்நிலையே-அப்பொ
ழுதே-துன்புறூஉம்-துன்பமடையத்தக்க-பெற்றி-பெருமையை
த்தரும்-கொடுக்கும். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) செய்யாத காரியத்தைச்
செய்வோமென்று சொல்லுதலும் செய்யுங் காரியத்தைச் செய்
யாதுவிடுதலுந் துன்பம் என்பதாம். ☞ காரியங்கள்-எ - தரும்-
ப,பெற்றி-செ. (௭)

ஒருநீர்ப்பிறந்தொருங்குநீண்டக்கடைத்தும் .... ❁
விரிநீர்க்குவளையையாம்பலொக்கல்லா .... ❁
பெருநீரார்கேண்மைகொளினு நீரல்லார் .... ❁
கருமங்கள்வேறுபடும் ... . ❁

(இ-ள்.) ஒருநீர்-ஒருகுளத்துநீரில் - பிறந்து-தோன்றி - ஒருங்கு-ஒருமிப்பட-நீண்டக்கடைத்தும் - வளர்ந்தாலும்- விரி-மலர்

நக-நீர்-குணமுடைய - குவளையை-செங்கழுநீரை- ஆம்பல்-அல்லி-ஒக்கல்லா - ஒவ்வாது (அதுபோல) பெரு-மிகவும்-நீரார்-நற்குணமுடையார்-கேண்மை - நட்பை-கொளினும் கொண்டாலும்-நீரல்லார் நற்குணமில்லார் - கருமங்கள்-செய்காரியங்கள்-வேறுபடும்-விகற்பப்படும். (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) செங்கழுநீரை அல்லி ஒவ்வாதுபோல நற்குணமுடையார நட்பைக் கொண்டாலும்நற்குணமுடையார் செய்காரியங்கள்வேறுபடும் என்பதாம்.

☞ கருமங்கள வேறுபடும்-ட. (௯)

முற்றற்சிறுமந்திமுற்பட்டதந்தையை ...... *
நெற்றுக்கண்டன்னவிரலான்ஞெமிர்த்திட்டுக் ...... *
குற்றிப்பறிக்குமலைநாடவின்னாதே... ...... *
யொற்றுமைகொள்ளாதார்நட்பு ...... *

(இ-ள்.) முற்றல் முதிர்ச்சியல்லாத சிறுமந்தி - சிறியகுரங்கு-முன் - கண்முன்-பட்ட வரப்பட்ட - தந்தையை(இனாகொண்டுவந்த)தந்தையை-நெற்று-பயற்றநெற்றை-கண்டன்ன-கண்டதொத்த-விரலால் - விரல்களால்-ஞெமிர்த்திட்டு - ஒடித்து-குற்றி- குற்றி-பறிக்கும்-இரையைப்பிடுங்கும்-மலைநாட-மலையையுநாட்டையுமுடையபாண்டியனே! ஒற்றுமை-மனவுரிமை - கொள்ளாதார்-கொள்ளாதவரது-நட்பு-சிநேகமானது-இன்னாது-பொல்லாது-(எ-று.) ❀ (இ-ம்) பாண்டியனே! மனவுரிமையில்லாதார்சிநேகம் பொல்லாது என்பதாம். ☞ நட்பு-எ-இன்னாது-ட-எ-அசை.

மூட்டுற்றபோழ்தின்முடுகியென்னாருயிரை ... .*
நட்டானொருவன்கைநீட்டேனே -லட்டார்ள ...... *

கடிமனை கட்டழித்தான் செல்வழிச் செல்க ... ... *

நெடுமொழி ஞாலவாயரக ... ... *

(இ-ள்.) முட்டு-துன்பம் - உற்றபோழ்தில்-வந்தபோது - முட்டு-விலாவாக - என்னது - ஆருயிரை-நிறைந்தவுயிரை - நட்டானொருவன்-சிநேகஞ்செய்தமைவாருவன்-கை - கையில் - நீட்டேவேல்-கொட்டுறுவில் - நட்டான்-சிநேகனுடைய - கடி - காவல் பொருந்திய மனை-மனையவளை கட்டு-சந்பு - அழித்தான்-அழித்தவன-செல்வழி - போருநாகத்தில்-நெடு-மிக்க-மொழி புகழுடைய ஞாலம்-உலகம் - நக-எல்லோ நகைப்பதாக - செல்க-டான் போகக்கடவேன். (எ-று.) ※ (இ-ம்.) சிநேகனுக்க பத்மநேத்ர

ப்ப துவலிஐயிர ।

அவன் கையிற் கொடேனுக்கு சிநேகன் மேன்

சாதிகத்தைப்பழித்தவன் போருநாகத்திற் போகக்கடவேன் என்ப

தாம். ☞ டான் கோ ன்றுளஜூவாய்-செல்க-ப.

(அ)

ஆன்பம நெட்டெப்பகலனுளருகனைந்து ... ... *

மேப்பமிநெய்பெய்சனைத்தரோ - சேம்பயி ... ... *

நலவவா நாடதயருணர்வார்தன் பொரீஇப் ... ... *

புல்லறிவிஞரொடநட்பு .... *

(இ-ள்.) தேம-தேன்-படு-பொருந்திய - நல்-நல்ல-வரா-மலை யையும் - நாட-நாட்டையுமுடையபாண்டியனே! நயம்-நீதியை- உணர்வார் - அறியமாட்டாது-நசைபு-சிநேகத்லத- ஒரிஇ-விட்டு-புல்- அற்ப-அறிவினரொடு - அறிவாளருடன்-நட்பு- (கொண்ட) நட் பானது ஆன் பசுவால் - படு-உண்டான-நெய்-நெய்யை - பெய்- வா ர்த் ச ருந் . -கலனு ள்-

கலசத்துள்-அது-அந்நெய்யை-கவிழ்த்து -எ ம் சூ பே பசு-வேம்பினுண்டான - நெய்-நெய்யை- பெய்த ல த்து வ ர்த்துவைத்த தபோலும். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாண டி ய னே ! அறிவுடையார் சிநேகத்லதவிட்டு அறிவில்லார் சிந்நேக தனைக்கொள்பவர்களுக்கு கலசத்தில் பசுவின்னெய்யை நீக்க வேம்பி னெய் வைவிட்டாற்போலும என்பதாம். ☞ நட்பு எ-அனைத்து நட-அம்மா-அசை. (௯)

உருவிற்கமைந்தான்கணூராண்மையின்மை .... *
பருகற்கமைந்தபாலீரளாயற்றே .... *
தெளிவுடையார்தீயினத்தாரொடுகூடல்................. *
வரிவெலவையோடாடிவிட்டற்று .... *

(இ-ள்.) உருவிற்கு-வடிவிற்கு - அமைந்தான்கண்-(அழகு) பொருந்தியவனிடத்து-ஊராண்மை-சிநேகத்தன்மை-இன்மை- இல்லாமையால் அ-பருகற்கு-குடித்தற்கு- அமைந்த -பொருந்தி

ய-பால-பாலே - நீர்-சலத்தை-அளாயற்று - கலந்தாற்போலும்- தெளிவுடையார்-அறிவுடையார்-தீயினத்தர் ஒடுகூட்டத்தார்

க்ஆருதல்-ஆதல்-நாகம்-நாகமானது-விரி-விரியன்பாம்பின்-பெட்டையோடு - பெட்டையுடன்-ஆடிவிட்டத்து -கூடிப்புணர்ந்தாற்போலும். (எ-று.) ஆ (இ-ம்.) அழகுள்ளவனிடத்துச்சிநேகமில்லாமையானது பாலில் நீர்கலந்தாற்போலும் நல்லவர்கள்கெட்டவர்களோகூடல் நாகன் விரியன்பெட்டையோடு சேர்ந்தாற்போலும் என்பதாம். ☞ இன்மை-எ-அனாயத்து-ப-நாகம்-எ- ஆடிவிட்டற்று-ப.

(௰)

கூடாநட்பு-முற்றிற்றும்.

உ௫-ம் - அதிகாரம்

அறிவுடைமை.

அஃதாவது - அறிவுடையதா யிருக்குந் தன்மையாம்.

பகைவர்பணிவிடநோக்கித்தகவுடையார் .... *
தாமேயுநாணித்தலைச்செல்லார் - காணாய் .... *
யிளம்பிறையாயக்காற்றிங்களைச்சேரா............ *
தணங்கருந்துப்பினரா. .... *

(இ-ள்.) இளம்பிறை-இளையபிறை-ஆயக்கால் - ஆனால்-திங்களை-சந்திரனை-அணங்கு-வருத்தஞ்செய்யும் - அரும்-அரிய-துப்பின்-வலியுடைய-அரா-பாம்பானது - சேராது-அடையாது (அதுபோல) பகைவர்-பகையாளிகள் - பணிவிடம்-தளர்ந்தவிடம் நோக்கி பார்த்து-தகவுடையார்- அறிவுடையார்-தாமேயும்-தாங்கள்-நாணி-அவர்க்கிரங்கி - தலைச்செல்லார் (கெடுக்க) முதன்மையாகப்போகார்-காணாய்-பாராய். (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) இளம்பிறையாகும் சந்திரனைப்பாம்புசேராது அதுபோலப்பகைவர்தளர்ந்த விடத்தறிவுடையோர் அவரை வெல்லச் செல்லார் என்பதாம். ☞ தகவுடையார்-எ-செல்லார்-ப. (௯)

நளிகடற்றண்சேர்ப்பநல்கூர்ந்தக்கட் ... . *
கணிகலமாவதடக்கம் - பணிவில்சீர் .... *
மாத்திரையின்றிநடக்குமேல்வாழுமூர் .... *
கோத்திரங்கூறப்படும் .. .. *

(இ-ள்.) நளி-பெரிய-தண்-குளிர்ந்த-கடல்-கடலையும்- சேர்ப்ப-கரையையுமுடையபாண்டியனே- நல்கூர்ந்த-வறுமையடைந்த-மக்கட்கு-மனிதர்க்கு- அணிகலமாவது-ஆபரணமாவது-அட

மிகும்-அட்டமிருத்தல்-பணிவில்-அடக்கமில்லார்- சிறுநெறிச்
டைய-மாத்திரையின்றி-அளவுடைத்து-நடக்குமேல்- நடப்பாளு
இல்-வாழும்-தான்வீழும் உடைக் உடையாரைக்-கோத்திரம்-தன்குலத்
திற்கொக்குற்றம்-கூறப்படும்-சொல்லப்படுவான்.(எ-று) ❁ (இ-ம்.)
பாண்டியனே! தமிழ்நூற்களுக்காபரணமடக்கமாம்ஒருவன்அள
வுடைந்துநடப்பானுமில் உடையாரால்பழிக்கப்படுவானென்பதாம்
☞ அணிசலம்-எ அடக்கம்-ப- [* பல்லோர்படர்க்கை மூன்னி
லைதன்மையிற், செல்லாதாகுஞ்செய்புமென் மூற்றே.இவ்வியா
ல்செய்புமென்னும்வாய்பாட்டுமுற்றுபிறவெனக்குறிற்று.] (உ)
·எத்திசைத்தானிற்றிடினுங்காஞ்சிரங்காழ்தெங்காகா... *

தென்னாட்டவருஞ்சுவர்க்கம்புகுதலாற் ... . *
றன்னாற்றானாகுமறுமைவடதிசையுங் ... . *
கொன்னாளர்சாலப்பலர் ... . *

(இ-ள்) எத்திசைத்து எத்தநிலத்தில் விதைத்திடினும்-விதைபோட்
டாலும்-காஞ்சிரம்-எட்டியின்-காழ்- விதை- தெங்காகா-தென்ன
மரமாகாது-தென்னாட்டவரும்- தெற்கிலுள்ளவரும்- சுவர்க்கம்
புகுதலால் (தருமஞ்செய்து)சுவர்க்கத்திற்பிரவேசித்தலாலும்-தன்
றனது-ஆற்றான்- (தரும) வழியால்-மறுமை- மறுபிறப்பு- ஆகு
ம் ஆம்-வடதிசையும்- வடதிக்கிலும்- கொன்னாளர்- தருமப்பணி
ல்லாதார்- சாலப்பலர்- மிகவும்பலர். (எ-று) ❁ (இ-ம்) எட்டியி

மைதருக்கென்னமாமாகா ஆதெற்குள்ளவருஞ்சுவர்க்கத்திற்போவர் வடக்குள்ளவருநரகத்திற்போவர் என்பதாம். [☞ தெற்கு-யமதிசை. வடக்கு-தெய்வதிசை-உயர்த்தவிடத்திருப்பினும்-பாவிகள்-புண்ணியர்களாகார்-தாழ்ந்தவிடத்திருப்பினும் புண்ணியர்கள்பாவிகளாகார்.] ☞ மறுமை-எ-ஆகும்-ப. (௯)

வேம்பினிலையுட்கனியினும்வாழைதன் ... ... *
தீஞ்சுவையாதுந்திரியாதாமாங்கே ... ... *
யினந்தீதெனினுமியல்புடையார்கேண்மை ... ... *
மனந்தீதாம்பக்கமரிது ... ... *

(இ-ள்.) வேம்பின்- வேம்பினுடைய- இலையுள்- இலையின்-வாழை-வாழைக்காய்-கனியினும்-பழுத்தாலும்-தன்- தனது- தீஞ்சுவை-இனியமதுரம்-யாதும்-எவ்வளவும்-திரியாது-வேறுபடாது-ஆங்கு- அதுபோல- இனம்- தன்னினம்-தீதெனினும்-குற்றமானாலும்- இயல்புடையார்- தத்துணையுடையார் கேண்மை- உறவாம்-மனமும்-இருதயம்- தீதாம்-குற்றமாகும்-பக்கம்-பட்சம்-அரிது-அருமை. (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) வாழைவேம்பிலையிற்பழுத்தாலுமதுரங்கெடாது அதுபோலநல்லவர்தீயருடன்சேர்ந்துமனந்கெடாரென்பதாம். ☞ மனம்-எ-அரிது-ப-ஆம்-எ-அசை.

அறிவுடைமை.

கடல்சார்ந்தும்இன்னீர்பிறக்குமலைசார்ந்தும் ...... *
உப்பீண்டுவரிபிறத்தலாற்றத்தம் .. .. *
மினத்தனையரல்லரெறிகடற்றண்சேர்ப்ப..... ... ... *
மனத்தனையர்மக்களென்பார்.... ... . *

(இ-ள்.) எறி-அலைகளையெறியும் - கடல்-கடலையும் - தண்-குளிர்ந்த - சேர்ப்ப-இறங்குதுறையையுமுடைய பாண்டியனே - கடல்-சமுத்திரம் - சார்ந்தும்-சார்ந்தவிடத்தும் இன்னீர் - இனியநீரானது பிறக்கும்-உண்டாம்-மலை-மலை-சார்ந்தும் - சார்ந்த விடத்தும்-உப்பு உப்பு - ஈண்டு மிகுந்த-உவரி உவர்-பிறத்தலால் - உண்டாதலால்-மக்களென்பார் - மக்களென்றுசொல்லப்படுவார்- தத்தம்-தங்கள்-இனத்து-குடிவழியத்தின் - அனையரல்லர்-ஒப்பானவரல்லர்-மனத்து மனத்தின் - அனையர் ஒப்பானவராவர்-(எ-று)

(இ-ம்.) பாண்டியனே! கடல்சார்ந்தவிடத்தினுநல்லநீருண்டாம் மலைசார்ந்தவிடத்தினும் உப்பநீருண்டாம்ஆதலால் அறிவுடையோர் மனத்தாலொத்தவரல்லது இனத்தாலொத்தவரல்லரென்பதாம்

☞ மக்களென்பார் எ-மனத்தனையர்-ப. (இ)

பாரஅரைப்புன்னை படுகடற்றண்சேர்ப்ப ௯

வொரா அலுமொட்டலுஞ்செய்பவோ நல்ல ௩
மருவச்செய்பவர்மாட்டுந் தங்கு மனத்தார் ...... *
விராவுதுச்செய்யாமை நன்று .... *

(இ-ள்.) பாரதனைப்பரக்கவதியினையுடைய - புலி - புன்னை மரங்கள்-படு - பொருந்திய - தண் - குளிர்ந்த - கடற்சேர்ப்ப - கடற்கரையையுடைய பாண்டியனே - தங்கு(சுத்தத்) தங்கும் - மனத்தார்-மனமுடையவர் - நல்ல - நன்மைகள்-மருவ - மருவ - செய்பவர்மாட்டும் - ஒழுக்கமுடையாரிடத்தும்-ஒராவும்-நீங்கலும் ஒட்டலும்-கூடுதலும்-செய்பவோ-செய்வார்களோ- விராவுதல்-ஒருவருடன்கலந்து - செய்யாமை நீங்கியிருத்தல்-நன்று - நல்லது-(எ-று.) (இ-ம்.) பாண்டியனே சுத்தமானமுள்ளோர் நல்லவரிடத்து நட்புக்கொள்ளலும் நட்புவிடுதலுஞ் செய்யார் யாவரிடத்துஞ் சேராமை நல்லது என்பதாம். செய்யாமை-எ-நன்று-ட. (௭)

உணர்வுணருமுணர்வுடையாரைப் .... *
புணரப்புணருமாமின்பம் - புணரித் ....
தெரியத்தெரியுந்தெரிவிலாதாரைப் .... *
பிரியப்பிரியுமாநோய் ....

(இ-ள்.) உணர-(சிநேகித்து) செப்பிய-உணரும்-(சிநேகத்து) நல்லறிவுடை-உணர்வுடையாரை - அறிவுடையாரை-புணர-சிநேகிக்க - இன்பம்-இன்பமானது - புணரும்-பொருந்தும்- புணரில்-சிநேகி

சிறில் பெரிய-சிநேகத்தைச்செய்தவிடத்து, தெரியும்-சிநேகத்தினுடைய பெரியம்
செறிவிலார் தாரோடு - அறிவில்லாதவரை-பிரிய-சிநேகம்விட்டுப்பிரிய
-நோய்-துன்பமானது-பிரியும்-நீங்கும். (எ-று.) ☞(இ-ம்) அறி
வுடையாரைச் சிநேகித்தா லின்பமுண்டாகும் அறிவில்லாரைச் சிநே
கத்தைவிட்டாலின்பமுண்டாகும் என்பதாம். ☞ இன்பம்: எ-
புணரும்-ப-நோய் எ-பிரியும்-ப-ஆம்-இரண்டும்-அசைகள். (எ)

நன்னிலைக்கட்டன்னை நிறுப்பானுந்தன்னை .. .. ✻
நிலைகலக்கிக்கீழிடுவானு - நிலையினு .. .. ✻
மேன்மேலுயர்த்து நிறுப்பானுந்தன்னைத்......... ✻
தலையாகச்செய்வானுந்தான்........................ ✻

(இ-ள்) நல்-நல்ல - நிலைக்கண்-நிலையிடத்து-தன்னை - தன்னை
நிறுப்பானும் - நிறுத்திக்கொண்டவனும் - தன்னை - தன்னை -
நிலை

கலக்கி-அந்நிலைகலக்கப்படுத்து - கீழிடுவானும்-கீழா
க்கிக்கொள்பவனும்

-நிலையினும்-புண்ணிருந்த நிலையினும் - மேன்மேல்-(தன்னை) மே
லும்மேலும்-உயர்த்து - உயரப்பண்ணி-நிறுப்பானும் -நிறுத்திக்
கொள்பவனும் - தன்னை-தன்னை - தலையாக-தலைமையாக -
செய்வானும் - செய்துகொள்பவனும் - தான் - தானே -

(எ-று.) ❀

(இ-ம்.) ஒருவன் தன்னை நல்ல நிலையினிறுத்தி மேன்மேலும் அந்நிலைக்குமேலோங்கிக்கொள்ளலும் முன்னிருந்தநிலையினுங் கீழாக்கிக்கொள்ளலுந் தலையாக்கிக் கொள்ளலுந்தன்னாலேதான் என்பதாம். ☞ தான்-ஏ-திருப்பான் முதலியன.

கருமவரிசையாற்கல்லாதார்பின்னும் .... ❀

(அ)

பெருமையுடையாருஞ்சேறல் - அருமரபின் .... ❀
ஓதமரற்றுமொலிகடற்றண்சேர்ப்ப .... ❀
பேதைமையன்றதறிவு .... ❀

(இ-ள்.) ஓதம்-அலைகள் - அரற்றும்-சத்திக்கும்-ஒலி - சத்தத்தையுடைய-தண்-குளிர்ந்த-கடற்சேர்ப்ப - கடற்கரையையுடைய பாண்டியனே- கருமவரிசையால்-காரியமுறைமையால்-கல்லாதார் கற்காதவர் பின்னும்-பின்னாகவும் - அரும்-அரிய - மரபின்-குலமுள்ள பெருமையுடையாரும்-பெருமையுடைய வறிவாளிகளும்-சேறல்-செல்லுதல் - பேதைமையன்று- அறியாமையல்ல- அது அறிவு-அஃதறிவுடைமை. (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) பாண்டியனே! கல்லாதவர் பின்னுங் கற்றவருஞ்செல்லுதல் அறியாமையல்ல காரியமாகுமறிவுடைமையாம் என்பதாம். ☞ அது-எ-அறிவு-ப(கு)

கருமமுமுட்படாப்போகமுந்துவ்வாத் .... ❀
தருமமுந்தக்கார்க்கேசெய்யா - வொருநிலையே ... ❀
முட்டின்றிமூன்றுமுடியுமேலஃதென்ப .... ❀
பட்டினம்பெற்றகலம் .... ❀

(இ-ள்.) கருமமும் காரியங்களும்-உட்படா-உட்பட்டு-போகமுமப்-போகத்தையும்- அல்லா-அநுபவித்து-தருமமும்-தருமத்தையும்-தக்கார்க்கே-பெரியோர்க்கே-செய்டா செய்து-ஒருநிலையே-ஒருபிறப்பில்-மூட்டின்று-கடையில்லாமல்- இம்மூன்றும்-இப்படிச்செய்கைகளும்- முடியுமேல்-ஒருவனுக்குமாயக்கூடுமாகில்- அஃது-அம்முடிவு - பட்டினம்-தன்பட்டினத்தை-பெற்று-அடைந்த கலம்(பொருள்கொண்டுவந்த) மரக்கலம்-என்ப- என்பார்கள். (எ-று.) ※ இ-ம். ஒருவனுக்குக்காரியங்களும்போகமும் தருமமுங் கைகூடுமாகில் அதுபொருள் கொண்டுவந்தகப்பலுக்கொப்பாம் என்பதாம். ☞ அஃது-எ-கலமென்ப-ப. (௰)

அறிவுடைமை முற்றிற்று.

௨௫-ம்- அதிகாரம்.

அறிவின்மை.

அஃதாவது - அறிவில்லாமையைச் சொல்லுதலாம்.

நுண்ணுணர்வின்மை வறுமையஃதுடைமை .. *
பண்ணப்பணைத்த பெருஞ்செல்வ - மென்றுரைத் *
பெண்ணாயாணிழந்த பேடியணியாளோ ..... *
கண்ணாரத்தக்க கலம் .... *

(இ-ள்) நுண் நுட்பமாகிய - உணர்வின்மை - அறிவில்லாமையே - வறுமை - தரித்திரமாம் - அஃதுடைமை - அவ்வறிவுடைமையே - பண்ண - செய்ய - பணைத்த - வளர்ந்த - பெரும் - பெரிய - செல்வம் - செல்வமாம் - என்றுரைத்தால் - ஆராயுமிடத்து - பெண் - பெண்ணின்வடிவை - அவாய் இச்சித்து ஆண் - ஆணின்வடிவை - இழந்திட்ட - பேடி - பேடியானவள் - கண் - கண்ணுக்கு - ஆரத்தக்க - இச்சிக்கத்தக்க - கலம் - ஆபரணங்களை - அணியாளோ - தரியாளோ - (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) அறிவின்மையே தரித்திரம் அறிவுடைமையே செல்வம் ஆகையால் பெண்ணழகையிச்சித்து ஆணழகைவிட்ட பேடி ஆபரணங்களையணியாளோ? என்பதாம். ☞ உணர்வின்மை - எ. வறுமை - ப. உணர்வுடைமை - எ. செல்வம் - ப. (௫)

பல்லான்றகேள்விப்பயனுணர்வார்பாடழித் .... *
தல்லலுழப்பதறிதிரே - தொல்சிறப்பி .... *
னொலிநிறத்தியுறைநலந்தோரானே .... *

ஏஅ அறிவின்மை

பூவின்கிழத்திபுலந்து .... *

(இ-ள்.) பல்லான்ற-பலவிதமாகநிரம்பிய -கேள்விப்பயன்-கல்விப்பயனை - உணர்வார்-அறிபவர்-பாடு-தம்பெருமை-அழிந்து கெட்டு-அல்லல் - துன்பத்தில்-உழப்பது- வருந்துவது-அறிந்தோ -அறியீரோ-தொல்-பழைய-சிறப்பின் - சிறப்புடைய-நாவின்கிழத்தி-சரஸ்வதி-உறைதலால் - வாசம்பண்ணலால்- பூவின்கிழத்தி- இலக்குமி புலந்து-பிணங்கி - சேரான்-அடையாள். (எ-று.) ❊ (இ-ம்.) சரஸ்வதிவாசம் பண்ணுமிடத்தில் இலக்குமிவாசம்பண்ணாள் என்பதாம். ☞ பூவின்கிழத்தி-எ-சேரான்-ப-எ-அசை. (உ)

கல்லென்றுதந்தைகழறவதனையோர் ...... *
சொல்லென்றுகொள்ளாதிகழ்ந்தவன் - மெல்ல .. *
வெழுத்தோலைபல்லார்முன் னீட்டவிளியா..... *
வழுக்கோலைக்கொண்டுவிடும் .... *

(இ-ள்.) தந்தை-பிதாவானவன்-கல்லென்று (நூல்களைக்) கற்றுக்கொள்ளென்று-கூற-சொல்ல-அதனை-அச்சொல்லை-ஓர்சொல்லென்று-ஒருசொல்லென்று - கொள்ளாது- கொள்ளாமல் இகழ்ந்தவன் - பழித்தவன்-மெல்ல-மெதுவாக -எழுத்தோலை (ஒருவ)னெழுதியவோலையைவாசியென்று - பல்லார்முன்-பலபேர்முன்- நீட்ட-கொடுக்க-இளியா - அவமதித்து-வழு - கெடுதியாக்கோலை-அடிப்பதற்குக்கோலை-கொண்டுவிடும்- எடுத்துக்கொள்வான். (எ-று.) ❊ (இ-ம்.) பிதாபடியென்றசொல்லைச்சொற்கேக்கொ

ள்ளாது படித்தவன் கையில் வேறொருவன் எழுதிக்கொடுத்த ஓலையை வா
சியென்று பலர்முன்கொடுக்க அவனிகழ்ந்து அடிக்கத் தடியெ
டுத்துக்கொள்வான் என்பதாம். ☞ இகழ்ந்தவன் எ-கொண்டு
முடியும் ப-பே-ஸெ. (௰)

கல்லாது நீண்டவொருவனுலகத்து .... ❁
நல்லறிவாளரிடைப்புக்கு - மெல்ல .... ❁
விருப்பினு நாயிருந்தற்றேயிராஅது .... ❁
துரைப்பினு நாய்குரைத்தற்று .... ❁

(இ-ள்.) கல்லாது-கற்காது-நீண்ட-வளர்ந்த ஒருவன் - ஒருத்தன்-உலகத்து - உலகத்தில்-நல்லறிவாளர்-நல்லறிவுடையார்- இடை-நடுவே-புக்கு-பிரவேசித்து - மெல்ல-மெல்ல-இருப்பினும்-இருந்தாலும்-நாயிருந்தற்று-நாயிருந்தாற்போலும்-இராஅது-இருக்காமல் - உரைப்பினும்-ஒன்றைச்சொன்னாலும் - நாய்குரைத்தற்று நாய்குரைத்தாற்போலும்.(எ-று.) ❁(இ-ம்.)கற்றவர்சபையில்கல்லாதவனிருந்தாலு நாயிருந்தாற்போலும் அவனொன்றைச்சொன்னாலு நாய்குரைத்தாற்போலுமென்பதாம். ☞ இருப்பு- உரைப்பு-எ - இருந்தது-உரைத்தது-ப-வி-வமை. (க)

அறிவின்மை

உசு

புல்லாப்புன் கோட்டிப் புலவரிடைப் புக்குக் ... *
கல்லாத சொல்லுங் கடையெலாங் கற்ற ... ... *
கடாஅயினுஞ் சான்றவர் சொல்லார் பொருண்மேற் *
படாஅ விடுபாக் கறிந்து. *

(இ-ள்.) கடை - கடையானவன் - புல்லா - இலக்கணத்தோடு பொருந்தாத புன் - அற்ப - கோட்டி - சபைகூடியிருக்கும் - புலவர் - புன்புலவர் - இடை - நடுவே - புக்கு - பிரவேசித்து - கல்லாத - கற்காதவற்றை - சொல்லும் - சொல்வான் - சான்றவர் - பெரியோர் - எலாம் - எல்லாம் - கற்ற - கற்றவற்றை - கடாஅயினும் - பிறர்கேட்பினும் - பொருண்மேல் - சொல்லும் பொருண்மேல் - படாஅ - அவர்புத்தி சாராமல் - விடுபாக்கு - விடும்பொருட்டு - அறிந்து - தெரிந்து - சொல்லார் - சொல்லார். (எ-று.) (இ-ம்.) கடையானவன் கல்லார் சபையிற் கல்லாதனவற்றைச் சொல்லுவான்; கற்றோர் பிறர் கேட்பினுங் கற்றவற்றைச் சொல்லார் என்பதாம். ☞ கடை-எ-வெ-ம்-ப-கல்லாத - பெ-சான்றவர்-எ- சொல்லார்-ப-கற்ற-செ. (௫)

கற்றறிந்த நாவினார் சொல்லார்தஞ் சோர்வஞ்சி ... *
மற்றையராவார் பகர்வர் பனையின்மேல் ... ... *
வற்றிய வோலை கலகலக்கு மெஞ்ஞான்றும் ... ... *
பச்சோலைக் கில்லை யொலி ... ... *

(இ-ள்.) பனையின்மேல் - பனைமரத்தின்மேல் - வற்றிய வோலை - உலர்ந்த ஓலை - கலகலக்கும் - கலகலவென்று சத்திக்கும் - எஞ்ஞான்றும் - எந்நாளும் - பச்சோலைக்கு - பசிய ஓலைக்கு - ஒலி - சத்தம் - இல்லை - இல்லை - (அதுபோல) கற்று - நூல்களைக்கற்று - அறிந்த

உணர்த்த-நாவினர்-நாவுடையார்-தம்-நமது- சோர்வு- சொற்
சோர்வுக்கு அஞ்சி-பயந்து-சொல்லார்-ஒன்றுஞ் சொல்லா-மற்
றையராவார்-கல்லாதவர்-பரிவர்-ஆராயாது சொல்வார்.எ-று. ※
(இ-ம்) காய்ந்தவோலைசத்திக்கும் பச்சையோலை சத்தியாது அது
போலக் கற்றோர் சொற்சோர்வுக்கஞ்சி ஒன்றுஞ்சொல்லார் மற்
றோர் சொற்சோர்வு படாமற் சொல்லுவரென்பதாம். ☞ நாவி
னர்-எ-சொல்லார்-ப-மற்றையரானவர்-எ-பாவர் ப. (௯)

பன்றிக்கூழ்ப்பத்தரிற்றேமா வடித்தற்றால் ... . *
அன்றறியா மாந்தர்க்கறத்தா றுரைக்குங்கால் · ...... *
குன்றின்மேற் கொட்டுந்தறிபோற்றலைதகர்ந்து ... *
சென்றிசையா வாகுஞ்செவிக்கு .. .. · ..... *

(இ-ள்.) பன்றி-பன்றிக்கு-கூழ்-கூழ்வார்க்கும்-பத்தரி-தொ
ட்டியில் -தேமா- மதுரமாங்கனியை- வடித்தற்று- பிழிந்தாற்
போலும்-அன்று-நன்மையை-அறியா-அறியாத

[உ௪]

மாந்தர்க்கு- ம

௨௰௬ அறிவின்மை.

விசர்க்கு-அறத்து-தருமத்தினது-ஆறு-வழியை-உரைகளுங்கால்-சொல்லுமிடத்து-குன்றின்மேல்-மலைமேல்-கொட்டும்-அடிக்கும்-தறிபோல்-கட்டுந்தறிபோல்-தலைதகர்ந்து-தலைசிதறி-செவிக்கு-காதுக்கு-சென்று-போய்-இசையாவாகும். ஏறுவாகும். எ-று

✿ (இ-ம்) நன்மையறியாதமனிதர்களுக்குத்தருமத்தின்வழியைச்சொல்லுதல் பன்றித்தொட்டியில் மாங்கனியைப் பிழிந்தாற்போலும் மலைமேலடிக்குந் தறிபோலவுங் காதுக்கேறுவாம் என்பதாம். ☞ அறத்தாறு எ இசையாவாகும் ப-ஆல்-அசை. (எ)

பாலாற்கழீஇப்பலநாளுணக்கினும் ... ... *
வாலிதாம்பக்கமிருந்தைக்கிருந்தன்று ... ... *
கோலாற்கடாஅய்க்குறினும்புகலொல்லா ... ... *
நோலாவுடம்பிற்கறிவு ... ... *

(இ-ள்) பன்னாள் பலகாலமும்-பாலால்-பாலினால்-கழீஇ-கழுவி-உணக்கினும்-உணத்தினாலும்-வாலிதாம்-வெள்ளிதாகிய-பக்கம்-தன்மை-இருந்தைக்கு-கரிக்கு-இருந்தன்று-இராதநிலை (அதுபோல) கோலால்-கோலினால்-கடாய்-அடித்து குறினும்-கூறினும் நோலா-முற்பிறப்பிற்றவஞ்செய்யாத-உடம்பிற்கு-உடலிற்கு-அறிவு-உணர்வு புகலொல்லா-பிரவேசியாது (எ-று)

✿ (இ-ம்) கரியைப் பாலிற்கழுவி யுலர்த்தினாலும் வெள்ளையாகாதது போலமுன்செய்தவமில்லார்க்குச் சொல்லினுமறிவுபிரவேசியாது என்பதாம். ☞ அறிவு-எ- புகலொல்லா-ப. [குறினும் என்றது குறுக்கல்விகாரம்.] (அ)

பொழிந்தினிதுராறினும்பூமிசைதற்செல்லா ... *
திழிந்தவைகாமுறூஉமீப்போ-லிழிந்தவை ... *
தாங்கலந்தநெஞ்சினார்க்கென்னாகுந்தக்கார்வாய்த் *
தேன்கலந்ததேற்றச்சொற்றேர்வு... ... ... *

(இ-ள்.) பொழிந்து-தேன்பொழிந்து- இனிது-இனிதாக-நர் றீறும்-பரிமளித்தாலும் - பூ-பூவிற்றேனை-மிசைதல் - உண்ணுத ற்கு-செல்லாது - போகாது-இழிந்தவை - இழியானமலங்களே-காமுறூஉம்-இச்சிக்கும்- இப்போல நவைப்போல - இழிந்தவை -இழிந்தசெய்கைகள் - கலந்த-பொருந்திய-நெஞ்சினோர்க்கு- மன முடையார்க்கு - நல்லார்-பெரியோர் - வாய்-வாயின் தேம்-தேனை கலந்த-கலந்தாற்போலு- தேர்ந்த-தெளிந்த-சொல் சொற்களுடை ய-தேர்வு - ஆராய்ச்சி என்றுகும்-என்லபயனும். (எ-று.) ❀

(இ-ம்.) இழிவானமலங்களை இச்சிக்குமீயைப்போலக் கீழ்மக்களுக்கு ப் பெரியோர்சொல்லும் வாக்கியம் என்னபலனையுந்தராதெனப்படுக ம். ☞ தேர்வு-எ-என்றும்-பாடம்-உரை. (௩)

கற்றருவாக்குக்கசடறுநுண்கேள்வி .... ❀

அறிவின்மை

நாயகம்

பெற்றுதன்னெஞ்சுகைத்தலான் - மற்றுமோர் ... ❀
தன்போலொருவன்முகநோக்கித்தானுமோர் .... ❀
புன்கோட்டிகொள்ளுமாங்கீழ் .... ❀

(இ-ள்) கற்றார்-கற்றோர்- உரைக்கும்-சொல்லும்- கசடு-குற்றமும்-அறு-அற்ற-நுண்-நுட்பமான- கேள்வி- சொற்களை - பற்றாது-கொள்ளாது-தன்னெஞ்சு-தம்மனது- உதைத்தலால்- உதைத்துப்போதலால்-மற்றும்-பின்னும்- தன்போலொருவ ன்- தன்னைப்போல ஒருவன் முகநோக்கி- முகத்தைப்பார்த்து - தானுமோர்-தானொருபுன் அ

ம்ப-கோட்டி- சுவையை- கொள்ளும்- கோண்மரப்பாம் இந்-நேமிசன், (எ-று ❁ (இ-ம்) இழிவனவுங்கற்றோர் சொல்லு நட்பச்சொற்களைக் கொள்ளாமல் தன்பொருளொடு கூடினவை ந்து அற்பசபையிற்சேருவான் என்பதாம். ☞ இந் எ-ம்க ள்ளூர் -ப- புன்கோட்டி- கை- ஆல்-ஒர்- ஆம்- அசைகள்.

அ திரில் சைமுற்றிற்று. (ய)

உஎ-ம்- அதிகாரம்.

நன்றியில்செல்வம்.

அஃதாவது - நன்மையில்லாத செல்வமாம்.

அருகலதாகிப்பலபழுத்தக்கண்ணும்.................. ❁
பொருக்கென்றினவினைவாவல்லுருகா .... ❁
பெரிதணியராயினும்பீடிலார்செல்வம் .... ❁

கருதுங்கடப்பாட்டதன்று .... *

(இ-ள்.) அருகலாது- தானிருக்குமிடத்திற்கயலாகி-பல-அநேகம்-பழுத்தக்கண்ணும்-பழுத்தாலும்-பொரி- பொரிந்த- தாள்தாள்களையுடைய-விளவிலை-விளாமரத்தை- வாவல்- வௌவால்கள்-குறுகா-சேரா- (அதுபோல) பெரிது-மிகவும்- அணியராயினும்-சமீபராயினும்- பீடு- பெருமை- இலார்- இல்லாதவர்செல்வம்-ஐச்சுவரியம்-கருதும்- நினைக்கத்தக்க- கடப்பாட்டதன்று-முறைமையுடையதன்று (எ-று) ❀ (இ-ம்) வௌவால்கள் விளாமரம்பழுத்தாலும்சேராவாம்(அதுபோல) பெருமையிலார் பக்கலிருப்பாராயினும்அவர் செல்வம்பயன்படாதென்பதாம் ☞ செல்வம்-எ-கடப்பாட்டதன்று ப. (௯)

அன்றிக்கொள்வன்னகுறுமுகழவாயினுங் .... *
கன்றிமேற்கைநீட்டாருழம்பூவன்மையாத் ...... *
செல்வம்பெரிதுடையராயினுங்கீழ்களே .... *

[illegible] நன்றியில்செல்வம்,

நல்லாறிவுடையார்.. *

(இ-ள்) அன்றிக்கொள்வன்ன - அன்றிக்கொள்வதுபோலும் குறு-குறிய- முகிழவாயினும்- அரும்புகளையுடையவாயினும் குமிம்அணிபத்தரும்-பூவன்மையால்- மலரல்லமையால்- கன்றிமேல்-கன்றியின்மேல்-கைநீட்டார்-கைகளைநீட்டார்(அதுபோல) செல் வம்- யாக் கியம்- பெரிது-மிகவும்- உடையராயினும்-

உடையராகிலும்-கீழ்களை-கீழ்மக்களை-அறிவுடையார் - விவேகமுடையார்-நள்ளார்-சேரார். (எ-று) ❀ (இ-ம்) கள்ளிப்பூவை பறிக்கமாட்டார் அதுபோல அறிவுடையோர் கீழ்மக்களைச்சேரமாட்டார் என்பதாம். ☞ அறிவுடையார் -எ- நள்ளார் -ப- கீழ்களை-செ-

(உ)

மல்குதிரையகடற்கோட்டிருப்பினும் .. .. *
வல்லூற்றுவரில்கிணற்றின்கட்சென்றுண்பர் .... *
செல்வம்பெரிதுடையராயினுஞ்சேட்சென்று ..... *
நல்குவார்கட்டேநசை .... *

(இ-ள்.) மல்கு-மிக்க-திரைய - அலைகளையுடைய-கடல்-சமுத்திரத்தின்-கோடு - கரையில் இருப்பினும்- இருந்தாலும்-வல்லூற்று-வலிய ஊற்றையுடைய - உவரில்-உப்பில்லாத-கிணற்றின்கண் கிணற்றினிடத்து - சென்று-போய்-உண்பர் - நீரையுண்ணுவார்- (அதுபோல) செல்வம் (அருகிருந்தோர்) பாக்கியம்-பெரிது-மிகவும்-உடையராயினும்- உடையவராகிலும் - சேண்-தூரத்திற் சென்று-போய் நல்குவார்கட்டே - கொடுப்பவரிடத்தே- நசை ஒருவர்க்கிச்சையிருக்கும் - (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) நல்லநீர்கிணறு-கடற்கரையிலிருந்தாலும் அவ்விடத்துச்சென்று நீரைக்குடிப்பார்கள். அதுபோலக்கொடுப்பவர்தூரத்திலிருந்தாலுமவரிடத்தே யொருவர்க் கிச்சையிருக்கும் என்பதாம். ☞ நசை-எ-இருக்கு

ம்-தோன்றுப்பயனில. (௮)

புணர்கடல்சூழ்வையத்துப்புண்ணியமோவேறே ... *
யுணர்வுடையாரிருப்ப - வுணர்விலா ... ... *
வட்டும்வழுதுணையும்போல்வாரும்வாழ்வரே. பட்டும்
பட்டுந்துகிலுமுடுத்து ... ... *

(இ-ள்.) உணர்வுடையார்-அறிவுடையார் - இருப்ப-தரித்திரராயிருக்க - உணர்விலா-அறியாத-வட்டும்-டவட்டும் - வழுதுணையும்-வழுதுணைக்காயும் - போல்வாரும்-ஒத்தவரும் -பட்டும்-பட்டாடையும் - துகிலும்-வஸ்திரத்தையும் - உடுத்து - தரித்து-வாழ்வர்-வாழ்வார்கள் - (ஆதலால்
புணர்-பொருந்திய-கடல்-சமுத்திரம் -
சூழ்-சூழ்ந்த-வையத்து - பூமியில்- புண்ணியம்

ாயின்

புண்ணியமானது-வேறு-வேறுபட்டிருக்கும். (எ-று.) இ-தற்றோர்வருந்தியிருப்ப மற்றோர் செல்வத்தை யநுபவிப்பர் அது புண்ணியவசம் என்பதாம். ☞ புண்ணியம்-வேறு-ப-எ-உ-ம்-ஓ-உ-மே-அசைகள். ([illegible])

நல்லார்நயவரிருப்பநயமிலாக ... ... *

கல்லார்க்கொன் றாகியகாரணந் - தொல்லை .... ❀
வினைப்பயனல்லதுவேனெடுங்கண்ணாய்... .... ❀
நினைப்பவருவதொன்றில்......... ... ... ❀

(இ-ள்.) வேல் வேல்போலும்-நெடும்-நீண்ட - கண்ணாய்-கண்ணையுடையவளே! நல்லார்-நல்லவர்கள் - நயவர்-நீதியையுடையவர்கள்-இரப்ப - தரித்திரராயிருக்க-நயமிலா- நன்மையில்லாத-கல்லார்க்கு - விவேகமில்லார்க்கு ஒன்றாகிய-ஒருபொருளுண்டாகிய காரணம் - முகாந்தரம் (அன்னவெனில்) தொல்லை-பழைய-வினை -நல்வினையின் - பயனல்லது- பலனல்லாமல் - நினைப்ப வருவது - நினைக்க -வருவது- வரத்தக்கது-ஒன்று-ஒன்று - இல் - இல்லை (எ-று.) ❀ இ-ம்) பெண்ணே! நல்லவர்களும் நீதியுள்ளவர்களும் தரித்திரப்பட்டிருக்கக் கல்லாதவர்களுக்குச் செல்வமுண்டான காரணம் என்னவெனில் முன்செய்த நல்வினைப்பலனாகும்

என்பதாம். ☞ ஒன்று-எ-இல்-ப. (ரு)

நாறுத் தகட்டாமரைமலர்மேற் பொற்பாவாய் ... *
நீறுப் புரிலத்து அளியரோ - வேறுய ... *
புன்மக்கள்பக்கம்புகுவாய்நீ பொன்போலு ... *
நன்மக்கள்பக்கந்துறந்து ... *

(இ-ள்.) நாறு-பரிமளிபாத-தகடு-புறவிதழ்களையுடைய-தாமரை மலர்மேல் - நல்லபொற்றாமரைமலர்மேலிருக்கும்- பொற்பாவாய்-இலக்குமியே! பொன்போலும் - பொன்னைநிகர்த்த - நன்மக்கள் - நல்ல மனிதர்கள்- பக்கம் இடத்தை-துறந்து விட்டு- வேறுபடுணம்வேறுன - புன்மக்கள் பக்கம் - புல்லியமனிதர்களிடத்து - புகுவாய்- பிரவேசிப்பாய்- ஆகையால்- நீறுப்-பொடியாய் நிலத்து-பூமியில்- நீ- நீ- விளி-கெடுவாயாக. (எ-று.) ஃ (இ-ம்) இலக்குமியே! நன்மக்களைவிட்டுநீங்கிப் புன்மக்களிடத்திற்பிரவேசிக்கிறுப் ஆகையால் நீ நீறுப்வெந்து போகக்கடவாய் என்பதாம்.

☞ நீ-எ-விளி-ப-அரோ-போல்-அசைகள். (சு)

நயவார்கணைக்குரவுதாணின் றுசொல்லோ ... *
பயவார்கட்செலவம்பற்பப் - பயின்கொய் ... *
வியவாய்காண்வேற்கண்ணுயிவ்விரண்டுமாங்கே ... *
நயவாதுநிற்குநிலை ... *

(இ-ள்.) வேற்கண்ணுய் - வேல்போன்றகண்களையுடையவளே!

[உக]

அதிகாரம் நன்றியில்செல்வம்

றயவார்கண்-நன்மையுள்ளவரிடத்திருக்கும்- நல்குரவு-வறுமை நீ
கு-நாண்-வெட்கம் - இன்றே-இல்லையோ -பயவார்கண் கொடா
தவரிடத்திருக்கும்- செல்வம் செல்வமானது-பயிம்ப- அதிகரிக்க
பயின்கொல் (ஒட்டும்) பிசிறு-இவ்விரண்டும்-இந்தவிரண்டும்-
ஆங்கே-அங்கங்கே - நடவாது- (நாராசம்) விரும்பாது-நிற்குநி
லை-நிற்கின்றநிலைமை-விடவாய்-அதிசயமாய் காண்-நீடறிவது-)
❀ (இ-ம்.) பெண்ணே! நல்லோரிடத்துத் தரித்திரமும் உலோ
பிகளிடத்துச் செல்வமும் ஸ்தாரமறியாது நிற்கின்ற நிலை
மையதிசயமென்பதாம் ☞ நீ-எ-கா-ப-நிலை-செ-சொல்-அசை.

வலமைகளல்லாதர்காலாறுசென்று……… ………… *
கலவைகளுண்டுகழிப்பர்-வலமைகள்…… ………… *
காலாறுஞ்செல்லார்கருணையாற்றுப்பவே…… …… *
மேலாறுபாயவிருந்து … …………… ………… *

(இ-ள்.) வலமைகளல்லாதார் - வல்லமைகளில்லாதவர்கள் - காலாறுசென்று தூரதேசங்களிற்போய் - கலவைகள் - பலவகைப் போசனங்களை - உண்டு-சாப்பிட்டு-கழிப்பர்-காலம்போக்குவார் -வலமைகள்-வல்லமையுடையவர்கள் - காலாறுஞ்செல்லார் - தூரதேசங்களிற்போகார் - மேல்-உடலில்-ஆறுபாய - வியர்வுநீர்வர-இருந்து-உள்ளேயிருந்து - கருணையால் - பொரிக்கறியுடனேபோசனத்தை - துய்ப்ப-உண்பார்கள். (எ-று.) ❀ (இ-ம்) வல்லமையில்லார் தூரதேசங்களிற்சென்று இரத்துண்பர். வல்லமையுள்ளார் உள்ளேயிருந்து முயற்சிசெய்து உண்பரென்பதாம் ☞ வல்லாதார்-வ-கழி-பர்-ப-வலமைகள்-எ-துய்ப்பர்-ப ஏ-அசை.(அ)

பொய்வினைச்செத்தெறிபொறிபொருபின்வாட… .. *
மின்னெருளிச்சானைங்கடலுள்ஞங்காமன்றுகுக்கும் . .. *
வெண்மைடையார்விழுச்செல்வமெய்தியக்கால் . *

வண்மையுடைமன்னதலைத்து ... ... *

(இ-ள்.) பொன்னிறம்-பொன்போலுநிறமுடைய- செந்நெல் செந்நெற்பயிர்-பொதிபொடு - பொதிசுலுடன்- மீன்வாட-கரு வாட-மின்-மின்னல் - ஒளிர் பிரகாசிக்கும்-வானம்- மேகமான து-கடலுள்ளே-கடலிடத்தும் -கான்று-கக்கி-உகுக்கும் -நீராச் சொரியும்-வண்மையடையார்-அறிவில்லார் - விழுச்செல்வ மிகு ந்தசெல்வம்-எய்தியக்கால் -பெற்றால்-வண்மையும்-(அவர்க ளு பகாரமும் - அன்னதனைத்து-அத்தன்மையதாம்-(எ-று.) ஈ(இ-ம்.) மேகமானது நெற்பயிர்வாடச் சமுத்திரத்திலே நீரைச் சொரியும் அதுபோல அறிவில்லார் செல்வம்பெற்றால் நல்லோர்க்கீவ ருந்தப்படத் தம்மார்க்கருக்குக் கொடுப்பார்கள் என்பதாம். ஈ வண்மை-எ-அன்னதனைத்து-ப. (௯)

நன்றியில் செல்வம்,

[illegible]

இறப்புமோர் தாருணர்விலாரோதாது ... ... *
மொழிபவர் யாருணர்வுடையார் - துய்நாக ... ... *
நல்கூர்ந் தாஞ்செல்வரிரவாதார்செல்வரு ... ... *
நல்கூர்ந்தாரே யாரெனின். ... ... *

(இ-ள்) உணர்விலார்-அறிவிலார்-நிறையும்-பலநூலைப்படித்து
ம்-ஓதார்-படியாதாராவர்-உணர்வுடையார்-அறிவுடையார்-ஓ
தாதும்-படியாதிருந்தும்-ஓதியனையார்-படித்தவராவர்-இரவா
தார்-யாசியாதவர்-தூய்தாக-பரிசுத்தமாக-நல்கூர்ந்தும்-தரித்
திரப்பட்டிருந்தும்-செல்வர்-செல்வராவார்கள்-செல்வரும்-செ
ல்வமுடையாரும்-கடாவொளிஇ-கொடாராகில்-நல்கூர்ந்தார்-த
ரித்திரராவர். (எ-று) ❁ (இ-ம்) அறிவிலார்படித்தும்
படியாதவ
ரே;அறிவுடையார் படியாதிருந்தும் படித்தவரே ;இரவாதார்வறு
மைபடைந்துஞ் செல்வர்களே,செல்வருங்கொடாராகில் வறியவ
ர்களே என்பதாம். ☞ உணர்விலார்-உணர்வுடையா
ர்-இரவாதார்

செல்வர்-எ-ஓதார்-ஓதியனையார்-செல்வர்-நல்கூர்ந்தார்-ப.(ம)
நன்றியில்செல்வமுற்றிற்று.

உ௮-ம்-அதிகாரம்.

ஈயாமை.

அஃதாவது-கொடாமலிருக்குந்தன்மையாம்.

நட்டார்க்குநள்ளாதவர்க்குமுளவொயா .... *
லட்டதுபாத்துண்டலட்டுண்ட - லட்ட .... *
தடைத்திருந்துண்டொழுகுமாவதின்மாக்கட்...... *
கடைக்குமாமாண்டைக்கதவு .... *

(இ-ள்.) அட்டுண்டல்-சமைத்துண்டுவாழ்தலாவது-நட்டார்க்கும்-சிநேகர்க்கும்- நள்ளாதவர்க்கும்-சிநேகியாதவர்க்கும்-உளதாமக்குள்ள-வளவால் - அளவால்-அட்டது - சமைத்ததை பாத்துண்டல-பகுத்துண்ணல்-அட்டது - சமைத்ததை- அடைத்திருந்து-கதவைபடைத்திருந்து - உண்டு-புசித்து ஒழுகும்- நடக்கும்-ஆவது - செல்வம்-இல்-இல்லாத -மாக்கட்கு மணிசர்க்கு-ஆண்டைக்கதவு சுவர்க்கவாயிற்கதவுகள்-அடைக்கும்-அடைத்திருக்கும்- (எ-று.) (இ-ம்.) சிநேகருக்குஞ் சிநேகியாதவருக்கும்இருக்குமளவாயிட்டுண்ணுதல்ல உண்ணுதலாம் இட்டுண்ணாதவர்க்கும் சுவர்க்கவாயிற் கதவுகளடைக்கும் என்பதாம். ☞ அட்டுண்டல்-ஏ-பாத்துண்டல்-ப-கதவு-எ-அடைக்கும்-ப-ஆம்-அசை (௪)

௲யக இயாமை

உத்தமபாதுயிலைபத்தவளிஞற் .... *
சித்தறஞ்செய்தார்தலைப்படுவர் - மற்றைப் .... *

பெருஞ்செல்வமெய்தியக்காற்பின்னறிதுமென்பா *
ரழிந்தார்பழிகடலத்துள் ... ... *

(இ-ள்) எத்துணையானும் - எவ்வளவாகிலும் - இயைந்த—பொருந்திய - அளவினால் - அளவால் - சிற்றறம் - சிறியதருமத்தை செய்தார் -செய்தவர்கள் தலைப்படுவர்-முகன்மையடைவர்·பெரும்-பெரிய செல்வம்-ஐச்சுவரியத்தை-எய்தியக்கால்-அடைந்தால்-பின்-பின்பு-அறிதும்-(தருமஞ்)செய்வோம்- என்பார்- என்றுசொல்வோர்-பழி பழிக்கப்பட்டு· கடலத்துள்- கடல்சூழ்ந்த பூமியில்- அழிந்தார்- கெட்டார். (எ-று) ❁ (இ-ம்) எவ்வளவாகிலுஞ் சிறியதருமத்தைச் செய்தவர் சுவர்க்கத்தை யடைவர்பெருஞ்செல்வங்கிடைத்தாற்றருமஞ்செய்வோமென்பவர் அழிந்தவர்களென்பதாம். ☞ செய்தார்-எ-தலைப்படுவர்-ப அறிதுமெ ன்பார் -எ · அழிந்தா ர் · ப-மற்று-ஐ -அசைகள்.

(௨)

துய்த்துக்கழியான்றுறவோர்க்கொன்றீகலான் ..... *
வைத்துக்கழியுமடவோனை - வைத்த .... *
பொருளுமவனைநகுமேயுலகத் .. ..*
தருளுமவனைநகும் . ... *

(இ-ள்) துய்த்து-உண்டு· கழியான்- தானேக்கழியாதவனுமும். துறவோர்க்கு - துறவிகளுக்கு-ஒன்று-ஒருபொருளையும் ஈகலான் - கொடாதவனாகவும்· வைத்து- பொருளைத்தேடிவைத்து·

கழியும் இறக்கும்-மடவோனை-அறிவில்லாதவனை- வைத்த- தேடிவைத்த-பொருளும்-திரவியமும்-அவனை-அவனை-நகும்- சிரிக்கும்-உலகத்து-உலகத்தில் அருளும்-கிருபையும்-அவனை-அவனை நகும்-சிரிக்கும். (எ-று) ※ (இ-ம்) தானுண்ணாது பொருளைத் தேடிவைத்தவனைப் பொருளுஞ்சிரிக்கும் உலகத்தருளுஞ்சிரிக்கும் என்பதாம். ☞ பொருள்-அருள்-எ-நகும்-ப- மடவோனை- ஓ-அசை. (௬)

> கொடுத்தலுந் துய்த்தலுந் தேற்றா விடுக்குடை...... ✱
> யுள்ளத்தான் பெற்றபெருஞ்செல்வமில்லத் ...... ✱
> துருவுடைக் கன்னியரைப்போலப்பருவத்தா...... ✱
> லேதிலான் றுய்க்கப்படும்....................... ✱

(இ-ள்) கொடுத்தலும்

-ஈதலும்-துய்த்தலும்-உண்டலும்-தே, ற்று-தெ

வியாத-இடுக்குடை-உலுத்தகுணமுள்ள-உள்ளத்தான்-

மனமுடையவன்-பெற்ற- அடைந்த- பெருஞ்செல்வம்- பெரிய செல்வமானது-இல்லத்து-மனையிடத்து- உருவுடை- வடிவுற்ற- கன்னியரை-பெண்களைப்போல- பருவத்தால்- அநுபவிக்குக்கா

இயாகம் ரயக

லித்து-எவிலான்-அவனால்-துய்க்கப்படும்-அநுபவிக்கப்படும் (எ-று) ❀ (இ-ம்) வெட்டிற்பிறந்தபெண்ணை நயலாள நயவிப்பதுபோலக்கொடாதவன் பொருளைப்பிறர நுகர்விப்பான் என்பதாம். ☞ செல்வம்-எ-துய்க்கப்படும்-ப. (௪)

எறிநீர்ப்பெருங்கடலெய்தியிருந்து .... *
அறுநீர்ச்சிறுகிணற்றூறல்பார்த்துண்பர் .... *
மறுமையறியாதாராக்கத்திற்சான்றோர் .... *
கழிநல்குரவேதலை .... *

(இ-ள்.) எறி-அலைகளையெறியும்-நீர்-நீரையுடைய-பெரும்-பெரிய-கடல்-சமுத்திரத்தை-எய்தியிருந்தும்-அடைந்திருந்தும்-அறுநீர்-நீரற்ற-சிறு-சிறிய-கிணறு-கிணற்றின்-ஊறல்-நீரூற்றை-பார்த்து-கண்டு-உண்பர்-உண்ணுவார்கள்-(அதுபோல) மறுமை-மறுபிறப்பிற்குரிய தருமங்களை-அறியாதார்-செய்யாதவர்கள் ஆக்கத்தின்-செல்வத்திலும்-சான்றோர்-பெரியோர்களுடைய கழி-மிக்க-நல்குரவே-தரித்திரமே-தலை-முதன்மையுடைத்து. (எ-று) ❀ (இ-ம்.) தருமஞ்செய்யாதார் செல்வத்தைப்பார்க்கிலும் பெரியோர்கள் தரித்திரமே மேலானது என்பதாம் ☞ நல்குரவு எ-உடைத்து-ப. (௫)

எல்லெனவெதன்றிருக்கும்பேதைபொருளை .... *
பெண்டென்னதென்றிருப்பன்யானுந்தனதாகித் .. *
குறைமனையின்முங்கைப்பயன்றுய்ப்பான் .... *

யானு மதனை யது .... ௰

(இ-ம்.) எனை-அறிவிலான் - பொருளை - பிறர்பொருளை-தன்
னுடைய தென்று-தன்னுடைய தென்று - நினைத்தும்-
நினைத்திருப்பான் - யானும் - நானும் அவ்வறிவிலான் போல - என்னு
டைய தென்னுடைய தென்று - இருப்பன் - நினைத்திருப்பேன் - தனை
தாயின் (அப்பொருள் தன்னுடையதாயின்-தானும்-அப்பொருளை
தானும்- அதனை-அப்பொருளை - மறைக்கான் - கொடான் - பயன்-
அநுபவிப்பனே - அவ்வாறு-அநுபவியான் - யானும்-நானு
ம்-அதனை, அப்பொருளை-அது-அப்படிக்கொடேனநுபவியேன்.
(எ-று.) இ (இ-ம்.) அறிவிலான்பொருளைத் தன்னுடைய தென்
றிருப்பான் யானும் என்னுடையதென் றிருப்பேன் தன்னுடைய
தாயிற்கொடுக்கானநுபவிக்கான் என்னுடையதாயின் யானுங்கொ
டேனநுபவியேன் என்பதாம். ☞

செய்யுட்பொருள்.

யான்-எ-அது- ப- அதனை

(௬)

வழங்காத் செல்வரினல்கூர்ந்தாருப்ந்தா .... *
இழந்தாரெனப்படுதலுய்ந்தா - குழந்தலைக் .... *
[கய]

௨௰அ இயாமை-

காப்புய்த்தார்கல்லுநதுநூய்த்தார்தங்கைந்நோவ · *
கோட்புய்த்தாருய்த்சபுலு · .... · *
(இ-ள்.) வழங்காத-கொடாத-செல்வரிலும்-நல்கூ
ர்ந்தார்-தரித்திரர்- உய்ந்தார் பிழைத்தார்-இழந்தாவெைட்டபேத
ல்-யாரு லோயிழந் தா வென்றசொலலப்ப ி - ு ஓ ம-
உய்ந்தார்-பி
ழைத்தார் உழந்து - வருந்தி-அதனை-தட்டோ, லை- காப்ப-காத்
தல்லும்-உய்த்தார்-பிழைத்தார் - கல்லுநதுய்-மேகாண்டிப்படிதை
த்தலிலும் உய்த்தார் - பிழைத்தார்-தங்க - தங்கைகள்
-நோவ-
வருந்த-யாப்பு - கட்டுதலிலும்-உய்ந்தார்-பிழைத்தார் உய்த்படல
-பலமுறையாலும்பிழைத்தார். (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) கொடாத
செல்வரினோப்பார்க்கிலுந் தரித்திரர்கள் பலமுறையாலும் பிழை
த்தார்களை எம் படும். ☞ நல்கூர்ந்தார் - எ உய்ந்தார்-ப.
(எ)

தமதாகத்தான்கொடான்றாயத்தவருந் .. .. *
தமராயபே ந்தேகொடாஅர் - தனதாக .... *
மும்மேமைக பேப்பிவர்கடியார்தாலகடிடான்.. · *
யல்லைபகர்கொபிக்குய்போழ்து · .... *
(இ ் ,தனதாக-தன்னுடையதாக - தான் த ின்
(பொருளைக் கொடான் - தாயத்தவருய்-தாய, ா
- ிகா ாலை
- தமரா
ட ார் ித ,டொருப், தங்களுடையதாக ட C
கொடாஅர்-
மக யகை ி ளை நாம- தன்னுடையதாக-ு ி ் ா ற

ஆழ

ல் -மெய ம ட்டின் -கொடுத்த வ-அ க ர் - அ [illegible]

யுயர்-

கோயார் ப க்னை -தாவிறந்தபின் [illegible]

[illegible] கொம்புக்குங்காலத [illegible] பொருள் [illegible]

[illegible]

[illegible] கோடார்-ப-அவர் -ன- கடியர்

ப தர ல் ன - கடியர

ல்-பயகவில

இரவலர்கன்றுகவ்வாராவாக .... *

(அ)

விரகிற்சரப்பதாம்வன்மை - விரகின்றி .... *

வல்லைகுல்றவழுடார்போல்வாட்டலை [illegible] *

கொல்லசுரப்பதாங்கீழ் .... *

(இ-ள்.) இரவலர்-யாசகரே - கன்றுக கன்றுகவும் இவர்-பெ [illegible] வம்-விரகல - [illegible] சுரப்பது [illegible] வனமை-கொடையாகும் - விர கின்றி-

மெதுவாக

வல்லவர் வலியுடையோர் உலைந்த [illegible] அடி -

அடிக்கு
ம்-ஆப்பால்-பசுப்போல்.
வாய் அப்பவும் விடத் துலைவத்து கு

ஈயாமை. ௨௰௮

விசனைவைத்து-சொல்ல-வருத்த-சுரப்பதாம்- கொடுப்பான்-தே-ரேம் பவன். (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) யாசகர்கள் றுகவுங்கொடுப்பவர் பசுவாகவும் விளாவித்துக்கொடுப்பதே கொடை தேமகளை வருத்திறுத்து கொடுப்பான் என்பதாம். ☞ வன்மை-எ-சுரப்பது-ப- தேம்-எ-சுரப்பது ப-ஆம-அசை. (௧)

ஈட்டலுந் துன்பமற் றீட்டிய வொண்பொருளைக் ...... *
காத்தலு மாங்கே கடுந்துன்பங் - காத்த .... *
குறைபடிற் றுன்பங் கெடிற்றுன்பந் துன்பக் .... *
குறைபதி மற்றைப் பொருள் ... . *

(இ-ள்.) ஈட்டலும (பொருளைத்) தேடலும்-துன்பம்-துயரம்.
ஈட்டிய-தேடிய ஒண்பொருளை - ஒள்ளியபொருளை-காத்தலும் காப்பாற்றலும் கடிய - மிகவும்-துன்பம்- துயரம்-காத்த- காக்கப்பட்ட-பொருள், குறைபடில-குறைபட்டால், துன்பம்-துயரம் கெடுமாயின்-கெட்டால்-துன்பம்-துயரம் மற்றைப்பொருள்-மேற்சொல்லப்பொருள் -துன்பக்கு-துயரத்திற்கெல்லாம்-உறைபதி - இருப்பிடமாம். (எ-று.) ❀ இ-ம்.) பொருளைத் தேடலும் வருத்தம்

காத்தலும் வருத்தம் அது குறைபட்டால்வருத்தம் கெட்டால் வருத்தம் என்பதாம். இ-ம் பொருள்-எ-உரைபது-ப-மற்று ஆங்கு ஏ-அ- சைகள்.

(ய)

ஈயாமைமுற்றிற்று.

உகூ-ம்-அதிகாரம்.

இன்மை.

அஃதாவது - இல்லாத தன்மையைச் சொல்லுதலாம்.

அட்டகூறையனாச் சுற்றிவாழினும் ... ... *
பட்டொட்டுடைமைபலருள்ளும்- பாடெய்து ... ... *
மொத்த குடிப்பிறந்தக்கண்ணுமொன்றில்லாதார் *
செத்தபிணத்திற்கடை... ... ... *

(இ-ள்.) அத்து சிவப்பு-இட்டகரையிலிட்ட-கூறை-ஆடையை -அரை -இடையில்-சுற்றி - உடுத்தி-வாழினும்-வாழ்ந்தாலும்- பத்தொட்டுடைமை-பத்துக்கட்டொல்லுமிலுமெட்டுப் பொன்றுமிலுமுடையவனென்று-பல நல்லும் பலரிடத்தும்-பாடு- பெருமை-எய்தும்-அடையவும் ஒத்த-நலமோர்ந்த -குடி-குலத்தில்- பிறந்தக்கண்ணும்-பிறந்தாலும் - ஒன்றில்லாதார்- ஒருபொருளில்லாதவர்.

செத்தபிணத்தின் - செத்தபிணத்தைப்பார்க்கிலும் - கடை - கடையர்வர். (எ-று:) ❀ (இ-ம்.) ஒருவன் நல்லாடையுடுத்திவாழ்ந்தால் பெருமையுடையவனென்று மதிக்கப்படுவான் உயர்குலத்திற் பிறந்தாலும் பணமில்லாவிடிற் பிணமாவர் என்பதாம். ☞ ஒருவன் தோன்றுவெழுவாய் - எய்தும் - ப - இலாதார் - எ - கடையவர் - ட. (௯)

நீரினு நுண்ணிது நெய்யென்பர் நெய்யினும் .... *
யாருமறிவர் புகைநுட்பந் - தேரின் .... *
நிரப்பிடும்பையாளன் புகுமே * புகையும் .... *
புகற்கரியபூழைநுழைந்து. .. .. *

(இ-ள்) நீரினும் - நீரைப்பார்க்கிலும் - நெய் - நெய்யை - நுண்ணிது - நுட்பமுடையது - என்பர் - என்றுசொல்வர் - நெய்யினும் - நெய்யைப்பார்க்கிலும் - புகை - புகையானது - நுட்பம் - நுட்பமுடையதென்று - யாரும் - யாவரும் - அறிவர் - அறிவார்கள் - தேரின் - ஆராயில் - புகையும் - புகைதானும் - புகற்கு - புகுதற்கு - அரிய - அரிதான - பூழை - வாயில்களை - நுழைந்து - நுழைந்து - நிரப்பிடும்பையாளன் - தரித்திரமுடையவன் - புகும் - புகுவான். (எ-று) ❀ இம் நீரினும் நெய் நுட்பம் நெய்யினும் புகைநுட்பம் புகை நுழைய வாயில்களிலும் தரித்திரனுழைவான் என்பதாம்.

☞ இடும்பையாளன் - எ - பு [illegible] - ட. [illegible] எ - ஆகை.

(௨)

கல்லோங் குயர்வரைமேற் காந்தள் மலராக்கால் .... *
செல்லாவாஞ் செம்பொறி வண்டினங் - கொல்லைக் ... *
கலாஅற் கிளிகடியுங் கானக நாட .... *
இலாஅஅர்க் கில்லை தமர். ... . *

(இ-ள்) கொல்லை - கொல்லைகளில் - கிளி - கிளிகளை - கலாஅல் கல்லால் - கடியும் ஓட்டும் - கானகம் - காட்டையுடைய - நாட - நாட்டையுடைய பாண்டியனே! கல் - கற்கள் - ஓங்கு - மிகுந்த - உயர் - உயர்ந்த - வரைமேல் - மலைமேல் - காந்தள் - காந்தட்பூ மலராக்கால் - மலராவிடில் - செம்பொறி - சிவந்த புள்ளிகளையுடைய - வண்டினம் - வண்டுக்கூட்டங்கள் - செல்லாவாம் - போகாவாய் - (அதுபோல) இலாஅஅர்க்கு - பொருளில்லாதவர்க்கு - தமர் - உறவினர் - இல்லை - இல்லை (எ - று) ❀ (இ-ம்) பாண்டியனே! காந்தள் மலராவிடில் வண்டுகள் சேராததுபோலப் பொருளில்லாதவர்க்கு உறவினரில்லை என்பதாம். ☞ தமர் - எ - இல்லை - ப. (௩)

உண்டாய போழ்தி னுடைந்துழிக் காகம்போற் .... *
றொண்டா யிரவர் தொகுபவே - வண்டாய்த் ...... *
திரிதருங் காலத்துத் தீதிலிரோ வென்பா ... . *
ரொருவரு மிவ்வுலகத் தில். ... . *

(இ-ள்) உண்டாய - செல்வமுண்டான - போழ்தின் - காலத்தில்

உடைந்துழி-தேன்மழியில்-காகம்போல்-காக்கைபோல-தொண்டு அடிமையாக-ஆயிரவர்-ஆயிரம்பேர்-தொகுப-கூடுவார்கள்-வண்டாய்-வண்டுபோல-திரிதருங்காலத்து-திரியும்போது-தீதிலிரோ

வறுமைக்)குற்றமற்றீரோ-என்பார்-என்றுகேட்பார்-ஒருவரும் ஒருவரும்-இவ்வுலகத்து-இவ்வுலகில்-இல்-இல்லை எ-று. (இ-ம்) பொருளுண்டானகாலத்துக் காக்கைக்கூட்டம்போல் நேசர்வந்து கூடுவார்கள் பொருளில்லாக்காலத் தொருவரும் வரமாட்டார்கள் என்பதாம். ☞ ஆயிரவர்-எ-தொகுப-ப-ஒருவர்-எ-இல்-பய னிலை. (௪)

பிறந்தகுலமாயும்பேராண்மைமாயுஞ் .... *
சிறந்ததங்கல்வியுமாயும் * கறங்கருவி............ .... *
கன்மேற்கழூஉங்கணமலைநன்னாட............ ....*
இன்மைதழுவப்பட்டார்க்கு .... *

(இ-ள்.) கறங்கு அருவி-சத்திக்கும்-அருவி-ஆறானது-கன்மேல்-கல்
லின்மேலே விழுந்து-கழூஉம்-மாசைக்கழுவும்-கணம்-கூட்டமா

ண-மலை -மலைகளையும்- நல்-நல்ல-நா டு-நாட்
டையுமுடையபாண்
டியனே-இன்-மை- தரித் திரம்-தழுவப்பட்டார்க்கு-
பிடிக்கப்பட்
டார்க்கு-பிறந்த-தாம்பிறந்த-குலம்-குலப்பெருமையும்-மாயு
ம்-
நெடும்-பேர்-பெரிய-ஆண்மை-ஆண்டன்மையும்-மாயும்-கெடும்
-சிறந்த யிருந்த - தம்-தமது-கல்வியும்-வித்தையும்-மாயும்-கெடு
ம்(எ-று.) ❀ (இ-ம்.) பாண்டியனே! தரித்திரம் பிடிக்கப்பட்டவ
ர்க்குக்குலப்பெருமையு மாண்டன்மையுங் கல்வியுங்கெடும்-என்
பதாம். ☞ குலம்-ஆண்மை-கல்வி-எ-மாயும்-ப. [* அகத்தியம்-
மறைக்கவ்வுதலெலாவித்தலாமே. (ரு)

உள்கூர்பசிபாலுழைநசைஇச்சென்றார்கட் ... . *
குள்ளூரிருந்துமொன்றாற்றாதா - னுள்ளூ .... *
ரிருந்துயிர்கொன்னேகழியாதுதான்போய் . ... *
விருந்தினனாதலேநன்று . .. . *

(இ-ள்) உள்-வயிற்றுள்-கூர்-மிக்க பசிபால் - பசிநோயால்-
உழை-தன்னிடத்து - நசைஇ-ஒன்றையிச்சித்து- சென்றார்கட்கு
வந்தவர்களுக்கு உள்ளூர்-உள்ளூரில்-இருந்தும் - இருந்தும்-ஒன்
று-ஒருபொருளை - ஆற்றாதான்-உதவிசெய்யாதவன்- உள்ளூர் உ
ள்ளூரில்-இருந்து-இருந்து - உயிர்-தன்னுயிரை-கொன்னே-பய
னில்லாமல் - கழியாது-நீக்காமல்-தான்போய் - தான் தூரதேசத்
திற்போய் விருந்தினனாதலே-விருந்தாளியாகுதல் - நன்று-நல்
லது. (எ-று.) ❀ இ-ம்.) தன்னிடத்துவந்தவர்களுக்கு ஒருபொருளுத
வாதான் உள்ளூரிலிருந்திராமல் பிறவூரார்க்கு விருந்தினனாகுத
னல்லது என்பதாம். ☞ ஆற்றாதான்-எ-இதல-ட. (சு)

நீர்மையேயன்றி நிரம்ப வெழுந்தவர் ... ... *
கூர்மையு மெல்லா மொருங்கிழப்பர் - கூர்மையின் ... *
முல்லை யலைக்கு மெயிற்றாய் நிரப்பென்னு ... ... *
மல்லலடையப் பட்டார் ... ... *

(இ-ள்.) கூர்மையின் - கூர்மையுடைய - முல்லை - முல்லையரும்பை - அலைக்கும் - வருத்தும் - எயிற்றாய் - பற்களையுடையவளே - நிரப்பென்னும் - வறுமையென்னும் - அல்லல் - துன்பம் - அடையப்பட்டார் - சேரப்பட்டவர் - நீர்மையேயன்றி - தம் குணங்களேயல்லாமல் நிரம்ப - நிறைய - எழுந்த - உள்ளெழுந்த - சம்புடைய - கூர்மையும் - நுட்பபுத்தியும் - எல்லாம் - மற்றையவும் - ஒருங்கு - ஒருமிக்க - இழப்பர் - இழந்துவிடுவர் எ-று. ❀ இ-ம். பெண்ணே! வறுமையடையப் பட்டவர் குணங்களையும் புத்தியையு மற்றுள்

ளவற்றையுமிழப்பார்கள் என்பதாம். ☞ அடையப்பட்டா

ர்-எ-

இழப்பர்-ப. (எ)

இட்டாற்றுப் பட்டொன் றிரந்தவர்க் காற்றா ... ... *
முட்டாற்றுப் பட்டு முயன்றுள்ளூர் வாழ்தலி ... ... *
னெட்டாற்றுச் சென்று நிரைமனையிற் கைந்நீட்டுங் ... *

கெட்டாற்றுவாழ்க்கையேநன்று .... *

(இ-ள்.) இட்டாற்றுப்பட்டு-முன்கொடுத்து வழிபட்டு- ஒன்றிரந்தவர்க்கு-பின்னொருபொருளிரந்தவர்க்கு-ஆற்றாது-உதவிசெய்யாது-முட்டாற்றுப்பட்டு - வறுமைவழியிற்பொருந்தி-முயன்று-முயற்சிசெய்து- உள்ளூர்வாழ்தலின் - உள்ளூரில் வாழுகிறதிலும்-கெட்டாற்றுச்சென்று -தூரதேசங்களிற்போய்-நிலைமனையில் - வரிசையாகியவீடுகளில்- கைநீட்டும்-பிச்சைக்குக்கையை நீட்டும்-கெட்டாற்றுவாழ்க்கையே-கெடுவழியானவாழ்க்கையே - நன்று-நலமது.

(க-து.) ※ (இ-ம்.) முன்கொடுத்து வழிபட்டுப் பின்கொடுப்பதற் கில்லாம லுள்ளூரில் வாழ்வதிலும் பிறவூரிற் போய்ப் பிச்சையெடுப்பது நலம் என்பதாம். ☞ வாழ்க்கை ஏ-தன் ஆ-ப.

கடஞ்செறிந்தகங்கைகளால்வாங்கி .... *

(அ)

படருபறித்துக்கொண்டட்டுக் - குடைகலது..... ... *
வப்பிலிவெந்நீரின் றன்னாற்றுவாழ்வே .... *

துப்புரவுசென்றுலந்தக்கால் .... *

(இ-ள்.) துப்புரவு- செல்வமெல்லாம் - சென்று (பலவழியிற்) போய் உலந்தக்கால்- கெட்டால்-கடஞ்செறிந்த-பொருந்தபடியெருக்கிய-தங்கைகளால்- தங்கள்கைகளால்-வாங்கி- வணக்கி- அடகு இலைகளை-பறித்துக்கொண்டு- பறித்துக்கொண்டு- அட்டு-சமைத்து-குடைகலது : துக்கெடுக்கப்பட்ட பண்டமாயே

உடம்பின் - உயிரில்லாத - வெற்றுடை - வெற்றுடை - இன்று - புகுந்து - உள் - மனம் - அற்று - உடைபட்டு - வாழ்ப - வாழ்வார்கள். (எ-று)
(இ-ம்.) செல்வமெல்லாங் கெட்டால் இலைகளைப் பறித்துப் பு ஙகாணடைப் பாத்திர மாக வைத்துச் சமைத்துண்பரென்பதாம்.

இல்லா ர்-தோன்றுவெழுவாய்-காம்பு-பய ன-அசை.[வெற்றைத் தமிக்குறை.] (ரு)

ஆர்த்தபொறியவணிளர்வண்டினம் ....
பூத்தொழி கொம்பின்மேற்செல்லா - நீர்த்தருவி
தாழாவுயர்சிறப்பிற் றண்குன்ற நன்னாட...... ....
வாழாதார்க்கில்லைத்தமர் ....

(இ-ள்.) நீர்த்து-நீரையுடையதாகிய - அருவி- ஆறுகளையுடைய-தாழா-தாழும்-உயர்சிறப்பின்-உயர்ந்தசிறப்பைப்பொருந்திய-தண் -குளிர்ந்த - குன்றம்-மலையையும்-நல்-நல்ல-நாட-நாட்டையுமுடைய பாண்டியனே! ஆர்த்த-நிரம்பிய-பொறிய-புள்ளிகளையுடைய அணி அழகு - ளர்-பிரகாசிக்கும்-வண்டினம் - வண்டுக்கூட்டங்கள் பூத்து-மலர்ந்து - ஒழி-நீங்கிய-கொம்பின்மேல் - கொம்

புகளின்மேல-செல்லாவாம் - போகாவாம் (அதுபோல) வாழுந் தாரக்கு பொருள்பெற்றுவாழாதவர்க்கு - தமர்-இனத்தார்-இல் லை-இல்லை - (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாண்டியனே! மலர்ந்தொழிந்த மரங்களில் வண்டுகள்செல்லாவாம் அதுபோல வறியவிடத்து உறவினர்செல்லார்கள் என்பதாம். (☞ தமர் எ-இல்லை பட. (ய)

இன்மைமுற்றிற்றுமுற்றும்.

௬௰-ம்- அதிகாரம்.

மானம்.

அஃதாவது - மானங்கெடாது வாழ்தலைச்சொல்லுதலாம்.

திருமருவுபாகத்திறனிலார்செய்யும் ❁
பெருமிதங்கண்டக்கடைத்தும் எரிமண்டிக் ❁
கானத்தலைப்பட்டதீப்போற்கனலுமே ❁
மானமுடையார் ❁ மனம்.

(இ-ள்) திரு-செல்வம்-மருவுபாக-உறுதியாக-திறம்-திறமை யிலார் - இல்லாதவர் -செய்யும் -செய்கின்ற -பெருமிதம் -மேன் மையை-கண்டக்கடைத்தும் -கண்டவிடத்தும் எரி -தீ -மண்டி- நெருங்கி-கானம்-காட்டில்-தலைப்பட்ட -முதன்மையாகவுண்டா னதீப்போல்-தீயைப்போல-மானம் -மானத்தை-உடையார் -உ

டையவர் தாமனம் மனமானமும் கொடுத்தற்கும். (எ-று) ❀.
(இ-ம்) மானமுடையவர் மனமான செல்வமிகுதியால் அறிவி
லார் செய்புமேன்மையைக்காணிற் றீப்போலெரியும் என்பதா
ம். (௫) மனம் - எ - ணறும் - ப - ஏ - அசை. [* அகத்தியம். ஐ.
த்தலின் மேலதிசமானமே. (௩)

என்பா யுகினு மியல்பிலார் பின்சென்று .... *
தம்பா டுரைப்பரோ தம்முடையார் - தம்பாட ... *
உரையாமை முன்னுணரு மொண்மையுடையார்க் ... *
குரையாரோ தாமுற்ற நோய். .... *

(இ-ள்) என்பாய் எலும்பா

கி-உகினும்-உடல்கெடினும்-இயல் பிலார் -நற் குணமில்லார் -
பின்சென்று - பின்போய் - தம்பாடு

தமதுகுறையை-உரைப்பரோ-சொல்லுவாரோ-தம்முடையார்-
மானமுடையார் -தம்பாடு-தமதுகுறையை - உரையாமைமுன் -
சொல்லுமுன் -உணரும்-அறியும்-ஒண்மையுடையார்க்கு -அறிவு
டையார்க்கு -தாமுற்ற -தாமடைந்த-நோய் -வறுமைநோயை -

உரையாரோ-சொல்லாரோ. (எ-று) ❀ (இ-ம்) மானமுடையவர்
நற்குணமில்லார் பின்சென்று தமது வருத்தத்தைச்சொல்லார் தம
து வருத்தத்தைச்சொல்லுமுன்னறியும் அறிவுடையார்க்குச்சொ

ல்லுவார் என்பதாம். ☞ தம்முடையார் - எ - உலையாமோ - பக
தோலை - செ. (உ)

யாமாயினெம்மில்லங்காட்டுதுந் தாமாயிற் ... . *
காணவேகற்பழியுமென்பார்போ - னாணிப் .... *
புறங்கடைவைத்தீவர்சோறுமதனால் - .... *
மறக்கு * மிக்கசெல்வர்தொடர்பு. .. .. *

(இ-ள்) யாமாயின்-நாமானால்-எம்மில்லம் -எமதுமனையை கா
ட்டுதும்-காட்டுவோம்-தாமாயின்-தாமானால் காணவே-பிறர்கா
ணவே-கற்பு-கற்பானது-அழியும்-கெடும்-என்பார்போல் -என்று
சொல்வார்போல்-நாணி வெட்கி -புறங்கடைவைத்து -தலைவாயி
லில்வைத்து-சோறு சோற்றை ஈவர்- இடுவர்- அதனால்- அதனா
லே-செல்வர்-செல்வமுடைய-தொடர்பு சினேகத்தை-மறக்கும்-
மறந்துவிடக்கடவாய். (எ-று) ❀ (இ-ம்)
செல்வர்களுடையவர்க்
குத்தலைவாயிலில்வைத்துச்சோறிடுவர் அவர்சினேகத்தைவிட்டுவி
டக்கடவாயென்பதாம். ☞ நீவிர்-தோன்றுமெழுவாய்-மறந்திடுசெ
யப்தொடர்பு-செ. [* ஆசுத்திகம்-கடவுளையுண்டென்கிறவிதுவிலக்
கோள். (ஊ)

இம்மையுநன்றியமொன்றியுநோக்கிட ....*
தம்மையநல்லபடுத்தலைத் - செம்மையில் .... *
னுணக்கமமுக்கருப்பின்றீப்புக்தோகை ....

மானமுடையார்மதிப்பு ....

(இ-ள்) செம்மையின்-செம்மையுடைய-நானம்-புழுகு-கமழும்-மணக்கும்-கதுப்பினுய்-கூந்தலையுடையவளே-மானமுடையார்-மானமுடையோர்-மதிப்பு-மதிக்குந்தன்மையானது- இம்மையும்-இப்பிறப்பிலும்-நன்றாம்-நன்மையுண்டாம்-இயல்- இயல்பாகிய-நெறியும்-ஒழுக்கவழியும்-கைவிடாது-நீங்காதிருந்தும்மையும்-மறுபிறப்பிலும்-நல்ல-நன்மைகளை- பயத்தலால்-கொடுத்தலால்-நன்று-நன்மை. (எ-று) ❀ (இ-ம்) பெண்ணே! மானமுள்ளவர்மதிப்பானது இருபிறப்பினுநன்மையைத்தருமென்பதாம். ☞ மதிப்பு-எ-நன்று-ப-எ-அசை-காண்-முன்னிலை அ)

பாவமுமேனைப்பழியும்படவருவ .... *
சாயினுஞ்சான்றவர்செய்கலார் - சாத................ *
லொருநாளொருபொழுதைத்துன்பமவைபோ ...*
லருநவையாற்றலின்று .... *

(இ-ள்) பாவமும்-பாவமும்-ஏனை-மற்ற - பழியும்- பழியும்படஉண்டாக-வருவ-வருவனவற்றை- சாயினும்- தாமிறப்பினும்-சான்றவர்-பெரியோர்-செய்கலார்-செய்யார்-சாதல்-இறத்தல்நாள்-ஒருநாளில்- ஒருபொழுது-ஒருபொழுதுதுன்பம்-துன்பமாம்-அவைபோல்-அவற்றைப்போல்-அரும்-அரிய- நவைதுன்பத்தை- ஆற்றல்-செய்தல்- இன்று -வேறொன்றில்லை-(எ-று) ❀ (இ-ம்) பெரியோர்பாவமும் பழியுஞ்செய்யார்மரணமொருநாளொருபொழுது துன்பம்-ம் பாவமும்பழியும்பலநாளுந்துன்பமாமென்பதாம். ☞ சான்றவர்- எ- செய்கலார்-ப-வருவ-செ-ஐ-சாரியை. (௩)

மல்லன்மாஞாலத்துவாழ்பவருளெல்லாஞ் ....*
செல்வரெனினுங்கொடாதவர்- நல்கூர்ந்தார்....... *

நல்கூர்ந்தக்கண்ணும் பெருமுத்தரையரே .... ※
செல்வரைச்சென்றிரவாதார் .... ※

(இ-ள்.) மல்லல்-வளப்பமுடைய - மாஞாலத்து- பெரியவுலகத்து-வாழ்பவருளெல்லாம்-வாழ்பவரெல்லாருள்ளும் - செல்வரெனினும்- செல்வமுள்ளவராயினும்-கொடாதவர்-கொடாதவர் நல்கூர்ந்தார்-தரித்திரமுடையவரே- நல்கூர்ந்தக்கண்ணும்-தரித்திரமடைந்தும்- செல்வரை-செல்வமுடையாரிடத்து- சென்று-போய்-இரவாதார்-யாசியாதவர் - பெருமுத்தரையரே - பரிசுத்தமுடையவரே. (எ-று) ❁ (இ-ம்.) செல்வர்களாகிலுங்கொடாதவர்கள் தரித்திரர்களே தரித்திரப்பட்டு மிரவாதவர்கள் செல்வமுடைவர்களே யென்பதாம். ☞ கொடாதவர்-எ-நல்கூர்ந்தார்-ப - இரவாதார்-எ-பெருமுத்தரையர்-ப. (௰)

[௧௨]

௩௰ மானம்.

கடைபெயர்காப்பபியலுக்கமற்றேனை .... ※
யிடைபெயாயிக்குன்மயஞ்சும் - புடையபாந்த.... ※

விற்புருவ வேனெடுங்கண் ணாய்தலை யெலாஞ் .... *
சொற்பழிக் கஞ்சிவிடும் .... *

(இ-ள்.) புடை-பக்கங்களில்-பரந்த-பரவியிருக்கின்ற-வில் வில்லொத்த-உருவம்-புருவங்களையும் - வேல்-வேலையொத்த- நெடும்- நீண்ட-கண்ணாய் - கண்களையுமுடையவளே - எலாம்-முற்றும்-கடை-கடையானவன் - காய்-வருத்தும்-பசி-பசிக்கு அஞ்சும்-பயப்படுவான் - எலாம்-முற்றும்-இடை-இடையானவன்-இன்னாமைக்கு-துன்பத்திற்கு-அஞ்சும்-பயப்படுவான்- எலாம்-முற்றும்-தலை-தலையானவன் - சொற்பழி சொற்குற்றத்திற்கு- அஞ்சிவிடும்-பயப்படுவான்- (எ-று.) ❀ (இ-ப்.) பெண்ணே! கடையானவன் பசிக்கஞ்சுவான் இடையானவன் துன்பத்திற் கஞ்சுவான் தலையானவன் சொற்குற்றத்திற் கஞ்சுவான் என்பதாம். [*நன்னூல்-பல்லோர்படர்க்கை முன்னிலைதன்மையிற், செல்லாதாகுஞ்செய்யுமென் முற்றே. இவ்விலக்கணமறியாது செய்யுமென்னும் வாய்பாட்டுவினைமுற்றைப்பல்லோர்-படர்க்கைக் குரையிட்டவர்-விதியறியார்போலும்.] ☞ கடை-இடை-தலை-எ-அஞ்சும்ப-மற்று-இடைச்சொல்.

நல்லார்பெரிதளியர் நல்கூர்ந்தாரென்றெள்ளிச் ... .. *

(எ)

செல்வர்சிறுநோக்குநோக்குங்காற் கொல்ல ... ... *
லுலையூதுந்தீயேபோ லுள்கனலுங் * கொல்லோ .. *
தலையாயசான்றோர்மனம் .... , ... *

(இ-ள்.) நல்லர்-இவர்நல்லவர்- பெரிது-மிகவும்- அளியர்-[illegible]த்தவர்-நல்கூர்ந்தாரென்று- தரித்திரமடைந்த

ம்ராம் று- அணி
-இகழ்ந்து-செல்வர் - செல்வமுடையவர்-சிறுநோக்கு-குறும்பா ர்வை-நோக்குங்கால் - பார்க்கும்போது-தலையாய - தலைமையா கிய-சான்றோர் - பெரியோர்-மனம்-மனமானது-கொடியனைக்கரு மானுடைய-உலை-உலைக்களத்து-வெதுப்பு-வெதுகின்ற தீயைப்போ ல்-தீயைப்போல - உள்-உள்ளுறுப்புள்ளே கனலும்-எரியும்- எ-று) இ-ள் (இ-ம்.) செல்வர்கள் நல்லவர்களை யிகழ்ந்து றுலையடைந்

தாவென்க குறும்பார்வைபார்க்கும்போது அவர்கள் மனம் உலை க்களத்துத் தீயைப்போலெரியும் என்பதாம். ☞ மாறும்-எ-கா ளும் -ப-சொல்-ஒ-ஆக்கசகம்-[* அகத்தியம்-கொடிகருமன்சொற்பி லைசந்தியையயம். (அ)

தச்சிடார்க்கோமை நானன்றுநாளொரு ௧
மச்சநாற்றுறுதற்சொல்ரு *- மெச்சத்தின் ௨
மெல்லியலார்த்தப்பேடிமாட்செய்தது ௩

மானம். ௱௨௰

சொல்லாதிருப்பது நாண் .... *

(இ-ள்.) நச்சியார்க்கு - விரும்பியவர்க்கு - ஈயாமை - கொடாமை - நாணன்று - நாணமல்ல - நாணும் - நாணுதலாகும் - அச்சத்தால் - பயத்தால் - நாணுதல் - நாணுதல் - நாணன்று - நாணமல்ல - எச்சத்தின் - குறைவினையுடைய - மெல்லியராகி - எளியவராகி - தம்மேல் - தம்மிடத்து - ஆயார் - விரோதமானவர் - செய்தது - செய்ததை - சொல்லாதிருப்பது - சொல்லாமலிருப்பது - நாண் - நாணமுடைமை. எ-று.) ❁ இ-ம்.) சத்துருக்கள் செய்தகுறைவையச் சொல்லாதிருப்பதே மனிதர்க்குநாணம் என்பதாம் ☞ நாண் - எ - சொல்லாதிருப்பது ப - செய்தது செ - ஆம் - அசை. (௯)

கடமாதொலைச்சியகானுறைவேங்கை .... *
யிடம்வீழ்ந்த துண்ணாதிறக்கு - மிடமுடைய .... *
வானகங்கையுறினும் வேண்டார்விழுமியோர் .... *
மானமழுங்கவரின் .... *

(இ-ள்.) கடமா - கடமாவை - தொலைச்சிய - கொன்ற - கான் - காட்டில் - உறை - வாசஞ்செய்யும் - வேங்கை புலியானது - இடம் - இடதுபக்கத்தில் வீழ்ந்தது - வீழ்ந்ததை - உண்ணாது - தின்னாது - இறக்கும் - போய்விடும் (அதுபோல) விழுமியோர் - பெரியோர் - இடமுடைய - இடத்தையுடைய - வானகம் - தெய்வலோகம் - கையுறினும் - கைவசப்படினும் - மானமழுங்கவரின் - மானங்கெடவந்தால் - வேண்டார் - விரும்பார். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) புலியானது இடதுபக்கத்தில் வீழ்ந்த கடமாவைத் தின்னாது போய்விடுவது போல பெரியோர்கள் வானுலகம் கைவசமாயினும் மானங்கெட வந்தால் விரும்பாரென்பதாம். ☞ விழுமியோர் - எ - வேண்டார் - ப. (௰)

மானம் முற்றிற்று.

[illegible]-ம்-அதிகாரம்.

ரவச்சம்.

அஃதாவது, யாசித்தலாலவருமச்சத்தைச்சொல்லுதலாம்.

தம்மாலேயாவரிந்தல்கூர்ந்தாரொன்றுந் .... .. *
தம்மாலாமாக்கமிலவொன்று - தப்பமை.... .... *
மருண்டமனத்தார்பின்செல்லவோதாமுந் .. ..*
தெருண்டவறிவினவர் ...., ... *

[illegible]

இரவச்சம்.

(இ-ள்-) இந்தல்கூர்ந்தார்-இத்தவறுமைபடைந்தவர் - நம்மா லே-தம்மாலே - ஆவர் செல்வமுடையவராவர் - என்றான் நம்ம த்நாளும் - தம்மால-தம்மாலே - ஆம்-உண்டாகும்- ஆக்கம்-செ ல்வம்-இலவொன்று- இல்லாதவொன்று-தம்மை-தப்பில்-மருண்ட மயங்கிய-மனத்தார்-மனமுடையவர்-பின்செல்பவோ-பின்செல்

திப்பார்களோ-தாழும் -தாழும்-சொருண்டு-(தெளிந்த-அறிவின வர்-அறிவினையுடையவர். (எ-று.) ❀ இ-ம்.) தெளிந்தவறிவினை யுடையவர் தெளிவிலாவறிவினரிடத்துச்சென்றிடவாரென்பதாம் ☞ அறிவினவர்-எ-செல்பவோ-ப.

இழித்தக்கசெய்தொருவனாரவுணலிற் ... . *
பழித்தக்கசெய்யான்பசித்தல் - றவறோ .... *

(௪)

விழித்திமைக்குமாத்திரை * யன்றோவொருவ .... . *
னழித்துப்பிறக்கும்பிறப்பு .... *

(இ-ள்) ஒருவன்-ஒருவன்-அழித்து-செத்து-பிறக்கும்-பிறக்கின்ற பிறப்பு-ஜனனம்-விழித்து கண்விழித்து-இமைக்கும்-இமைக்கின்ற மாத்திரையன்றோ - அளவல்லவோ (ஆதலால்) ஒருவன்-ஒருவன் இழித்தக்க இழிவானபாதகங்கள் - செய்து-செய்து-ஆர-வயிறுநிறைய - உணவின்-உண்ணுதலிலும் பழித்தக்க-பழிக்கத்தக்கவைகளை செய்யான் - செய்யாதவன்-பசித்தல்- பசித்திருத்தல்-தவறோ - குற்றமோ. (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) ஒருவன்-பாதகஞ்செய்துண்டு களிப்பதிலும் மற்றொருவன்மனநோயாத பாதகஞ்செய்யாது பசித்திருத்தல் குற்றமோ என்பதாம். ☞ பசித்தல் எ-தவறோ-ப. [* அகத்தியம்-அன்றுமூன்றுவசைமெய்பதிம்மைக்கிளவி.] (௫)

இல்லாவமகத்தாலிரவுஞனிந் * தொருவர் .... *
செல்லாருமல்லர்சிறுநெறி - புல்லா.. . ... *
வகம்புகுமிருண்ணுயிமெனன்பவர்மாட்டல்லான் . *

முகம்படுதலாற்றமோமேல் ... ... *

(இ-ள்.) இல்லாமை-வறுமை; பேசுகந்தா பற்றக்கோட ரக-இர
வு-யாசகத்தை-தவிர்ந்து-தணிந்து-ஒருவர்- ஒருவர் - சிறுநெறி யாசகவழியில்-செல்லாரும்- பேசுவாரவரும்- அல்லர்- அவலர்- புல்லா-தழுவி- அகம்- எம்மையில் புகுமின்- பிரவேசி யுங்கள் உண்ணுமின் -உண்ணுங்கள் - என்பவர்மாட்டல்லால் -
என்றுபசரிப்
பவரிடத்தல்லது நமக்கும் மற்றவரிடத்து- புகுதல்-செல்லல்-ஆற்ற மோ ரெய்யமுக்கு-மேல் மேன்மைகள். (எ-று) இ-ம்) இல்லா மையாற் பிச்சைக்குச்செல்லாவுடலிருந்தவிடத்தில் மேலானவறு பசரித்தழைப்பவர்வீட்டிற்செல்லுவோமென்பதாம் மேல் ...-ஆற்றமோ-ப.[ஆகத்தியப்,ஒருவருபேர்தினையிருபாற்கிளவி.

இரவச்சம். சஉ

இருந்தன்னை நிற்பினுஞ்செய்வஞ்செறிநு ... ... *
முருக்கமணத்தே பெயர்வுள்ளி - வல்லா ... ... *

லருத்தஞ்செறிக்குமறிவிலார்பின்சென் .... ❁
றெருத்திறைஞ்சிநில்லாதாமேல் .... ❁

(இ-ள்) மேல்-மேன்மகனானவன்-திரு-இலக்குமி-தன்னை-தன்னைவிட்டு-நீப்பினும்-நீங்கினும்-தெய்வம்-தெய்வம்-செறினும் கோபிக்கினும்-உருத்த-கோபித்த-மனத்தோடு-மனஞ்செல்லும்-உயர்வு-உயர்வை-உள்ளினல்லால்-நினைப்பதல்லது-உருத்தஞ்-திரவியத்தை-செறிக்கும்-புதைக்கும்-அறிவிலார்-அறிவில்லாதவர்-பின்சென்று-பின்போய்-எருத்திறைஞ்சி-தலையிறக்கங்கொண்டு-நில்லாது-நிற்கான்-(எ-று) ❁ (இ-ம்) மேன்மகனானவ னறிவிலார்பின்போய்த் தலைவணங்கிநிற்கான் என்பதாம். ☞ மேல்-நில்லாது-ப. (அ)

கரவாததிண்ணன்பிற்கண்ணன்னார்கண்ணும் .... ❁
மிரவாது வாழ்வதாம்வாழ்க்கை-யிரவினை ...... ❁
யுள்ளுங்காலுள்ளமுருகுமாலென்கொலோ ..... ❁
கொள்ளுங்காற்கொள்வார்குறிப்பு .... ❁

(இ-ள்) கரவாத-(பொருளை) யொளியாத-திண்-வலிய-அன்

பின்-அன்புடைய-கண்ணன்னார்கண்ணும்-கண்ணைப்போற்சொப்பா

னவ

ரிடத்தும் இரவாது-யாசியாமல்-வாழ்வதாம்-வாழும்வ

ாழ்க்கை

வாழ்க்கையானவர்க்குவாழ்வாம்-இரவினை-யாசகத்தை-உள்ளுங்கால்-நினைக்கும்போது-உள்ளமுருகுமால்-மனமுருகுமாகையால் கொள்ளுங்கால்-வரும்போது-கொள்வார் எண்ணார் குறிப்பு (மனம்) குறிப்பு என்கொலோ-எவ்வகையோ. (எ-று) ❁ (இ-ம்) ஒருவர்க்கும் கண்ணானவரிடத்தும் யாசியாது வாழ்தல் மேலானதாம் என்பதாம். ☞ வாழ்க்கை-எ-வாழ்வதாம்-ப- [illegible]

றிப்பு-ள-எவீர்கொலே-ட.

(௫)

இன்றுவீடையகவிழியவொழி * கென்று........ . *

நன்மையேதாலியப்ப்த்தீர்வதற் - கெல்லையொல்.... *

க நல்கவத்துமனைத்திறற்கண்பாழ்பட் .... *

டேதிலவளாயிரவு .... *

(இ வ்

)இன்று-றுன்பங்கர்-இவைக-பொருந்திபிருக்க-இனிப

இவ்பங்கள்-ஒழிகென்று-நீங்குகவென்று-நல்லையதால-தலை

தினைக்காரிணை-இரப்ப-இரந்துகொள்க- தீர்வதற்கு- யமுலமதீய

த்திருகாதல் பொருளாவை-கவற்றும்-கலைப்பழித்தும்-மனைத்

தும்-மனைதால்-கண்பாழ்பட்டு-கண்கள்பாழபட்டு-வீழ்மைவரை-

த்திரிபாடத்திற்சென்று- இரவு- யாசித்தல் - என்னொகால்-எ

ன்னேபே.(எ-று) இ(தி-ம்) ஏதவன் அந்நியனிடத்திற்போகவ

(௪௯)

௨௨ம் இலக்கணம்

நக்கென்னபயன் குறிர்தோஎக்ப்ரம். இரவுச் - சென்னிர்

சொல்-ட.[* அருத்திபம். குச்சாதியைச் செயுட்கண்மேனவிலை

க்கறும்.

என்றும்புதியார்பிறப்பினுமிவ்வுலகத்.. .... *

(௧)

மெ.சன்றுமவனேபிறக்கலான் - குன்றின் .... *
பரப்பெலாம்பொன்கொழுதப்பாயருவிநாட .... *
இரப்பாரையென்னாமகன் .... *

(இ-ள்.) குன்றின்-மலையின்-பரப்பெலாம்-

அகன்றவிடமெலாம்
ம்-பொ ன்-பொன்றுனை-ஒழுகும்- செம்மிடம்-பாய்-பாயும்-அரு
வி-யருவியையும்-நாட-நாட்டையுமுடையபாண்டியனே!இரப்பா
ரை-யாசிப்பவரை - என்னாமகன்-இகழாதமகன் -என்றும்-எந்நா
ளும்-புதியார்-புதியவர்கள் - பிறப்பினும்-பிறத்தலிலும்- இவ்வுல
த்து-இந்தவுலகத்தில் என்றும்- எந்நாளும்- அவனே -
அந்தமக
னே-பிறக்கலான் - பிறவான். (எ-று.) ※ (இ-ப.) பாண்டிய
னே!
இரப்பவரை யிகழாதவன் எக்காலும் பிறவானென்பதாம். (கு-
டீக
ன்-எ-பிறக்கலான்-ப.

புறக்குத்தன்வீக்கைமதவெயலைசத்துத்தன் .... *

(எ)

வல்லானைத்தீக்கிற்றிஇடையொருவனை ... ... *
* ஒப்பவெனக்கென்றிரப்பானேலத்திலயே .... *
மாட்டேனொமாற்றியிடின் .... *

(இ-ள்.) தன்-தனது-இன்மை-தரித்திரம் - புறத்து-புறம்
பாக

வுடலே-தவிப-வருந்த - நன-நனது-அகந்து-மனதுள்-நல-நல்ல ஞானம்-அறிவை-நீக்கி-தள்ளி - நிறீஇ-அறிவில்லாமையை நிறுத்தி ஒருவனை - ஒருவனைக்குறித்து வணக்கு - வணக்கு - ஈயாயென்று(பொருள்) கொடுப்பாயென்று - இரப்பதனைவிட - யாசிப்பதைவிட-மாத்திரமுன் - அவனில்லையென்றுசொல்லில் - அந்நிலையை அவ்விடத்தே - மாயுமே! இறவாதோ! (எ-று.) ※(இ-ம்.)கொடுப்பவனில்லையென்று சொல்லி யிரப்பவ னிறந்த னென்பதாம்.

[* அகந்நயமசைவுக்கவியிறந்தோரிரப்புவை.] ☞ அவன்
ஈ-மாயாதோ ம. (அ)

ஒருவரொருவரைச் சார்ந்தொழுகலாற்றி ... .*
வழிபடுதல்வல்லுதல்லாற்பரிசழிந்து...... ...... *
செய்யீரோவென்னானுமென்னுஞ்சொற்கின்னாதே *
பையத்தாஞ்செல்லுநெறி .... *

(இ-ள்.) ஒருவர்-ஒருவர் - ஒருவரை-மற்றொருவரை- சார்ந்து-சேர்ந்து-ஒழுகல் - நடத்தல்-ஆற்றி-செய்து-வழிபடுதல்- வழிபட்டிருத்தலை - வல்லுதல்-வல்லமையை-அல்லால - அல்லது- பரிசு-தன்மையை-அழிந்து-கெட்டு - என்னானும் - யாதுமுதலை -செய்யீ

இரவச்சம். ௨௫௪

ரோ-செய்யமாட்டீரோ - என்னும்-என்றசொல்லும் - சொற்கு-சொல்லைப்பார்க்கிலும் - பைய-மெல்ல - தாம்-தாம்-செல்லும்-தவப்பண்ணைப்போகும்-நெறி-வழியானது-இன்னாதே-துன்பமுடையதா. (எ-று.) ※(இ-ம்.) யாசிப்பதைப்பார்க்கிலுந் தவம்

பண்ணும்வழி தன்பமுடையரோ ! என்பதாம். ☞ நெறி - ஊ-
இன்றுதேய. (௬)

பழைமைகந்தாகப்பகைத்தவழியே .... ❋
கிழமைதான்யாதானுஞ்செய்க - கிழமை .... ❋
பொருளாவொன்னிற்பொத்திந்தநெஞ்சத் .... ❋
தருஅச்சுயெவேந்தார்தீ .... ❋

(இ ள்.) பழைமை-பழைமையை - கந்தாக- பற்றக்கோடாக-
பகைத்த-விருப்பிய-வழியில் வழியில்-கிழமை - உரிமையாக-தா
ன்-தாம-யாத னும்- யாதாவபொருளை-செய்க-செய்யக்கடவாய்
கிழமை-அவ்வுரிமையை-அவர்-அவர்-பொருளொன்னில்-பொருளா
லுல்-தம்-தமது-நெஞ்சத்து-மனதில்-பொத்தி-பொதிந்து- அரு
-தீங்காமல் கபலது- எரியதுஓர்-ஒரு தீ-நெருப்பு(ஏ-றும. ❋(இ-
ம்.) பழைமையை புராதாரமாகக்கிநேகர்தவருக்குயாதானுமோரா
ருகளிசெய்யக்கடவாய்.அவ்வுதவியைப அவர்பொருளிடல்-மனதை
ச்சுடுநெருப்பாகும் என்பதாம்.☞ தீ-தோன்றுவெழுவாய்-செய்
க ப-ஏ-அசை. (௰)

இரவச்சம் முற்றிற்று.

க உ - ம் - அதிகாரம்.

அவையறிதல்.

அஃதாவது-சபையையறிந்தடக்குதலாம்.

மெய்ஞ்ஞானக்கோட்டியுறழ்வழிவிட்டாங்கோ... *
ரஞ்ஞானந்தந் * திட்டவாங் - கறந்துமாப்ச் ..... *
கைஞ்ஞானங்கொண்டொழுகுங்காரறிவாளர்முன் ...*
சொன்ஞானஞ்சோரவிடல் .... *

(இ-ள்.) மெய்ஞ்ஞானம்-மெய்ஞ்ஞானநூல்களையறிந்த-கோட்டி-சபையில்-உறழ்வழி-கலந்தவழியை-விட்டு-நீங்கி - ஆங்கு-அவ்விடத்து - ஓரஞ்ஞானம்- அறிவில்லாவொன்றை - தந்திட்டு-சொல்லி-அது-அதுவே - ஆங்கு-அவ்விடத்தில் - அற மிகவும்-உமாப்-பரப்பி - கைஞ்ஞானந்துதி-ஞானங்கொண்டு -நைந்துரு

௩௨ அவையறிதல்.

னத்தைக்கொண்டு-ஒழுகும்-நடக்கும்-சாதியாளர்முன்-மம்பின்றி
யாவறிவாளர்முன்-சொல்-சொல்லும்-ஞானம்-அறிவை-சோரவிட
ல்-தளரவிடார். எ-று.) ❁ (இ-ம்.) நற்சொற்சபையைவிட்டறிவிலா
மாய்நடப்பவர்முன் நல்லறிவைச்சொல்லா திருப்பாராக என்ப
தாம். ☞ [* அசத்தியம் - இட்டுவிட்டி நன்மையின்னையிடைக்கிள
ஷி.] நீவிர் -தோன்றுவெழுவாய் -சோரவிடல் - ப- ஞானம்-செ
யப்படுபொருள். (௭)

நாப்பாடஞ்சொல்லி நயமுணர்வார்போற்செறிக்குந்
தீப்புலவற்சேரார்செறிவுடையார்- தீப்புலவன் ..... *
கோட்டியுட்குன்றக்குடிப்பழிக்குமல்லாக்காற் .... *
றோட்புடைக்கொண்டெழும் .... *

(இ-ள்.) செறிவுடையார்-அடக்கமுடையார்-நா-நாவிற்கு-பாட
டம்-வந்தபாடங்களை - சொல்லி-சொல்லி-நயம் - நீதியை - உணர்
வார்போல் - அறிவார்போல்-செறிக்கும்-பேசிக்கும் - தீப்புலவ
ன்-பொல்லாதவறிவினையுடையவனை - சேரார்- சேரமாட்டார் தீ
ப்புலவன் - கெட்டவறிவினையுடையவன் - கோட்டியுள் - சபையி
டத்து-குன்ற-குறைய-குடி-குடியை-பழிக்கும் பழிப்பான்-அல்
லாக்கால்-அல்லாவிட்டால - தோள் தோலை-புடை-தட்டி-கொன்
னா - கொண்டு-எழும்-சண்டைக்கெழுந்திருப்பான் - (எ-று) ❁
(இ-ம்.) அடக்கமுடையவ ரறிவில்லாதவனைச் சேரார் அறிவிலா
தவன் சபையில் கற்றதுபேசுவதல்லாவிடிற் சண்டைக்கெழு
வான் என்பதாம். ☞ செறிவுடையார்-எ-சேரார்-ப-தீப்புலவ
னை-செ-தீப்புலவன்-எ-எழும்-ப. (௮)

சொற்றாற்றுக்கொண்டு சுனைத்தெழுதல்காமுறுவர் *
கற்றாற்றலைவணக்கஞ்செய்யார் - கற்ற .... *
செலவுரைக்குமாறறியார் தோற்பதறியார் .... *

பலவுரைக்குமாந்தர்பலர் . ... ✽

(இ-ள்.) கற்றுற்றல்வன்மையும்-மிக்ககற்றவல்லமையும்-தந்தேரா-தாமறியாதவர் - சொற்றாற்றல்கொண்டு - சொற்றிறத்தைக் கொண்டு-சுனைத்தெழுதல் - அறிவின்மையைச்சொலித்து (வெற்றுமொழியல்) டெழுதற்கு - காமுறுவர்-இச்சிப்பார் - கற்றகற்றவரை-மெசலவுரைக்கும் (அவையிற்) செல்லுப்படி சொல்லும் — ற்றியார் - வழிபடுபரியார்-தோற்பதறியார்- சொல்லியுமறியார்-பலவுரைக்கும் - பலவற்றைச்சொல்லும்-மாந்தர்-மனிதர்-பலர் -ஆவார்கள். (எ-று.) ✽ (இ-ம்.) தாங்கற்றகல்வி வல்லமையையறியாதவர் அறிவில்லாமையைச்சொல்லி வெற்றிகொள்ளுதலுக்கு இச்சிப்பார் [illegible] பலருளர் எனப்தாம். கெருபீ-எ-காமுறுவர்-பயமாற்-ர்-எ-பலர்-பு. (௫)

அவையறிதல். ௩௨.

கற்றதுடையின்றிக்கணக்காயர்பாடத்தா ... ... ✽
பெற்றதாம்பேதையோர்சூத்திர - மற்றதனை ... .. ✽
நல்லாரிடைப்புக்குநாணாதுசொல்லித்தன் .... ✽
புல்லறிவுகாட்டிவிடும் .... ✽

(இ-ள்.) கற்றதுடையின்றி கற்றதொன்றில்லாமல் -கணக்காயர் பாடத்தால்- பள்ளியிலோதுவோர்பாடத்தால்- பேதை- அ

நிகி

வான்-சூத்திரம் - ஓர்சூத்திரத்தை-பெற்றமாத்திரத்தே நூலுரை ளை-அச்சூத்திரத்தை-நல்லார் -அறிவுடையோர்-இடை-நடுவே புக்கு பருக்கு-நாணாது - வெட்காது-சொல்லிசொல்லி-கல்-நவ ன-புல்லறிவு-அற்பவறிவை - காட்டிவிடும்-காட்டுவான் (எ-று.) (இ-ம்.)அறிவில்லாதவன் - பள்ளிப்பாடத்தா லோர்சூத்திரத் தைக்கற்றவனே யறிவுடையோர் சபையிற்சொல்லித் தனதறிவின் மையைக்காட்டுவான் என்பதாம். ☞ பேதை-எ-காட்டுவ

டும்

புல்லறிவு செ-மற்று-ஆம்- அசைகள். (௬)

வென்றிப்பொருட்டால்விலங்கொத்துமெய்கொள்ளார் *
கன்றிக்கறுத்தெழுந்துகாய்வாரோ - டொன்றி . *
உரைவித்தகமெழுவார்காண்பவேகையுட் ... . *
சுரைவித்துப்போலுந்தம்பல் .... *

(இ-ள்.) வென்றிப்பொருட்டால் - வெற்றிகொள்ளுங் காரணத்தால் - விலங்கொத்து - மிருகங்களை நிகர்த்து - மெய்கொள்ளார் - உண்மைப் பொருளைக் கொள்ளாதவராய் - கன்றி - மனம்புழுங்கி - கறுத்து - கோபித்து - எழுந்து - எதிராகவெழுந்து - காய்வாரோடு - கோபிப்பாருடன் - ஒன்றி - பொருந்தி - உரை - தன்சொல்லை - வித்தகம் - ஞானமாக - எழுவார் - கட்டெழுவார் - சுரைவித்துப்போலும் - விதையைப்போலும் - தம்பல் - தம்முடைய பற்களை - கையுள் - தம்முடைய கையுள் - காண்பர் - காணுவர். (எ-று.)

(இ-ம்.) வெல்லுங்காரணமாக வுண்மைப்பொருளைக் கொள்ளாது கோபிப்பாருடனெதிர்த்துத் தமது சொல்லை ஞானமாகக் காட்டவெழுபவர்கள் பல்லுடைபடுவர் என்பதாம. எழுவார்-எ-காண்பர்-ப-பல் செ-ஆல்-ஏ அசை. (௭)

பாடமேயோதிப்பயன்றெரிதறேற்றாத .... *
மூடர்முனிதக்கசொல்லுங்காற் - கேடருஞ்சீர்ச் .... *
சான்றோர்சமழ்த்தனர்நிற்பவேமற்றவரை .... *
யீன்றாட்கிறப்பப்பரிந்து .... *

(இ-ள்.) பாடமேயோதி - பாடங்களைப்படித்து - பயன் - அவற்றின் பொருளை - தெரிதல் - அறிதல் - தேற்றாத - கூடாத - மூடர் - அறிவில்லார் - முனிதக்க - வெறுக்கத்தக்கவைகளை - சொல்லுங்கால் - சொல்லும்போது - கேடரும் - கேடில்லாத - சீர் - சிறப்புடைய - சான்றோ

ர்-அறிவுடையோர்-சமழ்த்தனர்-வருத்தமுடையவராய்-அவனை -அவ்வறிவில்லானை-நன்றாற்று-பெற்றவனுக்காக-இறப்ப-மிகவும்-பரிந்து இரங்கி-நிற்ப-நிற்பார்கள். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.)கல்வியறியாமூடர் வெறுக்கத்தக்கவைகளைச் சொல்லும்போது அறிவுடையோர் மூடனைப்பெற்றதாய்க்காக விரக்கங்கொள்வர். என்பதாம். ☞ சான்றோர்-எ-நிற்ப-ப எ-பற்று-ஆசைகள். (௬)

பெறுவதுகொள்பவர்தோள்போனெறிபட்டுக் ...... *
கற்பவர்க்கெல்லாமெளியநூல் - மற்றம் ...... *
முறிபுணர்மேனியருள்ளம்போன்றியார்க்கு .... *
அறிதற்கரியபொருள் .... *

(இ-ள்.) பெறுவது-பெறுவதை-கொள்பவர்-கொள்ளும்விலைமாதர்-தோள்போல்-தோளைப்போல்-நெறிபட்டு-வழிபட்டு-கற்பவர்க்கெல்லாம்-கற்பவர்களுக்கெல்லாம்-நூல்-நூல்கள்-எளிய-எளியனவாம்-முறிபுணர்-தளிரைநிகர்த்த-மேனியார்-அந்தவில்லைமாதர்-உள்ளம்போன்று-மனம்போன்று-யார்க்கும் எவர்க்கும்-பொருள்-நூற்பொருள்கள்-அறிதற்கு-உணர்தற்கு-அரிய-அரியனவாம். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) நூல்கள்வேசையர்கள்தோள்போல வெளிப்பட்டிருப்பனவாம் அந்நூற்பொருள்கள் அவ்வேசையர்மனங்களைப்போலவறிதற்கரியனவாமென்பதாம்

☞ நூல் எ-எளிய-ட-பொருள்-எ-அரிய-ப-மற்று-ஆசை.

புத்தகமேசாலத்தொகுத்தும்பொருடெரியா ..... *

(எ)

ருய்த்தகமெல்லா நிறைப்பினு - மற்றவற்றைப் ... *
போற்றும்புலவரும்வேறேபொருடெரிந்து ....*
தேற்றும்புலவரும்வேறு .... *

(இ-ள்.) புத்தகம் புத்தகங்களை - சால மிகவும்- தொகுத்தும்- சேர்த்துவைத்தும் - பொருள்-அவற்றின்பொருள்களை - தெரியார்-அறியார் - உய்த்து-ஆராய்ந்து-அகமெல்லாம் - வீடெல்லாம்- நிலைப்பினும் நிறைத்துவைத்தாலும் - அவற்றை- அப்புத்தகங்களை—போற்றும்-காப்பாற்றும் - புலவரும்-வித்துவான்களும்- வேறு-வேறுவர்—பொருள்-அவற்றின்பொருள்களை - தெரிந்து அறிந்து—தேற்றும்.- போதிக்கும்-புலவரும்-வித்துவான்களும் வேறு-வேறுவர். (எ-று.) ஃ (இ-ம்.) புத்தகங்களை மிகுதியாகச் சேர்த்துவைத்தின் பொருள்களை யறியார் அப்புத்தகங்களைக் காப்பாற்றும் புலவர்களும்வேறுவர் அப்பொருளை யறிந்துபோதிக்கும் புலவர்களும்வேறுவர் என்பதாம். ☞ போற்றும்புலவர்-எ-வேறு-ப- அவற்றை-செ-தேற்றும்புலவர்-எ - வேறு-ப—ஏ- மற்று-அசை. (அ)

பொழிப்பகலநுட்பநூலெச்சமிந்நான்கிற் .. .. *

அவையறிதல்.

கொழித்தகலங்காட்டாதார்சொற்கள் - பழிப்பி ..... *
நிரையாமாசேர்க்குநெடுங்குன்றநாட .... *
வுரையாமோநூற்குநன்கு .... *

(இ-ள்.) நிரை-வரிசையாக—ஆமா-காட்டுப்பசுக்களை-சேர்க்கும்-சேர்ப்பிக்கும் - நெடும்-நீண்ட-குன்றம்-மலையையும்-நாட-நாட்டையுமுடையபாண்டியனே! நூற்கு-நூலுக்கு-பொழிப்பு-பொழிப்புரையும்—அகலம் - விருத்தியுரையும்-நுட்பம்-வினாவிடையும் - நூலெச்சம்-வருவித்தவுரையும-இந்நான்கின் - இந்நான்கால்—கொழித்து - ஆராய்ந்து-அகலங்காட்டாதார்- விரிவாக விளக்காதார் - சொற்கள் சொற்கள்—பழிப்பில்- பழிப்பில்லாத-நூற்கு-நல்ல உரையாமோ - உரையாகுமோ (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) பாண்டியனே! பொழிப்புரைஅகலவுரை நுட்பவுரைவருவித்தவுரை இந்நான்காலும் நூற்பொருளை விளக்காதார் சொல்லுரை நல்லுரையாகாது என்பதாம். ☞ சொற்கள் - எ - உரையாமோ-ப-

[* இலக்கணக்கொத்து, செப்பென்கிளவியு ... செப்பினுஞ்சிலவே. இவ்விதியால் சேர்ப்பிக்கும் குன்றமெனப் புறவினையாகக் கொள்க. என்றிப்பாடலை உதாரணங்கொடுத்தார்.] (௯)

இற்பிறப்பில்லாரெனைத்துநூல்கற்பினுஞ் .... *
சொற்பிறரைக்காக்குங்கருவியரோ - விற்பிறந்த.... *

நல்லறிவாளர்நவின்றநூறேற்றூதார் ...... *
புல்லறிவுதாமறிவதில் ...... *

(இ-ள்.) இற்பிறப்பில்லார் - நற்குடியிற்பிறவாதார்-எனைத்து நூல்கற்பினும்-எவ்வளவு நூல்களைக்கற்றாலும் - சொற்பிறரை-பிறர்சொல்லுஞ்சொல்லை - காக்கும்-காப்பாற்றும்- கருவியரோ! அறிவுடையவரோ? இற்பிறந்த-நற்குடியிற்பிறந்த -நல்லறிவாளர்-நல்லறிவுடையார் - நவின்ற-முன்னோர்சொன்ன - நூல்-நூலின் பொருளை - தேற்றாதார்-தெளியாதவர் - புல்லறிவு-அற்பவறிவை தாமறிவதில்-அவர்தாமறிந்துகொள்வதில்லை. (எ-று.) (இ-ம்) நற்குலத்திற்பிறவாதார் எவ்வளவு நூலைக்கற்றாலும் பிறர்சொல்லை காக்கு மறிவினையுடைய ரல்லர் நற்குலத்திற் பிறந்தவர் அறிவிலார்புல்லறிவைத்தாங்கொள்வதிலர் என்பதாம். ☞ இற்பிறப்பிலார்-எ-கருவியரோ-ப-நல்லறிவாளர்-எ-அறிவதில்-ப. (ம)

அவையறிதன்முற்றிற்று.



எக-ம்-அதிகாரம்.

புல்லறிவாண்மை.

இதாவது; அற்பவறிவையாளுந்தன்மையாம்.

அருளினறமுரைக்குமன்புடையார்வாய்ச்சொற் - *
பொருளாகக்கொள்வர்புலவர் - பொருளல்லா .. *
வேழையதனையிகழ்ந்துரைக்கும்பாற்கூழை ... ... *
மூழைசுவையுணராதாங்கு .... *

(இ-ள்) புலவர்-அறிவுடையோர்-அருளின்-கிருபையால்-அறம்-தருமத்தை உரைக்கும்-சொல்லுகிற-அன்புடையார்-அன்புடையவர்களின்-வாய்ச்சொல்-வாயின்சொல்லை-பொருளாக-நற்பொருளாக-கொள்வர்-கொள்ளுவார்கள்-பொருளல்லா-பொருளாகாத-ஏழை-அறிவிலான்-அதனை-அச்சொல்லை-பாற்கூழை-பாற்சோற்றை-மூழை-அகப்பை-சுவை-அச்சோற்றின் சுவையை-உணராதாங்கு-அறியாததுபோல-இகழ்ந்துரைக்கும்-இகழ்ந்து சொல்வான். (எ-று) ❀ (இ-ம்) அறிவுடையோர் தருமத்தைச் சொல்வோர்சொல்லைப்பொருளாககொள்வார் அகப்பை பாற்சோற்றின் சுவையறியாததுபோல் அறிவிலார் அச்சொல்லை இகழ்ந்து சொல்வான் என்பதாம். ☞ புலவர்-எ-கொள்வர்-ப ஏழை-எ இகழ்ந்துரைக்கும்-ப-அதனை-செ.

அவ்வியமில்லாரறத்தாறுரைக்குங்காற் .... *
செவ்வியரல்லார்செவிகொடுத்துங்கேட்கலார் . *

(க)

கல்விநோயின் றுங்குணங்கட்டாட்டாற்சோற்றின் *

செவ்விகொளநேர்குறைக்கு .... *

(இ-ள்) கோல்-நூலை-கல்வி கடிந்தது- இன்றும்- இன்றும்-குணங்கள்-பறையருடைய-நாப்- நாடகனது- டாற்சோற்றின்-பாற்சோற்றினது -செவ்வி- சுவையை கொளக்-கொள்ளுதல்-தேற்றாங்கு-தெளியாததுபோலும்- அவ்வியம் பொருளை இல்லார்-இல்லாதவர்-அறத்தாறு-தருமவழியை-உரைக்குங்கால்-சொல்லும்போது- செவ்வியாகலார்- நல்லவரல்லாதவர்- செவிகொடுத்தும்- காதுகொடுத்தும்- கேட்கலார்- கேட்கமாட்டார்.

(க-ரை) ※ (இ-ம்) நல்லவர்கள் தருமவழியைச் சொல்லும்போது பொல்லாதவர்கள் காதுகொடுத்துக் கேளார்கள் என்பதாம்.

☞ செவ்வியல்லார் எ-கேட்கலார்-ப-அறந்தாறு-மெ-ச.

இமைக்குமளவிற்றம்பின் றுயிர்போமாக்க .. .

(ஒ)

*

மென்றதன றந்தல்கலைக் குறந்தந்-நினைத்துணைய *

நல்லியல்பில்லாதனவின் மடமாக்கள் .... *

புல்லறிவாண்மை

பொன்றிலென் பொன்றாக்காலென் .... *

(இ-ள்) இமைக்கும் விழிக்கும்-அளவில்-அளவில்-தம்- தமது இன்னுயிர்-இனியவுயிரானது-போம்-போகும்- மார்க்கம்- வழியை எனைத்தானும்- எவ்வகையானும்- தாங்கண்டிருந்தும்- தாம தறிந்திருந்தும்-தினைத்துணையும்-தினையளவும்-நன்றி.தருமத்தை நடபுரிகல்லா-செய்யாத-நாணில்- வெட்கமில்லாத- மடமாக்கள்-அறிவில்லாமனிதர்கள்-பொன்றிலென் -செத்தாலென்ன - பொன்றாக்காலென்-வாழ்ந்தாலென்ன; (எ-று) (இ-ம்) தினையளவுதருமமுஞ் செய்யாத மனிதர்களிறந்தாலென்ன; இறவாதிருந்தாலென்னவென்பதாம். ☞ மாக்கள் எ-பொன்றிலென்-பொன்றாக்காலென் -ப.

(௬)

உளநாளிலொன்றுபிரிக்கேமின்றாற் .... *
பன்மரந்துஞ்சாத்தமடழியத் - பலருள்ளும் .... . *
கண்டபோதெல்லாநகாதெவனொருவன் .... *
நம்பிடித்தரிப்பனகங்கேள் .. .. *

(இ-ள்.) உளநாள் -சாவாழுநாட்கள் - சிலவால்-சிலவாதலால்-உயிர்க்கு-நல்லுயிர்க்கு-ள்மெய்-காவல்-இன்றால்-இல்லாமையால்-பலர்-பலரும்-உறங்கும்-தாற்றத்-தக்கபழியால்-பழிபால்-பலருள்ளும் - பலப்பிறர்களுள்ளும்-கண்டபோதெல்லாம்-கண்டபோதெல்லாம்-நகைக்கின்றான்-தெய்வம்-ஒருவன்-ஒருவன்-சனி-ஒன்றிபாகனில் ... -வலிய-பகைகைப-பலர்பகைமை-கோ

கொள்ளாதசவைக்கண்-எ-று-(எ-று. ☸ (இ-ம்.) ஒருவன்-கொடு டனெல்லாம் நிற்தல்லாமல் சலித்துப் பகைக்கொள்ள வல்லதல்ல! என்பதாம். ☞ ஒருவன்-எ-என்ன-ப-மய்-உ-ப.—அயசகம். (ச)

எய்திப்பிருந்தவையறன்னார்ச்சென்றென்ளி ... ... *
வைதானொருவனொருவனை - வைய .... *
வைப்பட்டான் வாளாவிருப்பானேல்வைதான் .. ... *
விபத்தக்கான் வாழுமெனின்............ . . .. *

(இ-ள்.) எய்திப்பிருந்த-கூடியிருந்த-அவைமுன்னர்-சபைக்கு முன்னே-சென்று-போய்-ஒருவன்-ஒருவன் ஒருவனை-மற்றொருவனை எள்ளி-இகழ்ந்து-வைதான்-வைதவன் - வைய - அவன் வையத்தக்கதாக-வாய்ப்பட்டான்-வையப்பட்டவன்-வாளா - பேசாமல்-இருப்பானேல்-இருப்பானானால்-வைதான்-வைதவன் - வசை பூமெயின்-வாழ்வாரிலும்-விபத்தக்கான்- அதிசயப்படத்தக்கவன் எ-று. ☸ (இ-ம்.) ஒருவன்மற்றொருவனை-வையவாவையப்பட்டவன்பேசாதிருப்பானாகில் வைதவன்வாழ்வாறிலநிசயிக்கப்படத்

[கூ0]

ககூ அ புல்லறிவாண்மை.

தக்கவன் என்பதாம். ☞ வைதான் எ-விபத்தக்கான்-பீ.

மூப்புமேல்வாராமைமுன்னேயறவினையை .... *

(இ)

[illegible]க்கியதன்கண்முயலாதா - னாக்கிப் ... ... *
புறத்திருபோகென்னுரின்முதற்சொலில்லுட்..... ... *
[illegible]முழ்[illegible]மூலத்கூறப்[illegible]டும் ... . *

(இ-ள்) முப்ப-விருத்தப்பிராயம்—

மேல்-மேலாக-வாரானை
மு[illegible] [illegible]மு[illegible] - [illegible]நடத்தினை து- வினை - [illegible]
[illegible] [illegible] - மேற்கொண்டு-அகன்கண்-இளமையில்-முயலாதா
[illegible] [illegible] - இல்லுள்-வீட்டிலிருக்கற [illegible] முத[illegible]
[illegible]
[illegible]ட்டியாள் [illegible]-உறுதிகொண்டு-புறத்து-வீட்டின்
புற
ப்[illegible] [illegible]போகலனும் - இருபோகலன் [illegible]ல்லும்- இன்னு
ச்சொல் [illegible] [illegible]சொல்-கூறப்பட்[illegible] - [illegible] [illegible]யவான் [illegible])
[illegible](இ-ய [illegible]மையிலே நடத்தைச் [illegible] [illegible]யாதவன்[illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] முடவன்தான் -
[illegible]

[illegible] [illegible] [illegible]புறுக்கக்காரிக்குதன்[illegible] · ... . *
(அ)

[illegible]சா[illegible]தன்[illegible] [illegible] [illegible]சர்கவ ர் - [illegible]மயக்கி *
[illegible]க்கது[illegible] [illegible] [illegible]மைவாழ்நாளைப் .... *
[illegible] க்குவ[illegible]ர்புல்லவிலீ[illegible] ... . *
(இ-ள் [illegible] [illegible]ளர்-அறிவில்லார்-[illegible] [illegible]
களாகிலுட் [illegible] [illegible] [illegible]ல் ப[illegible]டையார்-தக்கார்க்கு [illegible]
[illegible] [illegible]-[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]ர் செய்டார் [illegible] · ([illegible]
[illegible]) [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]த்த- தன் [illegible]யும்- [illegible]

ல்லை புரியபடம்- சேர்கலார். சேர் ர்-ம் ட வ்க-தாக்களுமிது கொட்டு-ஆக்கத்துள்- எல் த் ல் டு ங்க-ன வத்தே டபடவின்லாமல் வாழ்ந் னோ உடல்களோ.

பொக்கு ர்-றிக்தவர். எ-று, இப் அறிவில்லா தங்களு லீக்கபடை யார்.பெரியோர்க்கு முக்கியசெய்யார்.தைபுரிகா புல க ட பலசெயத்தமேலமேற்நீ துயர்ந்து ஏரிறப்பர்ள்ளபதாட ரு பு பின் ர் எ பொக்குவர் பட ழந னோ-மெ.

உறுக டீய பட்டக்கு சொல்வழிப்பின் .. . . *

(எ)

பிறந்த குகத்தோர்கோட்டுக்கொள்ளா -ரிறுகிறுதிட்டு
பிறப்புமியம்மன் றிருக்கப்பேதைபார்கைகட்டுட்டு
பொன் துபடிவிவினக்காடாம் .... *

(இ-ள், சிறுகாஅபே இனமப்பருவத்திலே தாக்கு தங்களு க்கு செல்லுமி- சௌதுமிடத்திரகு- க்கி (தருமடாய) சேத் முற-நூக திருக-உறுப்போருத்த-தொட்கொட்டு- தொட்களை பா க-க க ப -கொள்ளாதவர்ப்- இருக்கு- சிகமெணப் பிறந்த தூ பின்னர்ப்பமென்று- (தருமத்தைப்) பிக்கெட்டுபோ மையன்

புல்லறிவாண்மை. ௮௫

று-இருக்கும்-(என்னை)யிருக்கும்-பேதையார்-அறிவில்லார்- கை
காட்டும்-கைபொருட்காட்டும்-பொன்னும்- பொன்முடிப்பும்- டனி
னிபங்காய்- டனித்தனிளங்காய்- ஆம்- இறக்குங்காலத்திலாகு
ம்- (எ-று) ஈது இம நிலையுடையில் புண்ணியஞ்செய்யாது பிசை
செ
ய்ம்லால் பன்பிருந்தவர் தாங்களிறக்கும்போதுவரடைந்தவை
தைப்பொருளைக்கைபற்காட்டுவர். அப்பொருள் பலித்துவிளாக்க
விகேட்டிருமொன்று பிறவொன்றும் படியாய்விடும் என்பதாம்.
ஈ பொய்யை புளிவிளங்காயாம்-ப. (அ)

வெறுமையிடத்தும்விழுப்பிணிப்போழ்து ...... *
மறுமை மனத்தாரேயாகி - மறுமையை .... *
ஐந்தையனைத்தானுமாற்றியகாலத்துச் .... *
சிந்தியார்சிற்றறிவினார் ...., ... *

(இ-ள்) சிற்றறிவினார்- அற்பவறிவுடையோர்- வெறுமையிடத்தும்-வறுமையிடத்தும்-விழு சிறந்த -பிணிப்போழ்தும்-வியாதியுற்றும் - மறுமை-வருபிறப்பிற் குறித்செய்யும் - மனத்தாரேயாகி - பொருளுடையவராகி - ஆற்றியகாலத்து-செல்வம்வந்தகாலத்து - ஐந்தை - கடுகு அனைத்தானும் - அளவாகிலும் - மறுமை வருபிறப்பிற் குறித்தியாந்தருமத்தை - சிந்தியார்- நினையார்,
(எ-று) ஈது (இ-ம்) சிற்றறிவுடையார்செல்வமடைந்தகாலத்தும் வருபிறப்பிற்குத் தருதலியாகுந் தருமங்களைச்செய்ய நினையார் என்பதாம் ஈ சிற்றறிவினர்-என சிந்தியார்-ப-மறுமை-செ. (கூ)

எலத்தமற்றெய்தப்புயந்துமறநினைடார் ... . *
கொள்ளக்கதிப்பர்கம்ம - நாளோ-பல்லிரு ... ... *

ளைற்றக்காற்றமாருயிரன்னார்க் ... ... *
கொளவிழைக்குங்கூற்றமுங்கண்டு ... ... *

(இ-ள்.) அஞ்சேல் ஐயா - அளவிறந்த - அளவுகடந்த - காதலி-னை. யுடைய-நய-ரமது - ஆர்-நிறைந்த-உயிரன்னார் -உயிருக்கொப்பவர் - கொள கொல்லப்போக - இழைக்கும் முயற்சி செய்யும் - கூற்றமும் யாவையும்-கண்டு பார்த்திருக்கும் என்னை என்ன - இப்படி-இவ்வுலகில்-பெற்றதும் - பெற்றிருந்தும் அதற் கருமத்தை - நினையா என்றுதவராய்-செவ்வே - பயனிலாபல - தம்-தம்முடைய-வார்த்தை-ஆயுள்களை - கழிப்பர் பக்குவர்.(எ-று) ※ இ-ப.) ஐயோ! நமதுடைமையுயிர்க்கொப்பானவை யமன்கொள்ளப்பார்த்திருக்கின்றதறிந்து மெய்ப்பொருளைத்தேடாமல் மலட்டுப்பயிர்போல மெய்ச்செய்யா தவிர்ந்து காலங்கழிப்பார்களென்பது......வருத்தமுடைமை-பெருவாழ்வு-வாழ்க்கைப்பயன்-பயன-பெற-வல்லமை-அஞ்சேறுக்கைக்குப்பு-மற்றும் அசை. (ம)

புல்லறிவாண்மை முற்றிற்று.

கூ-ம் அதிகாரம்.

பேதைமை.

அஃதாவது - அறிவில்லாமையைச்சொல்லுதலாம்.

கொலைகுருவேபேற்றித்தியமிப்பனமை .... *
நிலையறியாகத்நீர்ப்படிந்தாடியக்கே .... *
கொலைவல்பெருங்கூற்றங்கோட்பார்ப்பவுண்டை *
கலையகத்துச்செய்யாப்பாரம்பு . . . . *

(இ-ள்.) கொலைசெய்யும் வல்லமையுடைய - பெருங்கூற்றம் பெரியயமன் - கோள் - நாள் - பார்ப்ப பார்த்திருப்ப [illegible] - இவ்விடத்து [illegible] - சமுசாரவலையில் - செம்மையாய் - [illegible] [illegible] - பெருமை [illegible] கொல்லுர் சொல்பவர் உலகத்தில் - உலகியற்பாட்டு [illegible] - நிலையறியாது - ஆனைஇரக்குநிலை [illegible] நீர் [illegible] - படிந்து [illegible] [illegible] [illegible]

(சு)

[illegible] ... . *
[illegible] ... .. *
[illegible] .... *
[illegible] .... *

(இ-ள். [illegible]) [illegible]

திருப்பவர் - மான் புபெருன மபாரு பெரு் க
ல்-பமிடகடனின் ஆடு ப-ம்றான்
குடுசா-பிசவ ருர்-மீபரளர் ஓருக் ஒயமிக்க-உடம்-உடு
ர்ன ஒசச்சர்சம் - அவர்தபிர-மடங்களைப்ளிபு - ஆடுதும்-ஷ்
ந வஞ்செட்ச்சாப் எஸ்ரத்ற - சொம்ருந்மே ராதும் (எ ஙு.
௵ (இ ப. லிட்டுச்காரியக்கனைக் குறைகதருழ்ச்துப்பிட
தரு ஒ (ம் மீவ பெ ய ல திருப்ப ம்பெருள ம
கடவிடுலபுபுகச் மேண்

ஜவ்தகமேருசைபட்டம்கனபின் புமுத்துவோ மென்றுர்போது
ப்னன்பதாய் ☞ மரண்பு எ-என்றர்ற ப-ஆல்-ஆசை. (உ)

குலர்தகங்கல்கிருடிவைமூப்பைபர்து ப ... . *
கல்கோ வெப்ரியக்கன்னு-தலஞ்சாஸ்ற .... *
மைபாறதே்ச-வசீருலகாபம்பாலம ... . *
தெய்யிலாப்பாத்சொத்தினேர்........................ *

(இ-ள்.) குலம்-குலமும்-தவம்-தவமும் - கல்வி-கல்வியும்-குடி மை-குடிப்பிறப்பும்- ரூப்பு-ரூபத்தையும்-ஐந்தும்-இவ்வைந்து ம்-விலங்காமல் - தவறாமல்-எய்திடக்கண்ணும்(ஒருவ)னடைந்தா லும் நலம்-நன்மை - சென்ற.மிகுந்த-டையது-குற்றமற்ற- தொ ல்-பழைய - சீர்-சிறப்புடைய-உலகம்- உலகநடையை - அறியா மை-அறியாதிருக்கை நெய்பில்லா-நெய்யிலாத - பாற்சோற்றின் தூய்த்சோற்றின் ஆ - நேர் ஒப்பாகும். (எ-று.) (இ-ம்.) குலமுந் தவமுங் கல்வியுங் குடிப்பிறப்புமமுன்சொல்லியதும் ஒருவனடைந்தா லும் உலகநடையறியாதிருத்தல் நெய்யில்லாப் பாற்சோறுக் கெட்டுப்போம் என்பதாம். அறியாமை-எ-தேர்-ப. (கூ)

கல்லாநல்லகடையாயமாக்களிற் .... *
சொன்னவிநாமுணராவாயினு - மின்னினியே .... *
நிற்றலிருத்தல்கிடத்தலியங்குதலென் .... *
றற்றவர்க்குத்தாமுதவலான .... *

(இ-ள்.) சொல்-சொல்லை - நனி-மிகவும்-தாம்-கற்கடாம்-உண ராவாயினும் - அதிபாமமிருப்பினும்-இன்னினியே - இப்பொழு தே-நிற்றல்-நிற்றலுக்கும் - இருத்தல்-இருத்தலுக்கும் கிடத்தல்-கிடத்தலுக்கும்-இயங்குதல்-நடத்தலுக்கும்-உற்றவர்க்கு-அடை ந்தவர்க்கு - தாம்-கற்கடாம-உதவலான் (முதலியவைகளுக்) குதவுத லால் கடையாய - கல்லாமாக்களில்-பனிக்காற்பார்க்கு இம் லம் கடையாய - கல்-அந்தக்கர்கள் - நனி மிகவும்-தலை நல்லவராவர் எ-று. ❁

(இ-ம்.) கற்கலாதவரை ஒப்பிற் செல்வக் கேடுவினும் நிற்றலுக்கும் இருத்தலுக்கும் கிடத்தலுக்கும் நடத்தலுக்கும் உதவுதலால் கடையாய மாவைக் காட்டிலும் கற்கவொட்டாதனவாம் என்பதாம். ☞ கல்லா- ணைப் பார்க்கிலும் கற்கபோ நல்லவராம் என்பதாம். (௬)
நல்ல ப-எல்லா-இதை-ச்செலை.

பெறுவதொன்றின்றியும் பெற்றானைப்போலக் .... *
கறுவுகொண்டேலாதார் மேலுங் - கறுவுறும் ..... *
கோத்தின்றூறுஞ்சிறுபயாய காழ்ப்புடைக்கு . ... *
நாத்தின்னும் நல்லவாவைத்தீ .. .. *

(இ-ள்.) பெறுவது-காண்பெறுவது - ஒன்றின்றியும்-ஒருபொ ருளில்லாயினும் - பெற்றான்போல-சிலபொருள் பெற்றவனை ப்போல—கறுவுகொண்டு - கோபங்கொண்டு- ஏலாதார்மாட்டும் இணக்கமாரிடத்தும் - கறுவிலும்-கோபத்தால் - கோத்தின்று- கொடுஞ்சொற்களைச்சேர்த்து - கூறியுரைக்கால்-மிகவுஞ்செ ல்ல விடல் - பேதைக்கு-அறிவில்லாதவனுக்கு-நா-நாவை-நல்ல- தன்மையாகிய - அனைத்தும்-இல்லவானது-தின்னும் தின்னும் (எ-று) ❁ (இ-ம்.) அறிவில்லாதவன் கொடுஞ்சொற்களைச் சொல்லாவிடம்

௱௪௨ பேதைமை

அவனது நாவைத் திணவுநின்றும் என்பதாம்.

திணவு

-அ- தில்லும் -ப- நாவை-செ-ன-அசை.

தங்கண்மரபில்லார்பின்சென்றதாமவரை ....

(௫)

....

பெங்கண்வணக்குறுபென்பவர் - புன்சேன்மை.... ❋
நற்றளிர்ப்புன்னைமலருங்கடற்சேர்ப்ப .... ❋
கற்கள்விக்கைபிழந்தகற்று .... ❋

(இ-ள்-) நல்-நல்ல- தளிர்-தளிருடைய -

புன்னை-புன்னைமரத்

ின்-மலரும் - அலரும்- கடற்சேர்ப்ப-கடற்கரையையுடைய பாண்டியனே? தங்கண் தம்மிடத்து-மாபு-பொருத்தம் - இல்லார் இல்லாதவர்கள் - பின்சென்று-பின்போய்—தாம்-தாம்- அவரை-அவர்களை-எங்கல் எட்டியிடத்து - வணக்குறும்

-வசப்படுத்துவோம்-

என்பவர்- எ ... ர்களுடைய-புன்சேன்மை-

அற்பசிநேகச்செய்

கை-கல்-கல்வி-ிள் வி ல்ி - கை-கையை - இழந்தகற்று -

இழந்த

துபோலும். (எ ஆ.) ௲௪ (௫-ம்.)பாண்டியனே!

நமக்கிலைக்கயில்
லாகவாரத் தமக்கிலேட்கமாக்குரோமென்பவர்கள்
சிடுதகச்செய்
கைபாலது கல்லைக்கிள்ளிக் கைபிழந்தாற் போலும் என்
பதாம்.
☞ டல்கேள்ளைம எழுந்தற்ற-ப-கை-செ.
(௬)

தெய் ... ருக்குநெருப்புண்டாகிற் ... *
... றுப்புமாருகுற்றம் - யாதும் ... *
... முடையாரைப்பற்றி ... *
... விடுவர் ... *

(ப-ர்.) நெருப்பு நெருப்புகள் - ஆகாதெனினும் -
தமக்குதவ ... - நெருப்புண்டாகில் -
நெருப்புண்டா ... போகாது - விட்டுபோகாத-புறத்தகற்றம்
- அதன்படி ... (அதுபோல) உலகத்தவர் -
உலகிலுள்ளோர்-யாதும் எதுவும் கொடாதிருந்தாலும் -
கொடாதிருந்தும் - உடையாரை (பொருளுடையாரை) -
பற்றி-பற்றிக்கொண்டு—விடார்-விட்டுப்போகார். (எ-று.)
❁ (இ-ம்.) தெய்வுள்ளதை பெருமபுகள்பற்றிச் சுற்றுதல்போல
பொருளுள்ளவர்களை உலகத்தார் பற்றிக்கொள்வர்
என்பதாம். ☞ உலகத்தவர்-எ-விடார்-ப. (எ)

நல்லவைநாடொறுமெய்தா * அறஞ்செய்யா ... *
இல்லாதார்க்கியாதொன்றுமீகலா - செல்லா ... *
மினியார்தோள்சேராரிசைபடவாழார் ... *

முனியார்கொளும்வாழுநாள் .... ※

(இ-ள்.) நாடோறும் ஒவ்வொருநாளும்- நல்லவை-நல்லபோ சனங்களை-வட்டார் - அடையார்-அறஞ்செய்யார் - தருமஞ்செய் யார்-இல்லாதார்க்கு - தரித்திரர்க்கு- யாதொன்றும் - யாதொரு பொருளும் - ஈகலார்-கொடார்-எல்லாம் - எல்லாநலமுமுடைய

பேதைமை. [illegible]

இலியார்தோள் -

இலியமாதர்தோள்களை-சேரார்-சேரமாட்டா

ர்-இசைபட-புகழுண்டாக-வாழார்-வாழார்கள் - தாம்வாழுநாள் நாளாயிரிர்வாழ்நாள்களை-முனியார்சொல்- வெறுக்கார்களோ (எ-ம.) ※ (இ-ம.) அறிவிலார்-நல்லுணவையுண்ணார்தருமஞ்செய்யா ர்வறியவர்க்குக்கொடார் மாதரைப்புணரார்-கீர்த்தியாகவாழார்க ள்பதாம். ☞ தாம்-எ-முனியார்சொல்-ப-வாழுநாள்-செ[※ அ றநியம்-அவாவறவளித்தலாலறமெனப்படுமே] (அ)

விழைந்தொருவர்தம்மைவியப்பவொருவர்..... .... ※
விழைந்திலேமென்றிருக்குங்கேண்மை-தழங்குரற்
பாய்திரைகுழ்வையம்பயப்பினுமின்றே..... ..... ※
யாய்நலமிலாதார்மாட்டு .... ※

(இ-ள்.) ஒருவர்தம்மை - ஒருவர்தம்மை-ஒருவர்-மற்றொருவர் விழைந்து - விரும்பி-வியப்ப-கொண்டாட-விழைந்திலேம்- விரு

ம்பினும் என்றிருக்கும் - என்று நினைத்திருக்கும்-ஆர்வலம்- ஆரா ய்ந்து ஒப்பிட நல்லமை - இல்லாதார்மாட்டு-இல்லாதவரிடத்து- கேண்மை கொண்டிருந்தேம் - நழங்கு-முழங்கும்-குரல் • சத்தமுடைய

பாய்திரை - பாயுங்கடல்-சூழ்வையம்-சூழ்ந்தவுலகத்தை பெறப் பெறினும் கொடுத்தாலும் - இன்றே-பொல்லாதேயாம். (எ-று.)

(இ-ம்) ஒருவர்மற்றொருவரைப்புகழ அப்புகழ்ச்சியைவிரும்பி மேன்மையாக நினைத்திருக்கும் நலமில்லாரிடத்திற்கொண்ட சிநேகமானது எப்பொழுதும் ஆகாதென்பதாம். (☞ கேண்மை-எ-என்று-ப.(கு.

கற்றனவுங் கண்ணகன்ற * சாயலுமிற்பிறப்பும் ..... *

பகைத்தார் பாராட்டப்பாடெய்தார் தாளணைப்பின் *
மைத்துனர் பல்கி மருந்திற்றணியாத .... *
பித்தனென் றெள்ளப்படும் .... *

(இ-ள்.) கற்றனவும்-கற்றகல்விகளையும் - கண்ணகன்ற-இடப ஸ்ற-சாயலும் - மேன்மையையும்-இற்பிறப்பும் - குடிப்பிறப் பையும்-பகைத்தார் - அயலார்-பாராட்ட-கொண்டாட-பாடு- பெருமை எய்தும் - ஒருவனடைவான்-தானுரைப்பின்-தான்சொன் னால்-ஊமத்தனர்- நகைக்குமைத்தனர்-பல்லி-அதிகரித்து- மருந் தால்-ஒருமருந்திலும்—தணியாத - தீராத-பித்தனென்று- வெறி கொண்டவனென்று-எள்ளப்படும் - இகழப்படுவான். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) கல்வியையு மேன்மையையுங் குடிப்பிறப்பையும் பிறர் சொல்ல ஒருவனை பெருமையடைவான் தான்சொன்னால் வெறிய னென்றிகழப்படுவான் என்பதாம். ☞ ஒருவன்-தோன்று வெழு வாய் எய்தும்-ப-பாடு-செ-தான்-எ-படும்-ப.[* அகத்தியம்-சாப ல் மேன்மைதிற்றனுறும்மே.] (௫)

பேதைமைமுற்றிற்று.

கீழ்மை.

*

ஆம்பதாவது - தீமக்களைக்குறித்துச்சொல்லுகிறோம்.

கட்டிட்டவதாக்கலைத்தன்வாய்ப்பெய்துப் .. .... *
குப்பை பகிளைப்போலக்கோழிபோல் - பக்க .. *
விலைப்பொதித்தநூல்விரித்துக்காட்டிலுந்தீதன் .. *
யாம்பட்டித்தவதேயிரும. ... . *

(இ-ள்) காலை - உதயத்தில் கடவதா - கா மைமாக க பி-த
ரனி
நாக்கப்பிலை - தன் - சமைது வாய் - வாயில் - பெய்துப் - போட்
டா
லும் - குப்பை - குப்பையை - கிளைப்பு - கிளைக்கும் - கோழி போல - கோழிபோல் - பக்க விலைப்பொலை - மிகக் கிருக்கையப் பெரு
மை - பொதித்த - பொருந்திய - நூல் - சாஸ்திரங்களை - விரி
த்
காட்டினும் - பிரியமாக விரிக்காதும் - தீது - தீமையவன் - தக்
சனை
யா - மனம் - மனமுடைத்த - பிரும்பிய - தும்ப - வயிற்றி
யிரும்.
போவான். (எ-று) ❀ (இ-ம்) கோழிகளைப் போட்டால் அதை
குப்பையைச் சிக்கப் போகும் அதுபோலத் தீயமக்களுக்குத் தரு
மநூலைச் சொன்னாலும் அவன் மனப்போக்கிலேயே யாண்
ண்டதாம். ☞ தீம் - ௭ - மிரும் - ப.
(௪)

* கழாயகாண்டிகசடம்ரூர்தஞ்சாசம் .... *
ஞுழ் துபோவாமொவுளைப்பிற் -இந்ரா . ..... *
அறக்குவாமெக் கழூர் துபோமயலீகல்பி ... *
மறங்கு மாயைத்தான் முனாக்து. .... *

(இன்) கழாய - உரையா விபநூல்களை - கொண்டு - கற்றுக்

கொண்டு - கசட குற்றம் - அற்றார் - அற்றவர் - சப் - தமது சாரல் - டக் கில் - நாழிகை - காமதியாமல் - போ, ாமென பெ ஃவாமென் று - உணாப்பின் - சாக் ஞக் - இந்நாள் இப்பகல் உறக்குவா மென் று - த்தினாசெய் கோமைத்து எழுத்து - எழுந்திருந்து போம் - போ வான் - அம் சன் றி - அதல்லாமல் - மற்றொல் று - வே று ன்றை - உவா த்து சொகலி மறக்கும் யாசத. ிற்பான். (எ று) ❁ (இ-ம்) கு ற்றமற்றவரிடத்திற்போகலாமவா வெக்குலில் பகன் தாக்குவே பெலீறும் இவ்வேளை நீக்குவோமென்று சொல்லுகாக் என் பதாம். ☞ இந் - எ - மறந்து - ப - ஓப்று ஆம் - நுகைகள் [ச் அ த்தியம் - சம்ழக் கெலவினவா முறுநிமே .] (உ)

பெருநடைதம்பெறினும் பெட்பிபிழையா . ... .. *
தொருநடையராகுவர்சான்றோர் - பெருநடை ..... *

இற்றைப் ரசுத்

பெற்றக்கடைத்தும் பிறங்கருவி நன்னாடன் ... *
வெற்றிமொழி நனைஇ. ...... *

(இ-ள்.) பிறங்கு-பிரகாசிக்கும் அருவி யாறுகளையும் நல்ல நாட்டையுமுடையபாண்டியனே-நான் சொற் [illegible] பெருந்தன்மை-பெருஞ்சிறப்பு-தாய்தந்தையும்-சாதிகளும் [illegible] மூன்னிருந்தபெருமையில் - பிறரா [illegible] ஒருநடையராகுவர் தலைமையுடையராகு [illegible] பெருநடை-பெருஞ்சிறப்பை பெற்றக்கடையும் பெருமை-ஒருநடை-தெருநடக்கக்கடவராம் - [illegible] டையவராவர் என்று இம்)பாண்டியனே [illegible] பெற்றும் முன்னிருந்தநிலைமேலே நிற்பார்கள் [illegible]

[illegible] வேறுநடைநடக்க வல்லவர் என்பதாம். [illegible] ரூ-ஆசவர்-ப-இம்-எ-வற்று-ப [வல அரு
வற்று என்றுபிறது] ரு)

இலையனைய [illegible] *
[illegible] *

சென்றஞ்சபிறுமில்ங்கருநனுட. .. *
நன்றிலதனை றியார் மாட்டு. ... *

(இ-ள்.) இலங்கு-பிரகாசிக்கும் - அருவி-[illegible] நன்னாட செந்தமிழ்நாட்டையுடையபாண்டியனே [illegible] [illegible] - [illegible] [illegible] [illegible] நன்று-நன்மையானது [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

தன்னில்-தன்னைப் [illegible] (எ-று) ❀ இம் பாம்பு [illegible]
டுமே [illegible] ஒரு [illegible] செய்ப [illegible]
வியாக்கை [illegible] கீழ் [illegible]
செய்த [illegible] எல்பதாம். ☞ [illegible]
[illegible] (சு)

பொற்கலத்தூட்டிப் புறந்தரினும் நாய்பிற ... ... ✽
ரெச்சிலிடைப் பார்த்திருக்கும் ... ... ✽
பெருமையுடைத்தாக் கொளினுங்கீழ் செய்யும் ... ✽
கருமங்கள் வேறுபடும் ... ... ✽

(இ-ள்.) பொற்கலத்து-பொன்னாலாகிய கலத்திலே - ஊட்டி - [illegible] புறந்தரினும் - காப்பாற்றினாலும் நாய் - நாயானது - பிறர்-அயலாருடைய எச்சிற்கு - எச்சிற்சோற்றுக்கு - இ[illegible] அவ்விடையால் - பார்த்திருக்கும் - பார்த்துக்கொண்டிருக்கும் -

[௩௪௧]

௩௰ரு கீழ்மை.

அச்சீர் - அச்சிறப்பைப்போல-பெருமையுடைத்தா-பெருமையுடையவராக - கொளினும்-கொண்டாலும் கீழ் - கீழ்மக்கள்-செய்யும்-செய்யும்-கருமங்கள் - காரியங்கள்-வேறுபடும்-வேறுபட்டிருக்கும். (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) நாயைப்பொற்கலத்திற்சோறிட்டுவளர்த்தாலு மதுபிறர் எச்சிற்சோற்றுக்குப்போகும் அதுபோல் கீழ்மக்களை மேலாகக்கொண்டாலு மவர்கள் கீழான நிலையிற்போவார்கள் என்பதாம். ☞ கருமங்கள்-எ-வேறுபடும்-ப. (௧)

சக்கரச்செல்வம்பெறினும் விழுமியோர் ... ... ✽
சொக்காலுஞ் சொல்லார் இழிந்த சொல் ... ✽

புரியாமற் றுகாலமிகுமெய்ந்நிறைந்தனவே … … … *
மிக்கோரூழ்வல்லவிமம் … … … … … *

(இ-ள்.) வழுத்தோர் - பெரியோர் - சக்கரச்செல்வம் - இந்திர செல்வத்தை - பெறினும் - பெரிதாகும் - மிகுதிச்சொல் - நெறிகா [illegible] [illegible] சக்கரமும் - சந்திரனும் - சொல்லார் சொல்லார்கள் [illegible] - [illegible] - முற்றிடல் - முற்றிநின்ற [illegible] [illegible] [illegible] - [illegible] [illegible] சக்கர [illegible] சந்திர னும் - [illegible] - இந்திரனு - [illegible] - [illegible] நிலை [illegible] (இ-ம்.) [illegible] (இ-ள்.) [illegible]

[illegible] சொல்லார் [illegible] முற்ற [illegible] பொருளாகும் [illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] - [illegible] - [illegible] [illegible] (ரு)

[illegible] [illegible] [illegible] *
[illegible] நட்டத்தன் [illegible] … *
[illegible] செல்வ [illegible] … … *
[illegible] … … …

(இ-ள்.) [illegible] - [illegible] - [illegible] - [illegible] -

*

[illegible]

[illegible] - [illegible] - [illegible] [illegible]
[illegible]

நவமணிகள் அழுத்தி - பசுத்த - செம்பொற்றளிகையிலும் - செய்தாரூ
ஆம் - செருப்பு - செருப்பானது - தன் - தன்னுடைய - காற்கேயாம
- காலுக்கேயாம் - அப்படிப் ... செல்வத்தராயினும் - செல்
வமுடையராயினும் - கீழ்களை - கீழ்மக்களை - செய்தொழிலால்
அவர்கள்செய்யுந்தொழிலால் காணப்படும் - அறியப்படும் (எ-று)
(இ-ம்.) பொன்னின்மேல் நவமணிபதித்தாலுஞ் செருப்பா
னது காலிற்றரிக்கத்தக்கதாகும் அதுபோல ஐசுவரியமுடையவ
ராயினும் செய்யுந் தொழிலாற் கீழ்மக்களை யறியலாம் என்பதாம்
(கீழ்மக்கள் - கோள் ... ப்பர் கீழ்களை செ. [பழி
யஞ்சாது கீழ்மக்கள் ...] (எ)

கீழ்மை. ராசஎ

கடுக்கெனச்சொல்வற்றாங்கண்ணோட்டமின்றா ...... *
மிடுக்கண்பிறர்மாட்டுவக்கு - மடுத்தடுத்து .... *
வேகமுடைத்தாம்விறன்மலைநாட .... *
வேகு மாவென்று மாக்கீழ் .... *

(இ-ள்.) விறல் - பலமிகுந்த - மலை - மலைகளையுடைய - நல் - நல்ல

-நாட-நாட்டையுமுடையபாண்டியனே! தீத் தீமகன்- கடுஞ்சொ
லை-கடியசொற்களை - சொல்-சொல்ல-வற்றும் - வல்லவனாவான்-
கண்ணோட்டம்-சிநேகம்-இன்றும்-இல்லாதவனாவான்-பிறர்மாட்
டு-அல்லல் கிடந்ததுண்டாகும்- இடுக்கண்-துன்பத்துக்கு-உவக்கும்
மகிழ்ந்திருப்பான் - அடுத்தடுத்து-மேலுமேலும்-வேகமுடைத்
தாய், கோபங்கொள்ளுவான்-ஏகும்-செல்லுவான்-என்றும்-இகழு
வான். (எ-று.) ❁ இ-ம்.) பாண்டியனே! தீமகன் கடுஞ்சொல்
சொல்லுவான் சிநேகஞ்செய்யான் பிறர்துன்பங்கண்டு மகிழ்வா
ன், கோபிப்பான், செல்லுவான், இகழுவான் என்பதாம்.
☞ தீ
மகன்-ஏ வற்றும்-இன்றும்-உவக்கும் - உடைத்தாம்- ஏகும்-என்
றும்-ட-ஆம்-இரண்டும்-அசைகள். (அ)

பழையரிவ ரென்றுபண் டாட்பின்னிற்பி .... ❁
னுழைப்பினியராகுவர்சான்றோர் - விழையாதே ... ❁
கள்ளுயிர்க்குநெய்தற்கனைகடற்றண்சேர்ப்ப..... ..... ❁
வெள்ளுவர்கீழாயவர் .... ❁

(இ-ள்.) கள் மதுவை-உயிர்க்கும்-பொழியும்-நெய்தல்-நெய்
தற்பூவையுடைய - கனை-சத்திக்கும்-தண்-குளிர்ந்த- கடற்சேர்ப்
ப-கடற்கரையையுடையபாண்டியனே! சான்றோர்- பெரியோர்-
உழை-தம்மிடத்து - பண்டு-பலநாளும்-பின் - பின்னே-நிற்பி
ன்-ஒருவன்-பழையர் -பழமையானவர்-இவனொன்று-இவ
னொன்றுநினைத்து - இனியராகுவர்-இன்பமுடைய சிநேகராவார்
கீழாயவர் -கீழோர்-விழையாதே-இச்சியாமல் எள்ளுவர்- இகழ்

வார். (எ-மு.) ❋ இ-ம்) பாண்டியனே! பெரியோர்தங்களையடுத்தவர்களுக்குச் செய்ந்நன்றியவர் சிறியோர் தங்களையடுத்தவரை இச்சிபோதிகழ்வர் என்பதாம்- ☞ சான்றோர்-எ-ஆகுவர் - பழோயவர்-எ என்றுவர்-ப. (க)

கொப்புற்கொடுத்துக்குறைத்தென்றுந்நிற்பினும் ❋
லவயம்பூண்கல்லாசிறுகுண்டை - யையக ... ... ❋
வொட்டியசெல்வத்தராயினுங்கீழ்களை ... ... ❋
செய்தொழிலாற்காணப்படும் ... ... ❋

(இ-ள்.) ஐய பாண்டியனே! கேள்-கேட்பாயாக - கொப்புல் அரைக்கு புல்லை - குறைத்து - அரைத்து-என்றும்-எப்பொழுதும் கொடுத்து-வடியித்தடியத்து - நிற்பினும் - வட்டிலும்-சிறு

கீழ்மை

றுண்டை - சிறியஉருதுகள்-லவயம்-இரதக்கை - பூண்கல்லா பூணைப்பட்டிழுக்காள்ராம் (அதுபோல எய்திய-மிக பொருந்தி - செல்வத்தராயினும் - செல்வமுடையவரானாலும் - கீழ்களை கீழ்மக்களை - செய்தொழிலால்-அவர்கள்செய்யுஞ் [illegible] ணப்படும்-அறியக்கூடும். (எ-மு.) ❋ (இ-ம். பாண்டியனே? [illegible]
சிறிய

பெருநுகனுக்குப் புல்லறுத்துவாயி லூட்டினு மாகவுராக் கையிழுக்கமாட்டாவாம அதுபோல திரபபி செலைமுறையை ராஜனுஞ்செய்தொழிலினுலே நீந்தக்களா நி ல பனம்பாசா ☞ ஒருவன்-கோன்முறைகெழுவாய் படும்-ப- நீதகளா-மச [நீ ந ல-உண்டல்-இஃதுதேசிகம். (ய)

இம்மை-முற்றிற்றுமுற்றும்.

௱௮ - ம் - அதிகாரம்.

கயமை.

ஆஃதாவது - கயவர்களினுடைய பரிசேசால்லுநலாம்.
ஆர்த்தநிவிளாாண்டினடராயிறுக்..
கார்சோம்பிக்சப்ரமைமா டக்குய - முச்சோ ராமா
நிலைா புரிடலகளடிநரிநற்சேதுலை ப ர்
போக்தரு ர்புல்லறிவூ ". ..
(இ ல்) ஆர்த்த -பிணிகாட்ப ட்ட -டிம்ம ர - ரையாபு
ல
யவர் ஆண்டு -வயதால் -நிளையாாபிறைப் -இடமடாசவி ந

ம்-தம்மை-தங்களை-சாதசோப்பியாதுகாத்து அடக்கு பொறி
திகளையடக்குவாரகள்-புலவியிலர் அவ்வெல்லாசுவர் ரத்சுர
ஞாடம்-மூவர்த்துமௌருந்தோஞம் திகலசாபுமேல் தீராய
ங்யு தொழிலேய-கற்றி-நினைத்து-திரிதரது-நிரந்து-எர

வபோ
ல்-கொருக்கைக்தண்டுபோல-போத்து-உட்புலகுற்றம்-அரு
நீங்கார். (எ-று) ❀ (இ-ம்) அறிவுடையார் இனையராயினுங் குற்
றம்வராமற் றங்களைக்காத்து நடப்பார்கள் அறிவிலர் மூவர்
யதுள்ளோராயினுங் குற்றஞ்செய்துவிட்டார்கள் என்பதாம்.
☞ அறிவினர்-எ-அடக்குப-ப அமைமை செ-டல்லியமூர்-
எ-அருப-போத்து செ.[பொருது பொருவொந்தை து.] க)

செழும்பெருமபொய்கையுள்வாழினுமென்றும் ❀
கூட்டமுக்க ❀ ஸ்லாவாத்தமை-வழுப்பிகிர். ❀
நூல்கற்றக்கண்ணுநுணுக்கமொன்றிலதார் . ❀
தேர்விற்கும்பெற்றியரிது................❀ கு

வ ளை ய . ரசக

(இ-ள்) தேரை தவளைகள்· செழும்·
செழித்த-பெரும்-பெரி
து-பொய்கையுள்-தடாகத்துள்-என்றும்-எத்தாளும் வாழினும்-
வாழ்ந்தாலும்-வழும்பு, வழும்பென்னுங் குற்றக்கை-அறக்கெடு
லாவாம் நீக்கமாட்டாவாம்-வழும்பு-குற்றம்-இல்-இல்லாத-சீர்-

சிறப்புடைய-நூல்-நூல்களை -கற்றக்கண்ணும்-கற்றாலும் - நுணு
க்கம்-நுட்பவறிவு -ஒன்றில்லாதார் ,ஒன்றில்லாதவர் -நேர்நிற்கும்
தெரிந்துகொண்டு-பெற்றி-தன்மை-அரிது-அருமை. (எ-று)
❁ (இ-ம்) கவிகள் பொய்கையுள்வாழ்ந்தாலும் வழும்பை நீக்
கிக்கொள்ளாவாம் அதுபோல அறிவில்லாதார் நூலைக்கற்றாலு
மதன்பொருளையறிந்துகொள்ளார் என்பதாம். ☞ ஒன்றில்லா
தார் - எ - அரிது - ப.[* அகத்தியம் - நில்லிஸ்வரண்டுமெரீர்ப
றையிடைச்செல். (உ)

கணமலை நன்று கன்னின்றொருவர் *
குணமேயுங்கூறற்கரிதாம் - குணமழுங்கக் *
குற்றமுமைநின்று கூறுஞ்சிறியவர்கட் *
கெற்றாலியன்றதோ நா. *

(இ-ள்) கணமலை - கூட்டமாகியமலைகளையும் - நன்றுடை - நல்ல
நாட்டையுமுடையபாண்டியனே! கன்னின்று-முன்னின்று-ஒரு
வர்-ஒருவருடைய-குணமேயும்-நற்குணத்தையாகிலும்-கூறற்கு
சொல்லுதற்கு-அரிது-அருமையாயிருக்க-குணன்-அவரதுகுண
ம்-அழுங்க-கெட-குற்றம் குற்றத்தை-உமைநின்று-அவரிடத்து
நின்று-கூறும்-சொல்லும்-சிறியவர்கட்கு-அறிவிலார்க்கு-நா—
நாவானது-எற்றாலியன்றதோ -எதனாற்செய்ததோ. (எ-று) ❁
(இ-ம்) பாண்டியனே! ஒருவர்குணத்தைப்புகழ்ந்து சொல்லுத
லரிதாயிருக்க அவர்கள்முன்னின்று இகழ்ந்துசொல்லுஞ் சிறிய
வர்கட்கு நாவெதினாற்செய்ததோ என்பதாம். ☞ நா - எ - எற்
றாலியன்றதே - ப - ஆல் - அசை. (௩)

கோட்டேந்தகலல்குற்பெண்டிர்தம்பெண்ணீர்மை *
சேடியர்போலச்செயநேற்றார் - கூடிப் *
புதுப்பெருக்கம்போலத்தபெண்ணீர்மைகாட்டி *
மதித்திறப்பர் * மற்றையவர். *

(இ-ள்) கோடு - இருகரைகொண்டு -ஏந்து -உயர்ந்து -அகல்

அகன்ற - அல்குல் - அல்குலையுடைய - பெண்டிர் - குலமாதர் - தம - குமது பெண்ணீர்மை - பெண்டன்மையை - சேடியர்போல - தாதிகளைப்போல - செயல் - அழகுசெய்கலை - தேற்றார் - அறியார் - கூடி - சேர்ந்து - புதுப்பெருக்கம்போல - புதியவெள்ளம்போல - தம் - தம்முடைய - பெண்ணீர்மைகாட்டி - பெண்டன்மையைக்காட்டி - மற்றையவர் - பொதுமாதர் - மகிழ்ந்து - தம்மைமதித்து - இறப்பர்.

[illegible]

அ.(௩௬) கயமை.

ட்டுப்பார். (க-ரு) ❋ (இ-ம்) குலமகளிர் தங்களைப்பலங்கரித்துக் கொள்ளார் விலைமகளிர் தங்களையலங்கரித்துக்கொள்வார்கள் என்பதாம் ☞ பெண்டிர் - ௧ - தேற்றார் - ௨ - மற்றையவர் - ௩ - இறப்பர் - ௨. [❋ அகத்தியம். மற்றையவை சுநிலைகட்டிடத்திலேயே.(௪)

தளிர்மேலே நிற்பினுந் தட்டாமற் செல்லா ❋
வுளிநீரர் மாதோ கயவ - ரளிநீரார்க் ❋
கென்னானுஞ் செய்யா ரெனைத்தானுஞ் செய்பவே ❋
யின்னாங்குச் செய்வார்ப் பெறின். ❋

(இ-ள்.) கயவர் - கீழ்மக்கள் - தளிர்மேலே - தளிரின்மேலே - நிற்பினும் - நின்றாலும் - தட்டாமல் - அடியடாமல் - செல்லா - உள்ளிறங்காத - உளிநீரர் - உளிகளுக்கொப்பான குணமுடையவராவர் - அளிநீரார்க்கு - கிருபைக்குணமுடையார்க்கு — என்னானும் - யாதொன்றும் - செய்யார் - உதவிசெய்யார் - இன்னாங்கு - துன்பங்களை - செய்வார் - செய்பவர்களை - பெறின் - பெற்றால் — எனைத்தானும் - யாதொரு உதவி - செய்ப - செய்வார்கள். (க-ரு.) ❋ (இ-ம்.) கீழ்மக்க

[illegible] கொடார்கள் [illegible]
வர் [illegible] என்பதாம். [illegible]
[illegible]

(ஞ)

[illegible] .... *
[illegible] ...... *
[illegible] .... *
[illegible] .... *

(இ-ள்.) [illegible]
[illegible] என்னுமிவர் — [illegible]
[illegible]
[illegible] — உள்ளும்
[illegible] — [illegible]
[illegible] — உள்ளு [illegible]
[illegible] — [illegible]
[illegible] — [illegible] என்னுமவன் [illegible] (இ-
ம்) [illegible]
[illegible]
[illegible] என்னுவார் [illegible]
[illegible] என்னுவான் என்பதாம் [illegible]
[illegible] [சிறந்தனன் [illegible] காம் [illegible]
[illegible]]

[illegible] ....*

(ண)

பிழைநூறுஞ் சான்றோர் பொறுப்பர் கயவர்க் ... ... ❁
கெழுநூறு நன்றிசெய் தொன்றுதீ தாயின் ... ... ❁

எழுநூறுந் தீதாய் விடும் .. .. ❁

கயமை. ௩௫௭

(இ-ள்.) சான்றோர் மேலோர் - ஒருநன்றிசெய்தவர்க்கு - ஒரு நன்றிசெய்பவர்களுக்கு - ஒன்றி பொருந்தி எழுந்த - உண்டாகிய - பிழைநூறும் - நூறுகுற்றங்களையும் பொறுப்பர் - பொறுக்குங் கோபமாகாமல் கயவர்க்கு - கீழ்மக்களுக்கு - எழுநூறு நன்றி - எழுநூறு நன்மைகளை - செய்து - பண்ணி ஒன்றுதீதாயின் - ஒன்றுகுற்றமாயின் - எழுநூறுஞ் செய்த எழுநூறு நன்மைகளும் — தீதாய்விடும் - குற்றமாய்விடும் (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) மேலோர் தங்களுக் கொருநன்றி செய்பவர்களுக்குண்டான நூறுகுற்றங்களைப் பொறுத்துக்கொள்ளுவார்கள் கீழோர் தங்களுக்கெழுநூறு நன்றிசெய்து ஒரு நன்றிகுற்றமானால் முன்செய்தவெழுநூறு நன்றியுங் குற்றமாய் விடுமென்பதாம் ☞ சான்றோர்-எ-பொறுப்பர்-ப-பிழை செ- நன்றி-எ-தீதாய்விடும்-ப-

(எ)

மாட்டப்படுந் தன்மையிற் பிறந்தார்செய்வன .. .. ❁
மோட்டிடத்துஞ் செப்பார் முழுமக்கள் - கோட்டை ❁

[illegible] சம்பிரம வாட்கள் ஞாயிறு [illegible] ... *

செயிர் [illegible] குதவின்று ... ... *

(கின்) வாட்கள் குட்டாள் போறுங்கண்களை யுடைய

களே

யன் பி பம்பிடாமது — கோட்டு - கொம்பினிடத்து -

ஐ—அழ

கி [illegible] [illegible] மானது - செயிப்பிலும் -

நெருங்கியிருந்தன

தும் — செயிர் - கோபம் பொருந்திய - வேழமாகுதல் - யானை

யாகு

[illegible] [illegible] - இல்லை — (அதுபோல) — நாழுமக்கள்

- கீழ்மக்கள்

[illegible] [illegible] ப்புருஷத்தும் - தரித்திர காலத்தும் - இழிபிறந்தா

ர் - தரிகுடி

[illegible] [illegible] தவர் - செய்ய [illegible] - செய்கா [illegible] யங்களை - மோட்டிடத்தும்

செ

[illegible] [illegible] டத்தும் - செய்யார் செய்யார்கள் - (எ-று.) * (இ-

ம்)

[illegible] [illegible] [illegible] யடைந்தாலும் பற்றி டமளை பாகாதது அதுபோல

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] செட்ட [illegible] [illegible] கீழ்மக்கள் செல்வத்திட

[illegible] [illegible] செய்யார்கள் என்பதாம். [illegible] முறையகள் - எ - செய்யார்

ப - செய்ய [illegible] - [illegible]

(அ)

இன்றுகழிந்திலே போனாலும் வீணிதி .... *
நின்றுநல் சிறுதினைத் - தொகுதி ... . *
யுனாயின் மற்றுக்கம்முள்ளம்வேறு .... *
மாயப்போய்மாய்த்தார்பலர் .... *

(இ-ள்.) இன்று இன்று - ஆதம் - செல்வம்பெறுவோர் — இந்நிலையே - இப்பொழுதே - ஆதம் - பெறுவோம் - விரி இடையிமேல் சிறிது - சிறிதுபொழுது — தினையும் - கழிந்து - ஆதம் பன்னு — பெறுவோமென்று - நின்று நின்று எண்ணி பிறந்து — ஒன்றி - பொருந்தி உணாயினவர் நிந்து - செல்லாக்கிழிந்து - தம்முள்ளம் - தம்முடையமனம் - மயங்கி - மயக்கமடையில் - தாமனை

௩௧௨ கு. ய. மை. ம.

போல - மாய்த்தார் - இறந்தார் - பலர் - அநேகர் -
(எ-று.)

(இ-ப.) அநேகர் இன்றுவாழ்வோமிப்பொழுது வாழ்வோமி
னிச்சிலகாலஞ்சென்று வாழ்வோமென்று நினைத்துச் சொல்லா
மலிறந்தார்கள் என்பதாம் பலர் - எ-மாட்டீப [

* ஈ

ன் னூல். ஒருமொழியொழிபிக் குறைதலுமாகத்தே. இஃதியாப்பு
ணர்ந்திலக்குறைப்படும். [மனையிலாரின் எண்ணத்தக்க யான்றின்
றிலக்சீரணமாண ஏபோல வெளிலும் பொருந்தும்.] (௯)

நீருட் பிறந்து நிறைப்பயிய தாயினும் ... ... *
ஏரங்கண் உப்பகத்து நில்லாரு - மோரு .... *
நிறைப்பெருஞ் செல்வத்து நின்றக் கடைத்து .... *
மறைப்பெருங்கலன் குடைத்து . . . . *

(இ-ள்.) நீருட்பிறந்து - நீரிடத்திற்பிறந்தும் — நிறைப்பபெரிய
தாயினும் - நிறைய பயப்பித்தாலும் — ஏரங்- ஏரமா
னது — உப்பகத்து ஏடையிலுள் ளே — இல்லாரும்
-இல்லயாரு ட(அ ம்பால ல — நிற ந
நிறைந்த — பெருஞ்செல்வத்து - பெரியசெல்வத்தில் — நின்ற
க்கடைத்து - நின்றும் — மறை மறைக்கு —
பெருங் - பெரிய — கலன் ஞர்கள் கொப்ப வை னா — உல
டத்து -
உடையதலைக். (எ-று.) ஐ (இ-ம்.) கடைநீரிலே பிறந்தாலுமதனு
லீரமிரா அதுபோல நிறைசெல்வத்திருந்தாலும் உதவி செய்
யாதர ளை உலைமுடையதை என்பதாம். ☞ உலகம் எ- உல
டத்து-
பலவன் ஞர் -ம்ச-இரும் - இடைச்சொல்.
(ம)

உபமை முற்றிற்றுமுற்றும்.



☞ இரு - கப்பல். ☜

கூஎ - ம் - அதிகாரம்.

பஸ்ெண்றி.

அஃதாவது, பலமொழிகளைச்சொல்லுதலம்.

ம்மைநிறைக்கு மாடமாய்மாண்பமைந்த காப்பா... *
விளைவிளக்குநின்றிமைப்பினென்றும் விழைதக்க *
மாண்டமனையாளையில்லாதானில்லகம் .... *
காண்டற்கரியதோர்காடு. .... *

(இ-ள்) விழைதக்க-விரும்பத்தக்க —மாண்ட-நற்குணநற்செய்கையையுடைய—மனையாளை - மனைவியை - இல்லாதான் - இல்லாதவனுடைய-இல்லகம்-வீடானது -மழை -மேகம் -நிறைக்கும்-மூடம்—மாடமாய்-மாளிகையாய், மாண்பு பெருமை—அமைந்த காப்பாய்-காவலாய்—இமை -ஆபரணங்கள் விளக்கைப்போல—நின்றிமைப்பின் - நின்று பிரகாசித்தாலும்—என்றும்-எந்தப்பிரயோசனமும்—காண்டற்கு-பார்ப்பதற்கு—அரியதோர்காடு- அரிதாகியவோர் காட்டிற்குச் செப்பமாம் (எ-று)

(இ-ம்) நற்குணநற்செய்கையையுடைய மனையாளை இல்லாதவன் வீடானது எவ்வளவு சிறப்புடையதாயினும் காட்டுக்கொப்பாம் என்பதாம். ☞ இல்லகம் - எ - காப்பேட்டாறும் - ப.

(௩)

வழுக்கெல்கண்ணடுநில்லாது ... ... *

மிழுக்கலைக்காம்பெறுவராயி னீங்க்கலைத்துந் *
செய்குறிப்பாணிசிமித்தயக்கின்மெய்யுமார் .... . *
கையுறப்பாவிப்பரிது. .. .. *

(இ-ள்) பழுக்கு-நிலை எனைத்தும்-எவ் வாறு-இல்லாத-... வாய-வரிய ப-வாய் வீரா மாவபி-த்து-வட தீ யும் [illegible]
-(?)

பூக்கிய -காலத்தச ரீமவ-தாம்பெறுவராயின்-த நீகள்பெறு வாராமில் இழுக்கு அப்பிழுக்கை -எனைத்தும்-எவ் வழியிலும் செய்குறு-செய்யதலை டக்காத பாவி காலம்-சிறிது-[illegible] ம்-அசமின் மெய்நிடா1-மெய்ம்பசெரர்களையுடைய அப்பெரியவர் கை-ஒழுக்கத்தை—உறு-பொருந்தாக-பாவி-காமம்—பெரிது பெரிது (எ-று) இது (இ-ம்) தகுமெறுமர்பிமன்னொர்செரர் கடல்விருந்துங்காலன்சொர்வயக் கிறிதுகாரசகர் பெறுமையாவி ல் எவ்வளவாயினும் குற்றஞ்செய்யாக காலஞ்சிறிதாம் அட்பெரியர் ஒழுக்கத்யைதப்பயாதல வம் பெரிசயவன்பதாம். பூர்ய ணி. எ - சிறிது - ப - டாணி - எ - பெரிது - டி. (௨)

எரியயன்றெதிர்திற்பன்கூற்றஞ்சிறகாலை .... *
பட்டில்புகாதானரும்பிணி - பட்டதிலை ... . *
[௬௨]

எழுச பன்னொறி:

புண்டி புதவா தாளில்வாழ்பேயிம்மூவர் ... ... *
கொண்டானைக்கொல்லும்படை... ... ... *

(இ-ள்) எதிபென்று-அடிமென்று-எதிர்நிற்பாள் எதிரேநிற்பவள்—கூற்றம்-இயமனுக்கொப்பானவள்—சிறுகாலை-சிறுகாலை-அட்டில்படைப்பள் ரிசில்—புகாதாள்-நுழையாதவள்—அருப்பிணி அரியநோயுக்கொப்பானவள்—அட்டதனை-சமைத்ததை—உண்டி-உண்ணென்று—உகோதாள்-(கணவனுக்குக்) கொடாதவள் இல்-வீட்டில்-வாழ்-வாழ்கின்ற—பேய்-பேய்க்கொப்பானவள் -இம்மூவர்-இம்மூவரும்-கொண்டானை-கொண்டவனை-கொல்லும்-கொல்லும்படை-ஆயுதங்களுக்கொப்பாவார். எ-று [illegible])

அடிபென்று [illegible] நிற்பவள் யமனுக்கொப்பானவள் சமையல் வீட்டில் [illegible] காதவள் நோயுக்கொப்பானவள் சமைத்த கூழைக்கணவனுக்கு [illegible] பேய்க்கொப்பானவள் இம்மூவரும் ஆயுதங்களுக்கொப்பாவர் எ-பதாம். (அ) மூவர் - எ - ஒட்பர் - ப.

கடுமொ [illegible] கேட்டுங்கசியா நெஞ்சு ... ... *

(ரு)

[illegible] கேட்டும குலைத்தவியாள் - பேர்த்தும *
ரிப்பிகாண்வழி [illegible] ஏருடுபேர் முறுதலென்பவே ... ... *
[illegible] ... ... *

(இ-ள்) கடுமொ [illegible] ணை-இவ்வாழ்க்கையைக்கழி யென்று - கேட்டுங்கேட்டும [illegible] கழியாளை - விடாள்-மலர்படை-சுத்த [illegible] ாக-[illegible] —

கேட்பினுங்-கேட்டுமை-அருமை [illegible] கேடில்லை —
பேர்த்தும்-பிணவும்—ஓர்-ஒரு- இற்மைசால
[illegible] — இனிது-இனைபயாக - திருவடம் - செரு
[illegible] மயக்குதலையுடையவனே — கற்[illegible] கல்
[illegible] — [illegible] - அடிக்கும்-கைசெம்ப- குற்றஞ்செய்வ
[illegible] புலவர். [illegible] (இ-ம்.) இவ
[illegible] கடைப்பிடியான் பிணைப்பறை
[illegible] கேட்டுத் [illegible] மிகுதியும் விளக்கப்பட்டது
இல்லா
[illegible] பித்த னென்று சொல்லுவர்
பெரியர் [illegible]. அறிவுடையோர்-தோன்றுதல் ஆ
ய்—[illegible]. ([illegible])

நலம்பாரித்[illegible] தலைமுறையள் துவாழ்தலொருவர்க் .... *
[illegible] பிறிதொட்டங்கல் - கடைபே ... . *
புலை [illegible] றெனைவிப்பொருணையசையாற்றம்மை- *
[illegible] பம்சென்றதில்லை....... .. .. *
([illegible]) [illegible]க்கு-ஒருமுருக்கு-நலம் - நலத்திலே முபன்று
[illegible] வாழ்தல வாழுதல்-தலையே-உத்தமமே-இனிய

[illegible]

[illegible]

ர்கள் - இளியவனிடத்து-நக்கல்-தம்மொழிதல் —இடைபே
டத்திடத்தே பணாராதென்று - பொருள்பொருந்தாதென்று என்
னி நினைத்து — பொருள்-திரவியத்தின் - நசையால்- இக்கடையா
ர்—தம்மை-தம்மை- உணரார்-அறியாதார்—பின்சென்று(பின்
போய்-நிலை - நிற்கின்றதுயானது — கடைபே-அருமைமை எ-
று.) ✿ (இ-ம்.) ஒருவர்க்குக் கலஞ்செய்து வாழ்ச தலக்கமம் பெ
ண்களிடத்தும் ப தமிடம் பொருளாசையாற் பிறரிடத்தில்
சேர்தல் அருமம் ஈலபதாம். ☞ தலை-இடை-கடை-என-வாழ்
தல்-ஈங்கள் நிலை ப. (௭)

கல்லாக்கழிப்பர் தலையாயார் நல்லவை........ .... *
எல்லாக்கழிப்பரிடைகள் - கடைக .... *
இனிதுண்ணேமாரப்பெறேம்யாமென்று........ *
முனிவினாற் கண்பாடிலர் ... . *

(இ-ள். தலையாயார் - உத்தமர்கள்-கல்லா -
பலநூல்கற்று— கழிட்டர்-க
ாலங்கழிப்பார்கள்—இடைகள்-மத்திமர்கள்-நல்லவை நல்லவை
யுகளை — எல்லா-உண்டு-கழிப்பர்-காலங்கழிப்பார்கள் கடைகள்
-அதர்மர்கள் - இனிது-இன்பமாக-உண்ணேம்- உண்டிலேம் —
ஆர-நிறைய—பெறேம்-செல்வம்பெற்றிலேம்யாமென்று-நா
மென்று நினைத்தும் - முனிவினால்-வெறுப்பால்- கண்பா
டிலர் நித்திரை செய்யார்கள்- (எ-று.) ✿ (இ-ம்,) உத்தமர்கள்கற்
று ப்போது போக்குவார்கள் மத்திமர்கள் உண்டு பொழுதுபோ
க்குவார்கள் அதர்மர்கள் பொருளில்லை யென்று வெறுப்
பாற் போது போக்குவார்கள் என்பதாம். ☞ தலையாயார்-

இடை
கள்-களைகட்ட எழுப்பார் - கழிப்பார்இலர்-ப.
செந்நெலாலாடசெழு முளை மற்றுமெச்... .... *

(எ)

செந்நெலையாவிளைதலா - லந்நெல் .... *
வயலிறையக்காய்க்கு முளவயபூர .... *
மகனறிவுத்தைகயறிவு .... *

(வி-ள்.) செந்நெலால்-செந்நெல்லினால் — ஆய -உண்டாகிய செழுமுளை -செழித்த முளை - - மற்றும்-மீண்டும் - அச்செந்நெல்லைப் பயிரச்செய்த தலையாக-விளைதலால் - விளைகின்றதால் அந்நெல-அந்தச்செந்நெல் —வயலிலுறைய-
வைக்குமுழுவதும்-
காக்கும் காக்கும் — வளம்-வளப்பமுடைய-வயல்-கழனி சூழ்ந்த —ஊர-மருதநிலத்தையுடையபாண்டியனே ! தந்தையறிவு -பிதாவினறிவே-மகனறிவு - பிள்ளையறிவு. (எ-று.) ❀ (இ-ம்.) பாண்டியனே ! பிதாவுக்குள்ள அறிவே பிள்ளைக் கறிவாம் என்பதாம்.
☞ தந்தை யறிவு-எ-டகனறிவு-ப. (எ)

ஈறிவ் பன்னொரு.

உடைப்பெருஞ்செல்வருஞ்சான்றோருங்கெட்டுப் ... *
புடைப்பெண்டிர்மக்களுங்கீழும்-பெருகிக் .... *
கடைக்காறலைக்கண்ணதாகிக்குடைக்கால்போற் ... *
கீழ்மேலாய்நிற்குமுலகு .... *

(இ-ள்.) உடை - பொருளுடைய — பெருஞ்செல்வரும் மிக்க செல்வரும் — சான்றோரும் - பெரியோரும் - கெட்டு - அழிந்து — புடைப்பெண்டிர் - வைப்பாட்டிகளுடைய — மக்களும் - பிள்ளைகளும் கீழும் - கீழானவர்களும் — பெருகி - பெருத்து - கடைக்கால் - கடையிடத்தது — தலைக்கண்ணதாகி - முதலிடத்ததாகி — குடைக்கால்போல் - குடையினுடையகால்போல - கீழ் - கீழானது - மேலாய் நிற்கும் - மேலானதாய் நிற்கும் - உலகு - இவ்வுலகம் - (எ-று.) ☸

(இ-ம்.) செல்வர்களும் பெரியோர்களுங் கெட்டுவைப்பாட்டி பிள்ளைகளுங் கீழ்மக்களும்பெருத்துக்குடையின் காலைப்போலநுனியடியாகி அடிமுடியாகிக் கீழ்மேலா யிருக்கும் உலகு என்பதாம். ☞ உலகு எ-நிற்கும்-ப.

இனியார்தந்நெஞ்சத்துநோயுரைப்பவர்நோய் ...*

தணியாதவுள்ளமுடையார் - மணிவரன்றி ... . *
வீழுமருவிவிறன்மலைநன்னாட .... *
வாழ்வின்வரைபாய்தனன்று .... *

(இ-ள்.) மணிவரன்றி - மணிகளைவாரிக்கொண்டு — வீழும

ருவி•

வீழுமென்றயாற்றையும்---விரல் - பலப்பொருந்திய - படை - படையையும்-தன்றுடை - நல்லநாட்டையுமுடையபாண்டியனே ? இனியார்-இனியசிறந்தோர் —தம்-தம்முடைய- நெஞ்சந்து-மான தன் -நோய்-துன்பத்தை- உரைப்ப சொல்ல-அந்நோய்-அந்துன்பத்தை-தணியாத- மாற்றாத—உள்ளமுடையார்- மனமுடையவர்—வாழ்வின்-வாழ்வதிலும் - வரையாய்தல் - மலையிலேறி வீழ்தல்-நன்று நல்லது (எ-று) ❀ இ-ம்) பாண்டியனே ! சிநேகர்துன்பத்தை நீக்காதவர்கள் வாழ்கிறதிலுமலைமேலேறி வீழ்ந்திறத்தலே நல்லது. என்பதாம். ☞ வரையாய்தல்-எ-நன்று-ப-

(கூ)

புதப்புனலும்பூங்குழையார்நட்புமிரண்டும் ... ... *
விதப்பறநாடின்வேறல்லப்-புதப்புனலும் ... ... *
மாரியறவேயறுமேயவரன்பும் ... ... *
வாரியறவேயறும் ... ... *

(இ-ள்.) புதப்புனலும்-புதுநீரும்— பூங்குழையார்- அழகிய குண்டலத்தையுடையவரது—நட்பும்-சிநேகமும்- இரண்டும்—இவ்விரண்டும்- விதப்பற மயக்கமற-நாடின்-ஆராயில்-வேறல்ல-வேறுபாடில்லை புதப்புனலும்-

புதுநீரும்—மாரியறவே-மழை யன்றி.

ஈறுவ

நீங்கவே-அறாம்-அற்றுப்போம்-அவரன்பும்-அந்நாரைசன்பும் வாரிபுறவே பொருள்வரவுநீங்கவே — அறாம்-அற்றுப்போம்— (எ-று) ❀ (இ-ம்.) புதுவெள்ளமும் வேசையர்நட்பும் ஒன்றுக்கொன்றாகும் மழைபெய்யாவிடில புதுவெள்ளமில்லை பொருளில்லாவிடில் வேசையரன்பில்லை என்பதாம். ☞ அன்ப எ-அறும்-ப. (௰)

பன்னெறிமுற்றிற்றுமுற்றும்.

௯௨ - ம் - அதிகாரம்.

பொதுமகளிர்.

அஃதாவது,

யாவர்க்கும்பொதுவாகியவேசையர்தன்மையைச்சொல்லுதலாம்

விளக்கொளியும்வேசையர்நட்பிரண்டும் ...... *
துளக்குறநாடின்வேறல்ல - விளக்கொளியு ...... *
நெய்யற்றகணமேயறுமேயவரன்பும் .... *

கைபற்றகண்ணேயறும். ... *

(இ-ள்) விளக்கொளியும் - விளக்கினது பிரகாசமும் - வேசையர் நட்பும் - வேசையருடைய சிநேகமும் - இரண்டும் - இவ்விரண்டும் - ஆக்கமுங் குறைவும் - நாடின் - ஆராயில் - வேறல்ல - வேறுபாடுடையவல்ல - நெய்பற்றகண்ணே - நெய்யற்றபொழுது - விளக்கு - விளக்கினுடைய - ஒளியும் - பிரகாசமும் - அறும் அற்றுப்போம் - (அதுபோல) அவர்நட்பும் - அவ்வேசையரன்பும் - கைபற்றகண்ணே - கைப்பொருளற்றபொழுது - அறும் - அற்றுப்போம். (எ-று) ❀

(மு-ம்) நெய்யற்றபொழுது விளக்கொளியற்றுப்போம் அதுபோல கைப்பொருளற்றபொழுது வேசையர் நட்பற்றுப்போம் என்பதாம் ☞ நட்பு-எ-அமைபு-உம்-அசைகூற

அங்கோட்டகலல்குலாயிழையாணம்மொடு ... *
செங்கோடுபாய்துமேயென்றாண்மற்-செங்கோட்டின்
மேற்கணமின்மையாண்மேவாளொழிந்தாளே .. *
கார்க்கொட்டிக்காட்டிக்கலுழ்ந்து. ... *

(இ-ள்) அம் - அழகிய - கோடு பக்கம் - அகல் - அகன்ற - அல்குலையுடைய - ஆய்ந்த - இழையாள் - ஆபரணங்களையுடைய தாசி - நம்மோடு - நம்முடன் செங்கோடு - செங்கோட்டின்மேல்நின்று பாய்துமே யென்றாள் - என்று சொன்னவள்

[௩௮]

௩௰அ பொதுமகளிர்.

ன்-செங்கோட்டின்மேல் செவ்வியமலைச்சிகரத்தின்மேலேறிவிழு
தற்கு-காரணம்-பொருள்-இன்மையால்-இல்லாமையால் -கால் -த
ங்கால்களுக்கு-கால்-வாதத்தினால்வரும்-நோய்-நோயை-காட்டி-
காண்பித்து-கழுந்து-அழுது-மேவாது-உடன்வராது-ஒழிந்தா
ள்-நீங்கினாள். (எ-று.) ❁ (இ-ம்) அழகியவளைக்கையுடையவள் தம்
முடன் மலையேலேறி விழுவோமென்றுசொன்னான் பொருளில்
லாமையால் மலைமேலேறிவிழுதற்கு தம்முடன் வாராதிருந்தாள்
என்பதாம். ☞ ஆயிழையாள்-எ ஒழிந்தாள்-ப-ல-மன்-அசை.(௨)

அங்கண்விசும்பினமரர்தொழப்படுஞ் .. .. ❋

செங்கண்மாலாயினுமாகமற் - றங்கைக் .... ❋

கொடுப்பதொன்றில்லாரைக்கொய்தளிரன்னார்...... ❋

விடுப்பர்தங்கையாற்றொழுது ... . ❋

(இ-ள்.) கொய்-கொய்யும் - தளிரன்னார்- தளிர்போலு மேனி
யையுடையவேசையர் -அம்-அழகிய-கண்,இடமகன்ற-வி
சும்பின்
சுவர்க்கத்தில் - அமரர்-தேவர்களால்- தொழப்படும் -
வணங்கப்
படும்-செங்கண் - சிவந்தகண்களையுடைய-மாலாயினும்- இந்திர
னாகிலும் - ஆக ஆகக்கடவது-தங்கை-தமதுகையில்-கொடுப்பது-
கொடுப்பதற்கு-ஒன்று - ஒருபொருளும் - இல்லாரை - இல்லாத
வரை-தங்கைகடாற்றொழுது - தங்கையாற்கும்பிட்டு-விடுப்பர்- வி
ட்டுவிடுவர் (எ-று) ❁ (இ-ம் வேசையர்கள் இந்திரனாகிலுங்கைப்
பொருளில்லாரை விட்டுவிடுவர் என்பதாம். ☞ தளிரன்னார்
-எ-

விடுப்பர்-ப-இல்லாதா-செ-மன்-ஒழிபிசை.

ஆணமிலெனஞ்சத்தணிநீலக்கண்ணார்க்குக் .... *
காணமிலாதார்கடுவனையர் - காணவே .... *

(௫)

செக்கூர்ந்துகொண்டாருஞ்செய்தபொருளுடையா *
ரக்காரமன்னாரவர்க்கு .... *

(இ-ள்.) ஆணம்-அன்பு-இல்-இல்லாத —

நெஞ்சத்து-மனதை

யும்-அணி-அழகிய — நீலம்- நீலோற்பலப்போலும்-கண்ணார்க்கு கண்களையுமுடையவேசையர்க்கு — காணம்-பொருள்- இலாதார்-இல்லாதவர்கள் - கடுவனையர்-விஷித்துக்கொப்பானவர்- காணவே-யாருங்காண-செக்கு-செக்கை-ஊர்ந்து-செலுத்தி—கொண்டாரும்-கொண்டவரும்- செய்த-தேடிய-பொருளுடையார்-திரவியமுடையவர்- அவர்க்கு-அவ்வேசையர்க்கு-அக்காரமன்னார்-சருக்கரைக்கொப்பாவார். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) வேசையர்க்குப்பொருளில்லாதார் விஷித்துக்கொப்பாவார் பொருளுள்ளவர் அசுத்தராயினு மவ்வேசையர்க்குச் சருக்கரைக்கொப்பாவார் என்பதாம்.

☞ இல்லாதார்-எ-அனையர்-ப-கழி-செ-உடையார்-எ-அன்னார்-ப—அக்காரம்-செ. (௬)

பாம்பிற்கொருதலைகாட்டிமொருதலை... .... *
தேம்படுதெண்கயத்துமீன்காட்டு - மாங்கு.......... ... *
மலங்கன்னசெய்கைமகளிர்தோள்சேர்வார்..... ... *
விலங்கன்னவெள்ளறிவினார் .... *

(இ-ள்.) விலங்கன்ன - மிருகங்களையொத்த - வெள்ளறிவினார் - வெள்ளறிவுடையார் — பாம்பிற்கு - பாம்பிற்கு - ஒருதலை - ஒருதலையை - காட்டி - காண்பித்து ஒருதலை - மற்றொருதலையை - தேம்படு தேனுண்டாகுமலர்பொருந்திய — தெண் - தெளிந்த - கயத்து - தடாகத்தில் - மீன் - மீனுக்கு - காட்டும் - காண்பிக்கும் - மலங்கன்ன - விலாங்குமீனையொத்த - செய்கை - செய்கையினையுடைய - மகளிர் - வேசையர் - தோள் - தோள்களை — சேர்வார் - அணைவார். (எ-று)

(இ-ம்.) அறிவில்லார் விலாங்குமீனுக்கொப்பாகிய செய்கையையுடையவேசையரைச்சேர்வார்கள் என்பதாம். ☞ வெள்ளறிவினார் எ-சேர்வர்-ப தோள்-செ-ஆங்கு-அசை. (௯)

பொத்தநாற்கல்லும்புணர்பிரியாவன்றிலும்போ.. *
லித்துணையுநம்மைப்பிரியலமென்றுரைத்த ... . *
பொற்றொடியும்போர்த்தகர்க்கோடாயினாணன்னெஞ்சே *
நிற்றியோபோதியோநீ .. .. *

(இ-ள்.) நன்னெஞ்சே-நல்லமனமே —
நால்-நாலிற்கோக்கப்
பட்ட-கோத்த - துளைத்த-கல்லும்-மணிகளும் - புணர்பிரியா-இ
ணைபிரியாத-அன்றிலும்போல் - அன்றிற்பறவையும்போல்-நித்த
லும்-எந்நாளும்-நம்மை - நம்மை—பிரியலமென்று - பிரியோ
மென்று - உரைத்த-சொன்ன-பொற்கொடியும் - பொன்கொ
டியுடையவேசையும் - போர்த்தகர் - போர்செய்யு மாட்டுக்கடா
வின் கோடா யிருகோ-கொம்புபோலாயினள் — நீ
நீ-நிற்றியோ -
என்னிடத்து நிற்கிறாயோ - போதியோ - அவளிடத்திற்போகிறா
யோ (எ-று) ❁ (இ-ம்.) மணிமே மணியுநூலும்போலும் அன்
றிலும் பெடையன்றிலும் போலும் எந்நாளுநம்மைப் பிரியோ
மென்றுசொன்னவேசையும் - பகையாருள் நீயென்னிடத்திருக்
கிறாயோ அவளி. த்திற்போகிறாயோ என்பதாம்.
☞ நீ-ஈ-நிற்றி
யோ-போதியோ-ப. (௫)

ஆமாபோனக்கியவர்கைப்பொருள்கொண்டு...... ❁
சேமாம்பாற்குப்புநாஉஞ்சில்லைகணைஅபினை.... .. ❁
யேமாந்தெமதென்றிருந்தார்பெறுபவே..... .....❁

நாமாம்பலராசனை .... ❁

(இ-ள்.) ஆமாபோல-காட்டுப்பசுவைப்போல - நக்கி-இன்புற
நக்கி அவர்கை - அவர்கையிலிருக்கும்—பொருள்கொண்டு-பொ
ருளைக்கைக்கொண்டு -ம்தசமாபோல்-இடபமாகியபசுப்போல

—குப்புறாடம் - குதித்கோடும் —இல்லுக்கள்-காழியாவெ
வே
வெசயிடக்கு - அம்பினை-அன்பை-எமாந்து- மெட்டுயன்றேமா
ந்து-எமதென்பிருந்தார்- எட்முடைடதென் பிறந்தவர்-காம் தா
ரிகள் - பலரால்-அநேகரால் நகை - இகழ்ச்சியை-பெறுப-பெறு
வார்கள் (எ-று) ❁ (இ-ம்.) காட்டுப்பசுவை போலவிலட்ட ற
நகவி
ட்பொருளைக்கைக்கொள்ளும்- வேசையரன்பை மெய்யென் றிரு
ந்தவர்பலரா லிகழ்ச்சிபெறுவர் என்பதாம். ☞ இருந்தவர் - எ-
பெறுப-ப-நகை-செ-ஆம்-அசை. (ஙு)

எமாந்தபோழ்தில்லியார்போன்றில்லாரய்த் ... *
காமார்ந்தபோதேசார்க்கொடா-மாமெனிற் ... *
நற்றெறிப்பெண்டிர்சடமூலசேராரே... ...... *
செந்நெறிச்சேர்துமென்பார் .... *

(இ ள்.) செந்நெறி-செய்வையாளைழியில் -சேர்துமென்பார்
அடைவோமென்றுசொல்லுவோர் - ஏமாந்தபோழ்தில் — காமு
கர்மெருமோமாந்தகாலத்து-இனியார்போன்று-அவர்களிடம்
சடைபார்போலாகி- தாமார்ந்தபோதே-அவர்பெருவிலைமிகுதி

நீக்கோலத்து-நின்றாய்-சந்திருவாய்-தகர்க்கோடாம்-ஆட்டு
க்கடாயின் கொம்புபோலாகும்-மானேக்கின்-மான் போலும்
பார்வையையுடைய-தந்நெறி-தமது கள்ளவழியிலிருக்கும்-பெண்
டிர்-வேசையர்களுடைய-உடம்பு-பருகுக [illegible] சு
சோரி-தினையார். (எ-று.) ✿ (இ-ம்) நல்வழியே போவோரைத்
னையவர்கள் காமுகர் பெருங்கோபிர்க்குங் காலத்து நேசமாகவும்
ம்க டாக்க வதைப்பகையாகவுமிருக்கும் வேசையர் [illegible]
கள் என்பதாம். ☞ என்பார் [illegible] (அ)

ஊறுசெய் நெஞ்சந்தம் முள்ளடக்கி யொண்ணுதலார்.
தேறுமொழித் தம்மொழிக் கேற்றித் தேறி . . . . . . ※
யெமரொன்று கொள்வாருங் கொள்பயார்க்குந் . ※
தமரல்லர் தம்முடம்பினார் . . . . ※

(இ-ள்.) ஒண்ணுதலார்- ஒளிபொருந்திய நெற்றியையுடைய
வர்-ஊறு வருத்தம்-செய்-செய்யும்-நெஞ்சம்-மனதை — தம்
முள்ளடக்கி-தங்களுக்குள்ளடக்கி—தேற-தெளிய-மொழித்து-
சொன்ன மொழி செல்ல-கேட்டு-கேட்டு-தேறி-தெளிந்து—
எமரொன்று-எம்முடையவரென்று-கொள்வாரும்-கொள்பவரும்
—கொள்ப கொள்ளுவர்-யார்க்கும் எவர்க்கும்-தமரல்லர்-சுற்ற
த்தாரல்லர்-தம்முடம்பினார்-தமதுடம்பைத் தார்க்காகவுடையவர்
(எ-று) ✿ (இ-ம்) வேசையர் சொன்ன சொல்லைக் கேட்டு அவர்களை
த் தம்முடையவரென்று கொள்பவர் யாவர்க்குஞ் சிநேகரல்லர் தம்

பொதுமகளிர்.

முடம்பைத்தமக்காக்வுடையவர் என்பதாம்☞ தம்முடம்பினார்

ஈ-தமரக்லர் - ப-வ-ஆ ஈ.

உள்ளமொருவனுடையதாவொண்ணுதலார் ... ... *
கள்ளத்தாற்செய்யங்கருத்தெல்லாந் தெள்ளி..... .....*
யறிந்தவிடத்து மறியாராம்பாவஞ் .. .. *
செறிந்தவுடம்பினவர் ...., ... *

(இ-ள்.) ஒள்- ஒள்ளிய-நுதல ; ர்-நெற்றியையுடை டமே லையர்க்ஷ உள்ளம்-தமதுள்ளம்-ஒருவன் - ஒருவன்-உடையதா - இடமாக•
கள்ளத்தால் - களவால்-செய்யும்-செய்யும்-கருத்தெல்லாம் - நினை வெலலாம்-தெள்ளி - ஆராய்ந்து —அறிந்தவிடத்தும்- அறிந்தவி டத்தும்-பாவம் - தீவினை-செறிந்த-நெருங்கிய - உடம்பினர் -உடம்பினையுடையார் — அறியார்-அறியாதவராவார்.
(ஏ-று-) ❁ (இ-ம.) டாவிகள்மேலையர்ம னதையறிந்து மறியாதவராய்என்பதாம் ☞ உடம்பினர்-எ-அறியார்-ப ஞ் ம்-அசை. (ய)

மயாதுட களிர்முற்றிற்றுமுற்றும்.

கங - ம் - அதிகாரம்.

கற்புடைமகளிர்.

௨௦. நாலடி -

கற்புள்ளமாதர்தன்மையைச்சொல்லுசனாம்.

அரும்பெறற் கற்பி னயிராணி யன்ன *
பெரும்பெயர்ப் பெண்டி ரெனினும் - விரும்பிப் *
பெறுநசையாற் பின்னிற்பா ரின்மையே பேணு *
நறுநுதலா ணன்மைத் துணை. *

(இ-ள்) அரும்பெறல் - பெறுதற்கரிய - கற்பின் - கற்பையுடைய - அயிராணியன்ன - இந்திராணிக்கொப்பான - பெரும் - பெரிய - பெயர் - பெயரையுடைய - பெண்டிரெனினும் - மனைவியாயினும் - விரும்பி - இச்சித்து - பெறும் - (அடையக் கருதப்) பெற்ற - நசையால் - இச்சையால் - பின்னிற்பார் - (தம்மை அழைக்கக்கண்டு) பின்னிற்பவர் - இன்மையே - இல்லாமையை - பேணும் - பாதுகாக்கும் - நறுநுதலாள் - பரிமளநெற்றியையுடையாள் - நன்மை - (நன்மையையுடைய) நன்மைக்கு - துணை - துணையாவாள். (எ-று.) (இ-ம்.) இந்திராணிக்கொப்பான செல்வமுள்ளவளாயினும் தன்னைப்பிறர் விரும்பாதிருக்கவலங்காரஞ்செய்யாதிருப்பவளே கற்புடையவளென்பதாம். ☞ நறுநுதல் - ள் - துணை - ய.

[௪௪]

(௧)

௩௯௨ கற்புடைமகளிர்.

குட்டீரட்டுன்னுயிர்க்கட்டொழுகும் .... *
கடவீரறவையன்றுங்கேளீரவரினும் .... *
கடவீர்மையமைகயாருக்கொண்ணுமடமொழி .... *
மாதர்மலைமாட்சியாள் .... *

(இ-ள்) குட்டீர்-ஒருகுடநீரால்-அட்டு—சமைத்து-சிறப்புசிக்கும் இக்கட்டொழுகும்-தரித்திரகாலத்தும்-கடவீர்-நீரை-அற-முற்றாக-உண்ணும்-உண்ணும்-கேளீர்-இனத்தவரினும்-வந்தாலும்-கடவீர்மை-செட்டமைக்குணங்களை யார் கைக்கடக்கமாக-கொள்ளும்-கொண்டிருக்கும் மடமொழி மென்மொழியையுடைய மாதர் மாதர்கள்-மலை-மலையாம்கைக்குத்தக-மாட்சியாள்-பெருமையையுடையாள். (எ-று.) *

(இ-ம்) ஒருகுடநீர்க்கொண்ணும் வறுமைக்காலத்துங்கடவீரை முற்றுகச்சுடிக்கு சுற்றத்தார் வந்தாலும் செட்டமையைக்கொண்டிருப்பவள் இல்வாழ்க்கைக்குரிய மனைவியாம் என்பதாம். .... (உ)

.... மீகாமெட்டப்பாறு .... *
மேலாற்பேராறும் .... சரிணு-மேலாய .... *

வல்ல ளா ஃவ-டுறுர் தடுகழுமாலகற்பி .... *
வில்ல வா டிரீந்சமே உப்ல .... *

(இ - ள்) நாலாறும் தாலுக்கும்—ஆறும் - எழியாய் - நவி-யி வும்—சிறிசாய்-சிறியதாய்-சட்புறலுப எவ்விடத்துடம்- மேலா ம.மேல்வழிபா ய் பேல்-சப் மேல் உயறமை முநீர்— சோரினும்- சொரிந்தாலும்-மேலாய்-மேலா இபதருமங்கள்செய்ய-வல ளாரா ய்-வலிலமையுடைய ராய்—வாழும்-தான்வாழும்-ஊர்-ஊரார்— தற்பகாம் தன்னைப்புகழும் - மாண-பெருமைபொருந்திய-கற் பின்-கற்புடைய — இல்லாள்-மனையாள்-அயாந்ததே-பொருநதி யிருந்தசே - இப்-மனையாகும். (எ-று.) ❁ (இ-ம்.) வறுமை யிலு ந்தருமஞ்செய்து மனமுடையவள்வாழ்ந்திருப்பதே வீடாகும் என்பது கரு. ☞ இல்-எ-அமர்ந்து-ப.

(ரு)

கட்கினியாள் காதலன் காதலவகைபுனைவா .... *
ளுட்குடையா ளூர்நா ணியல்பிளு - ளுட்கி .... *
யிடனறிந் தூடியினிதி ணருு .... *
மடமொழிமாதராள்பெண் ... . *

(இ-ள்) கட்கு-கண்ணுக்கு-இனியாள்-இனியவளாய்—காதலன் நாயகன்—காதல்வகை-இச்சித்தத்தக்கவகை-புனைவாள் -அலங்கரி ப்பவளாய் உட்குடையாள்-அஞ்சத்தக்கவளாய்-ஊர்-ஊரார்க்கு நாண்-தாணத்தக்க-இயல்பினள் குணமுடையவளாய் -உட்கி- நா யகனுக்குப்பயந்து-இடனறிந்து சமயமறிந்து-ஊடி பிணங்கி

இதனின் - இன்பத்துடன் - உணரும் - (புணர்தல்) பதியும்- மடமொழி- மென்மைபொருந்திய சொல்லுடைய-மாதரார்-மாதராகள்—பெண்கற்புடைப்பெண்ணுவார். எ று.) ❁ இம்

)கண் வழித்கொள்பவாய்

நாயகனுக்குவந்தவளாய் ஊரார் மறக்கத்தக்கவளா

யிருப்பவளே

கற்புடையவள் என்பதாம். ☞ மாதரார்-எ-பெண்-ப. (சு)

எஞ்ஞான்றுமெங் கணவர் தோள்மேற்சேர்ந்தெழுது ❋

மஞ்ஞான்று கண்டேம்போனாணுதுமா - லெஞ்ஞான்று . ❋

மென்னைகெழீஇயினர்கொல்லே. பொருளைசையாற் . ... ❋

பன்மார்புசேர்ந்தொழுகுவார் .... ❋

[கருத்து.] குலமகள் விலைமகளைப் பழித்தல்

கூறுகின்றது

(இ ள்.)எஞ்ஞான்றும்-எந்நாளும்-எங்கணவர்-எம்முடையநாயகர் தோளின்மேல் -எம்முடையத்தோள்களின்மேல் -சேர்ந்தெழுது ம்-சேர்ந்தொழுகுவோம்-அஞ்ஞான்று-விவாகஞ்செய்தவந்நாள்-

களில் கண்டேம்போல்-யாம்கண்டாற்போல-நாணுதும்

-வெட்கத்தை

யுடையோம் எஞ்ஞான்றும் எந்நாளும்-பொருள்-பொருளின் -

சையால் -இச்சையால் -பன்மார்பு- பலருடையமார்புகளை—சே

ர்ந்தொழுகுவார் -சேர்ந்துநடப்பவர் -என்னகெழீஇயினர்கொல்

லோ எ ன வாகத்தழுவினார்களோ. (எ-ம.) ❁ (இ-ம்.) எத்தனை ரெங்கணவனைத்தழுவினும் விவாகஞ்செய்ததாளிற் றழுவினாற் போல நாணமடைகிறேன் பொருளிச்சையால் எத்தனையும்பல பேரைச் சேர்பவர்களெப்படித்தழுவினார்களோ? என்றாள் என்பதாம். ☞ ஒழுகுவார் -எ -என்னமெகாக்லோ-ப-ஆல்-அசை.(இ)

உள்ளத் துணர்வுடையா னோதிய நூலற்றால் .... ❁
வள்ளன்மை பூண்டான்கணொண்பொரு -டெள்ளிய ❁
வாண்மகன் கையிலயில்வாளனைத்தரோ .... ❁
நாணுடையாள் பெற்றநலம். .... ❁

(இ-ள்) உள்ளத்து -இதயத்து -உணர்வுடையான் -அறிவுடையவன் - ஓதிய நூலற்று - கற்ற நூற்பயன் போலும் - வள்ளன்மை - கொடுக்குந்தன்மை -பூண்டான்கண் -கொண்டவனிடத்து -ஒண்பொருள் -ஒள்ளியபொருளும் பயன்படும்-தெள்ளிய -தெளிந்த- ஆண்மகன் கையில்- ஆண்மகன் கையில் -அயில்வாள் -கூரியவாள்- அனைத்து -ஒப்பாகும்-நாணுடையாள் -நாணமுடையவள் -பெற்றநலம்-பெற்றிருக்கின்ற கற்பினலம். (எ-ம.) ❁ (இ-ம்.) அறிவுடையோன் கற்றகலவிபயன்படுதல் போலும் கொடுப்பவன்கையிற் பொருள் பயன்படும் நாண முடையவள் பெற்றகற்புச்சுத்த வீரன்கைவாள் போலும் என்பதாம்! ☞ நலம்-எ- அனைத்து-ப-ஆல்- அரோ-அசைகள். (ம்)

கருங்கோனிருஞ்செங்கோ னேர்துணிப் பதக்கென் ❋
றொருங்கொப்பக் கொண்டாரு மொப்பர் — மருங்கொவ்வா
நன்னுதலார்த் தோய்ந்தவரை மார்படீராடா ... . ❋
தன்னையுந் தோயவரும் .. .. ❋

(கருத்து.) தலைவி தோழிக்குச் சொல்லியது. (இ-ள்) வரைவின் — தலைவன் — ஒருங்கொவ்வா — முற்றுமொவ்வாத — நன்னுதலார் — நல்ல நெற்றியையுடையாரை — தோய்ந்த — சேர்ந்த — மார்பம் மலை

போலும் பார்ப்பு நீராடாது நீங்கியொழுகாது — என்னையும் — என்னை

யும் — தோய — சேர வரும் — வருவான் — (இஃதெதுபோலவெனில்) கரு

ங்கோலினையும் — கறுத்தகோலினையும் — செங்கோலினையும் — சிவந்த கோலினையும் — நேர்துணிப்பதக்கென — ஒத்த துணிப்பதக் கென்று ஒருங்கொப்பச் சமனாக — மொத்தமாக — கொண்டா ரொப்பர் போலுமாகும். (எ-று) ❋ (இ-ப்) என்றுமுண்டலமாக

வரைந்து

சேர்ந்து நீராடாது என்னையுஞ் சேரவருவான் இஃதெதுபோ

லெ

னில் ஒருவன் கருங்கோலினையுஞ் செங்கோலினையும்

பணைத்துக்

குத்துணிப்பதக்கென்று கொண்டால் போலும் என்பதாம்.

மேற்

உதாரணம்-வருமாறு.

(அ)

கொடியவைகூறாதிபாணநீகூறின் .... *
முடிபட்டவிட்டொதுங்கிச்சென்று - அடியில் .... *
இடக்கண்ணனையம்யாமூரற்கதனால் .... *
வலக்கண்ணனையோர்க்குரையா... .... *

(ஞருத்து.) தலைவிபாணனுக்குச் சொல்லியது. (இ-ள்) பாணனே! கொடியவை-கொடியசொற்களை-கூறாதி சொல்லாதே

நீகூறின்-நீசொல்லில்- யாம்- நாம்- ஊரற்கு- நாயகனுக்கு—

அடியில்-உடுக்கையின்-இடக்கண்-இடதுபக்கத்தை- அனையம்-

ஒப்பாவோம்-அதனால்-அதற்கு-அடி-அடியை- பைய.மெள்ள-
இட்டு-வைத்து ஒதுங்கி பதுங்கி சென்று போய்-வலக்கண்- அவ
னுடுக்கையின் வலதுபக்கத்தை. அனையோர்க்கு- ஒப்பானவர்க்கு-
உரை-சொல்வாயாக.(எ-று) ❋ (இ-ம்) பாணனே! கொடியசொற்களைச்சொல்லாதே நீசொல்லின் எமது நாயகனுக்குநாங்கள் இடதுபக்கத்தையொப்பானோம் அதனால் உடுக்கையின் வலதுபக்கத்தை யொப்பானவர்க்குச்சொல்வாயாக என்பதாம்

☞ நீ - எ - உரை - ம.

சாட்டியிக்கநீயிருந்தண்வயலூரன்மீ .... *
தீப்பறக்கநொந்தேனும்பாவைமற்-தீப்பறக்கத் · *
தாக்கிமுலைபொருதவந்தநிடைக்கலை ... . *

நோக்கியிருந்தேனும்யான் ……………… *

(கருத்து) தலைவி பாங்கிக்குச் சொல்லியது. (இ-ள்). சாய்ப்பு
யிக்க-கோரையைப்பிழிங்க-நீர்நிகரும்· நீர்விளங்கும்—தண்வயல்

கற்புடைமகளிர். ௱௬௫.

குளிர்ந்தவயலையுடைய-ஊரன்மீது-நாயகன்மேல்-கப்பறக்க-கை
யானதுபறக்க- தொந்தேனும்-தொத்தலரும்-யானே-நாமே,தீ
தீட்பொறி-பறக்க-பறக்க-முலை-வேசையர்முலைபால்-தாக்கி
மோதி-பொருத-போர்செய்த-தண்சாந்து-குளிர்ந்தசந்த
னக்கை-அணியகலம்-அணிந்தமார்பை-நோக்கப ர்த் தி
ருந்தேனும்-இருந்தவளும்-யான்-நானே (எ-று) ※
மதுநாயகனை வேசையர் முகத்தெதிர்த்தவளுநானே
சையர்புலைகளாமேல நீப் றக்க போர்செய் ய ர்லைப்
பார்த்திருந்தவளு நானே என்பதாம். ☞ யான் எ-தொந்தேன்
பா,லா-எ-இருந் ப-மன-ஜ ஊசு. (௯)

அரும்பாழ்ந்திருவெண்மறுமென்று ……… *
பெரும்பொய்ப்பனையாழிபாண - கரும்பின் …… *
காடக்கம் வளையநாமுராக்கதறு ……………… *
விடைக்கணவரைப்பார்க்குளை …………… *

(கருத்து) தலைவி பாணனுக்குச் சொல்லியது. (இ-ள்) பாண - பாயலே, அருப்பு ஏழ் - முகைவிரிந்த - நறுமலர் - மாலையை யுடையவன் - எம்மாருடை மன்று - எ மக்கு அருள் செய்தல் - பெரும்பொய் - பெரியபொய்யை - உரையாது - சொல்லுவதே - நாம்-பாம்-லூரற்கு - நாயகனுக்கு - கரும்பின் - கரும்பினது - கடைக்கண் - கடையிடத்தை - ஒக்குமே - ஒப்பாகுமே - ... - அதனால் - இடைக்கண் - கரும்பின் முலிடத்தை - அருமையாகிக்கு ஒப்பானவர்க்கு - உனாசொல்வாயாக, (எ-று ❁ (இ-ம்) பண ... நாயகன் அருள் செய்வானென்று பொய்சொல்லாதே; நாயகனுக்குத் தம் கரும்பின் கடையிடத்தை ஒப்பாமே; ... கரும்பின் முலிடத்தை ஒப்பானவர்க்குச் சொல்வாயாக. என்றவாறு ... ந ... (ய)

கற்புடைமகளிர் முற்றிற்று.

இரண்டாவது.

பொருட்பால் முற்றும்.



[௪ ௨]

மூன்றாவது

காமத்துப்பால்.

அஃதாவது - காமத்தின் பகுதியைச் சொல்லுதலாம்.

௪௰ - ம் - அதிகாரம்.

காமநுதலியல் -

அஃதாவது - காமந்தன்மையைச் சொல்லுதலாம்.

முயங்காக்கால் பாயும் பசலைமற்றாடி .... *

புயங்காத்காலுப்பின் றுங்கும் - வயங்கோத .... *

நிலையிதிரைபலக் குநீர்கழிந்தண்சோப்ப .... *

புலைப்புலப்படுமோராறு .... *

(கருத்து) தலை மகற்கு வாயினேர்த்ததோழிதலைமகள்

புலவிநீர்

கச்சொல்லியது. (இ-ள்) மயங்கும் - பிரகாசிக்கும் ஓதப்-கடல்லா
கை-நில்லா நில்லாமல் - திரை-அலைகள் - அலைக்கும் - அலைக்கின்
ற - நீர் நீண்ட - கழி-கழிபொருந்திய - தண்-குளிர்ந்த
-சேர்ப்ப
கொண்டையுடையபாண்டியனே - முயங்காக்கால்-புணராவிடுவி -
ப
சலை-நோமல் - பாயும் - மெய்யினுண்டாம் - ஊடி-பிணங்கி -
உய
ங்காக்கால் - பொருந்தாவிடில் - காமம்-காமமானது - உப்பு-இ
ன்
பம் - இன்றாய் - இல்லையாம் - புல்லா-கூடி-புலப்பது- பிணங்கு
வது - ஒராறு-ஒருவழிப்பின்பயமாம் என்றவாறு.) ❊ (இதன் தாற்ப
ரியம்) பாண்டியனே! புணராவிட்டாற்றேமலுண்டாகும் பிணங்
கிச்சேராவிடின்பமில்லை சேர்ந்துபிணங்குதலொருவழியின்ப
ம் என்பதாம். ☞ பசலை-காமம்-எழுவாய்-பாயும்-உப்பின்றும் -
பயனிலை. (க)

தம்மமர்காதலர்தார்சூழணிபகலம் .... ❋
விம்மமுயங்குந்துணையில்லார்க் - கிம்மெனப்... . .. ❋
பெய்யவெழிலிமுழங்குந்திசையெல்லா.... .... ❋
நெய்தலறைந்தன்ன நீர்த்து.................. ❋

(கருத்து) பருவங்கண்டாற்றாளாகியதலைவிதோழிக்குச்சொல்
லியது. (இ-ள்) தம்-தம்மால்-அமர்-இச்சிக்கப்பட்ட-காதலர்: நா
யகரது-தார்சூழ்ந்த -மாலைசூழ்ந்த-அணியகலம்-அழகிய மா
ர்பை—
விம்ம -அழுந்த- முயங்கும்-தழுவும்-துணையில்லார்க்கு-துணையி
ல்லாதவர்க்கு-இம்மென - இம்மென்னுமோசையாய் - பெய்ய-

பொழியு-பெய்யி - மேகம்-முழங்கும்-சத்திக்கும்-திசையெல்லாம்
திக்கெல்லாம்- நெய்தல்-நெய்தற்பறை-அறைந்தன்ன-அறைந்தா
ற்போலும்-நீர்த்து-குணமுடையது. (எ-று) ❁ (இ-ம்.) தோழி
யே! நாயகர்மார்களைப்பிரிந்தொழிலில்லாதவர்க்குமேகஞ்சத்தி
க்குந்திசையெல்லாஞ் சாப்பறையடித்தாற்போலும் என்பதாம்.
முடுக்கம்-எ நீர்த்து-ப-இம்மெனல்-ஓசைக்குறிப்பு. (உ)

கம்மஞ்செய்மாக்கள்கருவியொடுக்கிய .... ●
மம்மர்கொண்மாலைமலராய்ந்து - பூத்தொடுப்பாள் ❋
கைம்மாலையிட்டுக்கலுழ்ந்தாடுணையில்லார்க்..... ❋
கொட்டமாலையென்செய்வதென்று.......................... ❋

(கருத்து) தலைமகள்செல வுடன்படாமையைத்தலைமகற்குச்
சொல்லியது. (இ-ள்) கம்மம்-தொழில்-செய் - செய்கின்ற-
மாக்கள்-மக்கள் -
கருவி-தம்முடையகருவிகளை-ஒடுக்கிய-அடக்கின
மம்மர் - மயக்கம்-கொள்-கொண்டிருக்கிற-மாலை-
மாலைக்காலம்
-மலர்-மலரை - ஆய்ந்து-தெரிந்து-பூ-பூவை
—தொடுப்பாள்
தொடுக்குமவள்-துணை-துணைவரை-இல்லார்க்கு- இல்லாதவர்க்கு
மாலை-இந்தமாலையானது-என்-என்னபயன் —செய்வதென
-செய்குவதென்று - கை-கையிலிருக்கின்ற மாலை - மாலையை-
இட்டு-போட்டு-கலுழ்ந்தாள் - அழுதாள். (எ-று) ❁ (இ-ம்.)

மேயோ? மாலைக்காலத்திலே பூர்தொடுத்த தலைவியானவள்

தா

ல்லாதவரீ க்கு

இம்மாலையென்னசெய்வதென்றுகைம்மாலை

படபோட்டழுதா ள் என்பதாம். ☞ தொ டுப்பாள்-

ள—கலுழ்

தா ள்-ட.

(௬)

செல்சுடர்நோக்கிச்சிவந்தரிக்கண்கொண்டநீர் ...... ❋

மெல்லவிரலூழ்தெறியாவிம்மித்தன்-மெல்விரலின் .... ❋

நாள்வைத்துதன்குற்றமெண்ணுங்கொலந்தோதன் - ❋

தோள்வைத்தணைமேற்கிடந்து .... ❋

(கருத்து) வினைமுற்றிமீண்ட தலைமகன்பாகன்கேட்பச் சொல்

லியது. ...) செல் பயிலும் சுடர் - சூரியனை - நோக்கி - பார்த்

... சிவந்த - அரி - செவ்வரிபரந்த - கண் - கண்கள் - கொண்ட

... கிற - நீர்

நீரை - மெல் - மெல்லிய — விரல - விரலால் —

ஊழ் - முறை முறையாக — தெறியா

வாங்கித்தெறித்து - விம்மி -

... — தன் - தன் னுடைய - மெல் - மெல்லிய - விரலின் - விரலால் -

நாள் (தாம்பிரிந்த) நாள்களை - வைத்து - வைத்தெண்ணி - அணைமே

ல் - அணைமேலே - தன் - தனது - தோள் - தோளை - வைத்து - வைத்து

கிடந்து - படுத்து - அந்தோ - ஐயோ - தம் - தம்முடைய - குற்றம் -

குற்றங்களை - எண்ணுங்கொல் - நினைப்பாளோ (எ-று) ❁ (இ-ம்.)

பாகனே! தலைவியானவள் நாமபிரிந்தவந்தநாள்களை யெண்ணி

கண்ணீர்விட்டு அழுவாளோ! என்றான் என்பதாம். ☞ தலைவி ... என்னுங்கொல் பகுப்பம் செ. (௪)

கண்கயலென்னுங்கருத்தினுற்காதலி ……… ………
பின்சென்றதம்பசிறகிரல் - பின்சென்று …
ழுக்கியெழுந்து மறிகல்லாவொன் றைபுருவம்
கோட்டியவில்வாக்கறிந்து …… . … .
(கருத்து) தலைமகன்றுறந்தனைப்பாங்கற்கு …
ரை.
(இ - ள்) கண் - நாயகிகண்களை - கயலென்னும் - மீனென்று
சொல்
லுங் கருத்தினுல் - கருத்தால் - காதலி அந்நாயகி — பின்சென்
றது
பின்னே தொடர்ந்தது - சிறகிரல் சிச்சிலிக்குருவி
யுடைருவம் -
புளியபுருவம் - கோட்டிய - வளைத்த - வில்வாகரு - வில்வளைந்தாற்
போல விருந்ததை - கண்டு - தெரிந்து பின்சென்றும் - பின்னே
தொடர்ந்தும் — ஊக்கி - உறுதிகொண்டு - எழுந்தும் -
எழுந்தும்
—எறிகல்லா - எறியமாட்டாது. (எ - று ❁ (இ - ம்) பாங்கனே! தலை
வி கண்களைச் சேலென்ற சொல்லுங் கருத்தால் சிச்சிலிக்குருவி
அந்நாயகிபின்னேசென்றது செவ்வாம்புருவத்தை
வியப்பெற்று

நீத்தருத்தாமல் விட்டது என்பதாம். ☞ இரம்-எ -
ஏபிகைலா-
ப-அப்ப இடைச்சொல்.

(௩)

அரக்க ப்பமறுரம்வாயம்ம நக்கிக்கன்றே .... *
பரற்கானமாத்ப்பைகொலவிலா - லாக்கார்ந்த .. *
பஞ்சிக்கொண்டேட்டிஞயிலையயைப்பையெனவென் *
றஞ்சிப்பில்வாங்குமடி. .... *

(கருத்து.) மகட்போக்கியதாயர் செவிலிக்குச் சொல்லியது (இ-ப.) அரக்காம்பல்-செவ்வல்லிப்பூப்போலும்-நாளும் மலைம்வி ம் வாய்-வாடைபுற்-தும்-அழகிய பருக்கிருக்கு-இவை பரிவையுமூமை படட்கு அரசுருரம் சிலபடி ஆர்ந் சேர்ந்த ப்ரம்மகாலைய-பஞ்சு அசக்கொண்டு ஊட்டிஞயும்-ஊட்டிடிய ஜூலை ம் ஜும் லைபயெனப்பையெனவே ஏறு-அதற்குநொந் த மடிப்பமைய மல்லெனவென்று—அஞ்சி ஊட்டியசுப்பந்தி பிவை பிஙல் னாக்

கும் வாங்கிப்போலும்-அடி-பாதங்கள்-பய ...
யுடைய காலம்-காட்டுவழிப்போக-அவ்வேம-ஐம்ப ...
கொல்லோ?பெ-றுத்தயம்மோ? (ஏ-று.) ❀ (இ-ம்.) மிசவி ...
ற மதுமகளுடைய மெல்லடிகளுக்குச் செய்யப்பருக்கூட்டில் ப ...
மல மெல் வையன்பாவே அவ்ப கங்கள் பருக்கைகற்களையுடை யக்ட்டிறச்செல்லச் சக்த்தனவோ! என்பதாம். ☞ அடி-எ ஆடிப்பி னைகொள்வோ-ப.

(௫)

ஞீலைகணைசசவ விடக்குடன்செக்கர் .... *

காமநூலியல்.

மாலைபரிந்திட்ட முகாள்வளை முலைமேற் ...... *
கோலஞ்செய்சாந்து திமிர்ந்து ...... *

(கருத்து) தலைமகள் பிரிவுடன்படாமையைத் தோழி தலைவர்க்குச் சொல்லியது. (இ-ள். ஒப்-ஒலை வெழுதும் — காதற் க்காது - ஒளி-ஓசை-அடங்கும் ஒப்பந்த டவ் - பா செம்மையையுடைய - பாலைப்பாழில் - மாலைக்காலத்தும் ணத்தார் - கூடினவர் - பிரிவு - பிரிதல் - உள்ளி - நினைத்து - மாலை - பு பாலையை - பரிந்திட்டு - அழுத்தெறிந்து வளம் - அமைய - முலை மேல் - மலைமேல் - கோலம் - அழகு - செய் செய்திருக்கிற - சாந்தும் சந்தனத்தை - திமிர்ந்து - அழித்து ஆற்றாள் - பலம்பிறைள் எ-று) (இ-ம்) கலைவல்லோர்? கலைவிமாலைக்காலத்தில் உமது பிரிவை நினைத்து மலர்மாலையைப் பாழைத் தெரிந்து முலை நீ சணிந்து சந் தனம்

மீண்டு வைத்தையுமழித்தழுதாள் என்பதாம். இதனொடுகள்-எ-அழு

கடக்கருங்கானத்துக் காளை பின்றனை ...... *

(எ)

நடக்கவும் வல்லபோமென்றி - காட்டுச் சொட்டு .... *
பெற்ற செல்வம் பெருங்குறை மற்றிதுவே ... . *
கற்றனைத்தூறுமாறு . . . . *

(குறித்து) உடன்போக்குப் பொருந்தினவளைக் கண்டோர் தோழிக்குச் சொல்லியது. (இ-ள்.) கடக்கரும் கடக்கரிய - கானத்து காட்டிலே காளை - நாயகனுடைய காலை ... நடக்கவும் - நடந்துபோகவும் ... வல்லபோ ... மையுடைய போ - என்றி - என்றே ... சிறுவினுடைய ...

கொடிஇடையாள் ... பெருந்திருச்செல்வி ... குறிப்பு ... அப்பொருள் ... கற்றனைத்தூறுமென் - கற்றுணர்ந்த ... காலின் சேறுக்கருமையில்லை) (எ-று. (இ-ம்.) ... நாளைக்காட்டிலே நடக்கத்தக்கவளை ... கொண்டாள் ... கற்றுணர்ந்த ...

என்றும் என்பதாம். ☞ அருமை-தோன்றுமெழுத்தியல்லை தோன்றுபயல்லை. (அ)

முலைக்கண்ணுறும் ... மெய்யும் புகவே ... *
மிலைக்கண்ணி ... - கலைக்கண்ணை ... *
வேங்கை ... *
பூமலைச் ... . *

(குறித்து) ... கலையுடன் ...
(இ-ள்.) முலைக்கண்ணுறும் - முலைக்காம்பு ...
முதல்

ர்மருதலியல்

ஈ திருமாலைகளையும் - முழுமெய்பம் - சீர முழுமையும் - புரி

யும் தன் னுடலி லருந்த வெய்யோத் தழுவிக் கொண்ட - இலக்கணை

ம் - உடையாளும் - யாதும் - எதுவும் - அறியேன் - தேற்றயிந்திலே

ன் ... இலக்கணம் - மான்கூட்டங்கள் - வேட்கை - வேட்கைக்கு - வெரு

உட்பயத்தோடும் - நெறி - வழியை - செலியபோதும் - செல்வாள்

போதும் - என் - னைது பூம்பாவை - அடங்கியவென்றனவள் - செய்

து - பணைனை - குறி - குறிக்கோ. (எ - று) ❋ (இ - ம்) மூலைகளு முத்து

மாலைகளுந்தனபெய்யி லழுந்தவெனப் புல்லியவகை தழுவிக்கொண்

டகுறிகளை தேற்றறிந்திலேன் எம்பகள் காட்டுவழிச்செல்லுறள்

போதுப் எம் பதாம். ☞ டான் - தோன் றுவெ றவை ... - அறியேன் - ம

கல்லுடன் றுடையாளுங்காக்கைடம்லையரவு . ... ❋
மென்னீன்றவாயுமிலழந்தவெனன் - மயாட்னியி நு - ❋
வேங்கருபம்பவ னமு லையாய்பொருள்வயிற் .... ❋
பாக்களுரிசெவிறநெறி . ... ❋

(கரு, ஈது.) ஈலைபகள் பிரிவாற்றுமையைத்தோழிக்குச் சொல்

லிட்டது. (இ - ள்.) பொன்னீன்ற - பொன்போலுதியபுடைய - கோங்

கருப்பணை - கொடிப் பருப்புக்கொப்பான - ருசியாய் - கண்தங்க
ளையுடைய தோழியே! பொருள்வயின் - பொருள்வயிற் பிரிந்த
பாங் கரு ரிசெல் றநெறி - தலைவர்செல் றநெறிக்கு - கண்மூன்
றுடையானும் - மூன்று கண்களையுடைய ரமசிவனும் - கா
க்கை யுப் - கா க்கும் - டையும் - படமுடையசர்ப்பமும்
என்னின்ற - என்னினும்
பெற்ற ஆடமை - தாயும் பிழைத்தென் - எனக்குப்பிழைசெய்த
து. என்றவாறு ❁ (இ-ம்,) தோழியே! தலைவர்பெருள்மேற் பிரி
ந்தமை நீக்கு எனக்குப்பிழைசெய்தது பண் மகனை பருவ
நீத்துப்
பின் னுமு பிரக்க விட்டசிவனும், குட்டிலை பார்த்துக் கொட்டைக
கருமதிச்சந்திரனைவிழுங்கிவிட்ட பாம்பும்; பெற்றகாலத்தில் கொ
க் கொ
ல்லாது விட்டதாயுந்தான் என்றாள் என்பதாம். ☞ கண
மூன்
றுடையான் - காக்கை - அரவு - ஆய் - எழுவாய் - பிழைத்தது - ப.
(ய)

காமத்துப்பான் முற்றிற்று.

ஆம்பால் - கரு - அதிகாரம் - சய - இம் - கூடியசெய்யுள் - சந

நாலடியார்மூலமும் உரையும்.

சாற்றுகவி

காஞ்சிபுரம் - மா-ள-ள-ஸ்ரீ. வித்துவான்;

சபாபதிமுதலியாரவர்களால் பாடியது.

(நேரிசைவெண்பா.)

நாலடிநானூற்றுக்கு நல்லபதவுரையு .. .... ✻
மேலுங்கருத்துரையுமேயியற்று - நூலுணரும் ✻
வேதகிரிநாவலற்குமேதினியிற்கைம்மாறு . ✻
யாதுளதில்விண்ணிலுமில். .... ✻

பழையனூர்மங்கைபாகப்புலவர்குமாரர்.

சரவணப்பெருமாள்புலவர் பாடியது.

வுமணிவிளக்கெனவேபொ லிர்முகவைமாநகர்க்கணியாமே
,பரவுபுகழ்க்குவளைமலரணிபுயவேண்முத்துக்கிருஷ்ணபாக்
யார்சகுமர,கரவகற்றுநாலடியார்க்குரைவகுத்தே தமிழ்ச்சங்கமே

காள்காட்டுடன்ன, இரவகத்தும்வேதகிரிசெய்பமுத்துவிரனை சில்லற்றிருனே. [இஃது.சோடசாவதானி]

சுந்தரமுதலியார்பாடியது.

கயுதறமெய்யு

கறக்கணந்சவிருவிழிபிதுங்கக்கால்களெய்க்கச் *

சய்யமணிநாக்குழறநெஞ்சுலரச்சுதாசிவமுந்திமிக்கிட்டேங்கப், மைபெடுக்கும்வாணியனைப்புலவர்முன் மேலைத்திவென்று டங்கஞ் செய்மேதான, துய்யதமிழ்வேதகிரிநாலடியார்க்குரைவகுத்துத்து லகழ்ந்தனே. .... *

சதுர்வேதசித்தாந்தசபாபிரசங்கியாகியதரங்காபுரம்.

சண்முகக்கவிராயர்சாற்றியது.

(அறுசீர்க்கழிநெடிலடியாசிரியவிருத்தம்.)

வேலடியார்தமக்கடிமைபொற்களத்தூர்வேதகிரிவிர்வவேந்தன், நாலடிக்குப்பதவுரையுங்கருத்துரையுஞ் செய்தானன் றவலோர் முன், வாலடித்துவருங்குடியனட்டாவதானியென்று மட்டிதன் வாய், மேலடித்தானிந்நூலையச்சடித்தான்பகைவென்று வீற லுற்றனே. .... *

அதிகாரவரிசை

அதிகாரவகராதி முற்றிற்று

மகாமகோபாத்யாய, டாக்டர்
உ. வே. சாமிநாதையர் நூல் நிலையம்